Este texto es exclusivamente un instrumento de documentación y no surte efecto jurídico. Las instituciones de la UE no asumen responsabilidad alguna por su contenido. Las versiones auténticas de los actos pertinentes, incluidos sus preámbulos, son las publicadas en el Diario Oficial de la Unión Europea, que pueden consultarse a través de EUR-Lex. Los textos oficiales son accesibles directamente mediante los enlaces integrados en este documento

►B

REGLAMENTO (UE) Nº 142/2011 DE LA COMISIÓN

de 25 de febrero de 2011

por el que se establecen las disposiciones de aplicación del Reglamento (CE) nº 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo por el que se establecen las normas sanitarias aplicables a los subproductos animales y los productos derivados no destinados al consumo humano, y la Directiva 97/78/CE del Consejo en cuanto a determinadas muestras y unidades exentas de los controles veterinarios en la frontera en virtud de la misma

(Texto pertinente a efectos del EEE)

(DO L 54 de 26.2.2011, p. 1)

Modificado por:

		Diario Oficial		
		nº	página	fecha
►M1	Reglamento (UE) nº 749/2011 de la Comisión de 29 de julio de 2011	L 198	3	30.7.2011
►M2	Reglamento (UE) nº 1063/2012 de la Comisión de 13 de noviembre de 2012	L 314	5	14.11.2012
►M3	Reglamento de Ejecución (UE) nº 1097/2012 de la Comisión de 23 de noviembre de 2012	L 326	3	24.11.2012
►M4	Reglamento (UE) nº 294/2013 de la Comisión de 14 de marzo de 2013	L 98	1	6.4.2013
►M5	Reglamento (UE) nº 555/2013 de la Comisión de 14 de junio de 2013	L 164	11	18.6.2013
►M6	Reglamento (UE) nº 717/2013 de la Comisión de 25 de julio de 2013	L 201	31	26.7.2013
►M7	Reglamento (UE) nº 185/2014 de la Comisión de 26 de febrero de 2014	L 57	21	27.2.2014
►M8	Reglamento (UE) nº 592/2014 de la Comisión de 3 de junio de 2014	L 165	33	4.6.2014
►M9	Reglamento (UE) 2015/9 de la Comisión de 6 de enero de 2015	L 3	10	7.1.2015
►M10	Reglamento (UE) 2017/172 de la Comisión de 1 de febrero de 2017	L 28	1	2.2.2017
►M11	Reglamento (UE) 2017/786 de la Comisión de 8 de mayo de 2017	L 119	1	9.5.2017
►M12	Reglamento (UE) 2017/893 de la Comisión de 24 de mayo de 2017	L 138	92	25.5.2017
►M13	Reglamento (UE) 2017/1261 de la Comisión de 12 de julio de 2017	L 182	31	13.7.2017
►M14	Reglamento (UE) 2017/1262 de la Comisión de 12 de julio de 2017	L 182	34	13.7.2017
►M15	Reglamento (UE) 2019/319 de la Comisión de 6 de febrero de 2019	L 61	1	28.2.2019
►M16	Reglamento de Ejecución (UE) 2019/1084 de la Comisión de 25 de junio de 2019	L 171	100	26.6.2019
►M17	Reglamento de Ejecución (UE) 2019/1177 de la Comisión de 10 de julio de 2019	L 185	26	11.7.2019
►M18	Reglamento Delegado (UE) 2019/2122 de la Comisión de 10 de octubre de 2019	L 321	45	12.12.2019
►M19	Reglamento Delegado (UE) 2019/2124 de la Comisión de 10 de octubre de 2019	L 321	73	12.12.2019
►M20	Reglamento de Ejecución (UE) 2020/207 de la Comisión de 14 de febrero de 2020	L 43	69	17.2.2020
►M21	Reglamento (UE) 2020/735 de la Comisión de 2 de junio de 2020	L 172	3	3.6.2020
►M22	Reglamento (UE) 2020/757 de la Comisión de 8 de junio de 2020	L 179	5	9.6.2020
►M23	Reglamento (UE) 2020/762 de la Comisión de 9 de junio de 2020	L 182	3	10.6.2020
►M24	Reglamento (UE) 2020/797 de la Comisión de 17 de junio de 2020	L 194	1	18.6.2020
►M25	Reglamento (UE) 2020/1720 de la Comisión de 17 de noviembre de 2020	L 386	6	18.11.2020

►**M26**	Reglamento (UE) 2021/899 de la Comisión de 3 de junio de 2021	L 197	68	4.6.2021
►**M27**	Reglamento de Ejecución (UE) 2021/1699 de la Comisión de 22 de septiembre de 2021	L 336	42	23.9.2021
►**M28**	Reglamento (UE) 2021/1891 de la Comisión de 26 de octubre de 2021	L 384	84	29.10.2021
►**M29**	Reglamento (UE) 2021/1925 de la Comisión de 5 de noviembre de 2021	L 393	4	8.11.2021
►**M30**	Reglamento (UE) 2021/1929 de la Comisión de 8 de noviembre de 2021	L 394	4	9.11.2021
►**M31**	Reglamento (UE) 2021/1973 de la Comisión de 12 de noviembre de 2021	L 402	4	15.11.2021
►**M32**	Reglamento (UE) 2022/384 de la Comisión de 4 de marzo de 2022	L 78	1	8.3.2022
►**M33**	Reglamento (UE) 2022/488 de la Comisión de 25 de marzo de 2022	L 100	6	28.3.2022
►**M34**	Reglamento (UE) 2023/2613 de la Comisión de 23 de noviembre de 2023	L 2613	1	24.11.2023
►**M35**	Reglamento (UE) 2024/1719 de la Comisión de 20 de junio de 2024	L 1719	1	21.6.2024
►**M36**	Reglamento (UE) 2025/1377 de la Comisión de 15 de julio de 2025	L 1377	1	16.7.2025
►**M37**	Reglamento de Ejecución (UE) 2025/1379 de la Comisión de 15 de julio de 2025	L 1379	1	16.7.2025

Rectificado por:

►**C1**	Rectificación, DO L 50 de 26.2.2016, p. 37 (294/2013)
►**C2**	Rectificación, DO L 146 de 29.4.2021, p. 78 (142/2011)
►**C3**	Rectificación, DO L 90418 de 15.7.2024, p. 1 (142/2011)

▼B

REGLAMENTO (UE) Nº 142/2011 DE LA COMISIÓN

de 25 de febrero de 2011

por el que se establecen las disposiciones de aplicación del Reglamento (CE) nº 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo por el que se establecen las normas sanitarias aplicables a los subproductos animales y los productos derivados no destinados al consumo humano, y la Directiva 97/78/CE del Consejo en cuanto a determinadas muestras y unidades exentas de los controles veterinarios en la frontera en virtud de la misma

(Texto pertinente a efectos del EEE)

CAPÍTULO I

DISPOSICIONES GENERALES

Artículo 1

Objeto y ámbito de aplicación

El presente Reglamento establece las medidas de aplicación:

a) de las normas de salud pública y de salud animal aplicables a los subproductos animales y los productos derivados dispuestas en el Reglamento (CE) nº 1069/2009;

b) relativas a determinadas muestras y artículos exentos de los controles veterinarios en los puestos de inspección fronterizos conforme se define en el artículo 16, apartado 1, letras e) y f), de la Directiva 97/78/CE.

Artículo 2

Definiciones

A efectos del presente Reglamento, se aplicarán las definiciones recogidas en el anexo I.

Artículo 3

Punto final en la cadena de fabricación de ciertos productos derivados

Los siguientes productos derivados podrán introducirse en el mercado, salvo por importación, sin restricciones, a tenor de lo dispuesto en el artículo 5, apartado 2, del Reglamento (CE) nº 1069/2009:

a) el biodiésel que satisfaga los requisitos para la eliminación y el uso de productos derivados establecidos en el punto 2, letra b), de la sección 3 del capítulo IV del anexo IV;

b) los alimentos transformados para animales de compañía que cumplan las condiciones específicas para dichos productos definidas en el punto 7, letra a), del capítulo II del anexo XIII;

c) los accesorios masticables para perros que cumplan las condiciones específicas para dichos productos definidas en el punto 7, letra b), del capítulo II del anexo XIII;

d) las pieles de ungulados que cumplan las condiciones específicas aplicables al punto final de dichos productos definidas en la letra C del capítulo V del anexo XIII;

▼B

e) la lana y el pelo que cumplan las condiciones específicas aplicables al punto final de dichos productos definidas en la letra B del capítulo V del anexo XIII;

f) las plumas y el plumón que cumplan las condiciones específicas aplicables al punto final de dichos productos definidas en la letra C del capítulo V del anexo XIII;

▼M1

g) las pieles de peletería que cumplan las condiciones específicas para el punto final de dicho producto definidas en el capítulo VIII del anexo XIII;

h) el aceite de pescado para la producción de medicamentos que cumpla las condiciones específicas para el punto final de dicho producto definidas en el capítulo XIII del anexo XIII;

▼M4

i) la gasolina y los combustibles que cumplan las condiciones específicas relativas a los productos de un proceso catalítico plurifásico para la producción de combustibles renovables definidas en la sección 3, punto 2, letra c), del capítulo IV del anexo IV;

j) los productos oleoquímicos derivados de grasas extraídas que cumplan los requisitos establecidos en el capítulo XI del anexo XIII;

▼M13

k) el gasóleo, el carburreactor, el propano y la gasolina renovables que cumplan las condiciones específicas relativas a los productos de un hidrotratamiento catalítico plurifásico para la producción de combustibles renovables definida en la sección 3, punto 2, letra f), del capítulo IV del anexo IV.

▼B

Artículo 4

Enfermedades transmisibles graves

Las enfermedades recogidas por la OIE en el artículo 1.2.3 del Código Sanitario para los Animales Terrestres, edición de 2010, y en el capítulo 1.3 del Código Sanitario para los Animales Acuáticos, edición de 2010, serán consideradas enfermedades transmisibles graves a los efectos de las restricciones generales sobre salud animal, con arreglo a lo dispuesto en el artículo 6, apartado 1, letra b), inciso ii), del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

CAPÍTULO II

ELIMINACIÓN Y USO DE LOS SUBPRODUCTOS ANIMALES Y LOS PRODUCTOS DERIVADOS

Artículo 5

Restricciones del uso de subproductos animales y productos derivados

1. En los Estados miembros a los que hace referencia el capítulo I del anexo II, los operadores cumplirán las condiciones de alimentación de animales de peletería con ciertos materiales derivados de cuerpos o partes de animales de la misma especie establecidas en dicho capítulo.

2. Los operadores respetarán las restricciones relativas a la alimentación de animales de granja con pasto de tierras abonadas con abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico establecidas en el capítulo II del anexo II.

▼M8

Artículo 6

Eliminación por incineración, eliminación o recuperación por coincineración y utilización como combustible

▼B

1. La autoridad competente garantizará que la incineración y coincineración de subproductos animales y productos derivados solo tendrá lugar:

a) en las plantas de incineración o coincineración que hayan recibido una autorización de explotación de conformidad con la Directiva 2000/76/CE, o

b) en el caso de plantas que no estén obligadas a contar con autorización de conformidad con la Directiva 2000/76/CE, en las plantas de incineración y coincineración que hayan recibido una autorización de la autoridad competente para eliminar por incineración, o para eliminar o recuperar subproductos animales o productos derivados, cuando se trate de residuos, por coincineración, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 24, apartado 1, letras b) o c), del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

2. La autoridad competente solo autorizará las plantas de incineración y coincineración mencionadas en el punto 1, letra b), de conformidad con el artículo 24, apartado 1, letras b) o c), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, si cumplen las condiciones establecidas en el anexo III del presente Reglamento.

3. Los explotadores de plantas de incineración y coincineración cumplirán las condiciones generales en materia de incineración y coincineración establecidas en el capítulo I del anexo III.

4. Los explotadores de las plantas de incineración y coincineración de gran capacidad cumplirán las condiciones que figuran en el capítulo II del anexo III.

5. Los explotadores de las plantas de incineración y coincineración de baja capacidad cumplirán las condiciones que figuran en el capítulo III del anexo III.

▼M8

6. Los explotadores deberán garantizar que las plantas de combustión distintas de las contempladas en el anexo IV, capítulo IV, sección 2, que estén bajo su control y en las cuales se utilicen como combustible subproductos animales o productos derivados cumplan las condiciones generales y los requisitos específicos del anexo III, capítulos IV y V, respectivamente, y estén autorizadas por la autoridad competente de conformidad con el artículo 24, apartado 1, letra d), del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

7. La autoridad competente únicamente autorizará las plantas de combustión a las que se refiere el apartado 6 para que utilicen como combustible subproductos animales y productos derivados si:

a) entran en el ámbito de aplicación del anexo III, capítulo V, del presente Reglamento;

b) cumplen las condiciones generales y los requisitos específicos pertinentes del anexo III, capítulos IV y V, del presente Reglamento;

c) existen procedimientos administrativos para garantizar la comprobación anual de los requisitos que rigen la autorización de las plantas de combustión.

▼M21

8. Con respecto al uso de estiércol de animales de granja o de harina de carne y huesos como combustible de acuerdo con el anexo III, capítulo V, se aplicarán las siguientes normas además de las mencionadas en el apartado 7 del presente artículo:

a) la solicitud de autorización presentada por el operador a la autoridad competente de conformidad con el artículo 24, apartado 1, letra d), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009 debe incluir pruebas certificadas por la autoridad competente o por una organización profesional autorizada por las autoridades competentes del Estado miembro, de que la planta de combustión en la que se utiliza como combustible el estiércol de animales de granja o la harina de carne y huesos cumple los requisitos establecidos en el anexo III, capítulo V, letra B, punto 3, del presente Reglamento para el estiércol, y en la letra D del anexo y del capítulo mencionados en el caso de la harina de carne y huesos, así como los requisitos establecidos para ambos combustibles en la letra B, puntos 4 y 5, del anexo y del capítulo antes citados, sin perjuicio de la posibilidad de que las autoridades competentes del Estado miembro concedan una exención del cumplimiento de determinadas disposiciones de conformidad con el anexo III, capítulo V, letra C, punto 4;

b) el procedimiento de autorización establecido en el artículo 44 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009 no se dará por terminado hasta que la autoridad competente o una organización profesional autorizada por dicha autoridad hayan realizado por lo menos dos comprobaciones, una de ellas sin previo aviso, incluidas las necesarias mediciones de la temperatura y de las emisiones, durante los seis primeros meses de funcionamiento de la planta de combustión; podrá concederse la plena autorización una vez que los resultados de dichos controles pongan de manifiesto que se cumplen los requisitos establecidos en el anexo III, capítulo V, letra B, puntos 3, 4 y 5, del presente Reglamento para el estiércol, en la letra D del anexo y del capítulo mencionados para la harina de carne y huesos y, en su caso, en la letra C, punto 4, o en la letra D, punto 5, del anexo y del capítulo antes citados;

c) no se autorizará la combustión de harinas de carne y huesos en las plantas de combustión a que se refiere el anexo III, capítulo V, letras A, B, y C del presente Reglamento.

▼B

Artículo 7

Eliminación en vertedero de determinados materiales de las categorías 1 y 3

No obstante lo dispuesto en el artículo 12 y en el artículo 14, letra c), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, la autoridad competente podrá autorizar la eliminación de los siguientes materiales de las categorías 1 y 3 en un vertedero autorizado:

a) los alimentos para animales de compañía importados o producidos a partir de materiales importados, de materiales de la categoría 1 a los que hace referencia el artículo 8, letra c), del Reglamento (CE) nº 1069/2009;

b) los materiales de la categoría 3 recogidos en el artículo 10, letras f) y g), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, a condición de que:

   i) dichos materiales no hayan entrado en contacto con ningún subproducto animal contemplado en los artículos 8 y 9 y en el artículo 10, letras a) a e) y h) a p), de dicho Reglamento;

   ii) cuando sean destinados a la eliminación, los materiales:

      — contemplados en el artículo 10, letra f), de dicho Reglamento hayan sido transformados con arreglo a lo dispuesto en el artículo 2, apartado 1, letra m), del Reglamento (CE) nº 852/2004, y

      — contemplados en el artículo 10, letra g), de dicho Reglamento hayan sido transformados con arreglo a lo dispuesto en el capítulo II del anexo X del presente Reglamento, o de conformidad con las condiciones específicas para alimentos para animales de compañía establecidas en el capítulo II del anexo XIII del presente Reglamento, y

   iii) la eliminación de dichos materiales no entrañe riesgo alguno para la salud pública o animal.

▼B

Artículo 8

Condiciones de las plantas de transformación y otros establecimientos

1. Los explotadores garantizarán que las plantas de transformación y otros establecimientos a su cargo cumplen los siguientes requisitos definidos en el capítulo I del anexo IV:

a) las condiciones generales para la transformación establecidas en la sección 1;

b) las condiciones de tratamiento de aguas residuales establecidas en la sección 2;

c) las condiciones específicas para la transformación de materiales de las categorías 1 y 2 establecidas en la sección 3;

d) las condiciones específicas para la transformación de materiales de la categoría 3 establecidas en la sección 4.

2. La autoridad competente únicamente autorizará plantas de transformación y otros establecimientos que cumplan las condiciones definidas en el capítulo I del anexo IV.

Artículo 9

Condiciones de higiene y transformación para plantas de transformación y otros establecimientos

Los explotadores garantizarán que los establecimientos y plantas a su cargo cumplen los siguientes requisitos definidos en el anexo IV:

a) las condiciones de higiene y transformación establecidas en el capítulo II;

b) los métodos estándar de transformación establecidos en el capítulo III, si se utilizan tales métodos en la planta o establecimiento;

c) los métodos alternativos de transformación establecidos en el capítulo IV, si se utilizan tales métodos en la planta o establecimiento.

Artículo 10

Condiciones sobre la transformación de subproductos animales y productos derivados en biogás y compost

1. Los explotadores garantizarán que los establecimientos y plantas a su cargo cumplen las condiciones siguientes sobre la transformación de subproductos animales y productos derivados en biogás y compost que se definen en el anexo V:

a) las condiciones aplicables a las plantas de biogás y compostaje definidas en el capítulo I;

b) las condiciones de higiene aplicables a las plantas de biogás y compostaje definidas en el capítulo II;

c) los parámetros de transformación estándar definidos en la sección 1 del capítulo III;

d) las normas sobre residuos de fermentación y compost definidos en la sección 3 del capítulo III.

2. La autoridad competente únicamente autorizará plantas de biogás y compostaje que cumplan las condiciones definidas en el anexo V:

▼B

3. La autoridad competente podrá autorizar el uso de parámetros alternativos de transformación para plantas de biogás y compostaje si se cumplen los requisitos definidos en la sección 2 del capítulo III del anexo V.

CAPÍTULO III

EXCEPCIONES A DETERMINADAS DISPOSICIONES DEL REGLAMENTO (CE) Nº 1069/2009

Artículo 11

Normas especiales aplicables a las muestras para diagnóstico e investigación

1. La autoridad competente podrá autorizar el transporte, uso y eliminación de muestras para diagnóstico e investigación en condiciones que garanticen el control de los riesgos para la salud pública y la salud animal.

En particular, la autoridad competente garantizará que los explotadores cumplen los requisitos establecidos en el capítulo I del anexo VI.

2. Los explotadores cumplirán las normas especiales aplicables a las muestras para diagnóstico e investigación definidas en el capítulo I del anexo VI.

3. Los explotadores podrán enviar muestras para diagnóstico e investigación que consistan en los siguientes subproductos animales y productos derivados a otro Estado miembro sin la previa información a la autoridad competente del Estado miembro de origen en virtud del artículo 48, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009 y sin la previa información a la autoridad competente del Estado miembro de destino por medio del sistema TRACES ni su conformidad de aceptación del envío con arreglo a lo dispuesto en el artículo 48, apartados 1 y 3 de dicho Reglamento:

a) los materiales de las categorías 1 y 2 y la harina de carne y huesos o las grasas animales derivadas de materiales de las categorías 1 y 2;

b) la proteína animal transformada.

Artículo 12

Normas especiales relativas a las muestras comerciales y los artículos de exposición

1. La autoridad competente podrá autorizar el transporte, uso y eliminación de muestras comerciales y artículos de exposición en condiciones que garanticen el control de los riesgos para la salud pública y la salud animal.

En particular, la autoridad competente garantizará que los explotadores cumplen las condiciones establecidas en los puntos 2, 3 y 4 de la sección 1 del capítulo I del anexo VI.

2. Los explotadores cumplirán las normas especiales aplicables a las muestras comerciales y artículos de exposición definidas en la sección 2 del capítulo I del anexo VI.

▼B

3. Los explotadores podrán enviar muestras comerciales que consistan en los siguientes subproductos animales y productos derivados a otro Estado miembro sin la previa información a la autoridad competente del Estado miembro de origen en virtud del artículo 48, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009 y sin la previa información a la autoridad competente del Estado miembro de destino por medio del sistema TRACES ni su conformidad de aceptación del envío con arreglo a lo dispuesto en el artículo 48, apartados 1 y 3 de dicho Reglamento:

a) los materiales de las categorías 1 y 2 y la harina de carne y huesos o las grasas animales derivadas de materiales de las categorías 1 y 2;

b) la proteína animal transformada.

Artículo 13

Normas especiales de alimentación animal

1. Los explotadores podrán alimentar a los siguientes animales con material de la categoría 2, siempre que proceda de animales que no hayan sido sacrificados ni hayan muerto como consecuencia de la presencia real o sospechada de una enfermedad transmisible al ser humano o a los animales, con arreglo a las condiciones generales establecidas en la sección 1 del capítulo II del anexo VI y cualquier otra condición que pueda establecer la autoridad competente:

a) los animales de zoológico;

b) los animales de peletería;

c) los perros procedentes de perreras o jaurías reconocidas;

d) los perros y gatos en refugios;

▼M4

e) los gusanos y lombrices para cebos;

f) los animales de circo.

▼M36

La autoridad competente solo podrá autorizar en su territorio la alimentación a los animales contemplados en el párrafo primero con material de la categoría 2 sin transformar procedente de aves si mediante una evaluación del riesgo de la autoridad competente se llega a la conclusión de que el riesgo de introducción y propagación del virus de la influenza aviar altamente patógena a nivel regional, nacional y de la Unión es insignificante.

▼B

2. Los explotadores podrán alimentar a los siguientes animales con material de la categoría 3, con arreglo a las condiciones generales establecidas en la sección 1 del capítulo II del anexo VI y cualquier otra condición que pueda establecer la autoridad competente:

a) los animales de zoológico;

b) los animales de peletería;

c) los perros procedentes de perreras o jaurías reconocidas;

d) los perros y gatos en refugios;

▼M4

e) los gusanos y lombrices para cebos;

f) los animales de circo.

▼B

Artículo 14

Alimentación de determinadas especies dentro y fuera de comederos de animales y en zoológicos

1. La autoridad competente podrá autorizar el uso de material de la categoría 1 consistente en cuerpos enteros o partes de animales muertos que contengan material especificado de riesgo para la alimentación:

a) en comederos, de animales pertenecientes a especies en peligro o protegidas de aves necrófagas y otras especies que vivan en su hábitat natural, en aras del fomento de la biodiversidad, con arreglo a las condiciones establecidas en la sección 2 del capítulo II del anexo VI;

b) fuera de comederos, si procede sin la previa recogida de los animales muertos, de los animales silvestres a los que hace referencia el punto 1, letra a), del capítulo II del anexo VI, con arreglo a las condiciones establecidas en la sección 3 de dicho capítulo.

2. La autoridad competente podrá autorizar el uso de material de la categoría 1 consistente en cuerpos enteros o partes de animales muertos que contengan material especificado de riesgo y el uso de material derivado de animales de zoológico, para la alimentación de animales de zoológico con arreglo a las condiciones establecidas en la sección 4 del capítulo II del anexo VI.

Artículo 15

Normas especiales sobre recogida y eliminación

▼M4

Si la autoridad competente autoriza la eliminación de subproductos animales de acuerdo con las excepciones previstas en el artículo 19, apartado 1, letras a), b), c), e) y f), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, la eliminación deberá cumplir las siguientes normas especiales definidas en el capítulo III del anexo VI:

▼B

a) las normas especiales de eliminación de subproductos animales establecidas en la sección 1;

b) las normas relativas a la incineración y enterramiento de subproductos animales en zonas remotas establecidas en la sección 2;

c) las normas relativas a la incineración y enterramiento de abejas y subproductos de la apicultura establecidas en la sección 3;

▼M9

No obstante lo dispuesto en el artículo 14 del Reglamento (CE) nº 1069/2009, los Estados miembros podrán autorizar la recogida, el transporte y la eliminación de pequeñas cantidades de los materiales de la categoría 3 contemplados en el artículo 10, letra f), del Reglamento por los medios previstos en el artículo 19, apartado 1, letra d), del Reglamento, siempre que se cumplan las condiciones para la eliminación por otros medios establecidas en el capítulo IV del anexo VI del Reglamento.

▼B

CAPÍTULO IV

AUTORIZACIÓN DE MÉTODOS ALTERNATIVOS

Artículo 16

Modelo estándar de solicitud de autorización de métodos alternativos

1. Las solicitudes de autorización de un método alternativo de uso o eliminación de subproductos o productos derivados, a las que se hace referencia en el artículo 20, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009, serán presentadas por los Estados miembros o partes interesadas de conformidad con las condiciones del modelo estándar de solicitud de autorización de métodos alternativos establecido en el anexo VII.

2. Los Estados miembros designarán puntos nacionales de contacto para ofrecer información sobre la autoridad competente responsable de la evaluación de solicitudes de autorización de un método alternativo de uso o eliminación de subproductos animales.

3. La Comisión publicará una lista de puntos nacionales de contacto en su sitio web.

CAPÍTULO V

RECOGIDA, TRANSPORTE, IDENTIFICACIÓN Y TRAZABILIDAD

Artículo 17

Condiciones relativas a documentos comerciales y certificados sanitarios, identificación, recogida y transporte de subproductos animales y trazabilidad

1. Los explotadores garantizarán que los subproductos animales y productos derivados:

a) cumplen las condiciones para la recogida, el transporte y la identificación establecidas en los capítulos I y II del anexo VIII;

b) van acompañados durante su transporte de documentos comerciales o certificados sanitarios con arreglo a las condiciones establecidas en el capítulo III del anexo VIII.

2. Los explotadores encargados de la expedición, transporte o recepción de subproductos animales o productos derivados llevarán un registro de los envíos y de los respectivos documentos comerciales o certificados sanitarios con arreglo a los requisitos establecidos en el capítulo IV del anexo VIII.

3. Los operadores cumplirán los requisitos sobre el marcado de determinados productos derivados establecidos en el capítulo V del anexo VIII.

CAPÍTULO VI

REGISTRO Y AUTORIZACIÓN DE ESTABLECIMIENTOS Y PLANTAS

Artículo 18

Condiciones para la autorización en el mismo emplazamiento de uno o más establecimientos o plantas para la manipulación de subproductos animales

La autoridad competente podrá autorizar la existencia en el mismo emplazamiento de uno o más establecimientos o plantas para la manipulación de subproductos animales, a condición de que se impida la transmisión de riesgos para la salud pública y animal entre los establecimientos o plantas gracias a su diseño y a su modo de manipulación de subproductos animales y productos derivados.

▼B

Artículo 19

Condiciones sobre determinados establecimientos y plantas autorizados para la manipulación de subproductos animales y productos derivados

Los explotadores garantizarán que los establecimientos y plantas a su cargo que hayan sido autorizados por la autoridad competente cumplan las condiciones establecidas en los capítulos siguientes del anexo IX del presente Reglamento cuando lleven a cabo al menos una de las siguientes actividades contempladas en el artículo 24, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009:

a) el capítulo I, si fabrican alimentos para animales de compañía recogidos en el artículo 24, apartado 1, letra e) de dicho Reglamento;

b) el capítulo II, si almacenan subproductos animales recogidos en el artículo 24, apartado 1, letra i) de dicho Reglamento, y si manipulan subproductos animales tras su recogida, mediante las siguientes actividades mencionadas en el artículo 24, apartado 1, letra h) de dicho Reglamento:

i) clasificación;

ii) corte;

iii) refrigeración;

iv) congelación;

v) salazón;

vi) conservación por otros procesos;

vii) separación de las pieles o de material especificado de riesgo;

viii) operaciones de manipulación de subproductos animales realizadas de conformidad con las obligaciones de la legislación veterinaria de la Unión;

ix) higienización/pasteurización de los subproductos animales destinados a su transformación en biogás o compostaje previamente a dicha transformación o compostaje en otro establecimiento o planta de conformidad con lo dispuesto en el anexo V del presente Reglamento;

x) cribado;

▼M23

xi) procesos de fases de transición de materiales de la categoría 3, tales como:

— termocoagulación sanguínea,

— centrifugación sanguínea,

— confinamiento conforme a lo establecido en el IX, capítulo V, del presente Reglamento,

— hidrólisis de pezuñas, cerdas, plumas y pelo destinados a la transformación por métodos establecidos en el presente Reglamento;

▼M9

c) el capítulo III, si almacenan productos derivados para ciertos fines previstos que se recogen en el artículo 24, apartado 1, letra j), de dicho Reglamento;

▼M23

d) el capítulo V, si almacenan en la explotación subproductos animales contemplados en el artículo 24, apartado 1, letras h) o i) de dicho Reglamento, siempre que los subproductos animales no transformados se eliminen posteriormente, tal como se contempla en el artículo 4 de dicho Reglamento;

▼M23

e) cuando las actividades contempladas en la letra b), incisos i) a vii) y xi), tengan lugar en las instalaciones de los establecimientos o plantas autorizados a que se refiere el artículo 26, apartado 1, del Reglamento (CE) n.º 1069/2009 que generó dichos materiales, la autoridad competente podrá autorizar la operación sin registro, de conformidad con el artículo 23, ni autorización, de conformidad con el artículo 24, apartado 1, letra h), de dicho Reglamento, siempre que los subproductos animales sean almacenados, transportados y eliminados o utilizados como subproductos animales sin transformar de conformidad con el Reglamento (CE) n.º 1069/2009.

▼B

Artículo 20

Condiciones sobre determinados establecimientos y plantas autorizados para la manipulación de subproductos animales y productos derivados

1. Los explotadores de plantas o establecimientos registrados u otros explotadores registrados manipularán los subproductos animales y productos derivados con arreglo a las condiciones establecidas en el capítulo IV del anexo IX.

2. Los explotadores registrados que transporten subproductos animales o productos derivados, salvo entre las instalaciones del mismo explotador, cumplirán en concreto las condiciones establecidas en el punto 2 del capítulo IV del anexo IX.

3. Las disposiciones de los apartados 1 y 2 no se aplicarán:

a) a los explotadores autorizados que transporten subproductos animales o productos derivados como actividad auxiliar;

b) a los explotadores que hayan sido registrados para realizar actividades de transporte conforme al Reglamento (CE) nº 183/2005.

▼M2

4. La autoridad competente podrá eximir a los siguientes explotadores de la notificación obligatoria a la que se refiere el artículo 23, apartado 1, letra a), del Reglamento (CE) nº 1069/2009:

a) los explotadores que manipulen o elaboren trofeos de caza u otros preparados mencionados en el capítulo VI del anexo XIII del presente Reglamento con fines privados o no comerciales;

b) los explotadores que manipulen o eliminen muestras para diagnóstico e investigación con fines educativos;

▼M3

c) los explotadores que transporten lana y pelo sin tratar, siempre que estén en envases bien cerrados y se envíen directamente a una planta de producción de productos derivados para usos externos a la cadena alimentaria animal o a una planta en la que se lleven a cabo actividades intermedias, en condiciones que impidan la propagación de agentes patógenos;

▼M9

d) los explotadores que utilicen pequeñas cantidades de los materiales de las categorías 2 y 3 contemplados en los artículos 9 y 10 del Reglamento (CE) nº 1069/2009 o de productos derivados de ellos para suministrárselos directamente a los usuarios finales dentro de la misma región, en el mercado local o a establecimientos locales de venta al por menor, si la autoridad competente considera que dicha actividad no plantea un riesgo de propagación de ninguna enfermedad transmisible grave a personas o animales; esta disposición no se aplicará cuando los materiales se utilicen como piensos para animales de granja distintos de los animales de peletería;

▼M9

e) los usuarios de abonos o enmiendas del suelo de origen orgánico en locales en los que no haya animales de granja;

f) los explotadores que manipulen y distribuyan abonos o enmiendas del suelo de origen orgánico exclusivamente en embalajes listos para la venta al por menor con un peso de 50 kg como máximo para usos externos a la cadena de alimentación animal y humana.

▼M16

Artículo 20 bis

Listas de establecimientos, plantas y explotadores en los Estados miembros

La autoridad competente de un Estado miembro garantizará que las listas actualizadas de establecimientos, plantas y explotadores a que se refiere el artículo 47, apartado 1, párrafo primero, del Reglamento (CE) n.º 1069/2009:

a) se elaboren de conformidad con las especificaciones técnicas publicadas en el sitio web de la Comisión ([1]);

b) se introduzcan en Traces o sean accesibles a través de Traces, a más tardar a partir del 31 de octubre de 2021.

▼B

CAPÍTULO VII

INTRODUCCIÓN EN EL MERCADO

Artículo 21

Tratamiento e introducción en el mercado de subproductos animales y productos derivados para la alimentación de animales de granja, salvo animales de peletería

1. Los explotadores cumplirán las siguientes condiciones aplicables a la introducción en el mercado, salvo importación, de subproductos animales y productos derivados destinados a la alimentación de animales de granja excepto los de peletería, conforme a lo previsto en el artículo 31, apartado 2, del Reglamento (CE) nº 1069/2009, establecidas en el anexo X del presente Reglamento.

a) las condiciones generales para la transformación e introducción en el mercado establecidas en el capítulo I;

b) las condiciones específicas para la transformación de proteína animal y otros productos derivados establecidas en el capítulo II;

c) las condiciones para determinados piensos para peces y cebos de pesca establecidas en el capítulo III.

2. La autoridad competente podrá autorizar la introducción en el mercado, salvo importación, de leche, productos lácteos y productos derivados de la leche catalogados como material de la categoría 3 de acuerdo con el artículo 10, letras e), f) y h), del Reglamento (CE) nº 1069/2009 y que no hayan sido transformados de conformidad con las condiciones generales definidas en la parte I de la sección 4 del capítulo II del anexo X del presente Reglamento, a condición de que dichos materiales cumplan las condiciones de exención aplicables a la introducción en el mercado de leche transformada de conformidad con las normas nacionales establecidas en la parte II de la misma sección.

([1]) https://ec.europa.eu/food/sites/food/files/safety/docs/fs-animal-products-app-est-technical_spec_04032012_en.pdf.

▼M22

3. Los aceites de pescado y la harina de pescado que sean materiales de la categoría 3 destinados a la elaboración de piensos sin haber sido importados de un tercer país, se transportarán, con arreglo a las normas establecidas en el capítulo VII del anexo VIII, desde plantas de transformación autorizadas para la elaboración de harina de pescado o de aceite de pescado hasta instalaciones de piensos registradas o aprobadas conforme al Reglamento (CE) n.º 1069/2009 y autorizadas conforme al artículo 10, apartado 3, del Reglamento (CE) n.º 183/2005 que se encuentren en otro Estado miembro a efectos de ser sometidos a una detoxificación acorde con los procesos contemplados en el Reglamento (UE) n.º 2015/786 de la Comisión ([1]).

▼B

Artículo 22

Introducción en el mercado y uso de abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico

1. Los explotadores cumplirán las condiciones relativas a la introducción en el mercado, salvo importación, de abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico, así como al uso de tales productos, en particular su aplicación a la tierra, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 15, apartado 1, letra i), y el artículo 32, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009, establecidas en el anexo XI del presente reglamento.

▼M9

2. No estará sujeta a ninguna condición zoosanitaria la puesta en el mercado de los siguientes productos:

a) guano de aves marinas silvestres, recogido en la Unión o importado de terceros países;

b) sustratos de cultivo listos para la venta, distintos de los importados, con un contenido inferior a:

   i) el 5 % en volumen de los productos derivados de material de la categoría 3 o de material de la categoría 2 distinto del estiércol transformado,

   ii) el 50 % en volumen de estiércol transformado.

▼B

3. La autoridad competente del Estado miembro en el cual se aplicará a la tierra un abono o enmienda de suelo de origen orgánico producido a partir de harina de huesos y carne derivada de material de la categoría 2 o de proteína animal transformada, autorizará uno o más ingredientes que tendrán que mezclarse con dichos materiales, de conformidad con el artículo 32, apartado 1, letra d), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, conforme a los criterios establecidos en el punto 3 de la sección 1 del capítulo II del anexo XI del presente Reglamento.

4. No obstante lo dispuesto en el artículo 48, apartado 1), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, las autoridades competentes de un Estado miembro de origen y un Estado miembro de destino que compartan frontera, podrán autorizar el envío de estiércol entre granjas situadas en las regiones fronterizas de los dos Estados miembros cumpliendo las condiciones adecuadas de control de cualquier posible riesgo para la salud pública o animal, como las obligaciones impuestas a los explotadores afectados de mantener los registros adecuados, establecidas en un acuerdo bilateral.

([1]) Reglamento (UE) 2015/786 de la Comisión, de 19 de mayo de 2015, por el que se definen los criterios de aceptabilidad de los procesos de detoxificación aplicados a los productos destinados a la alimentación animal, de conformidad con lo dispuesto en la Directiva 2002/32/CE del Parlamento Europeo y del Consejo (DO L 125 de 21.5.2015, p. 10).

▼B

5. Según lo dispuesto en el artículo 30, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009, la autoridad competente del Estado miembro fomentará, cuando sea necesario, el desarrollo, difusión y uso de guías nacionales de buenas prácticas agrícolas para la aplicación de abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico a la tierra.

Artículo 23

Productos intermedios

1. Los productos intermedios, importados en la Unión o que transitan por ella, deberán cumplir las condiciones para el control de los riesgos para la salud pública o animal mencionados en el anexo XII del presente Reglamento.

2. Los productos intermedios que hayan sido transportados a un establecimiento o planta descritos en el punto 3 del anexo XII, podrán manipularse sin restricciones adicionales de conformidad con lo dispuesto en el Reglamento (CE) nº 1069/2009 y en el presente, siempre que:

a) el establecimiento o planta disponga de instalaciones adecuadas para la recepción de productos intermedios, que impidan la propagación de enfermedades transmisibles a personas o animales;

b) los productos intermedios no planteen riesgos de transmisión de enfermedades transmisibles a personas o animales, gracias a su purificación o a otros tratamientos a los cuales se hayan sometido los subproductos animales presentes en el producto intermedio, gracias a la concentración de subproductos animales en el producto intermedio o gracias a las medidas de bioseguridad adoptadas en la manipulación de los productos intermedios;

c) el establecimiento o planta lleve registros de la cantidad de materiales recibida, su categoría, si procede, y el establecimiento, planta o explotador a los que ha suministrado sus productos, y

d) los productos intermedios no utilizados u otros materiales sobrantes del establecimiento o plantas, como productos caducados, sean eliminados de conformidad con lo dispuesto en el Reglamento (CE) nº 1069/2009.

▼M9

3. El explotador o propietario del establecimiento o planta de destino de los productos intermedios o su representante utilizará o expedirá los productos intermedios únicamente para su uso en la fabricación según la definición de productos intermedios que figura en el punto 35 del anexo I.

▼B

Artículo 24

Alimentos para animales de compañía y productos derivados

1. Estará prohibido el uso de material de la categoría 1 mencionado en el artículo 8, letras a), b), d) y e), del Reglamento (CE) nº 1069/2009 para la fabricación de productos derivados destinados a ser ingeridos por humanos o animales o a ser aplicados sobre los mismos, distintos de los productos derivados mencionados en los artículos 33 y 36 de dicho Reglamento.

2. Cuando un subproducto animal o un producto derivado pueda emplearse para la alimentación de animales de granja o para otros fines mencionados en el artículo 36, letra a), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, se introducirán en el mercado, salvo importación, de conformidad con las condiciones específicas para proteína animal transformada y otros productos derivados definidas en el capítulo II del anexo X del presente Reglamento, siempre que el anexo XIII del presente Reglamento no disponga ninguna condición específica para tales productos.

▼B

3. Los explotadores cumplirán las condiciones para la introducción en el mercado, salvo importación, de alimentos para animales de compañía, mencionadas en el artículo 40 del Reglamento (CE) nº 1069/2009 y establecidas en los capítulos I y II del anexo XIII del presente Reglamento.

4. Los explotadores cumplirán las condiciones para la introducción en el mercado, salvo importación, de productos derivados, mencionadas en el artículo 40 del Reglamento (CE) nº 1069/2009 y establecidas en el capítulo I y en los capítulos III a XII del anexo XIII del presente Reglamento.

CAPÍTULO VIII

IMPORTACIÓN, TRÁNSITO Y EXPORTACIÓN

Artículo 25

Importación, tránsito y exportación de subproductos animales y productos derivados

1. La importación a la Unión y el tránsito por la misma de los siguientes subproductos animales estarán prohibidos:

a) el estiércol sin transformar;

b) las plumas, partes de plumas y plumón sin transformar;

c) la cera en forma de panal;

▼M36

d) los señuelos de caza a base de orina de cérvidos.

▼M2

2. La importación en la Unión y el tránsito por la misma de los siguientes subproductos animales no estarán sujetos a requisitos zoosanitarios:

a) la lana y el pelo que hayan sido lavados en fábrica o que hayan sido tratados con otro método que garantice la eliminación de riesgos inaceptables;

b) las pieles que hayan sido secadas a una temperatura ambiente de 18 °C durante un período mínimo de dos días con una humedad del 55 %;

c) la lana y el pelo obtenidos de animales distintos de los de la especie porcina, que hayan sido tratados con un lavado en fábrica consistente en sumergir la lana y el pelo en una serie de baños de agua, jabón e hidróxido de sodio o de potasio;

d) la lana y el pelo obtenidos de animales distintos de los de la especie porcina, que se envíen directamente a una planta de producción de productos derivados de la lana y el pelo para la industria textil y que hayan sido tratados con al menos uno de los métodos siguientes:

— depilación química con cal apagada o sulfuro de sodio,

— fumigación con formaldehído en una cámara herméticamente cerrada durante al menos veinticuatro horas,

▼M2

— lavado industrial, que consiste en sumergir la lana y el pelo en detergente hidrosoluble a 60 – 70 °C,

— almacenamiento, que puede incluir el tiempo de viaje, a 37 °C durante 8 días, 18 °C durante 28 días o 4 °C durante 120 días;

e) la lana y el pelo secos en envases bien cerrados, obtenidos de animales distintos de los de la especie porcina, destinados a enviarse a plantas de producción de productos derivados de lana y pelo para la industria textil y que cumplan todos los requisitos siguientes:

i) se hayan obtenido al menos veintiún días antes de la fecha de entrada en la Unión en un tercer país, o una región del mismo, que estén:

— incluidos en la parte 1 del anexo II del Reglamento (UE) nº 206/2010 y hayan sido autorizados para importar en la Unión carne fresca de rumiantes no sujetos a las garantías adicionales A y F contempladas en dicho Reglamento;

— indemnes de fiebre aftosa, y, en el caso de lana y pelo de animales de las especies ovina y caprina, de viruela ovina y viruela caprina, de conformidad con los criterios básicos que figuran en el anexo II de la Directiva 2004/68/CE;

ii) vayan acompañados de una declaración del importador con arreglo a lo dispuesto en el anexo XV, capítulo 21;

iii) hayan sido presentados por el explotador en uno de los puestos de inspección fronterizos de la Unión enumerados en el anexo I de la Decisión 2009/821/CE con un resultado satisfactorio del control documental efectuado de conformidad con el artículo 4, apartado 3, de la Directiva 97/78/CE;

▼M36

f) los productos listos para la venta a base de ceras de abejas derivadas, no destinados a la utilización como piensos, alimentos para animales de compañía, fertilizantes, colmenares, cosméticos o productos farmacéuticos.

▼B

3. Los explotadores cumplirán las siguientes condiciones específicas relativas a la importación a la Unión y al tránsito por la misma de determinados subproductos animales y de productos derivados, contempladas en el artículo 41, apartado 3, y en el artículo 42 del Reglamento (CE) nº 1069/2009 y establecidas en el anexo XIV del presente Reglamento.

a) las condiciones específicas para la importación y el tránsito de material de la categoría 3 y productos derivados para usos en la cadena alimentaria animal, distintos de los alimentos para animales de compañía o de piensos para animales de peletería, establecidas en el capítulo I de dicho anexo;

b) las condiciones específicas para la importación y el tránsito de subproductos derivados con fines externos a la cadena alimentaria de animales de granja, establecidas en el capítulo II de dicho anexo;

▼M24

c) las condiciones específicas para los subproductos animales y los productos derivados originarios de la Unión y que vuelven a esta tras una denegación de entrada por un tercer país, establecidas en el capítulo VI de dicho anexo.

▼M10

4. Las disposiciones establecidas en el capítulo V del anexo XIV se aplicarán a las exportaciones de la Unión de los productos derivados especificados en dicho capítulo.

▼B

Artículo 26

Introducción en el mercado, importación y exportación de determinados materiales de la categoría 1

La autoridad competente podrá autorizar la introducción en el mercado, incluida la importación y exportación de pieles derivadas de animales que hayan sido sometidos a un tratamiento ilegal, tal como se define en el artículo 1, apartado 2, letra d), de la Directiva 96/22/CE o en el artículo 2, letra b), de la Directiva 96/23/CE, y de intestinos de rumiantes con o sin contenido, y de huesos y productos derivados de huesos que contengan columna vertebral y cráneo, a condición de que se cumplan las siguientes condiciones:

a) dichos materiales no deberán ser materiales de la categoría 1 derivados de los siguientes animales:

   i) los animales sospechosos de estar infectados por una EET de acuerdo con el Reglamento (CE) nº 999/2001;

   ii) los animales en los que se haya confirmado oficialmente la presencia de una EET;

   iii) los animales sacrificados en aplicación de medidas de erradicación de EET;

b) dichos materiales no deberán destinarse a ninguno de los siguientes usos:

   i) alimentación animal;

   ii) la aplicación a tierras de las que se alimentan animales de granja;

   iii) la fabricación de:

      — productos cosméticos, tal como se definen en el artículo 1, apartado 1, de la Directiva 76/768/CEE;

      — productos sanitarios implantables activos, tal como se definen en el artículo 1, apartado 2, letra c), de la Directiva 90/385/CEE;

      — productos sanitarios, tal como se definen en el artículo 1, apartado 2, letra a), de la Directiva 93/42/CEE;

      — productos sanitarios para diagnóstico *in vitro*, tal como se definen en el artículo 1, apartado 2, letra b), de la Directiva 98/79/CE;

      — medicamentos veterinarios, tal como se definen en el artículo 1, apartado 2, de la Directiva 2001/82/CE;

      — medicamentos, tal como se definen en el artículo 1, apartado 2, de la Directiva 2001/83/CE;

c) los materiales deberán importarse etiquetados y deberán cumplir las condiciones específicas para determinados desplazamientos de subproductos animales definidas en la sección 1 del capítulo IV del anexo XIV del presente documento;

d) los materiales deberán importarse con arreglo a las condiciones de certificación sanitaria establecidas en la legislación nacional;

▼M24

e) los materiales originarios de un Estado miembro que vuelvan a él tras una denegación de entrada por un tercer país deberán cumplir las condiciones específicas establecidas en el capítulo VI del anexo XIV.

▼B

Artículo 27

Importación y tránsito de muestras para investigación y diagnóstico

1. La autoridad competente podrá autorizar la importación y el tránsito de muestras para diagnóstico e investigación, compuestas por productos derivados o subproductos animales, incluidos los que se mencionan en el artículo 25, apartado 1, en condiciones que garanticen el control de los riesgos para la salud pública y animal.

Dichas condiciones incluirán, como mínimo, lo siguiente:

a) la introducción de la partida deberá haber sido autorizada previamente por la autoridad competente del Estado miembro de destino, y

b) la partida deberá remitirse directamente desde el punto de entrada en la Unión al usuario autorizado.

▼M18

_____

▼B

3. Los explotadores que manipulen muestras para diagnóstico e investigación cumplirán las condiciones especiales de eliminación de muestras para diagnóstico e investigación establecidas en la sección 1 del capítulo III del anexo XIV del presente Reglamento.

Artículo 28

Importación y tránsito de muestras comerciales y artículos de exposición

1. La autoridad competente podrá autorizar la importación y el tránsito de muestras comerciales de conformidad con las normas especiales establecidas en el punto 1 de la sección 2 del capítulo III del anexo XIV del presente Reglamento.

2. Los explotadores que manipulen muestras comerciales cumplirán las normas especiales de manipulación y eliminación de muestras comerciales establecidas en los puntos 2 y 3 de la sección 2 del capítulo III del anexo XIV del presente Reglamento.

3. La autoridad competente podrá autorizar la importación y el tránsito de artículos de exposición de conformidad con las normas especiales establecidas en la sección 3 del capítulo III del anexo XIV del presente Reglamento.

4. Los explotadores que manipulen artículos de exposición cumplirán las condiciones de embalaje, manipulación y eliminación de artículos de exposición establecidas en la sección 3 del capítulo III del anexo XIV del presente Reglamento.

Artículo 29

Condiciones específicas para el tránsito de determinados subproductos animales entre territorios de la Federación Rusa

1. La autoridad competente autorizará el tránsito a través de la Unión de determinadas partidas de subproductos animales procedentes y destinadas a la Federación Rusa, directamente o a través de un tercer país, por ferrocarril o carretera, entre puestos de inspección fronterizos autorizados de la Unión mencionados en el anexo I de la Decisión 2009/821/CE, siempre que se cumplan las siguientes condiciones:

a) la partida será precintada por los servicios veterinarios de la autoridad competente con un precinto numerado (número de serie) en el puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión.

▼M19

_____

_____

▼M5

Artículo 29 bis

Requisitos específicos para el tránsito a través de Croacia de subproductos animales procedentes de Bosnia y Herzegovina y destinados a terceros países

1. Se autorizará el tránsito, por carretera, a través de la Unión, de las partidas de subproductos animales y productos derivados procedentes de Bosnia y Herzegovina y destinados a terceros países, directamente entre los puestos de inspección fronterizos de Nova Sela y Ploče, siempre que se cumplan las siguientes condiciones:

a) que el veterinario oficial del puesto de inspección fronterizo de entrada haya precintado la partida con un sello de numeración en serie.

▼M19

_____

_____

▼B

Artículo 30

Listas de establecimientos y plantas de terceros países

Las listas de establecimientos y plantas de terceros países se introducirán en el sistema Traces de conformidad con las especificaciones técnicas publicadas por la Comisión en su sitio web.

Cada lista se actualizará periódicamente.

▼M16

El presente artículo no se aplicará a los desplazamientos específicos de partidas de subproductos animales procedentes de la Federación de Rusia y destinadas a este país a tenor del artículo 29, ni a los desplazamientos de partidas de subproductos animales y productos derivados procedentes de Bosnia y Herzegovina y destinadas a terceros países a tenor del artículo 29 *bis*.

▼B

Artículo 31

Modelos de certificados sanitarios y declaraciones para la importación y el tránsito

Las partidas de subproductos animales y productos derivados para la importación a la Unión o el tránsito por la misma irán acompañadas en el punto de entrada en la Unión donde se realicen los controles veterinarios, de certificados sanitarios y declaraciones, conforme a los modelos establecidos en el anexo XV del presente Reglamento, según dispone la Directiva 97/78/CE.

▼M24

No obstante lo dispuesto en el párrafo primero, los subproductos animales y los productos derivados originarios de la Unión y que vuelvan a esta tras una denegación de entrada por un tercer país deberán cumplir las condiciones específicas establecidas en el capítulo VI del anexo XIV.

▼B

CAPÍTULO IX

CONTROLES OFICIALES

Artículo 32

Controles oficiales

1. La autoridad competente adoptará las medidas necesarias para controlar en su integridad la cadena de recogida, transporte, uso y eliminación de subproductos animales y productos derivados, de conformidad con el artículo 4, apartado 2, del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

▼B

Dichas medidas se llevarán a cabo de conformidad con los principios aplicables a los controles oficiales establecidos en el artículo 3 del Reglamento (CE) nº 882/2004.

2. Los controles oficiales a los que se refiere el apartado 1 incluirán controles sobre el mantenimiento de registros y otros documentos exigidos en aplicación de las normas establecidas en el presente Reglamento.

3. La autoridad competente realizará los siguientes controles oficiales, según lo dispuesto en el artículo 45, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009, con arreglo a las condiciones establecidas en el anexo XVI del presente Reglamento:

a) controles oficiales en las plantas de transformación dispuestos en el capítulo I;

b) controles oficiales de otras actividades que impliquen la manipulación de subproductos animales, y productos derivados dispuestos en las secciones 1 a 9 del capítulo III.

4. La autoridad competente realizará controles de los precintos aplicados a los envíos de subproductos animales o productos derivados.

Cuando la autoridad competente precinte un envío transportado a un lugar de destino, deberá informar de ello a la autoridad del lugar de destino.

5. La autoridad competente elaborará las listas de establecimientos, plantas y explotadores mencionadas en el artículo 47, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009 conforme al modelo establecido en el capítulo II del anexo XVI del presente Reglamento.

6. La autoridad competente del Estado miembro de destino adoptará una decisión sobre la solicitud por parte de un explotador en lo que respecta a la aceptación o rechazo de determinados materiales de la categoría 1, de la categoría 2 y harina de huesos y carne o grasa animal derivada de materiales de las categorías 1 y 2, en un plazo de 20 días desde la fecha de recepción de la solicitud, a condición de que se haya presentado en una lengua oficial del Estado miembro en cuestión.

▼M16

7. Los explotadores enviarán una solicitud para recibir la autorización contemplada en el apartado 6 con arreglo al modelo estándar establecido en el capítulo III, sección 10, del anexo XVI del presente Reglamento a través de Traces.

▼B

Artículo 33

Renovación de la autorización de plantas y establecimientos tras la concesión de una autorización temporal

1. Cuando una planta o establecimiento autorizados para la transformación de material de la categoría 3 recibe posteriormente autorización provisional para la transformación de material de las categorías 1 o 2, de conformidad con el artículo 24, apartado 2, letra b), inciso ii), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, tendrá prohibido reiniciar las actividades de la transformación de material de la categoría 3 sin haber obtenido previamente la autorización de la autoridad competente para reiniciar las actividades de transformación de material de la categoría 3 conforme a lo dispuesto en el artículo 44 de dicho Reglamento.

▼B

2. Cuando una planta o establecimiento autorizados para la transformación de material de la categoría 2 recibe posteriormente autorización provisional para la transformación de material de la categoría 1, de conformidad con el artículo 24, apartado 2, letra b), inciso ii), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, tendrá prohibido reiniciar las actividades de transformación de material de la categoría 2 sin haber obtenido previamente la autorización de la autoridad competente para reiniciar las actividades de transformación de material de la categoría 2 conforme a lo dispuesto en el artículo 44 de dicho Reglamento.

CAPÍTULO X

DISPOSICIONES FINALES

Artículo 34

Restricciones sobre la introducción en el mercado de determinados subproductos animales y productos derivados por motivos de salud pública y animal

La autoridad competente no prohibirá ni restringirá la introducción en el mercado de los siguientes subproductos animales y productos derivados por motivos de salud pública o animal distintos de las normas dispuestas en la legislación de la Unión, y en concreto las dispuestas en el Reglamento (CE) nº 1069/2009 y en el presente Reglamento:

a) proteína animal transformada y otros productos derivados contemplados en el capítulo II del anexo X del presente Reglamento;

b) alimentos para animales de compañía y otros productos derivados determinados contemplados en el anexo XIII del presente Reglamento;

c) subproductos animales y productos derivados importados en la Unión o que transitan por ella contemplados en el anexo XIV del presente Reglamento.

Artículo 35

Derogación

1. Quedan derogados los siguientes actos:

a) Reglamento (CE) nº 811/2003;

b) Decisión 2003/322/CE;

c) Decisión 2003/324/CE;

d) Reglamento (CE) nº 878/2004;

e) Decisión 2004/407/CE;

f) Reglamento (CE) nº 79/2005;

g) Reglamento (CE) nº 92/2005;

h) Reglamento (CE) nº 181/2006;

i) Reglamento (CE) nº 197/2006;

j) Reglamento (CE) nº 1192/2006;

k) Reglamento (CE) nº 2007/2006.

2. Las referencias a los actos derogados se entenderán hechas al presente Reglamento.

▼B

Artículo 36

Medidas transitorias

1. Durante un período transitorio que concluirá el 31 de diciembre de 2011, los explotadores podrán introducir en el mercado abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico elaborados antes del 4 de marzo de 2011 de conformidad con los Reglamentos (CE) nº 1774/2002 y (CE) nº 181/2006:

a) si han sido elaborados a partir de:

i) harina de carne y huesos derivada de material de la categoría 2;

ii) proteína animal transformada;

b) aunque no se hayan mezclado con otro ingrediente para excluir el uso posterior de la mezcla con fines de alimentación animal.

2. Durante un período transitorio que concluirá el 31 de enero de 2012, las partidas de subproductos animales y productos derivados acompañadas por un certificado sanitario, declaración o documento comercial, cumplimentado y firmado con arreglo al modelo adecuado establecido en el anexo X del Reglamento (CE) nº 1774/2002 seguirán siendo aceptadas para importación a la Unión, a condición de que tales certificados, declaraciones o documentos hayan sido cumplimentados y firmados antes del 30 de noviembre de 2011.

▼M9

_____

▼B

Artículo 37

El presente Reglamento entrará en vigor el vigésimo día siguiente al de su publicación en el *Diario Oficial de la Unión Europea*.

Será aplicable a partir del 4 de marzo de 2011.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

▼B

ANEXO I

DEFINICIONES MENCIONADAS EN EL ARTÍCULO 2

A efectos del presente Reglamento serán aplicables las siguientes definiciones:

1. «**animales de peletería**»: animales criados o mantenidos en cautividad para la producción de pieles y no utilizados para el consumo humano;

2. «**sangre**»: sangre fresca entera;

3. «**materias primas para piensos**»: materias primas empleadas como ingredientes de piensos, conforme a lo definido en el artículo 3, apartado 2, letra g), del Reglamento (CE) nº 767/2009, cuyo origen es animal, incluidas las proteínas animales transformadas, los hemoderivados, las grasas extraídas, los ovoproductos, el aceite de pescado, los derivados de grasas, el colágeno, la gelatina y las proteínas hidrolizadas, el fosfato dicálcico, el fosfato tricálcico, la leche, los productos lácteos, los productos derivados de la leche, el calostro, los productos a base de calostro y los lodos de centrifugado o de separación;

4. «**hemoderivados**»: productos derivados de la sangre o las fracciones de la sangre, con exclusión de la harina de sangre; incluyen plasma seco, congelado o líquido, sangre entera desecada y hematíes secos, congelados o líquidos o sus fracciones y mezclas;

5. «**proteína animal transformada**»: proteínas animales derivadas íntegramente de material de la categoría 3, sometidas a un tratamiento conforme a lo dispuesto en la sección 1 del capítulo II del anexo X (incluidas las harinas de sangre y las harinas de pescado) que las haga aptas para su utilización directa como ingredientes para piensos o cualquier otro uso para piensos, incluidos los alimentos de animales de compañía, o usos en abonos y enmiendas del suelo orgánicos; no obstante, no incluyen los hemoderivados, la leche, los productos lácteos, el calostro, los productos a base de calostro, los lodos de centrifugado o de separación, la gelatina, las proteínas hidrolizadas y el fosfato dicálcico, los huevos y ovoproductos, incluidas las cáscaras de huevo, el fosfato tricálcico y el colágeno;

6. «**harina de sangre**»: proteína animal transformada derivada del tratamiento térmico de la sangre o partes de sangre de conformidad con lo dispuesto en la sección 1 del capítulo II del anexo X;

▼M11

7. **«harina de pescado»**: proteína animal transformada derivada de animales acuáticos, con excepción de los mamíferos marinos, incluidos los invertebrados acuáticos de piscifactoría, entre ellos los contemplados en el artículo 3, apartado 1, letra e), de la Directiva 2006/88/CE del Consejo ([1]), y las estrellas de mar de la especie *Asterias rubens* recolectadas en una zona de producción de moluscos;

▼B

8. «**grasas extraídas**»: grasas derivadas de la transformación de:

   a) subproductos animales, o

   b) productos destinados al consumo humano, que el explotador ha destinado a otros propósitos distintos del consumo humano;

▼M11

9. **«aceite de pescado»**: aceite derivado de la transformación de animales acuáticos, con excepción de los mamíferos marinos, incluidos los invertebrados acuáticos de piscifactoría, entre ellos los contemplados en el artículo 3, apartado 1, letra e), de la Directiva 2006/88/CE, y las estrellas

([1]) Directiva 2006/88/CE del Consejo, de 24 de octubre de 2006, relativa a los requisitos zoosanitarios de los animales y de los productos de la acuicultura, y a la prevención y el control de determinadas enfermedades de los animales acuáticos (DO L 328 de 24.11.2006, p. 14).

▼M11

de mar de la especie *Asterias rubens* recolectadas en una zona de producción de moluscos, o aceite derivado de la transformación de pescado para consumo humano, destinado por el explotador a otros propósitos distintos del consumo humano;

▼B

10. «**subproductos de la apicultura**»: miel, cera, jalea real, propóleo o polen no destinados al consumo humano;

11. «**colágeno**»: productos a base de proteína derivados de pieles, huesos y tendones de animales;

12. «**gelatina**»: la proteína natural, soluble, gelificante o no, obtenida mediante la hidrólisis parcial de colágeno producido a partir de huesos, pieles, tendones y nervios de animales;

13. «**chicharrones**»: los residuos proteicos de la fundición de grasas, tras la separación parcial de la grasa y el agua;

14. «**proteínas hidrolizadas**»: mezclas de polipéptidos, péptidos y aminoácidos obtenidos mediante la hidrólisis de subproductos animales;

15. «**agua blanca**»: la mezcla de leche, productos lácteos o productos derivados de los mismos con agua que se recoge durante el aclarado de los equipos empleados en la industria láctea, incluidos los contenedores para productos lácteos, antes de su limpieza y desinfección;

16. «**alimentos en conserva para animales de compañía**»: los sometidos a tratamiento térmico y contenidos en un recipiente herméticamente cerrado;

17. «**accesorios masticables para perros**»: productos de calidad masticable para animales de compañía, producidos a partir de pieles sin curtir de ungulados o de otro material de origen animal;

18. «**subproducto aromatizante**»: líquido o producto derivado deshidratado utilizado para realzar el sabor de los alimentos de animales de compañía;

▼M4

19. «**alimentos para animales de compañía**»: material, distinto del material al que hace referencia el artículo 24, apartado 2), destinado a productos alimenticios para animales de compañía y accesorios masticables para perros, compuesto de subproductos animales o productos derivados que:

    a) contengan material de la categoría 3, distinto del material contemplado en el artículo 10, letras n), o) y p), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, y

    b) puedan contener material importado de la categoría 1 compuesto por los subproductos animales derivados de animales que hayan sido sometidos a un tratamiento ilegal, tal como se define en el artículo 1, apartado 2, letra d), de la Directiva 96/22/CE o el artículo 2, letra b), de la Directiva 96/23/CE;

▼B

20. «**alimentos transformados para animales de compañía**»: alimentos para animales de compañía, distintos de alimentos crudos para animales de compañía, que han sido transformados de conformidad con el punto 3 del capítulo II del anexo XIII;

21. «**alimentos crudos para animales de compañía**»: alimentos para animales de compañía que contienen determinados materiales de la categoría 3 que no han sido sometidos a ningún proceso de conservación distinto de la refrigeración o la congelación;

22. «**residuos de cocina**»: residuos alimenticios, incluido el aceite de cocina usado, procedentes de restaurantes, servicios de catering y cocinas, incluidas las cocinas centrales y las cocinas domésticas;

▼M4

23. «**residuos de fermentación**»: los residuos, incluida su fracción líquida, resultantes de la transformación de subproductos animales en una planta de biogás;

▼B

24. «**contenido del tubo digestivo**»: el de mamíferos y aves corredoras;

25. «**derivados de grasas**»: productos derivados de grasas extraídas que, en lo tocante a las de categorías 1 o 2, han sido transformadas de conformidad con el capítulo XI del anexo XIII;

26. «**guano**»: producto natural recogido de los excrementos de murciélagos o aves marinas silvestres y que no está mineralizado;

27. «**harina de carne y huesos**»: proteína animal derivada de la transformación de materiales de las categorías 1 o 2 de conformidad con uno de los métodos de transformación definidos en el capítulo III del anexo IV;

28. «**pieles tratadas**»: productos derivados obtenidos a partir de pieles sin tratar, distintas de los accesorios masticables para perros, que hayan sido:

    a) secados;

    b) salados en seco o en salmuera durante un período mínimo de catorce días antes de su expedición;

    c) salados con sal marina a la que se habrá añadido un 2 % de carbonato sódico, durante un período mínimo de siete días;

    d) sometidos a un proceso de desecado durante un período mínimo de 42 días a una temperatura media mínima de 20 °C, o

    e) sometidos a un proceso de conservación distinto del curtido;

29. «**pieles sin tratar**»: todos los tejidos cutáneos y subcutáneos que no han sido sometidos a ningún tratamiento, distinto del corte, refrigeración o congelación;

30. «**plumas y partes de plumas sin tratar**»: plumas y partes de plumas, distintas de las plumas y partes de plumas que hayan sido tratadas:

    a) con una corriente de vapor, o

    b) por cualquier otro método que garantice que no queda ningún riesgo inaceptable;

▼M2

31. «**lana sin tratar**»: lana, distinta de la que haya sido:

    a) lavada en fábrica;

    b) obtenida tras un proceso de curtido;

    c) tratada por cualquier otro método que garantice la eliminación de riesgos inaceptables;

    d) obtenida de animales distintos de los de la especie porcina, y sometida a un lavado en fábrica consistente en sumergir la lana en una serie de baños de agua, jabón e hidróxido de sodio o de potasio; u

    e) obtenida de animales distintos de los de la especie porcina, que esté destinada a enviarse directamente a una planta de producción de productos derivados de la lana para la industria textil y haya sido sometida, al menos, a uno de los tratamientos siguientes:

        i) depilación química con cal apagada o sulfuro de sodio,

        ii) fumigación con formaldehído en una cámara herméticamente cerrada durante al menos veinticuatro horas,

        iii) lavado industrial, que consiste en sumergir la lana en detergente hidrosoluble a 60 – 70 °C,

        iv) almacenamiento, que puede incluir el tiempo de viaje, a 37 °C durante 8 días, 18 °C durante 28 días o 4 °C durante 120 días;

32. «**pelo sin tratar**»: pelo, distinto del que haya sido:

    a) lavado en fábrica;

    b) obtenido tras un proceso de curtido;

▼M2

c) tratado por cualquier otro método que garantice la eliminación de riesgos inaceptables;

d) obtenido de animales distintos de los de la especie porcina, y sometido a un lavado en fábrica consistente en sumergir el pelo en una serie de baños de agua, jabón e hidróxido de sodio o de potasio; u

e) obtenido de animales distintos de los de la especie porcina, que esté destinado a enviarse directamente a una planta de producción de productos derivados procedentes de pelo para la industria textil y haya sido sometido, al menos, a uno de los tratamientos siguientes:

i) depilación química con cal apagada o sulfuro de sodio,

ii) fumigación con formaldehído en una cámara herméticamente cerrada durante al menos veinticuatro horas,

iii) lavado industrial, que consiste en sumergir el pelo en detergente hidrosoluble a 60 – 70 °C,

iv) almacenamiento, que puede incluir el tiempo de viaje, a 37 °C durante 8 días, 18 °C durante 28 días o 4 °C durante 120 días;

▼B

33. «**cerdas sin tratar**»: cerdas, distintas de las que hayan sido:

a) lavadas en fábrica;

b) obtenidas tras un proceso de curtido, o

c) tratadas por cualquier otro método que garantice que no queda ningún riesgo inaceptable;

34. «**artículo de exposición**»: subproductos animales o productos derivados destinados a actividades artísticas o exposiciones;

▼M9

35. «**producto intermedio**»: producto derivado

a) destinado a los siguientes usos propios de la fabricación de medicamentos, medicamentos veterinarios, productos sanitarios médicos o veterinarios, productos sanitarios implantables activos, productos sanitarios para el diagnóstico *in vitro*, médico o veterinario, reactivos de laboratorio o productos cosméticos:

i) como material en un proceso de fabricación o en la producción final de un producto acabado,

ii) para la validación o verificación en un proceso de fabricación, o

iii) para el control de calidad de un producto acabado;

b) cuyas fases de diseño, transformación y fabricación se hayan completado lo suficiente como para considerarlo un producto derivado y hacer que el material sea apto directamente o como ingrediente de un producto para los usos mencionados en la letra a);

c) que, no obstante, requiera alguna manipulación o transformación posterior, como la mezcla, el recubrimiento, el montaje, el embalaje o etiquetado, que lo haga adecuado para su introducción en el mercado o su puesta en servicio, según proceda, como medicamento, medicamento veterinario, producto sanitario médico o veterinario, producto sanitario implantable activo, producto para el diagnóstico *in vitro*, médico o veterinario, reactivo de laboratorio o producto cosmético;

▼B

36. «**reactivo de laboratorio**»: productos envasados, listos para su uso, que contengan subproductos animales o productos derivados y destinados, solos o en combinación con otras sustancias de origen no animal, para un uso específico en laboratorios como reactivo o producto reactivo, calibrador o material de control para detectar, medir, examinar o producir otras sustancias;

▼B

37. «**productos utilizados para diagnóstico *in vitro***»: productos envasados, listos para su uso, que contengan un hemoderivado u otro subproducto animal y se empleen, solos o en combinación con otros, como reactivo, producto reactivo, calibrador, kit o cualquier otro sistema, y se destinen a su utilización *in vitro* para analizar muestras de origen humano o animal, con la finalidad exclusiva o principal de diagnosticar un estado fisiológico o de salud, una enfermedad o una anomalía genética o de determinar la seguridad y la compatibilidad con otros reactivos; no incluye los órganos y la sangre donados;

38. «**muestras para diagnóstico e investigación**»: subproductos animales o productos derivados destinados a los siguientes propósitos: examen, en el contexto de las actividades de diagnóstico, análisis para el fomento del avance científico y tecnológico, en el contexto de las actividades de educación o de investigación;

▼M9

39. «**muestras comerciales**»: todo subproducto animal o producto derivado destinado a estudios o análisis específicos autorizados por la autoridad competente de conformidad con el artículo 17, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009 con vistas a emprender un proceso de producción, incluida la transformación de subproductos animales o productos derivados, la elaboración de piensos, de alimentos para animales de compañía u otros productos derivados, o las pruebas de maquinaria o equipos;

▼B

40. «**coincineración**»: recuperación o eliminación de los subproductos animales o los productos derivados de éstos, cuando se trate de residuos, en una planta de coincineración;

41. «**combustión**»: proceso que implica la oxidación de combustible con el fin de usar el valor energético de los subproductos animales o productos derivados, si no se trata de residuos;

42. «**incineración**»: eliminación de los subproductos animales o los productos derivados, si se trata de residuos, en una planta de incineración, conforme a lo definido en el artículo 3, apartado 4 de la Directiva 2000/76/CE;

43. «**residuos de incineración y coincineración**»: todo residuo definido en el artículo 3, apartado 13, de la Directiva 2000/76/CE, generado en las plantas de incineración o coincineración que transforman subproductos animales o productos derivados;

44. «**código de color**»: uso sistemático de colores, con arreglo al punto 1, letra c), del capítulo II del anexo VIII, para presentar información, conforme a lo previsto en el presente Reglamento, en la superficie, o parte de ésta, de un envase, contenedor o vehículo, o en una etiqueta o un símbolo que se ponga en los mismos;

45. «**actividades intermedias**»: actividades distintas del almacenamiento, mencionadas en el artículo 19, letra b);

46. «**curtido**»: endurecimiento de las pieles mediante agentes curtientes vegetales, sales de cromo u otras sustancias como sales de aluminio, sales férricas, sales silícicas, aldehídos y quininas, u otros agentes endurecedores sintéticos;

47. «**taxidermia**»: el arte de arreglar, rellenar y montar las pieles de animales para darle una apariencia vital, de tal forma que la piel montada no pueda transmitir ningún riesgo inaceptable para la salud pública y la salud animal;

48. «**comercio**»: comercio de mercancías entre los Estados miembros, conforme a lo contemplado en el artículo 28 del Tratado de Funcionamiento de la Unión Europea;

49. «**métodos de transformación**»: los que figuran en los capítulos III y IV del anexo IV;

▼B

50. «**lote**»: unidad de producción fabricada en una misma planta con parámetros de producción uniformes, como el origen de los materiales, o un número de unidades, cuando se fabrican de manera continua en una misma planta y se almacenan juntas como una unidad de envío;

51. «**recipiente herméticamente cerrado**»: el diseñado para impedir la entrada de microorganismos y destinado a tal fin;

52. «**planta de biogás**»: planta en la que los subproductos animales o productos derivados de animales son, como mínimo, parte de los materiales sometidos a degradación biológica en condiciones anaerobias;

53. «**centros de recogida**»: instalaciones distintas de las plantas de transformación en las que se recogen los subproductos animales mencionados en el artículo 18, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009 con la intención de destinarlos a la alimentación de los animales contemplados en el mismo artículo;

54. «**planta de compostaje**»: planta en la que los subproductos animales o productos derivados de animales son, como mínimo, parte de los materiales sometidos a degradación biológica en condiciones aerobias;

55. «**planta de coincineración**»: planta estacionaria o móvil cuyo principal objeto es la generación de energía o la producción de productos materiales conforme a lo definido en el artículo 3, apartado 5, de la Directiva 2000/76/CE;

56. «**planta de incineración**»: cualquier unidad técnica y equipo móvil o estacionario dedicado al tratamiento térmico de residuos conforme a lo definido en el artículo 3, apartado 4, de la Directiva 2000/76/CE;

57. «**fábrica de alimentos para animales de compañía**»: instalaciones o locales para la fabricación de alimentos para animales de compañía o subproductos aromatizantes, según lo contemplado en el artículo 24, apartado 1, letra e), del Reglamento (CE) nº 1069/2009;

▼M9

58. «**planta de transformación**»: instalaciones o locales para la transformación de subproductos animales, según lo contemplado en el artículo 24, apartado 1, letra a), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, en los cuales los subproductos animales se transforman de conformidad con lo dispuesto en el anexo IV o en el anexo X;

▼M23

59. «**sustratos de cultivo**»: materiales en los que se cultivan plantas o champiñones, distintos del suelo del terreno y que se utilizan independientemente de este, como la tierra para macetas;

60. «**criterio de higiene del proceso**»: criterio que indica el funcionamiento aceptable del proceso de producción. Este criterio, que no es aplicable a los productos comercializados, establece un valor de contaminación indicativo por encima del cual se requieren medidas correctoras para mantener la higiene del proceso con arreglo a los requisitos generales para la seguridad de los piensos;

▼M29

61. «**frass**»: mezcla de excrementos derivados de insectos de granja, sustrato alimentario, partes de insectos de granja, huevos muertos y con un contenido de insectos de granja muertos no superior al 5 % en volumen ni superior al 3 % en peso.

▼B

ANEXO II

RESTRICCIONES DE USO DE SUBPRODUCTOS ANIMALES

CAPÍTULO I

Reciclado dentro de la misma especie de animales de peletería

1. En Estonia, Letonia y Finlandia se puede alimentar a los siguientes animales de peletería con piensos que contengan harina de huesos y carne u otros productos transformados de conformidad con lo dispuesto en el capítulo III del anexo IV derivados de cuerpos o partes de animales de la misma especie:

▼M1

a) zorros (*Vulpes vulpes* y *Alopex lagopus*);

▼B

b) perros mapaches (*Nyctereutes procynides*).

2. En Estonia y Letonia se puede alimentar a los animales de peletería de la especie visón americano (*Mustela vison*) con piensos que contengan harina de huesos y carne u otros productos transformados de conformidad con los métodos de transformación dispuestos en el capítulo III del anexo IV derivados de cuerpos o partes de animales de la misma especie.

3. La alimentación contemplada en los puntos 1 y 2 anteriores tendrá lugar en las siguientes condiciones:

a) la alimentación solo tendrá lugar en granjas:

i) que hayan sido registradas por la autoridad competente de conformidad con una solicitud acompañada de documentación que demuestre que no hay motivo para sospechar la presencia del agente responsable de la EET en las especies contempladas en la solicitud;

ii) que apliquen un sistema de vigilancia adecuado de las encefalopatías espongiformes transmisibles (EET) en animales de peletería, que incluya el análisis periódico de muestras en un laboratorio para la detección de EET;

iii) que ofrezcan garantías adecuadas de que no podrá entrar en la cadena alimentaria humana o de otros animales distintos de los animales de peletería ningún subproducto animal o harina de huesos y carne u otros productos transformados de conformidad con lo dispuesto en el capítulo III del anexo IV que se derive de dichos animales o de su descendencia;

iv) que no hayan tenido ningún contacto conocido con una explotación en la que se sospeche o se haya confirmado un brote de EET;

v) que el explotador de la granja registrada garantice que:

— las canales de animales de peletería destinadas a alimentar animales de la misma especie son manipuladas y transformadas por separado de las canales no autorizadas a dicho efecto;

— los animales de peletería alimentados con piensos que contengan harina de huesos y carne u otros productos transformados de conformidad con lo dispuesto en el capítulo III del anexo IV derivados de animales de la misma especie se mantienen separados de otros animales que no son alimentados con productos derivados de animales de la misma especie;

— la granja cumple los requisitos definidos en el punto 2 de la sección 1 del capítulo II del anexo VI y el punto 2, letra b), inciso ii), del capítulo II del anexo VIII.

▼B

b) el explotador de la granja debe garantizar que los piensos que contengan harina de huesos y carne u otros productos derivados de una especie y destinados a la alimentación de la misma especie:

i) han sido transformados en una planta de transformación autorizada con arreglo al artículo 24, apartado 1, letra a), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, exclusivamente mediante los métodos de transformación 1 a 5 o el método de transformación 7 descritos en el capítulo III del anexo IV del presente Reglamento;

ii) han sido producidos a partir de animales sanos sacrificados para la producción de pieles;

c) si se sospecha o se confirma la existencia de cualquier contacto con una explotación en la que se sospeche o se haya confirmado un brote de EET, el explotador de la granja deberá:

i) informar inmediatamente a la autoridad competente;

ii) interrumpir inmediatamente el envío de animales de peletería a cualquier destino sin autorización escrita de la autoridad competente.

CAPÍTULO II

Alimentación de animales de granja con pasto

Las siguientes condiciones se aplicarán a la alimentación de animales de granja con pasto de tierras abonadas con abonos o enmiendas del suelo de origen orgánico, ya sea por acceso directo de los animales a la tierra o por siega:

a) deberá haberse respetado el período de espera mínimo de 21 días contemplado en el artículo 11, apartado 1, letra c), del Reglamento (CE) nº 1069/2009;

b) solo se han usado abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico que cumplen lo dispuesto en el artículo 32, apartados 1 y 2, del Reglamento (CE) nº 1069/2009 y en el capítulo II del anexo XI del presente Reglamento.

No obstante, no se aplicarán tales condiciones, cuando la tierra solo se ha abonado con los siguientes abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico:

a) estiércol y guano;

b) contenido del tubo digestivo, leche, productos lácteos, productos derivados de la leche, calostro y productos a base de calostro, que la autoridad competente no considere que entrañan un peligro para la propagación de ninguna enfermedad animal grave.

▼M8

ANEXO III

ELIMINACIÓN, RECUPERACIÓN Y UTILIZACIÓN COMO COMBUSTIBLE

▼B

CAPÍTULO I

REQUISITOS GENERALES DE INCINERACIÓN Y COINCINERACIÓN

Sección 1

Condiciones generales

1. Los explotadores de plantas de incineración y coincineración mencionadas en el artículo 6, apartado 1, letra b), del presente Reglamento garantizarán el cumplimiento de las siguientes condiciones higiénicas en las explotaciones a su cargo:

   a) los subproductos animales y productos derivados deberán eliminarse tan pronto como sea posible tras su llegada, de conformidad con las condiciones establecidas por la autoridad competente. Se almacenarán correctamente hasta su eliminación, de conformidad con las condiciones establecidas por la autoridad competente;

   b) las plantas deberán contar asimismo con dispositivos apropiados de limpieza y desinfección de contenedores y vehículos, en especial en una zona designada a tal efecto de la que el agua residual se evacúe de conformidad con la legislación de la Unión, a fin de evitar riesgos de contaminación;

   c) las plantas deberán estar ubicadas sobre una superficie dura con buen drenaje;

   d) las plantas deberán contar con dispositivos apropiados de protección contra las plagas, como insectos, roedores y aves. Para ello, se utilizará un programa de control de plagas documentado;

   e) el personal deberá tener acceso a instalaciones adecuadas para la higiene personal, tales como aseos, vestuarios y lavabos, si se necesitan para impedir el riesgo de contaminación;

   f) deberán fijarse y documentarse los procedimientos de limpieza para todas las partes de las instalaciones. Deberá disponerse de equipos y agentes de limpieza adecuados.

   g) El control de la higiene deberá incluir inspecciones periódicas del entorno y el equipo. Deberán documentarse los programas de inspección y sus resultados y mantenerse durante dos años como mínimo.

2. El operador de la planta de incineración o coincineración deberá tomar todas las precauciones necesarias en lo referente a la recepción de subproductos animales o productos derivados con el fin de prevenir o limitar tanto como sea posible los riesgos directos para la salud humana o animal.

3. Los animales no deberán tener acceso a las plantas, a los subproductos animales y a los productos derivados a la espera de incineración o coincineración o a las cenizas resultantes de la incineración o coincineración de los subproductos animales.

4. Si la planta de incineración o coincineración está situada en una explotación ganadera:

   a) deberá haber una separación física total entre el equipo de incineración o coincineración y el ganado, su pienso y sus camas, con vallas en caso necesario;

▼B

b) el equipo deberá estar dedicado exclusivamente a las actividades de incineración y no se empleará en ningún otro lugar de la explotación o, en caso contrario, deberá ser limpiado y desinfectado antes de cada uso;

c) el personal que trabaje en la planta deberá cambiarse de ropa y calzado antes de manipular el ganado o los piensos.

5. El almacenamiento de subproductos animales y productos derivados a la espera de su incineración o coincineración y las cenizas deberá efectuarse en contenedores tapados, correctamente identificados y, si procede, estancos.

6. Los subproductos animales no incinerados en su totalidad deberán incinerarse de nuevo o eliminarse por otros medios, distintos de la eliminación en un vertedero autorizado, de conformidad con los artículos 12, 13 y 14, según corresponda, del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

Sección 2

Condiciones de explotación

Las instalaciones de incineración o coincineración se diseñarán, equiparán, construirán y explotarán de modo que la temperatura de los gases derivados del proceso se eleve, de manera controlada y homogénea, e incluso en las condiciones más desfavorables, hasta 850 °C, durante 2 segundos al menos, o hasta 1100 °C durante 0,2 segundos, medidos cerca de la pared interna de la cámara donde se realiza la incineración o coincineración o en otro punto representativo de ésta autorizado por la autoridad competente.

Sección 3

Residuos de incineración y coincineración

1. Se reducirán al mínimo la cantidad y la nocividad de los residuos procedentes de la incineración y la coincineración. Dichos residuos deben recogerse, si procede, directamente en la planta o fuera de ella de conformidad con la legislación de la Unión en vigor o eliminarse en un vertedero autorizado.

2. El transporte y el almacenamiento temporal de los residuos secos, incluso de polvo, se realizarán de forma que se evite su dispersión en el medio ambiente, por ejemplo, en contenedores cerrados.

Sección 4

Medición de temperatura y de otros parámetros

1. Deberán utilizarse técnicas de seguimiento de los parámetros y condiciones relacionadas con el proceso de incineración o coincineración.

2. Los requisitos de medición de temperatura se establecerán en la autorización o en las condiciones anejas a la autorización expedida por la autoridad competente.

3. El funcionamiento de los equipos de seguimiento automatizado de las emisiones a la atmósfera y a las aguas estará sujeto a control y a una prueba anual de supervisión.

4. Los resultados de las mediciones de temperatura se registrarán y presentarán de manera adecuada, para que la autoridad competente pueda comprobar el cumplimiento de las condiciones de explotación autorizadas y de los valores límite de emisión establecidos en el presente Reglamento, con arreglo a los procedimientos que establezca dicha autoridad.

▼B

Sección 5

Condiciones anormales de funcionamiento

En caso de avería o de condiciones anormales de funcionamiento de una planta de incineración o de coincineración, el explotador de la instalación reducirá o detendrá el funcionamiento de la instalación lo antes posible hasta que éste pueda reanudarse normalmente.

CAPÍTULO II

PLANTAS DE INCINERACIÓN Y COINCINERACIÓN DE ALTA CAPACIDAD

Sección 1

Condiciones específicas de funcionamiento

Las plantas de incineración o coincineración que procesen exclusivamente subproductos animales y productos derivados con una capacidad superior a 50 kilogramos por hora (plantas de alta capacidad) y que no estén obligadas a contar con un permiso de explotación de conformidad con la Directiva 2000/76/CE respetarán las siguientes condiciones:

a) Las plantas deberán contar con al menos un quemador auxiliar por cada línea. Este quemador se pondrá en marcha automáticamente cuando la temperatura de los gases de combustión, tras la última inyección de aire de combustión, descienda por debajo 850 °C o 1100 °C, según los casos. Asimismo, deberá utilizarse dicho quemador durante las operaciones de puesta en marcha y parada de la instalación a fin de que la temperatura de 850 °C o 1100 °C, según los casos, se mantenga en todo momento durante estas operaciones mientras haya materiales no incinerados en la cámara donde se efectúa la incineración o coincineración.

b) Cuando los subproductos animales o productos derivados se introducen mediante un proceso continuo en la cámara donde se efectúa la incineración o coincineración, las plantas deberán equiparse con un sistema automático que impida la introducción de subproductos animales o productos derivados durante la puesta en marcha, hasta que se haya alcanzado la temperatura de 850 °C o 1100 °C, según los casos, y siempre que no se mantenga dicha temperatura.

c) El explotador deberá explotar la planta de incineración de modo que obtenga un grado de incineración tal que el contenido de carbono orgánico total de las escorias y cenizas sea inferior al 3 % o su pérdida sea inferior al 5 % del peso seco de la materia. Si es preciso, se emplearán técnicas adecuadas de tratamiento previo.

Sección 2

Vertido de aguas residuales

1. Los emplazamientos de las plantas de alta capacidad, incluidas las zonas de almacenamiento de subproductos animales anejas, se diseñarán de modo que se impida el vertido no autorizado y accidental de sustancias contaminantes al suelo y a las aguas superficiales y subterráneas.

2. Deberá disponerse de capacidad de almacenamiento para la escorrentía de precipitaciones contaminadas procedente del emplazamiento de la instalación o para las aguas contaminadas que provengan de derrames o de operaciones de lucha contra incendios.

   El explotador garantizará, si fuera necesario, que dichas aguas puedan someterse a pruebas y tratarse antes de su vertido, cuando sea necesario.

▼B

CAPÍTULO III

PLANTAS DE INCINERACIÓN Y COINCINERACIÓN DE BAJA CAPACIDAD

Las plantas de incineración y coincineración que procesen exclusivamente subproductos animales y productos derivados con una capacidad máxima inferior a 50 kilogramos de subproductos animales por hora o por lote (plantas de baja capacidad) y que no estén obligadas a contar con un permiso de explotación de conformidad con la Directiva 2000/76/CE:

▼M9

a) deberán emplearse únicamente para la eliminación de:

i) animales de compañía muertos según se contempla en el artículo 8, letra a), inciso iii), del Reglamento (CE) nº 1069/2009,

ii) los materiales de la categoría 1 mencionados en el artículo 8, letras b), e) y f), los materiales de la categoría 2 mencionados en el artículo 9 o los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10 de dicho Reglamento, y

iii) équidos muertos identificados individualmente procedentes de explotaciones no sometidas a restricciones sanitarias a tenor del artículo 4, apartado 5, o del artículo 5 de la Directiva 2009/156/CE, si lo autoriza el Estado miembro;

▼B

b) cuando se introducen en la planta de baja capacidad los materiales contemplados en el artículo 8, letra b), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, ésta deberá estar equipada con un quemador auxiliar;

c) deberán explotarse de tal forma que los subproductos animales queden reducidos completamente a cenizas.

▼M8

CAPÍTULO IV

REQUISITOS GENERALES PARA LA UTILIZACIÓN DE SUBPRODUCTOS ANIMALES Y PRODUCTOS DERIVADOS COMO COMBUSTIBLE

Sección 1

Requisitos generales relativos a la combustión de subproductos animales y productos derivados como combustible

1. Los explotadores de las plantas de combustión a las que se refiere el artículo 6, apartado 6, deberán garantizar que se cumplan las siguientes condiciones en las plantas de combustión que estén bajo su control:

a) los subproductos animales y productos derivados destinados a ser utilizados como combustible deben utilizarse a tal efecto lo antes posible o almacenarse de forma segura hasta su utilización;

b) las plantas de combustión deben disponer de medidas adecuadas que garanticen que la limpieza y la desinfección de los contenedores y los vehículos se lleven a cabo en una zona de sus locales designada a tal efecto de la que puedan recogerse y eliminarse las aguas residuales conforme a lo dispuesto en la legislación de la Unión, a fin de evitar riesgos de contaminación del medio ambiente;

no obstante lo dispuesto en el párrafo primero, los contenedores y los vehículos empleados para transportar grasas extraídas podrán limpiarse y desinfectarse en la planta de carga o en cualquier otra planta autorizada o registrada conforme al Reglamento (CE) nº 1069/2009;

c) las plantas de combustión deben estar ubicadas en una superficie dura bien drenada;

▼**M8**

d) las plantas de combustión deben disponer de medidas apropiadas de protección contra plagas; para ello debe seguirse un programa de control de plagas documentado;

e) el personal debe tener acceso a instalaciones adecuadas para la higiene personal, tales como aseos, vestuarios y lavabos, si es preciso, a fin de evitar los riesgos de contaminación del equipo empleado para manipular animales de granja o sus piensos;

f) deben establecerse y documentarse procedimientos de limpieza y desinfección para todas las partes de la planta de combustión; debe disponerse de equipos y agentes de limpieza adecuados;

g) el control de la higiene debe incluir inspecciones periódicas del entorno y el equipo; los programas de inspección y sus resultados deben documentarse y conservarse como mínimo durante dos años;

h) si se utilizan grasas extraídas como combustible en motores fijos de combustión interna ubicados en plantas transformadoras de alimentos o de piensos autorizadas o registradas, la transformación de alimentos o piensos en un mismo sitio debe tener lugar en estrictas condiciones de separación.

2. Los explotadores de las plantas de combustión deberán tomar todas las precauciones necesarias con respecto a la recepción de subproductos animales o productos derivados, a fin de evitar, o limitar en lo posible, los riesgos para la salud humana o animal y para el medio ambiente.

3. Los animales no deben tener acceso a la planta de combustión, ni a los subproductos animales y productos derivados que van a ser sometidos a combustión, ni a la ceniza resultante de esta.

4. En caso de que la planta de combustión esté situada en una explotación en la que haya animales de especies destinadas a la producción de alimentos:

a) debe haber una separación física total entre el equipo de combustión y los animales, incluidos su pienso y sus camas;

b) el equipo debe estar dedicado exclusivamente al funcionamiento de la planta de combustión y no utilizarse en ningún otro lugar de la explotación, a menos que antes se haya limpiado y desinfectado eficazmente;

c) el personal que trabaje en la planta de combustión debe cambiarse de prendas exteriores y de calzado y adoptar medidas de higiene personal antes de manipular animales de esta o cualquier otra explotación, o su pienso o material para la cama.

5. Los subproductos animales y productos derivados que van a ser sometidos a combustión como combustible, así como los residuos de la combustión, deben almacenarse en una zona específica cerrada y cubierta, o en contenedores cubiertos y a prueba de fugas.

6. La combustión de subproductos animales o productos derivados deberá llevarse a cabo en condiciones que eviten la contaminación cruzada de los piensos.

▼M8

Sección 2

Condiciones de funcionamiento de las plantas de combustión

1. Las plantas de combustión deben diseñarse, construirse, equiparse y explotarse de manera que, incluso en las condiciones más desfavorables, los subproductos animales y productos derivados se traten durante, como mínimo, dos segundos a una temperatura de 850 °C o 0,2 segundos a una temperatura de 1 100 °C.

2. El gas generado en el proceso debe elevarse de manera controlada y homogénea durante dos segundos a una temperatura de 850 °C o durante 0,2 segundos a una temperatura de 1 100 °C

   La temperatura debe medirse cerca de la pared interna o en otro punto representativo de la cámara de combustión autorizado por la autoridad competente.

3. Deberán emplearse técnicas automatizadas para monitorizar las condiciones y los parámetros relacionados con el proceso de combustión.

4. Los resultados de las mediciones de temperatura se registrarán automáticamente y se presentarán de manera adecuada para que la autoridad competente pueda verificar el cumplimiento de las condiciones de funcionamiento permitidas a las que se refieren los puntos 1 y 2, con arreglo a los procedimientos que decida la autoridad pertinente.

5. El explotador de una planta de combustión ubicada en la explotación deberá asegurarse de que el combustible se queme de manera que el contenido total de carbono orgánico de las escorias y las cenizas de fondo sea inferior al 3 % o que la pérdida por calcinación sea inferior al 5 % del peso seco del material.

Sección 3

Residuos de la combustión

1. Deberán reducirse lo más posible la cantidad y la nocividad de los residuos. Tales residuos deben recogerse o, cuando ello no resulte adecuado, eliminarse o utilizarse de conformidad con la legislación de la Unión pertinente.

2. El transporte y almacenamiento temporal de los residuos secos, incluido el polvo, deberán realizarse en contenedores cerrados, o de otra forma que impida su dispersión en el medio ambiente.

Sección 4

Avería o condiciones anormales de funcionamiento

1. La planta de combustión deberá estar provista de instalaciones que interrumpan automáticamente las operaciones en caso de avería o de condiciones anormales de funcionamiento, hasta que puedan reanudarse las operaciones normales.

2. Los subproductos animales y productos derivados cuya combustión no haya sido completa deberán someterse de nuevo a combustión o eliminarse por los medios que se establecen en los artículos 12, 13 y 14 del Reglamento (CE) nº 1069/2009, excepto en un vertedero autorizado.

▼M8

CAPÍTULO V

TIPOS DE PLANTAS Y COMBUSTIBLES QUE PUEDEN UTILIZARSE PARA COMBUSTIÓN Y REQUISITOS ESPECÍFICOS APLICABLES A DETERMINADOS TIPOS DE PLANTAS

A. Motores fijos de combustión interna

1. Materia prima:

Para este proceso pueden utilizarse fracciones grasas derivadas de subproductos animales de todas las categorías, siempre que cumplan las siguientes condiciones:

a) salvo que se utilicen aceite de pescado o grasas extraídas que se hayan producido de conformidad con el anexo III, secciones VIII o XII, del Reglamento (CE) nº 853/2004, respectivamente, la fracción grasa derivada de subproductos animales debe primero transformarse empleando:

i) en el caso de la fracción grasa de materiales de las categorías 1 y 2, cualquiera de los métodos de transformación 1 a 5 recogidos en el anexo IV, capítulo III;

si esta grasa se saca de la planta de transformación, para su combustión directa inmediata, por medio de un sistema de transporte cerrado imposible de eludir, y a condición de que dicho sistema haya sido autorizado por la autoridad competente, no será necesario el marcado permanente con triheptanoato de glicerol (GTH) al que se refiere el anexo VIII, capítulo V, punto 1;

ii) en el caso de la fracción grasa de materiales de la categoría 3, cualquiera de los métodos de transformación 1 a 5, o el método de transformación 7, recogidos en el capítulo III del anexo IV,

iii) en el caso de materiales derivados de pescado, cualquiera de los métodos de transformación 1 a 7 recogidos en el capítulo III del anexo IV;

b) la fracción grasa debe separarse de la proteína y, en el caso de la grasa de rumiante destinada a la combustión en otra planta, deben eliminarse las impurezas insolubles hasta un nivel que no supere el 0,15 % en peso.

2. Metodología:

La combustión de grasa animal como combustible en un motor fijo de combustión interna deberá realizarse como sigue:

a) las fracciones grasas a las que se refiere el punto 1, letras a) y b), deben someterse a combustión:

i) en las condiciones establecidas en la sección 2, punto 1, del capítulo IV, o

ii) aplicando unos parámetros del proceso con los que se consiga un resultado equivalente al obtenido con las condiciones conforme al inciso i) y que estén autorizados por la autoridad competente;

b) no debe permitirse la combustión de otro material de origen animal que no sea grasa animal;

▼**M8**

c) la grasa animal derivada de materiales de las categorías 1 o 2 sometida a combustión en locales autorizados o registrados de conformidad con los Reglamentos (CE) nos 852/2004, 853/2004 o 183/2005, o en lugares públicos, debe haber sido transformada con el método de transformación 1 del capítulo III del anexo IV;

d) la combustión de grasa animal debe realizarse de conformidad con la legislación de la Unión relativa a la protección del medio ambiente, en particular con referencia a las normas y los requisitos que se establecen en dicha legislación y a los requisitos que se refieren a las mejores técnicas disponibles para el control y el seguimiento de las emisiones.

3. Condiciones de funcionamiento:

No obstante lo dispuesto en el párrafo primero del punto 2 de la sección 2 del capítulo IV, la autoridad competente responsable de las cuestiones medioambientales podrá autorizar condiciones basadas en otros parámetros del proceso que garanticen un resultado medioambiental equivalente.

B. Plantas de combustión ubicadas en la explotación en las que se utiliza estiércol de aves de corral como combustible

1. Tipo de planta:

Planta de combustión ubicada en la explotación, con una entrada térmica asignada total no superior a 5 MW.

2. Materia prima y ámbito de aplicación:

Exclusivamente estiércol de aves de corral sin transformar, según el artículo 9, letra a), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, que vaya a utilizarse como combustible conforme a los requisitos de los puntos 3 a 5.

No estará autorizado utilizar como combustible en las plantas de combustión ubicadas en la explotación a las que se refiere el punto 1 otros subproductos animales o productos derivados ni estiércol de otras especies o generado fuera de la explotación.

3. Requisitos específicos aplicables al estiércol de aves de corral utilizado como combustible:

a) el estiércol deberá almacenarse de forma segura en un espacio de almacenamiento cerrado para reducir lo más posible la necesidad de una ulterior manipulación y para evitar la contaminación cruzada con otras zonas de una explotación en la que haya animales de especies destinadas a la producción de alimentos;

b) la planta de combustión ubicada en la explotación debe estar provista de:

i) un sistema automático de gestión del combustible para colocar este directamente en la cámara de combustión, sin ninguna otra manipulación,

ii) un quemador auxiliar, que debe utilizarse durante las operaciones de puesta en marcha y parada a fin de que los requisitos de temperatura de la sección 2, punto 2, del capítulo IV, se cumplan en todo momento durante esas operaciones y mientras haya material sin quemar en la cámara de combustión.

▼M8

4. Valores límite de emisión y requisitos de seguimiento:

a) las emisiones de dióxido de azufre, óxidos de nitrógeno (es decir, la suma de monóxido de nitrógeno y dióxido de nitrógeno, expresada en dióxido de nitrógeno) y partículas no excederá de los siguientes valores límite de emisión, expresadas en mg/Nm^3 a una temperatura de 273,15 K y una presión de 101,3 kPa y con un contenido de oxígeno del 11 %, una vez aplicada la corrección por el contenido de vapor de agua de los gases residuales:

Contaminante	Valor límite de emisión en mg/Nm^3
Dióxido de azufre	50
Óxidos de nitrógeno (expresados en NO_2)	200
Partículas	10

b) el operador de la planta de combustión ubicada en la explotación deberá efectuar mediciones, como mínimo anuales, del dióxido de azufre, los óxidos de nitrógeno y las partículas;

como alternativa a las mediciones a las que se refiere el párrafo primero, podrán emplearse otros procedimientos, verificados y aprobados por la autoridad competente, para determinar las emisiones de dióxido de azufre;

el seguimiento será efectuado por el explotador o en su nombre con arreglo a las normas del CEN; si no existen normas del CEN, se aplicarán las normas ISO, las normas nacionales o las normas internacionales que garanticen la obtención de datos de calidad científica equivalente;

c) todos los resultados se registrarán, tratarán y presentarán de manera que la autoridad competente pueda verificar el cumplimiento de los valores límite de emisión;

d) en el caso de las plantas de combustión ubicadas en la explotación que utilicen dispositivos secundarios de reducción de emisiones para cumplir los valores límite de emisión, el funcionamiento efectivo de esos dispositivos se someterá a un seguimiento permanente y se registrarán los resultados;

e) en caso de incumplimiento de los valores límite de emisión indicados en la letra a) o de que una planta de combustión ubicada en la explotación no cumpla los requisitos del punto 1 de la sección 2 del capítulo IV, los explotadores deberán informar inmediatamente a la autoridad competente y adoptar las medidas necesarias para restaurar la conformidad en el plazo más breve posible; si no puede restaurarse la conformidad, la autoridad competente suspenderá el funcionamiento de la instalación y retirará su autorización.

5. Cambios de funcionamiento y averías:

a) el explotador deberá notificar a la autoridad competente todo cambio previsto en la planta de combustión ubicada en la explotación que pueda afectar a sus emisiones, por lo menos un mes antes de la fecha en que vaya a realizarse el cambio;

b) el explotador deberá adoptar las medidas necesarias para garantizar que los períodos de puesta en marcha y parada de las plantas de combustión ubicadas en la explotación y cualquier disfunción sean lo más breves posible; en caso de disfunción o avería en los dispositivos secundarios de reducción de emisiones, el explotador deberá informar inmediatamente a la autoridad competente.

▼M14

C. Plantas de combustión en las que se utiliza como combustible estiércol de animales de granja distinto del estiércol de aves de corral establecido en la letra B.

1. Tipo de planta:

Plantas de combustión ubicadas en la explotación, con una potencia térmica nominal total no superior a 50 MW.

2. Materia prima:

exclusivamente estiércol de animales de granja, distinto del de aves de corral que figura en la letra B, que vaya a utilizarse como combustible conforme a los requisitos establecidos en el punto 3.

No estará autorizada la combustión de otros subproductos animales o productos derivados de animales en las plantas de combustión contempladas en el punto 1. El estiércol de animales de granja distinto del de aves de corral que figura en el punto B producido fuera de la explotación no debe entrar en contacto con animales de granja.

3. Metodología:

Las plantas de combustión en las que se utiliza como combustible estiércol de animales de granja distinto del estiércol de aves de corral establecido en la letra B cumplirán los requisitos establecidos en la letra B, puntos 3, 4 y 5.

4. Derogación y período transitorio:

La autoridad competente del Estado miembro responsable de los asuntos de medio ambiente:

a) podrá conceder, no obstante lo dispuesto en la letra B, punto 3, letra b), inciso ii), a las plantas de combustión en funcionamiento el 2 de agosto de 2017 un período adicional de seis años, como máximo, para cumplir lo dispuesto en el anexo III, capítulo IV, sección 2, punto 2, párrafo primero, de este Reglamento;

b) podrá autorizar, no obstante lo dispuesto en la letra B, punto 4, la emisión de partículas no superior a 50 mg/m^3, siempre que la potencia térmica nominal total de las plantas de combustión no exceda los 5 MW;

c) podrá autorizar, no obstante lo dispuesto en la letra B, punto 3, letra b), inciso i), la colocación manual de estiércol de caballo como combustible en la cámara de combustión cuando la potencia térmica nominal total no sea superior a 0,5 MW.

▼M21

D. Plantas de combustión en las que se utiliza la harina de carne y huesos como combustible

1. Tipo de planta:

Plantas de combustión con una potencia térmica nominal total no superior a 50 MW.

2. Materia prima:

Las harinas de carne y huesos de materiales de las categorías 1 y 2, que se utilizarán como combustible de conformidad con los requisitos establecidos en el punto 3, solas o mezcladas con grasa y estiércol.

3. Requisitos específicos para la utilización de harina de carne y huesos como combustible:

a) la harina de carne y huesos se almacenará en la planta de combustión de forma segura en un almacén cerrado protegido del acceso de animales y no se enviará a otro destino salvo que lo autorice la autoridad competente en caso de avería o de condiciones de funcionamiento anormales;

▼**M21**

b) la planta de combustión deberá estar equipada con:

i) un sistema automático o continuo de gestión del combustible para colocar este directamente en la cámara de combustión, sin ninguna otra manipulación,

ii) un quemador auxiliar, que debe utilizarse durante las operaciones de puesta en marcha y parada a fin de que los requisitos de temperatura de la sección 2, punto 2, del capítulo IV, se cumplan en todo momento durante esas operaciones y mientras haya material sin quemar en la cámara de combustión.

4. Metodología:

Las plantas de combustión en las que se utilicen como combustible harina de carne y huesos de materiales de las categorías 1 o 2 cumplirán los requisitos generales establecidos en el capítulo IV y los requisitos específicos establecidos en la letra B, puntos 4 y 5, del presente capítulo.

5. Derogación y período transitorio:

No obstante lo dispuesto en el punto 3, letra b), inciso ii), la autoridad competente del Estado miembro responsable de las cuestiones medioambientales podrá conceder a las plantas de combustión en funcionamiento el 3 de junio de 2020 un plazo adicional de un máximo de cuatro años para cumplir lo dispuesto en el párrafo segundo del punto 2 de la sección 2 del capítulo IV.

▼B

ANEXO IV

TRANSFORMACIÓN

CAPÍTULO I

REQUISITOS DE LAS PLANTAS DE TRANSFORMACIÓN Y OTRAS PLANTAS Y ESTABLECIMIENTOS DETERMINADOS

Sección 1

Condiciones generales

1. Las plantas de transformación cumplirán como mínimo las condiciones siguientes, para la transformación por esterilización a presión o mediante los métodos de transformación contemplados en el artículo 15, apartado 1, letra b), del Reglamento (CE) nº 1069/2009:

a) las plantas de transformación deberán ubicarse en un emplazamiento distinto al de los mataderos u otros establecimientos autorizados o registrados de conformidad con el Reglamento (CE) nº 852/2004 o el Reglamento (CE) nº 853/2004, salvo que los riesgos para la salud pública y la sanidad animal resultantes de la transformación de subproductos animales que procedan de dichos mataderos o establecimientos queden atenuados mediante el cumplimiento de los siguientes requisitos mínimos:

i) la planta de transformación deberá estar físicamente separada del matadero u otro establecimiento, si procede ubicando la planta de transformación en un edificio completamente independiente del matadero u otro establecimiento;

ii) se instalará y pondrá en funcionamiento en la planta de transformación:

— un sistema transportador de paso obligatorio que una la planta de transformación con el matadero u otro establecimiento,

— entradas, zonas de recepción, equipos y salidas separados para la planta de transformación y el matadero o establecimiento;

iii) deberán adoptarse medidas para impedir la propagación de los riesgos a través de la actividad del personal que trabaja en la planta de transformación y el matadero u otro establecimiento;

iv) las personas no autorizadas y los animales no deberán tener acceso a la planta de transformación.

No obstante lo dispuesto en los incisos i) a iv), en el caso de las plantas de transformación que procesen material de categoría 3, la autoridad competente podrá autorizar otros requisitos, en lugar de los establecidos en dichos incisos, con el fin de reducir los riesgos para la salud pública y la salud animal, incluidos los riesgos derivados de la transformación de material de la categoría 3 procedente de otros establecimientos externos autorizados o registrados con arreglo al Reglamento (CE) nº 852/2004 o al Reglamento (CE) nº 853/2004.

Los Estados miembros informarán a la Comisión y a los demás Estados miembros en el marco del Comité Permanente de la Cadena Alimentaria y de Sanidad Animal contemplado en el artículo 52, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009, sobre la utilización de esta excepción por parte de sus autoridades competentes.

▼B

b) la planta de transformación deberá disponer de un sector «limpio» y otro «sucio», convenientemente separados. El sector sucio deberá contar con un lugar cubierto para recibir los subproductos animales y estar construido de manera que resulte fácil de limpiar y desinfectar. Los suelos estarán construidos de manera que facilite la evacuación de los líquidos;

c) la planta de transformación deberá disponer de instalaciones adecuadas, como servicios, vestuarios y lavabos adecuados para el personal;

d) la planta de transformación deberá disponer de una capacidad de producción de agua caliente y vapor suficientes para la transformación de los subproductos animales;

e) el sector sucio deberá, si procede, disponer de equipo para reducir el tamaño de los subproductos animales y para trasladar los subproductos animales triturados a la unidad de transformación;

f) cuando sea necesario un tratamiento térmico, todas las instalaciones deberán disponer de:

i) equipo de medición para controlar la evolución de la temperatura a lo largo del tiempo y, si fuere necesario para el método de transformación empleado, la presión en los puntos críticos;

ii) dispositivos que registren de forma continua los resultados de estas mediciones de modo que estén accesibles a los efectos de realizar pruebas y controles oficiales;

iii) un sistema de seguridad adecuado para evitar un calentamiento insuficiente;

g) para impedir la recontaminación del producto derivado por la introducción de subproductos animales procedentes del exterior, deberá existir una clara separación entre la parte de la planta reservada a la descarga del material destinado a su transformación y las reservadas a la transformación de ese producto y al almacenamiento del producto derivado.

2. Las plantas de transformación deberán disponer de instalaciones adecuadas para limpiar y desinfectar los contenedores o recipientes en los que se reciban los subproductos animales y los medios de transporte, con excepción de los buques.

3. Deberán proveerse las instalaciones adecuadas para la desinfección de las ruedas y otras partes de los vehículos, si procede, al abandonar el sector sucio de la planta de transformación.

4. Todas las plantas de transformación deberán disponer de un sistema de evacuación de aguas residuales que cumpla los requisitos fijados por la autoridad competente con arreglo a la legislación de la Unión.

5. Las plantas de transformación deberán disponer de su propio laboratorio o recurrir a los servicios de un laboratorio externo. Ese laboratorio deberá disponer del equipo suficiente para realizar los análisis necesarios y estar autorizado por la autoridad competente de conformidad con una evaluación de la capacidad del laboratorio para realizar dichos análisis, estar acreditado conforme a normas internacionalmente reconocidas o someterse a controles periódicos por la autoridad competente, con el fin de evaluar la capacidad del laboratorio para realizar dichos análisis.

▼B

6. La planta de transformación deberá disponer de una sala adecuadamente equipada, que pueda cerrarse con llave, para uso exclusivo del servicio de inspección, cuando el volumen de productos tratados requiera la presencia regular o permanente de la autoridad competente, de conformidad con una evaluación de riesgos.

Sección 2

Tratamiento de las aguas residuales

1. Las plantas de transformación que transformen material de la categoría 1, y otros locales en los que se retire material especificado de riesgo, los mataderos y las plantas de transformación que transformen material de la categoría 2 aplicarán un proceso de pretratamiento para la retención y recogida de material animal como paso inicial en el tratamiento de las aguas residuales.

   El equipo utilizado en el proceso de pretratamiento dispondrá de sifones de drenaje en las alcantarillas de desagüe o cribas con poros o mallas no superiores a 6 mm a su salida, o sistemas equivalentes que garanticen que las partes sólidas de las aguas residuales que pasen a través de ellos no sean superiores a 6 mm.

2. Las aguas residuales de los locales contemplados en el punto 1 deberán pasar por un proceso de pretratamiento que garantice que han sido filtradas en su totalidad antes de su evacuación de los locales. No se deberá picar, macerar ni aplicar otro tipo de tratamiento o presión que pueda facilitar el paso de materia sólida de origen animal a través del proceso de pretratamiento.

3. Todo material de origen animal retenido en los sistemas de pretratamiento en los locales mencionados en el punto 1 deberá recogerse y transportarse como material de la categoría 1 o de la categoría 2, según proceda, y eliminarse de acuerdo con lo dispuesto en el Reglamento (CE) nº 1069/2009.

4. Las aguas residuales que hayan pasado el proceso de pretratamiento contemplado en el punto 1 y las aguas residuales procedentes de otros locales en los que se manipulen o transformen subproductos animales serán tratadas con arreglo a la legislación de la Unión, sin restricciones en virtud del presente Reglamento.

5. Además de los requisitos dispuestos en el punto 4, la autoridad competente podrá exigir a los explotadores que procedan al tratamiento de las aguas residuales procedentes del sector sucio de las plantas de transformación y de las plantas o establecimientos en los que se lleven a cabo operaciones intermedias con material de las categorías 1 o 2 o en los que se almacene material de las categorías 1 o 2, de conformidad con condiciones que garanticen la reducción de los riesgos derivados de patógenos.

6. No obstante lo establecido en los puntos 1 a 5, se prohibirá la eliminación de subproductos animales, incluidas la sangre y la leche, o productos derivados a través de la corriente de aguas residuales.

   Sin embargo, el material de la categoría 3 consistente en lodos de centrifugado o de separación puede eliminarse a través de la corriente de aguas residuales, a condición de que haya sido sometido a uno de los tratamientos para lodos de centrifugado o de separación establecidos en la parte III de la sección 4 del capítulo II del anexo X del presente Reglamento.

Sección 3

Requisitos específicos aplicables a la transformación de materiales de las categorías 1 y 2

La disposición de los locales de transformación del material de la categoría 1 y de la categoría 2 deberá garantizar la total separación del material de la categoría 1 y del material de la categoría 2, desde el momento de la recepción de la materia prima hasta el despacho del producto derivado resultante, salvo que se transforme como material de la categoría 1 una mezcla de material de la categoría 1 y de la categoría 2.

▼B

Sección 4

Requisitos específicos aplicables a la transformación de materiales de la categoría 3

Además de las condiciones generales establecidas en la sección 1, deberán aplicarse las siguientes:

1. Las plantas de transformación de materiales de la categoría 3 no deberán estar ubicadas en el mismo lugar que las plantas de transformación dedicadas a la transformación de materiales de las categorías 1 o 2, salvo que se encuentren en un edificio totalmente separado.

2. No obstante, la autoridad competente podrá autorizar la transformación de materiales de la categoría 3 en un lugar en el que se manipule o transforme material de la categoría 1 o de la categoría 2, siempre que se impida la contaminación cruzada gracias a:

   a) la disposición de los locales, en concreto los dispositivos de recepción y mediante la posterior manipulación de las materias primas;

   b) la disposición y gestión de los equipos empleados para la transformación, así como la disposición y gestión de líneas de transformación independientes o de procedimientos de limpieza que eviten la propagación de cualquier posible riesgo para la salud pública o la salud animal, y

   c) la disposición y la gestión de las zonas dedicadas al almacenamiento provisional de los productos acabados.

3. Las plantas de transformación dedicadas a la transformación de material de la categoría 3 deberán contar con una instalación para comprobar la presencia de cuerpos extraños, como material de envasado o piezas metálicas, en los subproductos animales o productos derivados, cuando dichos materiales de transformación estén destinados a la alimentación de animales. Tales cuerpos extraños deberán ser retirados antes de la transformación o durante la misma.

CAPÍTULO II

NORMAS DE HIGIENE Y TRANSFORMACIÓN

Sección 1

Requisitos generales de higiene

Además de los requisitos generales de higiene previstos en el artículo 25 del Reglamento (CE) nº 1069/2009, las plantas de transformación contarán con un programa de control de plagas documentado para la aplicación de las disposiciones de protección contra las plagas, como insectos, roedores y aves, mencionadas en el artículo 25, apartado 1, letra c), de dicho Reglamento.

Sección 2

Requisitos de transformación generales

1. Se utilizarán equipos de medición y de registro calibrados con precisión para controlar continuamente las condiciones de transformación. Se llevarán registros en los que consten las fechas de calibrado de los equipos de medición y de registro.

2. El material que no haya sido sometido al tratamiento térmico especificado, como el que se haya descartado antes del proceso o el que se escape de los recipientes, volverá a ponerse en circulación y a someterse al tratamiento térmico, o se recogerá y volverá a transformar o eliminará de conformidad con lo dispuesto en el Reglamento (CE) nº 1069/2009.

Sección 3

Métodos de transformación de materiales de las categorías 1 y 2

Salvo cuando la autoridad competente exija la aplicación de la esterilización a presión (método 1), los materiales de las categorías 1 y 2 se transformarán de conformidad con los métodos de transformación 2, 3, 4 o 5 mencionados en el capítulo III.

▼B

Sección 4

Transformación de materiales de la categoría 3

1. Entre los puntos críticos de control que determinan el alcance de los tratamientos térmicos aplicados en la transformación figurarán para cada método de transformación, según se especifica en el capítulo III:

   a) la dimensión de las partículas de materia prima;

   b) la temperatura alcanzada en el tratamiento térmico;

   c) la presión, en caso de aplicarse a la materia prima;

   d) la duración del tratamiento térmico o, en sistemas continuos, la velocidad de alimentación. Además, se especificarán los parámetros mínimos de transformación para cada punto de control crítico aplicable.

2. En el caso de tratamientos químicos autorizados por la autoridad competente como método de transformación 7 de conformidad con lo dispuesto en la letra G del capítulo III, los puntos críticos de control que determinan el alcance de los tratamientos químicos aplicados incluirán los ajustes del pH conseguidos.

3. Deberán llevarse, y conservarse durante al menos dos años, registros que demuestren que se han aplicado los valores mínimos del proceso para cada punto crítico de control.

4. El material de la categoría 3 se transformará con arreglo a uno de los métodos de transformación 1 a 5 o al método de transformación 7 o, en el caso de material procedente de animales acuáticos, a uno de los métodos de transformación 1 a 7, según se hace referencia en el capítulo III.

CAPÍTULO III

MÉTODOS ESTÁNDAR DE TRANSFORMACIÓN

A. Método de transformación 1 (esterilización a presión)

Reducción

1. Si la dimensión granulométrica de las partículas de los subproductos animales que deben transformarse es superior a 50 mm, deberá reducirse utilizando el equipo adecuado, calibrándolo de tal manera que la dimensión de las partículas después de la reducción no supere los 50 mm. Deberá controlarse diariamente la eficacia del equipo y llevarse un registro de sus condiciones. Si en los controles se detectase la existencia de partículas mayores de 50 mm, deberá detenerse el proceso y deberán realizarse las reparaciones necesarias antes de reanudarlo.

Tiempo, temperatura y presión

2. Los subproductos animales cuya dimensión granulométrica de partículas no sea superior a 50 mm deberán calentarse a una temperatura interna superior a 133 °C a una presión (absoluta) de al menos 3 bares durante un período mínimo de 20 minutos. La presión debe producirse por la evacuación de todo el aire en la cámara de esterilización y su sustitución por vapor («vapor saturado»); el método térmico puede aplicarse como proceso único o como una fase de esterilización anterior o posterior al proceso.

▼B

3. La transformación podrá llevarse a cabo mediante un sistema continuo o discontinuo.

B. Método de transformación 2

Reducción

1. Si la dimensión granulométrica de las partículas de los subproductos animales que deben transformarse es superior a 150 mm, deberá reducirse utilizando el equipo adecuado, calibrándolo de tal manera que la dimensión de las partículas después de la reducción no supere los 150 mm. Deberá controlarse diariamente la eficacia del equipo y llevarse un registro de sus condiciones. Si en los controles se detectase la existencia de partículas mayores de 150 mm, deberá detenerse el proceso y deberán realizarse las reparaciones necesarias antes de reanudarlo.

Tiempo, temperatura y presión

2. Tras la reducción, los subproductos animales deberán calentarse de modo que garantice una temperatura interna superior a 100 °C durante un período mínimo de 125 minutos, una temperatura interna superior a 110 °C durante un período mínimo de 120 minutos y una temperatura interna superior a 120 °C durante un período mínimo de 50 minutos.

   Las temperaturas internas pueden alcanzarse de forma consecutiva o a través de una combinación coincidente de los períodos indicados.

3. La transformación deberá llevarse a cabo mediante un sistema discontinuo.

C. Método de transformación 3

Reducción

1. Si la dimensión granulométrica de las partículas de los subproductos animales que deben transformarse es superior a 30 mm, deberá reducirse utilizando el equipo adecuado, calibrándolo de tal manera que la dimensión de las partículas después de la reducción no supere los 30 mm. Deberá controlarse diariamente la eficacia del equipo y llevarse un registro de sus condiciones. Si en los controles se detectase la existencia de partículas mayores de 30 mm, deberá detenerse el proceso y deberán realizarse las reparaciones necesarias antes de reanudarlo.

Tiempo, temperatura y presión

2. Tras la reducción, los subproductos animales deberán calentarse de modo que garantice una temperatura interna superior a 100 °C durante un período mínimo de 95 minutos, una temperatura interna superior a 110 °C durante un período mínimo de 55 minutos y una temperatura interna superior a 120 °C durante un período mínimo de 13 minutos.

   Las temperaturas internas pueden alcanzarse de forma consecutiva o a través de una combinación coincidente de los períodos indicados.

3. La transformación podrá llevarse a cabo mediante un sistema continuo o discontinuo.

D. Método de transformación 4

Reducción

1. Si la dimensión granulométrica de las partículas de los subproductos animales que deben transformarse es superior a 30 mm, deberá reducirse utilizando el equipo adecuado, calibrándolo de tal manera que la dimensión de las partículas después de la reducción no supere los 30 mm. Deberá controlarse diariamente la eficacia del equipo y llevarse un registro de sus condiciones. Si en los controles se detectase la existencia de partículas mayores de 30 mm, deberá detenerse el proceso y deberán realizarse las reparaciones necesarias antes de reanudarlo.

▼B

Tiempo, temperatura y presión

2. Tras la reducción, los subproductos animales deberán introducirse en un recipiente con grasa añadida y calentarse de modo que garantice una temperatura interna superior a 100 °C durante un período mínimo de 16 minutos, una temperatura interna superior a 110 °C durante un período mínimo de 13 minutos, una temperatura interna superior a 120 °C durante al menos 8 minutos y una temperatura interna superior a 130 °C durante un período mínimo de 3 minutos.

   Las temperaturas internas pueden alcanzarse de forma consecutiva o a través de una combinación coincidente de los períodos indicados.

3. La transformación podrá llevarse a cabo mediante un sistema continuo o discontinuo.

E. Método de transformación 5

Reducción

1. Si la dimensión granulométrica de las partículas de los subproductos animales que deben transformarse es superior a 20 mm, deberá reducirse utilizando el equipo adecuado, calibrándolo de tal manera que la dimensión de las partículas después de la reducción no supere los 20 mm. Deberá controlarse diariamente la eficacia del equipo y llevarse un registro de sus condiciones. Si en los controles se detectase la existencia de partículas mayores de 20 mm, deberá detenerse el proceso y deberán realizarse las reparaciones necesarias antes de reanudarlo.

Tiempo, temperatura y presión

2. Tras la reducción, los subproductos animales deberán calentarse hasta su coagulación y después se procederá a su prensado para separar la grasa y el agua del material proteínico. El material proteínico deberá después ser calentado de modo que garantice una temperatura interna superior a 80 °C durante un período mínimo de 120 minutos y una temperatura interna superior a 100 °C durante un período mínimo de 60 minutos.

   Las temperaturas internas pueden alcanzarse de forma consecutiva o a través de una combinación coincidente de los períodos indicados.

3. La transformación podrá llevarse a cabo mediante un sistema continuo o discontinuo.

F. Método de transformación 6 (para subproductos animales de la categoría 3 procedentes de animales acuáticos o invertebrados acuáticos exclusivamente)

Reducción

1. Los subproductos animales deberán reducirse a una dimensión que no será superior a:

   a) 50 mm en caso de tratamiento térmico según la letra a) del punto 2, o

   b) 30 mm en caso de tratamiento térmico según la letra b) del punto 2.

   Después deberán mezclarse con ácido fórmico para reducir y mantener su pH en 4,0 o menos. La mezcla deberá almacenarse durante un mínimo de 24 horas antes de su tratamiento posterior.

Tiempo, temperatura y presión

2. Tras la reducción, la mezcla deberá calentarse a:

   a) una temperatura interna de al menos 90 °C durante 60 minutos como mínimo. o

▼B

b) una temperatura interna de al menos 70 °C durante 60 minutos como mínimo.

Si se emplea un sistema de flujo continuo, la progresión del producto a través del conversor térmico deberá controlarse mediante dispositivos mecánicos, limitando su desplazamiento de manera que al final de la operación de tratamiento térmico el producto haya sido sometido a un ciclo suficiente tanto de tiempo como de temperatura.

3. La transformación podrá llevarse a cabo mediante un sistema continuo o discontinuo.

G. Método de transformación 7

1. Todo método de transformación autorizado por la autoridad competente una vez el explotador le haya demostrado:

a) la identificación de los peligros relevantes en la materia prima, a la vista de su origen, y de los riesgos a la vista de la calificación sanitaria del Estado miembro o de la zona en la que se pretende emplear el método;

b) la capacidad del método de transformación para reducir dichos peligros a un nivel que no entrañe riesgos significativos para la salud pública o animal;

c) la toma de muestras diaria del producto final a lo largo de un período de 30 días de producción en cumplimiento de las siguientes normas microbiológicas:

i) muestras de material tomadas directamente después del tratamiento:

Clostridium perfringens ausente en 1 g de los productos;

ii) muestras del material tomadas durante el período de almacenamiento o al final del mismo:

Salmonella: ausente en 25 g: n = 5, c = 0, m = 0, M = 0

▼C3

Enterobacteriaceae: n = 5; c = 2; m = 10; M = 300 en 1 g

▼B

donde:

n = número de muestras del ensayo;

m = valor umbral del número de bacterias; el resultado se considera satisfactorio si el número de bacterias en todas las muestras no es superior a m;

M = valor máximo del número de bacterias; el resultado se considera insatisfactorio si el número de bacterias en una o más muestras es igual o superior a M; y

c = número de muestras cuyo recuento de bacterias puede situarse entre m y M; las muestras siguen considerándose aceptables si el recuento de bacterias de las demás muestras es igual o inferior a m.

2. Deberán registrarse y conservarse los datos sobre los puntos críticos de control con los que cada planta de tratamiento cumple satisfactoriamente las normas microbiológicas de modo que el explotador y la autoridad competente puedan seguir el funcionamiento de la planta de tratamiento. La información que ha de registrarse y controlarse deberá incluir la dimensión granulométrica y, si procede, la temperatura crítica, el tiempo absoluto, el perfil de presión, la frecuencia de recarga de materia prima y el porcentaje de reciclaje de la grasa.

▼B

3. No obstante lo dispuesto en el punto 1, la autoridad competente podrá autorizar el uso de métodos de transformación que hayan sido aprobados antes de la fecha de entrada en vigor del presente Reglamento, de conformidad con el capítulo III de anexo V del Reglamento (CE) nº 1774/2002.

4. La autoridad competente suspenderá de forma temporal o permanente la aplicación de los métodos de transformación mencionados en los puntos 1 y 3, en caso de haber obtenido pruebas de variación de algunas de las circunstancias especificadas en el punto 1, letras a) o b).

5. Cuando así lo solicite alguna autoridad competente de otro Estado miembro, la autoridad competente le remitirá la información de que disponga, de conformidad con los puntos 1 y 2, en relación con cualquier método de transformación autorizado.

CAPÍTULO IV

MÉTODOS ALTERNATIVOS DE TRANSFORMACIÓN

Sección 1

Disposiciones generales

▼M1

1. Los materiales resultantes de la transformación de materiales de las categorías 1 y 2 deberán llevar un marcado permanente de conformidad con los requisitos de marcado de determinados productos derivados que se contemplan en el capítulo V del anexo VIII.

No obstante, no se requerirá un marcado tal para los materiales siguientes, a los que se hace referencia en la sección 2:

a) el biodiésel producido conforme a la letra D;

b) los materiales hidrolizados contemplados en la letra H;

c) las mezclas de estiércol de cerdo y aves de corral con cal viva producidas conforme a la letra I;

▼M13

d) los combustibles renovables producidos a partir de grasas extraídas, que se derivan, a su vez, de materiales de la categoría 1 y de la categoría 2, conforme a las letras J y L.

▼B

2. La autoridad competente de un Estado miembro pondrá los resultados de los controles oficiales a disposición de la autoridad competente de otro Estado miembro previa solicitud, cuando se emplea un método alternativo por primera vez en dicho Estado miembro, a fin de facilitar la introducción del nuevo método alternativo.

Sección 2

Normas de transformación

A. Proceso de hidrólisis alcalina

1. Materia prima

Para este proceso, podrán utilizarse subproductos animales de todas las categorías.

▼B

2. Método de tratamiento

La hidrólisis alcalina se realizará conforme a las siguientes normas de transformación:

a) deberá utilizarse una solución de hidróxido sódico (NaOH) o de hidróxido potásico (KOH) (o una combinación de ambos) en cantidad suficiente para garantizar una equivalencia molar aproximada con respecto al peso, el tipo y la composición de los subproductos animales que deben ser digeridos.

En caso de que los subproductos animales tengan un alto contenido de grasa animal que neutralice la base, la base añadida deberá ajustarse a fin de lograr dicha equivalencia molar;

b) los subproductos animales deberán introducirse en un recipiente de aleación de acero. La cantidad medida de base deberá añadirse en forma sólida o como solución, según lo previsto en el punto 1;

c) el recipiente deberá estar cerrado y los subproductos animales y la mezcla alcalina deberán calentarse a una temperatura interna de al menos 150 °C y a una presión (absoluta) de al menos 4 bares durante un período mínimo de:

i) tres horas sin interrupción;

ii) seis horas sin interrupción en caso de tratamiento de los subproductos animales contemplados en el artículo 8, letra a), incisos i) y ii), del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

Sin embargo, los materiales derivados de materiales de la categoría 1 compuestos por animales sacrificados en aplicación de medidas de erradicación de la EET consistentes en rumiantes que no precisen pruebas de diagnóstico de EET o rumiantes sometidos a pruebas de diagnóstico con resultado negativo de conformidad con el artículo 6, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 999/2001, se pueden transformar con arreglo al punto 2, letra c), inciso i), de la presente sección, o

iii) una hora sin interrupción en caso de subproductos animales compuestos de materiales procedentes de pescado o de aves de corral;

d) el proceso deberá llevarse a cabo mediante un sistema por lotes, y el material del recipiente deberá mezclarse constantemente para facilitar el proceso de digestión hasta que se disuelven los tejidos y se ablandan los huesos y dientes, y

e) los subproductos animales deberán tratarse de forma que los requisitos relativos al tiempo, la temperatura y la presión se satisfagan simultáneamente.

B. Proceso de hidrólisis a alta presión y alta temperatura

1. Materia prima

Para este proceso, podrán utilizarse materiales de la categoría 2 y 3.

2. Método de tratamiento

La hidrólisis a alta presión y alta temperatura se realizará conforme a las siguientes normas de transformación:

a) los subproductos animales deberán calentarse a una temperatura interna de al menos 180 °C durante un período mínimo de 40 minutos sin interrupción y a una presión (absoluta) de al menos 12 bares, mediante la aplicación indirecta de vapor al reactor biolítico;

▼B

b) el proceso deberá llevarse a cabo en un lote, y el material del recipiente deberá mezclarse constantemente, y

c) los subproductos animales deberán tratarse de forma que los requisitos relativos al tiempo, la temperatura y la presión se satisfagan simultáneamente.

C. Producción de biogás por hidrólisis a alta presión

1. Materia prima

Para este proceso, podrán utilizarse subproductos animales de todas las categorías.

2. Método de tratamiento

La producción de biogás por hidrólisis a alta presión se realizará conforme a las siguientes normas de transformación:

a) los subproductos animales deberán transformarse en primer lugar empleando el método de transformación 1 (esterilización por presión) según se dispone en el capítulo III en una planta de transformación autorizada;

b) tras el proceso mencionado en el punto a) anterior, los materiales desgrasados deberán tratarse a una temperatura mínima de 220 °C durante al menos 20 minutos a una presión (absoluta) de al menos 25 bares, calentándolos mediante un procedimiento en dos fases, primero por inyección directa de vapor y luego indirectamente en un intercambiador térmico coaxial;

c) el proceso deberá llevarse a cabo mediante un sistema por lotes o continuo y el material del recipiente deberá mezclarse constantemente;

d) los subproductos animales deberán tratarse de forma que los requisitos relativos al tiempo, la temperatura y la presión se satisfagan simultáneamente;

e) el material resultante deberá mezclarse con agua y fermentarse anaeróbicamente (transformación en biogás) en un reactor de biogás, y

f) en caso de materia prima de la categoría 1, el proceso al completo deberá tener lugar en el mismo emplazamiento y en un sistema cerrado, y el biogás producido durante el proceso deberá quemarse rápidamente en la misma planta a un mínimo de 900 °C y, a continuación, refrigerarse rápidamente («enfriamiento»).

D. Proceso de producción de biodiesel

1. Materia prima

Para este proceso, podrá utilizarse una fracción grasa derivada de subproductos animales de cualquier categoría.

2. Método de tratamiento

La producción de biodiesel se realizará conforme a las siguientes normas de transformación:

a) salvo cuando se use aceite de pescado o grasas extraídas, que hayan sido producidos de conformidad con las secciones VIII o XII del anexo III del Reglamento (CE) nº 853/2004, respectivamente, la fracción grasa derivada de los subproductos animales deberá transformarse en primer lugar utilizando:

i) en el caso de materiales de la categoría 1 o 2, el método de transformación 1 (esterilización por presión) contemplado en el capítulo III, y

▼M36

ii) en el caso de materiales de la categoría 3 distintos del aceite de cocina usado, cualquiera de los métodos de transformación 1 a 5 o el método de transformación 7 o, en el caso de material derivado de peces, los métodos de transformación 1 a 7 mencionados en el capítulo III;

▼B

b) la grasa transformada deberá someterse entonces a una nueva transformación mediante uno de los métodos siguientes:

i) un proceso por el cual la grasa transformada deberá separarse de la proteína y, en el caso de grasa derivada de rumiantes, las impurezas insolubles deberán eliminarse hasta un nivel que no supere el 0,15 % del peso y, a continuación la grasa transformada, se someterá a esterificación y transesterificación.

No obstante, la esterificación no será necesaria para la grasa transformada derivada de material de la categoría 3. Para la esterificación, el pH deberá reducirse a un valor inferior a 1 añadiendo ácido sulfúrico (H_2SO_4) o un ácido equivalente, y la mezcla deberá calentarse a 72 °C durante 2 horas como mínimo, mezclándola enérgicamente durante todo este tiempo.

La transesterificación deberá llevarse a cabo elevando el pH hasta un valor en torno a 14 con hidróxido de potasio o una base equivalente, a una temperatura de 35 a 50 °C durante un mínimo de 15 minutos. La transesterificación se realizará dos veces en las condiciones descritas en este punto, utilizando una nueva solución alcalina. A continuación deberán refinarse los productos, incluida su destilación al vacío a 150 °C, que dará como resultado el biodiésel;

ii) un proceso que aplique parámetros equivalentes que hayan sido autorizados por la autoridad competente.

E. Proceso de gasificación Brookes

1. Materia prima

Para este proceso, podrán utilizarse materiales de la categoría 2 y 3.

2. Método de tratamiento

La gasificación Brookes se realizará conforme a las siguientes normas de transformación:

a) la cámara de poscombustión deberá calentarse utilizando gas natural;

b) los subproductos animales deberán introducirse en la cámara primaria del gasificador y deberá cerrarse la puerta. La cámara primaria no deberá disponer de quemadores, por lo que deberá calentarse mediante la transferencia de calor por conducción desde el posquemador, que deberá situarse debajo de ella. El único aire que penetra en la cámara primaria deberá entrar por tres válvulas de admisión situadas en la puerta principal para aumentar la eficacia del proceso;

c) los subproductos animales deberán volatilizarse en hidrocarburos complejos y los gases resultantes deberán pasar a través de una estrecha apertura situada en la parte superior de la pared trasera de la cámara primaria hacia las zonas de mezclado y craqueo, en donde deberán descomponerse en sus elementos constitutivos. Por último, los gases deberán pasar a la cámara del posquemador, donde deberán quemarse con la llama de un quemador de gas natural con exceso de aire;

▼M23

d) cada unidad de tratamiento deberá contar con dos quemadores y dos ventiladores secundarios como medida de seguridad en caso de fallo del quemador o del ventilador. La cámara secundaria estará diseñada para que sea posible un tiempo mínimo de residencia de dos segundos a una temperatura de al menos 850 °C en todas las condiciones de combustión;

▼B

e) a la salida de la cámara secundaria, los gases de escape deberán pasar a través de un regulador de tiro situado en la base de la chimenea, que los enfríe y diluya con el aire ambiente, manteniendo una presión constante en las cámaras primaria y secundaria;

f) el proceso deberá realizarse durante un ciclo de 24 horas que incluye la carga, el tratamiento, el enfriamiento y la retirada de las cenizas. Al final del ciclo, las cenizas residuales deberán retirarse de la cámara primaria mediante un sistema de aspiración en sacos cerrados, que se sellan posteriormente antes de ser transportados;

g) no deberá permitirse la gasificación de otro material que no sean subproductos animales.

F. Combustión de grasa animal en un proceso de caldera térmica

1. Materia prima

Para este proceso, podrá utilizarse una fracción grasa derivada de subproductos animales de cualquier categoría.

2. Método de tratamiento

La combustión de grasa animal en una caldera térmica se realizará de conformidad con las siguientes normas de transformación:

a) salvo cuando se use aceite de pescado o grasas extraídas, que hayan sido producidos de conformidad con las secciones VIII o XII del anexo III del Reglamento (CE) nº 853/2004, respectivamente, la fracción grasa derivada de los subproductos animales deberá transformarse en primer lugar utilizando:

i) en el caso de fracción grasa de materiales de las categorías 1 y 2 destinada a su combustión en otra planta,

— para la fracción grasa resultante de la transformación de rumiantes sometidos a pruebas de diagnóstico con resultado negativo de conformidad con el artículo 6, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 999/2001 y de la transformación de animales distintos de rumiantes que precisen pruebas de diagnóstico de EET, cualquiera de los métodos de transformación 1 a 5 mencionados en el capítulo III del presente anexo;

— para la fracción grasa resultante de la transformación de otros rumiantes, el método de transformación 1 mencionado en el capítulo III, y

ii) en el caso de materiales de las categorías 1 y 2 destinados a la combustión dentro de la misma planta y en el caso de materiales de la categoría 3, cualquiera de los métodos de transformación 1 a 5 o el método de transformación 7; en el caso de materiales derivados de peces, los métodos de transformación 1 a 7 mencionados en el capítulo III;

b) la fracción grasa deberá separarse de la proteína y en el caso de grasa de origen de rumiantes destinada a su combustión en otra planta, deberán eliminarse las impurezas insolubles hasta un nivel que no supere el 0,15 % del peso;

▼B

c) tras el proceso mencionado en las letras a) y b), la grasa deberá:

i) vaporizarse en una caldera generadora de vapor y quemarse a una temperatura mínima de 1100 °C durante al menos 0,2 segundos, o

ii) transformarse aplicando parámetros equivalentes que hayan sido autorizados por la autoridad competente;

d) no deberá permitirse la combustión de otro material de origen animal que no sea grasa animal;

e) la combustión de la grasa derivada de material de las categorías 1 y 2 deberá efectuarse en la misma instalación en la que se extraiga la grasa, con el fin de utilizar la energía generada para los procesos de extracción. No obstante, la autoridad competente podrá autorizar el traslado de esa grasa a otras instalaciones para su combustión, siempre que:

i) la planta de destino esté autorizada para la combustión;

ii) la transformación de alimentos o piensos en los mismos locales de una planta autorizada se efectúa en estrictas condiciones de separación;

f) la combustión deberá realizarse de conformidad con la legislación de la Unión relacionada con la protección del medio ambiente, en particular, con referencia a las normas previstas en dicha legislación respecto a las mejores técnicas disponibles para el control y seguimiento de emisiones.

G. Proceso de producción termomecánica de biocombustible

1. Materia prima

Para este proceso, podrán utilizarse estiércoles y contenido del tubo digestivo y materiales de la categoría 3.

2. Método de tratamiento

La producción termomecánica de biocombustible se realizará conforme a las siguientes normas de transformación:

a) los subproductos animales deberán introducirse en un convertidor y, posteriormente, tratarse a una temperatura de 80 °C durante ocho horas. Durante este período, el material deberá reducirse constantemente de tamaño mediante un equipo adecuado de abrasión mecánica;

b) el material deberá tratarse posteriormente a una temperatura de 100 °C durante al menos dos horas;

c) el tamaño de las partículas del material resultante no debe superar los 20 mm;

d) los subproductos animales deberán tratarse de forma que los requisitos relativos al tiempo, la temperatura y la presión establecidos en las letras a) y b) se satisfagan simultáneamente;

e) durante el tratamiento térmico del material, el agua evaporada deberá extraerse constantemente del espacio por encima del biocombustible y pasarse a través de un condensador de acero inoxidable. El vapor condensado deberá mantenerse a una temperatura de al menos 70 °C durante al menos una hora antes de verterse como agua residual;

▼B

f) tras el tratamiento térmico del material, el biocombustible resultante procedente del convertidor deberá verterse y transportarse automáticamente mediante una cinta transportadora totalmente cubierta y cerrada para su incineración o coincineración en la misma instalación;

g) el proceso deberá llevarse a cabo por lotes.

▼M9

_____

▼M1

I. Tratamiento del estiércol de cerdo y aves de corral con cal viva

1. Materiales de partida

Para este proceso puede emplearse el estiércol procedente de cerdos o aves de corral contemplado en el artículo 9, letra a), del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

2. Método de transformación

a) El contenido en materia seca del estiércol se determinará aplicando el método de la norma UNE EN 12880:2001 «Caracterización de lodos. Determinación de la humedad y del contenido en materia seca» ([1]).

Para este proceso, el contenido en materia seca deberá situarse entre el 15 % y el 70 %.

b) La cal habrá de dosificarse en función de una de las combinaciones de tiempo y temperatura contempladas en la letra f).

c) El tamaño de las partículas de los subproductos animales que deben transformarse no deberá superar los 12 mm.

Si es necesario, deberá reducirse el tamaño de las partículas de estiércol de manera que se alcance el grosor máximo permitido por partícula.

d) El estiércol deberá mezclarse con cal viva (CaO), con una reactividad media a alta que requiera menos de seis minutos para alcanzar un aumento de temperatura de 40 °C, según los criterios del ensayo de reactividad contemplado en el apartado 5.10 de la norma UNE EN 459-2:2002 ([2]).

La mezcla deberá realizarse con dos mezcladores de doble pala helicoidal situados en línea.

Ambos mezcladores deberán:

i) tener palas helicoidales con un diámetro de 0,55 m y una longitud de 3,5 m;

ii) funcionar con una potencia de 30 kW y una velocidad de rotación de la pala helicoidal de 156 rpm;

iii) tener una capacidad de tratamiento de 10 toneladas por hora.

La duración media del mezclado inicial deberá situarse en torno a los dos minutos.

e) Posteriormente, deberán mezclarse los componentes durante un mínimo de seis horas y añadirse a una pila de al menos dos toneladas.

([1]) Norma UNE EN 12880:2000 «Caracterización de lodos. Determinación de la humedad y del contenido en materia seca». Comité Europeo de Normalización.

([2]) Método CEN/TC 51 de la norma UNE EN 459-2:2002 «Cales para la construcción». Comité Europeo de Normalización.

▼M1

f) Deberán introducirse en la pila unos sensores de vigilancia que realicen mediciones continuas de la mezcla para poder verificar que se alcanza un pH mínimo de 12 a las temperaturas y en los periodos de tiempo siguientes:

i) 60 °C en 60 minutos; o

ii) 70 °C en 30 minutos;

g) El proceso deberá llevarse a cabo por lotes.

h) Deberá instaurarse un procedimiento escrito permanente basado en los principios APPCC.

i) Los explotadores podrán demostrar a la autoridad competente, mediante una validación acorde con los requisitos que figuran a continuación, que un proceso en el que se emplee un mezclador distinto del contemplado en la letra d) o en el que se utilice cal viva dolomítica (CaOMgO) en lugar de cal viva, es, como mínimo, tan eficiente como el proceso descrito en las letras a) a h).

Tal validación deberá:

— demostrar que, al emplearse un mezclador distinto del contemplado en la letra d) o bien cal viva dolomítica, en su caso, se logra una mezcla de estiércol que se ajusta a los parámetros de pH, tiempo y temperatura a que se hace referencia en la letra f);

— basarse en un control del tiempo y la temperatura en los estratos bajo, medio y alto de la pila, con un número representativo de sensores de vigilancia (un mínimo de cuatro sensores en el estrato bajo, situados a un máximo de 10 cm por encima del suelo y de 10 cm por debajo del límite superior del estrato, un sensor en el centro, a medio camino entre los estratos bajo y alto de la pila, y cuatro sensores en el estrato alto, en la zona más elevada de la pila, situados a un máximo de 10 cm por debajo de la superficie y de 10 cm por debajo del vértice de la pila);

— llevarse a cabo durante dos periodos de al menos treinta días, de los cuales uno debe tener lugar en la estación con las temperaturas más bajas del año del lugar geográfico en que se prevea utilizar el mezclador.

J. Proceso catalítico plurifásico para la producción de combustibles renovables

1. Materiales de partida

a) Para este proceso podrán utilizarse los materiales siguientes:

i) grasas extraídas derivadas de material de la categoría 2 que se hayan transformado mediante el método 1 (esterilización a presión);

ii) aceite de pescado o grasas extraídas derivadas de material de la categoría 3 que se haya transformado mediante:

— cualquiera de los métodos 1 a 5 o bien el método 7; o

— en el caso de materiales derivados de aceite de pescado, cualquiera de los métodos del 1 al 7;

iii) aceite de pescado o grasas extraídas que se hayan producido de conformidad con lo dispuesto en las secciones VIII o XII del anexo III del Reglamento (CE) nº 853/2004;

▼M36

iv) aceite de cocina usado de material de la categoría 3.

▼M1

b) Se prohibirá el uso de grasas extraídas derivadas de material de la categoría 1 para este proceso.

2. Método de transformación

a) Las grasas extraídas deberán someterse a un pretratamiento consistente en:

i) el blanqueo de los materiales centrifugados mediante un filtro de arcilla;

ii) la retirada de las impurezas insolubles mediante filtrado.

b) Los materiales pretratados deberán pasar por un proceso catalítico plurifásico consistente en una fase de hidrodesoxigenización seguida de una fase de isomerización.

Los materiales deberán someterse a una presión mínima de 20 bares a una temperatura de al menos 250 °C durante un mínimo de veinte minutos.

▼M9

K. Ensilado de material de pescado

1. Materiales de partida

Para este proceso, únicamente podrán utilizarse los siguientes subproductos de animales acuáticos:

a) los materiales de la categoría 2 contemplados en el artículo 9, letra f), incisos i) y iii), del Reglamento (CE) nº 1069/2009;

b) los materiales de la categoría 3.

2. Método de transformación

2.1. Los materiales por transformar se recogerán a diario y sin retrasos indebidos en las explotaciones acuícolas y los establecimientos de transformación de alimentos, molidos o triturados, y serán posteriormente ensilados a un pH de 4 o menos, con ácido fórmico u otros ácidos orgánicos autorizados por la legislación relativa a los piensos. El ensilado de pescado resultante debe ser una suspensión de partes de animales acuáticos licuados por la acción de enzimas endógenas en presencia del ácido añadido. Las enzimas y el ácido deben reducir las proteínas de animales acuáticos a unidades solubles más pequeñas, con el fin de evitar la degradación microbiana. El material ensilado se transportará a la planta de transformación.

2.2. En la planta de transformación, el material ensilado de animales acuáticos debe verterse en tanques de almacenamiento cerrados. El período de incubación, a un pH de 4 o menos, durará como mínimo 24 horas antes de proceder al tratamiento térmico. Antes del tratamiento térmico, el ensilaje de animales acuáticos deberá tener un pH de 4 o menos y un tamaño de partículas inferior a 10 mm, conseguido por filtración o maceración en la planta. Durante la transformación, se someterá a precalentamiento a más de 85 °C, seguido de incubación en contenedores isotérmicos que permitan alcanzar 85 °C durante 25 minutos en todo el material de pescado. El proceso tendrá lugar en una línea de producción cerrada con tanques y tuberías.

2.3. Antes de conceder la autorización, la autoridad competente evaluará el procedimiento permanente escrito del explotador al que hace referencia el artículo 29, apartados 1 a 3, del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

▼M13

L. Hidrotratamiento catalítico plurifásico para la producción de combustibles renovables

1. Materiales de partida

Para este proceso podrán utilizarse los materiales siguientes:

a) grasas extraídas derivadas de material de la categoría 1 que se hayan transformado mediante el método 1 (esterilización a presión);

▼M36

b) aceite de cocina usado de material de la categoría 3, grasas extraídas y aceite de pescado que cumplan lo dispuesto en la letra J, punto 1, letra a), de la presente sección.

▼M13

2. Método de tratamiento

a) Las grasas extraídas deberán someterse a un pretratamiento consistente, como mínimo, en un blanqueo del material de partida, incluidas las grasas extraídas, con ácido en presencia de arcilla de blanqueo, y en la posterior retirada de la arcilla de blanqueo usada y de las impurezas insolubles mediante filtrado.

Antes de este tratamiento, la grasa puede ser desgomada con ácido y/o una solución cáustica para eliminar las impurezas de las grasas extraídas mediante la formación de gomas y posteriormente mediante la separación de las gomas mediante centrifugación.

b) Los materiales pretratados deben pasar por un proceso de hidrotratamiento catalítico plurifásico consistente en una fase de hidrotratamiento catalítico seguida de una fase de isomerización.

Los materiales deben someterse a una presión mínima de 30 bares a una temperatura de al menos 265 °C durante un mínimo de veinte minutos.

▼M36

M. Producción de biodiésel a partir de grasas transformadas derivadas de subproductos animales de las categorías 1, 2 y 3

1. Materiales de partida

Para este proceso, podrán utilizarse grasas extraídas de material de la categoría 1, 2 o 3 y aceite de cocina usado de material de la categoría 3.

2. Métodos de tratamiento

Excepto cuando se utilice aceite de pescado que se haya producido de conformidad con la sección VIII del anexo III del Reglamento (CE) n.º 853/2004 ([1]) o cuando se utilicen grasas extraídas que se hayan producido de conformidad con la sección XII del anexo III del Reglamento (CE) n.º 853/2004, la fracción grasa derivada de subproductos animales deberá primero transformarse empleando:

a) en el caso de materiales de la categoría 1 o 2, el método de transformación 1 (esterilización por presión) mencionado en el capítulo III del presente anexo; y

b) en el caso de material de la categoría 3 distinto del aceite de cocina usado, cualquiera de los métodos de transformación 1 a 5 o el método de transformación 7 o, en el caso de material derivado de peces, los métodos de transformación 1 a 7 mencionados en el capítulo III del presente anexo.

3. Tras la transformación por medio de uno de los métodos de tratamiento mencionados en el punto 2, los materiales de partida mencionados en el punto 1 se someterán a las etapas siguientes:

([1]) Reglamento (CE) n.º 853/2004 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 29 de abril de 2004, por el que se establecen normas específicas de higiene de los alimentos de origen animal (DO L 139 de 30.4.2004, p. 55, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2004/853/oj).

▼M36

a) un proceso de limpieza previa para la eliminación de las impurezas insolubles que superen un 0,15 %. Los líquidos limpiados resultantes obtenidos en el proceso de limpieza previa se bombearán hacia el depósito de biodiésel del establecimiento en el que se almacenen, como materias primas del biodiésel, hasta su transformación;

b) esterificación/transesterificación ácida [1,5 % de ácido metanosulfónico (MSA) p/p]; 140 °C; 5,5 bares de presión absoluta [bara]; 4 horas) para la conversión de la materia prima limpiada en biodiésel; y

c) destilación fraccionada: el biodiésel se fraccionará (≥ 220 °C; de 10 a 35 milibares [mbara]) en múltiples productos refinados, cada uno de los cuales contendrá cadenas de carbono de una longitud particular, dando lugar a lotes de biodiésel con especificaciones diferentes.

4. La autoridad competente evaluará el plan de APPCC que comprueba y registra los principales parámetros de transformación de las etapas descritas en los puntos 1, 2 y 3.

N. Proceso de producción de biodiésel utilizando grasas extraídas de subproductos animales de las categorías 1, 2 y 3

1. Materiales de partida

Para este proceso se utilizará una fracción grasa derivada de subproductos animales de materiales de la categoría 1, 2 o 3.

2. Métodos de tratamiento

a) Excepto cuando se utilice aceite de pescado que se haya producido de conformidad con la sección VIII del anexo III del Reglamento (CE) n.º 853/2004 o cuando se utilicen grasas extraídas que se hayan producido de conformidad con la sección XII del anexo III del Reglamento (CE) n.º 853/2004, la fracción grasa derivada de subproductos animales deberá primero transformarse empleando:

i) en el caso de materiales de la categoría 1 o 2, el método de transformación 1 (esterilización por presión) mencionado en el capítulo III del presente anexo; y

ii) en el caso de material de la categoría 3 distinto del aceite de cocina usado, cualquiera de los métodos de transformación 1 a 5 o el método de transformación 7 o, en el caso de material derivado de peces, los métodos de transformación 1 a 7 mencionados en el capítulo III del presente anexo; en el caso de grasas procedentes de rumiantes, deberán eliminarse las impurezas insolubles que superen un 0,15 % del peso.

b) El siguiente proceso de producción de biodiésel consistirá en una fase de conversión de esterificación y transesterificación en una sola etapa a una temperatura mínima de 200 °C, una presión de al menos 70 bares con un tiempo de retención de al menos 15 minutos, utilizando MgO como catalizador y en presencia de un alcohol (metanol), seguida de una destilación al vacío (a ≥ 150 °C, ≤ 10 mbar) del producto final, el biodiésel.

3. La autoridad competente evaluará el plan de APPCC que comprueba y registra los principales parámetros de transformación de las etapas descritas en los puntos 1 y 2.

▼B

Sección 3

Eliminación y uso de productos derivados

1. Los productos derivados de la transformación de

a) materiales de la categoría 1 deberán:

i) eliminarse de conformidad con lo establecido en el artículo 12, letras a) o b), del Reglamento (CE) nº 1069/2009;

ii) eliminarse por enterramiento en un vertedero autorizado;

▼M4

iii) transformarse en biogás, a condición de que los residuos de fermentación sean eliminados con arreglo a lo dispuesto en los incisos i) o ii), excepto cuando el material proceda de la transformación, de conformidad con el punto 2, letras a) o b), cuando los residuos puedan utilizarse según lo establecido en el punto 2, letra a), o en el punto 2, letra b), inciso iii), según proceda, o

▼B

iv) transformarse nuevamente en derivados de grasas para usos diferentes a la alimentación animal.

b) materiales de las categorías 2 o 3 deberán:

▼M4

i) eliminarse de conformidad con lo establecido en el punto 1, letra a), incisos i) o ii), con o sin procesamiento previo conforme a lo dispuesto en el artículo 13, letras a) y b), y en el artículo 14, letras a) y b), del Reglamento (CE) nº 1069/2009;

▼B

ii) transformarse nuevamente en derivados de grasas para usos diferentes a la alimentación animal;

iii) emplearse como abono o enmienda de suelo de origen orgánico, o

iv) transformarse en compost o biogás.

2. Los materiales resultantes de la transformación de conformidad con:

a) el proceso de hidrólisis alcalina definido en la letra A de la sección 2, podrán transformarse en una planta de biogás y quemarse rápidamente a un mínimo de 900 °C y, a continuación, refrigerarse rápidamente («enfriamiento»); cuando se haya empleado como materia prima el material mencionado en el artículo 8, letras a) y b), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, la transformación en biogás tendrá lugar en el mismo emplazamiento en el que se realiza la transformación y en un sistema cerrado;

b) ►M36 el proceso de producción de biodiésel contemplado en la sección 2, letras D, M y N, podrá: ◄

i) en el caso de biodiésel y de residuos de la destilación del biodiésel, emplearse como combustible sin restricciones con arreglo al presente Reglamento (punto final);

▼M4

ii) en el caso del sulfato de potasio, emplearse para su aplicación directa en tierra o para elaborar productos derivados para su aplicación en tierra,

iii) en el caso de la glicerina derivada de material de las categorías 1 o 2 que haya sido transformada con arreglo al método de transformación 1 definido en el capítulo III:

— utilizarse con fines técnicos,

▼M4

— transformarse en biogás, en cuyo caso los residuos de fermentación podrán aplicarse a la tierra en el territorio nacional del Estado miembro productor, previa decisión de la autoridad competente, o

— utilizarse para desnitrificación en una planta de tratamiento de aguas residuales, en cuyo caso los residuos de la desnitrificación podrán aplicarse a la tierra según lo dispuesto en la Directiva 91/271/CEE ([1]),

iv) en el caso de la glicerina derivada de material de la categoría 3:

— utilizarse con fines técnicos,

— transformarse en biogás, en cuyo caso los residuos de fermentación podrán aplicarse a la tierra, o

— utilizarse para la alimentación animal, siempre que la glicerina no proceda de material de la categoría 3 mencionado en el artículo 10, letras n), o) y p), del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

▼M1

c) el proceso catalítico plurifásico para la producción de combustibles renovables, podrán:

i) en el caso de la gasolina y de otros combustibles resultantes del proceso, emplearse como combustible sin restricciones con arreglo al presente Reglamento (punto final en la cadena de fabricación);

ii) en el caso de la arcilla usada para el blanqueo y los lodos procedentes del proceso de pretratamiento contemplado en la sección 2, letra J, punto 2, letra a):

— eliminarse mediante incineración o coincineración;

— transformarse en biogás;

— convertirse en compost o utilizarse para la fabricación de los productos derivados a que se refiere el artículo 36, letra a), inciso i), del Reglamento (CE) nº 1069/2009;

▼M9

d) la mezcla de estiércol de cerdo y aves de corral tratada con cal viva podrá aplicarse a la tierra como estiércol transformado;

e) el producto final derivado del ensilado de material de pescado podrá ser utilizado:

i) en el caso de materiales de la categoría 2, para los fines contemplados en el artículo 13, letras a) a d) y g) a i), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, sin más transformación o como piensos para animales a los que hace referencia el artículo 18 o el artículo 36, letra a), inciso ii), de dicho Reglamento, o

ii) en el caso de materiales de la categoría 3, para los fines a los que hace referencia el artículo 14 del Reglamento (CE) nº 1069/2009;

([1]) DO L 135 de 30.5.1991, p. 40.

▼M13

f) el hidrotratamiento catalítico plurifásico para la producción de combustibles renovables podrá:

i) en el caso del gasóleo renovable, el carburreactor renovable, el propano renovable y la gasolina renovable resultantes del proceso, utilizarse como combustible sin restricciones con arreglo al presente Reglamento (punto final);

ii) en el caso de los lodos de goma y la arcilla usada procedentes del proceso de pretratamiento contemplado en la sección 2, letra L, punto 2, letra a):

— eliminarse de conformidad con lo establecido en el artículo 12, letras a) o b), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009;

— eliminarse por enterramiento en un vertedero autorizado;

— transformarse en biogás, a condición de que los residuos de fermentación procedentes de la transformación en biogás sean eliminados por incineración, coincineración o enterramiento en un vertedero autorizado.

— utilizarse para los usos técnicos a que se refiere el artículo 36, letra a), inciso i), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009.

▼M4

3. Todos los residuos, distintos de los subproductos animales y productos derivados a que se refiere el punto 2, resultantes de la transformación de subproductos animales de conformidad con la presente sección, como lodos, sedimentos de filtros, cenizas y residuos de fermentación, se eliminarán conforme a lo dispuesto en el Reglamento (CE) nº 1069/2009 y en el presente Reglamento.

▼B

ANEXO V

TRANSFORMACIÓN DE SUBPRODUCTOS ANIMALES Y PRODUCTOS DERIVADOS EN BIOGÁS O COMPOST

CAPÍTULO I

REQUISITOS APLICABLES A LAS PLANTAS

Sección 1

Plantas de biogás

1. Las plantas de biogás estarán equipadas con una unidad de pasteurización/-higienización de paso obligatorio para los subproductos animales o productos derivados introducidos con una dimensión granulométrica máxima antes de entrar en la unidad de 12 mm, con:

   a) instalaciones para controlar que se alcanza la temperatura de 70 °C durante una hora;

   b) dispositivos que registren de forma continua los resultados de las mediciones de control contempladas en la letra a), y

   c) un sistema adecuado para evitar un calentamiento insuficiente.

2. No obstante lo dispuesto en el punto 1, no será obligatoria una unidad de pasteurización/higienización para las plantas de biogás que solo transformen:

   a) material de la categoría 2 que haya sido transformado con arreglo al método de transformación 1 definido en el capítulo III del anexo IV;

   b) material de la categoría 3 que haya sido transformado con arreglo a uno de los métodos de transformación 1 a 5 o al método de transformación 7 o, en el caso de material procedente de animales acuáticos, a uno de los métodos de transformación 1 a 7, conforme a lo dispuesto en el capítulo III del anexo IV;

   c) material de la categoría 3 que haya sido sometido a pasteurización/-higienización en otra planta autorizada;

▼M4

   d) subproductos animales que pueden aplicarse a la tierra sin transformación, con arreglo al artículo 13, letra f), del Reglamento (CE) nº 1069/2009 y al presente Reglamento, si la autoridad competente no considera que presentan riesgo de propagación de enfermedades transmisibles graves a las personas o los animales;

▼B

   e) subproductos animales que han sido sometidos al proceso de hidrólisis alcalina definido en la letra A de la sección 2 del capítulo IV del anexo IV;

   f) los siguientes subproductos animales, si lo autoriza la autoridad competente:

      i) los subproductos animales mencionados en el artículo 10, letra f), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, que hayan sido transformados conforme a lo definido en el artículo 2, apartado 1, letra m), del Reglamento (CE) nº 852/2004 en el momento en el que se destinan a fines distintos del consumo humano;

      ii) los subproductos animales a que se refiere el artículo 10, letra g), del Reglamento (CEE) nº 1069/2009;

      iii) subproductos animales que se transformen en biogás, donde los residuos de la digestión son sometidos posteriormente a compostaje o transformados o eliminados de conformidad con el presente Reglamento, o

▼M36

   g) *frass* transformado que haya sido transformado de conformidad con el anexo XI, capítulo I, sección 2, letra b).

▼B

3. Si la planta de biogás se encuentra cerca o dentro de las instalaciones en las que se mantienen animales de granja y no usa exclusivamente estiércol, leche o calostro procedente de dichos animales, la planta estará ubicada a cierta distancia de la zona en la que se mantienen animales de ese tipo.

   Esa distancia se determinará de forma que se garantice que no existe ningún riesgo inaceptable de transmisión de enfermedades transmisibles a personas o animales desde la planta de biogás.

   En todo caso, deberá haber una separación física total entre la planta de biogás y los animales, su pienso y sus camas, con vallas en caso necesario.

4. Cada planta de biogás deberá disponer de su propio laboratorio o recurrir a un laboratorio externo. El laboratorio deberá estar equipado para realizar los análisis necesarios y estar autorizado por la autoridad competente, acreditado conforme a las normas internacionalmente reconocidas o someterse a controles periódicos por parte de la autoridad competente.

Sección 2

Plantas de compostaje

1. Toda planta de compostaje estará equipada con un área cerrada o un reactor de compostaje cerrado de paso obligatorio para los subproductos animales o productos derivados introducidos en la planta, con:

   a) instalaciones para comprobar la evolución de la temperatura a lo largo del tiempo;

   b) dispositivos que registren, de forma continua cuando proceda, los resultados de las mediciones de control contempladas en el apartado a);

   c) un sistema de seguridad adecuado para evitar un calentamiento insuficiente.

2. No obstante lo dispuesto en el apartado 1, podrán autorizarse otros sistemas de compostaje a condición de que:

   a) se manejen de manera que todo el material del sistema alcance los parámetros de tiempo y temperatura exigidos, si es necesario mediante una supervisión continua de los parámetros, o

   b) transformen exclusivamente materiales mencionados en el punto 2 de la sección 1, y

   c) cumplan todos los demás requisitos pertinentes del presente Reglamento.

3. Si la planta de compostaje se encuentra cerca o dentro de las instalaciones en las que se mantienen animales de granja y no usa exclusivamente estiércol, leche o calostro procedente de dichos animales, la planta de compostaje estará ubicada a cierta distancia de la zona en la que se mantienen animales.

   Esa distancia se determinará de forma que se garantice que no existe ningún riesgo inaceptable de transmisión de enfermedades transmisibles a personas o animales desde la planta de compostaje.

   En todo caso, deberá haber una separación física total entre la planta de compostaje y los animales, su pienso y sus camas, con vallas en caso necesario.

▼B

4. Cada planta de compostaje deberá disponer de su propio laboratorio o recurrir a un laboratorio externo. El laboratorio deberá estar equipado para realizar los análisis necesarios y estar autorizado por la autoridad competente, acreditado conforme a las normas internacionalmente reconocidas o someterse a controles periódicos por parte de la autoridad competente.

CAPÍTULO II

CONDICIONES DE HIGIENE APLICABLES A LAS PLANTAS DE BIOGÁS Y COMPOSTAJE

1. Los subproductos animales deberán transformarse lo antes posible tras su llegada a la planta de biogás o de compostaje. Deberán almacenarse adecuadamente hasta su transformación.

2. Los contenedores, recipientes y vehículos utilizados para el transporte de material no tratado deberán limpiarse y desinfectarse en una zona designada a tal efecto.

   Dicha zona estará situada o diseñada con el fin de prevenir el riesgo de contaminación de los productos transformados.

3. Se tomarán sistemáticamente medidas preventivas contra pájaros, roedores, insectos y otros parásitos.

   Para ello, se aplicará un programa de control de plagas documentado.

4. Deberán fijarse y documentarse los procedimientos de limpieza para todas las zonas de las instalaciones. Deberá disponerse de equipos y agentes de limpieza adecuados.

5. El control de la higiene deberá incluir inspecciones periódicas del entorno y el equipo. Deberán documentarse los programas de inspección y sus resultados.

6. Las instalaciones y el equipo deberán mantenerse en buen estado de conservación; el equipo de medición deberá calibrarse periódicamente.

7. Los residuos de fermentación y el compost deberán manipularse y almacenarse en la planta de biogás o de compostaje mediante procedimientos que excluyan su recontaminación.

CAPÍTULO III

PARÁMETROS DE TRANSFORMACIÓN

Sección 1

Parámetros estándar de transformación

1. El material de la categoría 3 utilizado como materia prima en una planta de biogás equipada con una unidad de pasteurización/higienización deberá cumplir las siguientes condiciones mínimas:

   a) dimensión granulométrica máxima antes de entrar en la unidad: 12 mm;

   b) temperatura mínima de todo el material en la unidad: 70 °C; y

   c) permanencia mínima en la unidad sin interrupción: 60 minutos.

   Sin embargo, la leche, los productos lácteos, los productos derivados de la leche, los calostros y productos a base de calostro de la categoría 3 podrán utilizarse sin pasteurización/higienización como materia prima en una planta de biogás si la autoridad competente considera que no plantean un riesgo de propagación de ninguna enfermedad transmisible grave para personas o animales.

▼B

Los requisitos mínimos definidos en las letras b) y c) del presente párrafo se aplicarán igualmente al material de la categoría 2 que se introduce en la planta de biogás sin transformación previa con arreglo al artículo 13, letra e), inciso ii), del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

2. El material de la categoría 3 utilizado como materia prima en las plantas de compostaje deberá cumplir las siguientes condiciones mínimas:

a) dimensión granulométrica máxima antes de entrar en el reactor de compostaje: 12 mm;

b) temperatura mínima de todo el material en el reactor: 70 °C; y

c) permanencia mínima sin interrupción: 60 minutos.

Los requisitos mínimos definidos en las letras b) y c) del presente párrafo se aplicarán igualmente al material de la categoría 2 que se compostan sin transformación previa con arreglo al artículo 13, letra e), inciso ii), del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

Sección 2

Parámetros alternativos de transformación para las plantas de biogás y compostaje

1. La autoridad competente podrá autorizar el uso de parámetros distintos de los definidos en el punto 1 de la sección 1 del capítulo 1 y distintos de los parámetros estándar de transformación, a condición de que el interesado que solicite su uso demuestre que garantizan una atenuación adecuada de los riesgos biológicos. La demostración incluirá una validación, que se llevará a cabo conforme a los siguientes requisitos:

a) identificación y análisis de los riesgos, incluido el impacto del material aportado, basándose en una descripción completa de las condiciones y parámetros de transformación;

b) una determinación del riesgo que evalúe cómo se alcanzan en la práctica, en situaciones normales y atípicas, las condiciones de transformación específicas contempladas en la letra a);

c) validación del proceso previsto, midiendo la reducción de la viabilidad/-infecciosidad de:

i) los organismos indicadores endógenos durante el proceso, cuando el indicador:

— está constantemente presente en la materia prima, en altos niveles,

— no es menos termorresistente a los aspectos letales del proceso de transformación, pero tampoco más significativamente resistente que los patógenos para los que se usa como control;

— es relativamente fácil de cuantificar, identificar y confirmar, o

ii) un organismo o virus de ensayo caracterizado, durante la exposición, introducido en la materia prima en un organismo de control adecuado;

▼B

d) la validación del proceso previsto contemplado en la letra c) debe demostrar que el proceso consigue la reducción global del riesgo siguiente:

i) por lo que se refiere a los procesos térmicos y químicos, mediante:

— una reducción de 5 log10 de *Enterococcus faecalis* o *Salmonella* Senftenberg (775W, H2S negativa);

— una reducción del título de infecciosidad de virus termorresistentes como los parvovirus de al menos 3 log10, cuando se identifiquen como un peligro pertinente, y

ii) por lo que se refiere a los procesos químicos:

— una reducción de parásitos resistentes como los huevos de *Ascaris sp.* de al menos el 99,9 % (3 log10) de fases viables;

e) concepción de un programa completo de control que incluya procedimientos para controlar el funcionamiento de los procesos contemplados en la letra c);

f) medidas que garanticen la vigilancia y supervisión continuas de los parámetros pertinentes del proceso fijados en el programa de control durante el funcionamiento de la planta.

Deberán recogerse y conservarse datos de los parámetros pertinentes del proceso utilizados en las plantas de biogás o de compostaje, así como otros puntos críticos de control, de forma que el propietario, el encargado o su representante y la autoridad competente puedan controlar el funcionamiento de la planta.

El explotador deberá facilitar a la autoridad competente los registros cuando los solicite. La información relativa a un proceso autorizado en virtud de este párrafo deberá entregarse a la Comisión previa solicitud.

2. No obstante lo dispuesto en el punto 1, a la espera de la adopción de las normas indicadas en el artículo 15, apartado 2, letra a), inciso ii), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, la autoridad competente podrá autorizar el uso de otros requisitos especiales distintos de los establecidos en el presente capítulo, a condición de que garanticen un efecto equivalente respecto a la reducción de patógenos, para:

a) residuos de cocina empleados como único subproducto animal en la planta de biogás o de compostaje, y

b) mezclas de residuos de cocina con los siguientes materiales:

i) estiércol

ii) contenido del tubo digestivo separado del tubo digestivo;

iii) leche;

iv) productos lácteos;

v) productos derivados de la leche;

vi) calostro;

vii) productos a base de calostro;

▼B

viii) los huevos,

ix) ovoproductos;

▼M9

x) los subproductos animales contemplados en el artículo 10, letra f), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, que se han transformado con arreglo a lo dispuesto en el artículo 2, apartado 1, letra m), del Reglamento (CE) nº 852/2004;

xi) mezclas de los subproductos animales mencionados en el punto 2, letra b), con subproductos no animales.

▼B

3. Cuando los materiales mencionados en el punto 2, letra b), o los productos derivados mencionados en el artículo 10, letra g), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, son la única materia prima de origen animal sometida a tratamiento en la planta de biogás o de compostaje, la autoridad competente podrá autorizar el uso de otros requisitos específicos distintos de los contemplados en el presente capítulo, a condición de que:

a) no considere que dichos materiales puedan plantear un riesgo de propagación de ninguna enfermedad transmisible grave a personas o animales;

▼M9

b) considere que los residuos de fermentación o compost son material sin transformar y obligue a los explotadores a manipularlos con arreglo a lo dispuesto en el Reglamento (CE) nº 1069/2009, en el presente Reglamento o, en el caso de compost o residuos de fermentación procedentes de residuos de cocina, valorizarlos o eliminarlos de conformidad con la legislación sobre medio ambiente.

▼B

4. Los explotadores podrán comercializar residuos de fermentación y el compost que se hayan obtenido de conformidad con los parámetros autorizados por la autoridad competente:

a) de acuerdo con el punto 1;

b) de acuerdo con los puntos 2 y 3, solamente dentro de las fronteras del Estado miembro en el que se han autorizado tales parámetros.

Sección 3

Normas sobre residuos de fermentación y compost

1. a) Las muestras representativas de los residuos de fermentación o de compost tomadas durante o inmediatamente después de su transformación en la planta de biogás o de su compostaje en la planta de compostaje para controlar el proceso deberán cumplir las normas siguientes:

Escherichia coli: n = 5, c = 1, m = 1 000, M = 5 000 en 1 g;

o

Enterococcaceae: n = 5, c = 1, m = 1 000, M = 5 000 en 1 g;

y

b) las muestras representativas de los residuos de fermentación o de compost tomadas durante el almacenamiento o en el momento de la salida del almacén deberán cumplir las normas siguientes:

Salmonella: ausente en 25 g: n = 5; c = 0; m = 0; M = 0

cuando en el caso de las letras a) o b):

n = número de muestras del ensayo;

m = valor umbral del número de bacterias; el resultado se considera satisfactorio si el número de bacterias en todas las muestras no es superior a m;

▼B

M = valor máximo del número de bacterias; el resultado se considera insatisfactorio si el número de bacterias en una o más muestras es igual o superior a M; y

c = número de muestras cuyo recuento de bacterias puede situarse entre m y M; la muestra sigue considerándose aceptable si el recuento de bacterias de las demás muestras es igual o inferior a m;

▼M10

2. Los residuos de fermentación o el compost distintos de los mencionados en el punto 3, letra b), de la sección 2 que no cumplan las condiciones establecidas en esta sección serán sometidos de nuevo a transformación o compostaje, y en caso de presencia de *Salmonella* serán tratados o eliminados conforme a las instrucciones de la autoridad competente.

▼M1

3. Cuando se transformen subproductos animales en biogás o en compost junto con materiales que no sean de origen animal, la autoridad competente podrá autorizar a los explotadores a tomar muestras representativas después de la pasteurización contemplada en el capítulo I, sección 1, punto 1, letra a), o después del compostaje mencionado en la sección 2, punto 1, del mismo capítulo, en su caso, y antes de la mezcla con materiales que no sean de origen animal, a fin de controlar la efectividad de la transformación o el compostaje de los subproductos animales, según proceda.

▼B

ANEXO VI

NORMAS ESPECIALES SOBRE INVESTIGACIÓN, ALIMENTACIÓN DE ANIMALES, RECOGIDA Y ELIMINACIÓN

CAPÍTULO I

NORMAS ESPECIALES SOBRE MUESTRAS PARA INVESTIGACIÓN Y OTROS FINES

Sección 1

Muestras para diagnóstico e investigación

1. Los explotadores garantizarán que los envíos de muestras para diagnóstico e investigación van acompañados de un documento comercial que debe indicar:

   a) la descripción del material y la especie animal de origen;

   b) la categoría del material;

   c) la cantidad de material;

   d) el lugar de origen y el lugar de envío del material;

   e) el nombre y la dirección del expedidor;

   f) el nombre y la dirección del destinatario y/o usuario.

2. Los usuarios que manipulen muestras para diagnóstico e investigación adoptarán todas las medidas necesarias para impedir la propagación de enfermedades transmisibles a personas o animales durante la manipulación de los materiales bajo su control, en particular por medio de la aplicación de buenas prácticas de laboratorio.

3. Estará prohibido todo uso posterior de las muestras para diagnóstico e investigación para fines distintos de los indicados en el punto 38 del anexo I.

4. Salvo cuando se conserven por motivos de referencia, las muestras para diagnóstico e investigación y cualquier producto derivado del uso de dichas muestras se eliminarán:

   a) como residuo mediante incineración o coincineración;

   b) en caso de los subproductos animales o productos derivados mencionados en el artículo 8, letra a), inciso iv), el artículo 8, letras c) y d), y en los artículos 9 y 10, del Reglamento (CE) nº 1069/2009 que formen parte de cultivos celulares, equipos de laboratorio o muestras de laboratorio, por medio de un tratamiento cuyas condiciones sean equivalentes, como mínimo, al método validado para autoclaves de vapor ([1]) y posterior eliminación como residuo o aguas residuales de conformidad con la legislación relevante de la Unión;

   c) por esterilización a presión y posterior eliminación o uso de conformidad con lo dispuesto en los artículos 12, 13 y 14, del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

5. Los usuarios que manipulen muestras para diagnóstico e investigación llevarán un registro de los envíos de dichas muestras.

([1]) CEN TC/102 – Esterilizadores para uso médico – EN 285:2006 + A2:2009 – Esterilización. Esterilizadores de vapor. Esterilizadores grandes. Referencia publicada en el DO C 293 de 2.12.2009, p. 39.

▼B

Dicho registro incluirá la información contemplada en el punto 1, así como la fecha y el método de eliminación de las muestras y de todo producto derivado.

6. No obstante lo dispuesto en los puntos 1, 4 y 5, la autoridad competente podrá aceptar la manipulación y eliminación de muestras para diagnóstico e investigación con fines educativos en otras condiciones que garanticen que no surgen riesgos inaceptables para la salud pública y animal.

Sección 2

Muestras comerciales y artículos de exposición

1. Las muestras comerciales y objetos de exposición podrán transportarse, usarse y eliminarse únicamente conforme a lo dispuesto en los puntos 1 a 4 y 6 de la sección 1.

2. Salvo cuando las muestras comerciales se conserven con fines de referencia, y tras haber realizado los estudios o análisis específicos, serán:

   a) devueltas al Estado miembro de origen;

   b) enviadas a otro Estado miembro o tercer país, siempre que el envío sea previamente autorizado por la autoridad competente del Estado miembro o tercer país de destino, o

   c) eliminadas o empleadas de conformidad con lo establecido en los artículos 12, 13 y 14 del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

3. Una vez concluida la exposición o actividad artística, los artículos de exposición serán devueltos al Estado miembro de origen, enviados o eliminados, conforme a lo dispuesto en el punto 2.

CAPÍTULO II

NORMAS ESPECIALES SOBRE ALIMENTACIÓN ANIMAL

Sección 1

Condiciones generales

▼M4

Los materiales de las categorías 2 y 3 a los que hace referencia el artículo 18, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009 pueden utilizarse como alimento para los animales contemplados en el apartado 1, letras a), b), d), f), g) y h) del mismo artículo, a condición del cumplimiento de las siguientes condiciones mínimas, además de cualquier condición establecida por la autoridad competente de conformidad con el artículo 18, apartado 1, del Reglamento:

▼B

1. Los subproductos animales serán transportados hasta los usuarios o hasta los centros de recogida con arreglo a las secciones 1 y 3 del capítulo I del anexo VIII.

2. La autoridad competente procederá al registro de los centros de recogida siempre que:

   a) cumplan las condiciones para plantas que realizan operaciones intermedias definidas en el capítulo II del anexo IX, y

   b) dispongan de las instalaciones adecuadas para la destrucción de material no utilizado, o envíen ese material a una planta de transformación autorizada o a una planta de incineración o coincineración autorizada conforme a lo dispuesto en el presente Reglamento.

3. Los Estados miembros podrán autorizar que una planta de transformación de material de la categoría 2 sea utilizada como centro de recogida.

▼B

4. Los explotadores de centros de recogida que suministren a usuarios finales materiales distintos de los subproductos animales procedentes de animales acuáticos y de animales invertebrados acuáticos, deben garantizar que dichos materiales han sido sometidos a uno de los tratamientos siguientes:

a) desnaturalización con una solución de un agente colorante; la solución deberá tener una concentración tal que la coloración sea claramente visible en el material tratado y no desaparezca al congelar o refrigerar el material, y toda la superficie de todos los trozos de material deberá haber sido cubierta por la solución, bien por inmersión del material en la solución, bien por pulverización o cualquier otro modo de aplicación de la solución,

b) esterilización por cocción mediante agua o vapor a presión hasta que todos los trozos de material estén totalmente cocidos, o

c) cualquier otro tratamiento o manipulación autorizado por la autoridad competente responsable del explotador.

Sección 2

Alimentación de determinadas especies en comederos

1. La autoridad competente podrá autorizar el uso de material de la categoría 1 contemplado en el artículo 18, apartado 2, letra b), del Reglamento (CE) nº 1069/2009 para la alimentación de las siguientes especies protegidas y en peligro, en comederos bajo las siguientes condiciones:

a) el material deberá servir de alimentación a:

▼M9

i) alguna de las siguientes especies de aves necrófagas en los siguientes Estados miembros:

Código del país	Estado miembro	Especie animal	
		Nombre local	Nombre científico
BG	Bulgaria	Quebrantahuesos	*Gypaetus barbatus*
		Buitre negro	*Aegypius monachus*
		Alimoche común	*Neophron percnopterus*
		Buitre leonado	*Gyps fulvus*
		Águila real	*Aquila chrysaetos*
		Águila imperial	*Aquila heliaca*
		Pigargo europeo	*Haliaeetus albicilla*
		Milano negro	*Milvus migrans*
		Milano real	*Milvus milvus*
EL	Grecia	Quebrantahuesos	*Gypaetus barbatus*
		Buitre negro	*Aegypius monachus*
		Alimoche común	*Neophron percnopterus*
		Buitre leonado	*Gyps fulvus*
		Águila real	*Aquila chrysaetos*
		Águila imperial	*Aquila heliaca*
		Pigargo europeo	*Haliaeetus albicilla*
		Milano negro	*Milvus migrans*

▼M9

Código del país	Estado miembro	Especie animal	
		Nombre local	Nombre científico
ES	España	Quebrantahuesos	*Gypaetus barbatus*
		Buitre negro	*Aegypius monachus*
		Alimoche común	*Neophron percnopterus*
		Buitre leonado	*Gyps fulvus*
		Águila real	*Aquila chrysaetos*
		Águila imperial ibérica	*Aquila adalberti*
		Milano negro	*Milvus migrans*
		Milano real	*Milvus milvus*
FR	Francia	Quebrantahuesos	*Gypaetus barbatus*
		Buitre negro	*Aegypius monachus*
		Alimoche común	*Neophron percnopterus*
		Buitre leonado	*Gyps fulvus*
		Águila real	*Aquila chrysaetos*
		Pigargo europeo	*Haliaeetus albicilla*
		Milano negro	*Milvus migrans*
		Milano real	*Milvus milvus*
HR	Croacia	Quebrantahuesos	*Gypaetus barbatus*
		Buitre negro	*Aegypius monachus*
		Alimoche común	*Neophron percnopterus*
		Buitre leonado	*Gyps fulvus*
IT	Italia	Quebrantahuesos	*Gypaetus barbatus*
		Buitre negro	*Aegypius monachus*
		Alimoche común	*Neophron percnopterus*
		Buitre leonado	*Gyps fulvus*
		Águila real	*Aquila chrysaetos*
		Milano negro	*Milvus migrans*
		Milano real	*Milvus milvus*
CY	Chipre	Buitre negro	*Aegypius monachus*
		Buitre leonado	*Gyps fulvus*
PT	Portugal:	Buitre negro	*Aegypius monachus*
		Alimoche común	*Neophron percnopterus*
		Buitre leonado	*Gyps fulvus*
		Águila real	*Aquila chrysaetos*
SK	Eslovaquia	Águila real	*Aquila chrysaetos*
		Águila imperial	*Aquila heliaca*
		Pigargo europeo	*Haliaeetus albicilla*
		Milano negro	*Milvus migrans*
		Milano real	*Milvus milvus*

▼B

ii) alguna de las especies del orden *Carnivora* que figuran en el anexo II de la Directiva 92/43/CEE, en zonas de conservación especial creadas con arreglo a dicha Directiva, o

▼B

iii) alguna de las especies de de los órdenes *Falconiformes* o *Strigiformes* que figuran en el anexo I de la Directiva 2009/147/CE, en zonas de protección especial creadas con arreglo a dicha Directiva;

b) la autoridad competente ha concedido autorización al explotador responsable del comedero;

La autoridad competente concederá dicha autorización a condición de que:

i) la alimentación no se utilice como una forma alternativa de eliminar material especificado de riesgo o de rumiantes muertos que lo contengan que supongan un riesgo de EET;

ii) apliquen un sistema de vigilancia adecuado de las EET con arreglo a lo dispuesto en el Reglamento (CE) nº 999/2001, que incluya el análisis periódico de muestras en un laboratorio para la detección de EET;

c) la autoridad competente deberá velar por su coordinación con cualquier otra autoridad competente responsable de la supervisión de los requisitos estipulados en la autorización;

d) La autoridad competente tendrá la seguridad, de conformidad con una evaluación de la situación específica de las especies en cuestión y sus hábitats, de que se mejorará la situación de conservación de la especie.

e) la autorización concedida por la autoridad competente deberá:

i) referirse a las especies objetivo y nombrarlas;

ii) describir detalladamente la ubicación del comedero en la zona geográfica donde tendrá lugar la alimentación, y

iii) suspenderse inmediatamente si:

— se sospecha o confirma una relación con la propagación de EET, hasta que pueda descartarse el riesgo, o

— no se cumple alguna de las disposiciones del presente Reglamento;

f) el operador responsable de la alimentación deberá:

i) acondicionar una zona para la alimentación cerrada cuyo acceso esté limitado a los animales de la especie que se desea conservar, si fuera necesario por medio de vallas y otros medios adecuados a las pautas de alimentación natural de esas especies;

ii) garantizar que los cuerpos elegibles de bovinos y un 4 % como mínimo de los cuerpos elegibles de ovinos y caprinos que se vayan a utilizar como alimento obtengan un resultado negativo en pruebas previas del programa de seguimiento de las EET realizadas con arreglo al anexo III del Reglamento (CE) nº 999/2001 y, si procede, con arreglo a una Decisión adoptada de conformidad con el artículo 6, apartado 1, letra b), párrafo segundo, de dicho Reglamento, y

iii) llevar un registro, como mínimo, del número, la naturaleza, el peso estimado y el origen de los cadáveres de animales utilizados como alimento, la fecha de la alimentación, el lugar donde ésta tuvo lugar y, si procede, el resultado de las pruebas de detección de EET.

2. Los Estados miembros que soliciten a la Comisión su inclusión en la lista mencionada en la letra a) del punto 1 deberán presentar:

a) una justificación detallada para la ampliación de la lista a determinadas especies de aves necrófagas en dicho Estado miembro, exponiendo los motivos por los cuales es necesario alimentar dichas aves con materiales de la categoría 1 en lugar de hacerlo con materiales de las categorías 2 y 3;

b) una explicación de las medidas que se adoptarán para garantizar el cumplimiento de lo dispuesto en el punto 1.

▼B

Sección 3

Alimentación de animales silvestres fuera de los comederos

La autoridad competente podrá autorizar el uso de materiales de la categoría 1 consistentes en cuerpos enteros o partes de animales muertos que contengan material especificado de riesgo fuera de los comederos, sin la previa recogida de los animales muertos cuando proceda, para la alimentación de los animales silvestres mencionados en el punto 1, letra a), de la sección 2, en las siguientes condiciones:

1. La autoridad competente tendrá la seguridad de conformidad con una evaluación de la situación específica de las especies en cuestión y sus hábitats, de que se mejorará la situación de conservación de la especie.

2. En la autorización, la autoridad competente deberá identificar explotaciones o rebaños dentro de una zona de alimentación geográficamente definida y bajo las siguientes condiciones:

   a) la zona de alimentación no deberá extenderse a zonas en las que haya ganadería intensiva;

   b) los animales de granja en explotaciones o rebaños dentro de la zona de alimentación deberán hallarse bajo la vigilancia periódica de un veterinario oficial respecto de la prevalencia de las EET y de enfermedades transmisibles a personas o animales;

   c) la alimentación deberá suspenderse inmediatamente si:

      i) se sospecha o confirma una relación con la propagación de EET en una explotación o rebaño, hasta que pueda descartarse el riesgo;

      ii) se sospecha o confirma un brote de una enfermedad grave transmisible a personas o animales en una explotación o rebaño, hasta que pueda descartarse el riesgo, o

      iii) no se cumple alguna de las disposiciones del presente Reglamento;

   d) la autoridad competente deberá especificar en la autorización:

      i) las medidas adoptadas para evitar la transmisión de EET y de enfermedades transmisibles de animales muertos a personas o animales, como medidas específicas sobre pautas de alimentación de las especies que se desea conservar, restricciones estacionales de alimentación, restricciones de circulación de animales de granja y otras medidas destinadas a controlar los riesgos de transmisión de una enfermedad transmisible a personas o animales, como medidas relacionadas con las especies presentes en la zona de alimentación para cuya alimentación no se utilizan los subproductos animales;

      ii) las responsabilidades de las personas o entidades dentro de la zona de alimentación que colaboran con la alimentación o son responsables de los animales de granja, en relación con las medidas mencionadas en el inciso i) anterior;

      iii) las condiciones para la imposición de sanciones mencionadas en el artículo 53 del Reglamento (CE) nº 1069/2009 aplicables a las infracciones de las medidas contempladas en el inciso i) por las personas o entidades mencionadas en el inciso ii) de la presente letra d);

   e) en caso de que la alimentación se lleve a cabo sin la previa recogida de los animales muertos, deberá realizarse una estimación de la tasa probable de mortalidad de los animales de granja dentro de la zona de alimentación y de las necesidades probables de alimentación de los animales silvestres, de conformidad con la determinación de los riesgos posibles de transmisión de enfermedades.

▼B

Sección 4

Alimentación de animales de zoológico con materiales de la categoría 1

La autoridad competente podrá autorizar el uso de materiales de la categoría 1 consistentes en cuerpos enteros o partes de animales muertos que contengan material especificado de riesgo y el uso de materiales derivados de animales de zoológico, para la alimentación de animales de zoológico en las siguientes condiciones:

a) la autoridad competente deberá haber concedido autorización al explotador responsable de la alimentación. La autoridad competente concederá dicha autorización a condición de que:

   i) la alimentación no se utilice como una forma alternativa de eliminar material especificado de riesgo o de rumiantes muertos que lo contengan que supongan un riesgo de EET;

   ii) cuando se usen materiales de la categoría 1 consistentes en cuerpos enteros o partes de animales muertos que contengan material especificado de riesgo procedentes de bovinos, se aplique un sistema de vigilancia adecuado de las EET con arreglo a lo dispuesto en el Reglamento (CE) nº 999/2001, que incluya el análisis periódico de muestras en un laboratorio para la detección de EET;

b) la autorización concedida por la autoridad competente deberá suspenderse inmediatamente en caso de que:

   i) se sospeche o confirme una relación con la propagación de EET, hasta que pueda descartarse el riesgo, o

   ii) no se cumpla alguna de las disposiciones del presente Reglamento;

c) el operador responsable de la alimentación deberá:

   i) almacenar el material que prevé emplear para la alimentación y llevar a cabo dicha alimentación en una zona cerrada y vallada para garantizar que no tenga acceso a dicho material ningún otro animal carnívoro distinto de los animales de zoológico para cuya alimentación se ha concedido la autorización;

   ii) garantizar que los rumiantes que se vayan a utilizar como alimento se someten a un programa de seguimiento de las EET llevado a cabo con arreglo al anexo III del Reglamento (CE) nº 999/2001 y, de ser aplicable, con arreglo a una Decisión adoptada de conformidad con el artículo 6, apartado 1, letra b), párrafo segundo del citado Reglamento, y

   iii) llevar un registro, como mínimo, del número, la naturaleza, el peso estimado y el origen de los cuerpos de los animales utilizados como alimento, el resultado de las pruebas de detección de EET y la fecha de la alimentación.

CAPÍTULO III

NORMAS ESPECIALES SOBRE RECOGIDA Y ELIMINACIÓN

Sección 1

Normas especiales sobre eliminación de subproductos animales

1. Cuando la autoridad competente autorice la eliminación de los subproductos animales *in situ* con arreglo a lo dispuesto en el artículo 19, apartado 1, letras a), b), c) y e), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, la eliminación se podrá efectuar:

   a) mediante incineración o enterramiento en los establecimientos en que se hayan originado;

   b) en un vertedero autorizado, o

▼B

c) mediante incineración o enterramiento en un lugar que permita minimizar el riesgo para la salud pública o animal y el medio ambiente, a condición de que el lugar se encuentre a una distancia suficiente que permita a la autoridad competente gestionar la prevención del riesgo para la salud pública y animal y el medio ambiente.

2. La incineración de subproductos animales en los lugares mencionados en el artículo 19, apartado 1, letras b), c) y e), del Reglamento (CE) nº 1069/2009 debe realizarse de forma que se garantice su incineración:

a) en una pira construida adecuadamente y que los subproductos animales quedan reducidos a ceniza;

b) de manera que no entrañe un riesgo para la salud humana;

c) sin utilizar procedimientos o métodos que puedan dañar el medio ambiente, en concreto mediante riesgos para el agua, el aire, el suelo, las plantas y los animales, o por el ruido o los olores;

d) en condiciones que garanticen la eliminación de las cenizas resultantes por enterramiento en un vertedero autorizado.

3. El enterramiento de subproductos animales en los lugares recogidos en el artículo 19, apartado 1, letras a), b), c) y e), del Reglamento (CE) nº 1069/2009 debe realizarse de forma que se garantice su enterramiento:

a) de tal manera que los animales carnívoros u omnívoros no puedan acceder a ellos;

b) en un vertedero autorizado o en otro emplazamiento sin poner en peligro la salud humana y utilizando procedimientos o métodos que no dañen el medio ambiente, en concreto mediante riesgos para el agua, el aire, el suelo, las plantas y los animales, o por el ruido o los olores.

4. En el caso de eliminación con arreglo a lo dispuesto en el artículo 19, apartado 1, letras a), b), c) y e), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, el traslado de los subproductos animales desde el lugar de origen hasta el lugar de eliminación debe realizarse de forma que:

a) se transporten en contenedores o vehículos seguros y estancos;

b) su carga y descarga sea supervisada por la propia autoridad competente, si procede;

c) se desinfecten las ruedas del vehículo antes de abandonar el lugar de origen;

d) los contenedores y vehículos utilizados para su transporte se limpien y desinfecten adecuadamente tras la descarga de los subproductos, y

e) los vehículos dispongan de escolta adecuada, controles de estanqueidad y dispongan de doble cubierta, si procede.

Sección 2

Incineración y enterramiento de subproductos animales en zonas remotas

El porcentaje máximo mencionado en el artículo 19, apartado 2, del Reglamento (CE) nº 1069/2009 no superará los siguientes:

a) 10 % de la población bovina del Estado miembro en cuestión;

b) 25 % de la población ovina y caprina del Estado miembro en cuestión;

▼B

c) 10 % de la población porcina del Estado miembro en cuestión, y

d) un porcentaje de la población de otra especie determinado por la autoridad competente, de conformidad con una evaluación de los riesgos para la salud pública y la salud animal que se generan con la eliminación de animales de dicha especie por medio de incineración o enterramiento *in situ*.

Sección 3

Incineración y enterramiento de abejas y subproductos apícolas

La autoridad competente podrá autorizar la eliminación de abejas y subproductos apícolas mediante incineración o enterramiento in situ, a tenor de lo dispuesto en el artículo 19, apartado1, letra f), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, a condición de que se adopten las medidas necesarias para que ello no suponga un riesgo para la salud humana o animal y el medio ambiente.

CAPÍTULO IV

ELIMINACIÓN POR OTROS MEDIOS

No obstante lo dispuesto en el artículo 14 del Reglamento (CE) nº 1069/2009, los Estados miembros podrán autorizar la recogida, transporte y eliminación de materiales de la categoría 3 contemplados en el artículo 10, letra f), de dicho Reglamento por otros medios distintos de la incineración o enterramiento in situ, a condición de que:

a) los materiales procedentes de un establecimiento o planta no superen un volumen de 20 kg por semana, independientemente de la especie de origen de los materiales;

b) los materiales se recojan, transporten y eliminen por medios que eviten la transmisión de riesgos inaceptables para la salud pública y la salud animal;

c) la autoridad competente realice controles periódicos, incluidos controles de los registros llevados por los explotadores en los establecimientos o plantas en los que se recogen los materiales, a fin de garantizar el cumplimiento de las disposiciones de la presente sección.

▼M9

_____

▼B

ANEXO VII

MODELO ESTÁNDAR DE SOLICITUD DE MÉTODOS ALTERNATIVOS

CAPÍTULO I

Régimen lingüístico

1. Las solicitudes de autorización de un método alternativo de uso o eliminación de subproductos o productos derivados, a las que se hace referencia en el artículo 20 del Reglamento (CE) nº 1069/2009 (solicitudes) serán presentadas en una de las lenguas oficiales de la Unión Europea en virtud de lo dispuesto en el artículo 1 del Reglamento nº 1 de 1958.

2. Las partes interesadas que presenten tal solicitud en una lengua distinta del inglés validarán la traducción oficial de su solicitud, facilitada por EFSA, antes de la evaluación.

   El período mencionado en el artículo 20, apartado 5, del Reglamento (CE) nº 1069/2009 no comenzará hasta que la parte interesada haya validado la traducción oficial de la solicitud.

CAPÍTULO II

Contenido de las solicitudes

▼M1

1. Las solicitudes recogerán toda la información necesaria para que la EFSA pueda valorar la seguridad de la propuesta de método alternativo y deberán, en particular, describir lo siguiente:

   — las categorías de subproductos animales que se pretenden tratar con el método;

   — el proceso completo;

   — los peligros biológicos para la salud de las personas y los animales que pueda entrañar el proceso, y

   — el grado de reducción del riesgo que se pretende lograr con el proceso.

2. Además, la solicitud contemplada en el punto 1 deberá:

   a) indicar los puntos aplicables de los artículos 8, 9 y 10 del Reglamento (CE) nº 1069/2009, especialmente las características físicas de estos materiales y, si procede, cualquier pretratamiento al que se hayan sometido, y mencionar cualquier material distinto de los subproductos animales que se prevea utilizar en el proceso;

   b) incluir un protocolo del sistema de análisis de peligros y puntos críticos de control (APPCC) y un diagrama de flujo que indique claramente los pasos individuales del proceso, que determine los parámetros esenciales para la inactivación de los patógenos relevantes, como temperatura, presión, tiempo de exposición, ajuste del valor de pH y tamaño de las partículas, y que tenga como complemento fichas de datos técnicos del equipo utilizado durante el proceso;

   c) identificar y caracterizar los peligros biológicos para la salud de las personas y los animales que representan las categorías de subproductos animales que se prevé tratar con el método;

   d) mostrar que los peligros biológicos más resistentes asociados con la categoría de materiales que van a transformarse se reducen en los productos generados en el proceso, especialmente en las aguas residuales, al menos al nivel que logran los métodos estándar de transformación establecidos en el presente Reglamento para la misma categoría de subproductos animales. Deberá determinarse el nivel de reducción del riesgo con mediciones directas validadas, salvo que se considere aceptable el uso de modelos o la comparación con otros procesos.

▼M1

3. Por mediciones directas validadas, conforme al punto 2, letra d), se entenderá:

a) medir la reducción de la viabilidad/infecciosidad de los organismos indicadores endógenos durante el proceso, cuando el indicador:

— está constantemente presente en la materia prima, en altos niveles;

— no es menos resistente a los aspectos letales del proceso de tratamiento, pero tampoco significativamente más resistente que los patógenos para los que se usa como control;

— es relativamente fácil de cuantificar, identificar y confirmar, o

b) utilizar un organismo o virus de ensayo bien caracterizado, introducido en la materia prima de un organismo de control adecuado;

si hay varias fases de tratamiento, debe evaluarse en qué medida fases determinadas de reducción del título son acumulativas, o si ciertas fases iniciales del proceso pueden poner en peligro la eficacia de las fases posteriores;

c) dejar constancia de los resultados completos del modo siguiente:

i) descripción detallada de la metodología empleada;

ii) descripción del tipo de muestras que se han analizado;

iii) demostración de la representatividad del número de muestras analizadas;

iv) justificación del número de ensayos realizados y de la selección de los sensores de vigilancia;

v) indicación de la sensibilidad y la especificidad de los métodos de detección aplicados;

vi) facilitación de datos sobre la repetibilidad y la variabilidad estadística de las mediciones obtenidas durante los experimentos;

vii) justificación, en su caso, de la importancia de los sustitutos de priones;

viii) demostración, en caso de haberse recurrido a modelos o comparaciones con otros procesos a falta de mediciones directas, de que se conocen bien los factores de reducción del riesgo y de que el modelo de reducción del riesgo se ha establecido correctamente;

ix) suministro de datos, en relación con el proceso completo, acerca de las mediciones directas de todos los factores de reducción del riesgo, que demuestren que estos factores se aplican de forma homogénea en todo el lote tratado.

4. El plan de APPCC al que se hace referencia en el punto 2, letra b), deberá basarse en los parámetros críticos que se emplean para lograr la reducción del riesgo, especialmente los siguientes:

— temperatura,

— presión,

— tiempo y

— criterios microbiológicos.

▼M1

En el plan de APPCC deberán definirse los límites críticos con arreglo a los resultados de la validación experimental o del modelo facilitado.

En caso de que el funcionamiento correcto del proceso solo pueda demostrarse en relación con parámetros técnicos específicos del equipo utilizado para tratar los subproductos, el plan de APPCC deberá precisar los límites técnicos que han de respetarse, especialmente por lo que se refiere a la absorción de energía, el número de bombeos o la dosificación de sustancias químicas.

Deberá informarse sobre los métodos de medición y vigilancia empleados y acerca de los parámetros técnicos y los parámetros críticos, que han de someterse a vigilancia y registrarse de forma continua o a intervalos definidos.

Deberá tenerse en cuenta también la variabilidad de los parámetros en condiciones de producción ordinarias.

El plan de APPCC deberá reflejar las condiciones de funcionamiento normal y anormal o de emergencia, incluido un fallo en el proceso, y deberá especificar las medidas correctoras que han de aplicarse en caso de condiciones de funcionamiento anormales o de emergencia.

5. Las solicitudes deberán también recoger información suficiente sobre:

   a) los riesgos vinculados a procesos interdependientes y, concretamente, al resultado de una evaluación de las posibles repercusiones indirectas, que pueden:

      i) afectar al nivel de reducción del riesgo de un proceso concreto;

      ii) surgir del transporte o almacenamiento de cualquier producto generado durante el proceso y de la eliminación segura de tales productos, incluidas las aguas residuales;

   b) los riesgos vinculados con el uso final previsto de los productos, concretamente:

      i) debe especificarse el uso final previsto de cualquier producto generado durante el proceso;

      ii) deben evaluarse los riesgos probables para la salud de las personas y los animales y las posibles repercusiones en el medio ambiente con arreglo a una reducción del riesgo estimada conforme al punto 2, letra d).

6. Las solicitudes se enviarán con la documentación justificativa pertinente y, en particular, con lo siguiente:

   a) un diagrama de flujo que muestre el funcionamiento del proceso;

   b) las pruebas a las que se hace referencia en el punto 2, letra d), así como otras pruebas que justifiquen la información facilitada en el marco de la solicitud, conforme a lo dispuesto en el punto 2.

7. Las solicitudes incluirán una dirección de contacto de la parte interesada, en la que se indiquen el nombre y la dirección completa, el número de teléfono o de fax o la dirección de correo electrónico de la persona de contacto concreta responsable o representante de la parte interesada.

▼B

ANEXO VIII

RECOGIDA, TRANSPORTE Y TRAZABILIDAD

CAPÍTULO I

RECOGIDA Y TRANSPORTE

Sección 1

Vehículos y contenedores

1. Los subproductos animales y productos derivados deberán recogerse y transportarse en envases nuevos sellados o vehículos o contenedores a prueba de fugas desde el punto de partida de la cadena de fabricación definido en el artículo 4, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

2. Los vehículos y contenedores reutilizables, así como todos los elementos reutilizables del equipo o de los instrumentos que entren en contacto con subproductos animales o productos derivados, distintos de los productos derivados comercializados con arreglo al Reglamento (CE) nº 767/2009, almacenados y transportados con arreglo al anexo II del Reglamento (CE) nº 183/2005, deberán mantenerse limpios.

   En particular, salvo cuando se dediquen al transporte de un determinado subproducto animal o producto derivado y con el propósito de evitar la contaminación cruzada, deberán:

   a) limpiarse y secarse antes de usarlos, y

   b) limpiarse, lavarse y/o desinfectarse después de cada uso siempre que sea necesario para evitar la contaminación cruzada.

3. Los contenedores reutilizables deberán dedicarse al transporte de un determinado subproducto animal o producto derivado siempre que sea necesario para evitar la contaminación cruzada.

   No obstante, podrán utilizarse contenedores reutilizables a condición de que la autoridad competente haya autorizado dicho uso:

   a) para el transporte de diferentes subproductos animales o productos derivados a condición de que sean limpiados y desinfectados entre los distintos usos para evitar la contaminación cruzada;

   b) para el transporte de subproductos animales o productos derivados mencionados en el artículo 10, letra f), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, después de su uso para el transporte de productos destinados al consumo humano, en condiciones que impidan la contaminación cruzada.

4. El material de embalaje debe eliminarse, por incineración o por otro medio, con arreglo a la legislación de la Unión.

Sección 2

Condiciones de temperatura

1. El transporte de subproductos animales destinados a la elaboración de piensos o alimentos crudos para animales de compañía debe efectuarse a una temperatura apropiada, en el caso de los subproductos animales derivados de la carne y productos de la carne destinados a fines distintos del consumo humano a una temperatura máxima de 7 °C, salvo cuando se utilizan para la alimentación de animales de conformidad con el capítulo I del anexo II, para evitar cualquier riesgo para la salud pública o animal.

▼B

2. El material sin transformar de la categoría 3 que se destine a la elaboración de piensos o alimentos para animales domésticos deberá almacenarse y transportarse refrigerado, congelado o ensilado, excepto en el caso de que:

   a) se transforme en un plazo de 24 horas desde su recogida o desde el final del almacenamiento refrigerado o congelado, si el transporte posterior tiene lugar en un medio de transporte en el que se mantiene la temperatura de almacenamiento;

   b) la leche, los productos lácteos o los productos derivados de la leche que no han sido sometidos a ninguno de los tratamientos mencionados en la parte I de la sección 4 del capítulo II del anexo X, se transporten en contenedores refrigerados y aislados, salvo cuando los riesgos se pueden reducir por otros medios, debido a las características del material.

3. Los vehículos destinados al transporte refrigerado deberán estar diseñados de tal manera que pueda mantenerse la temperatura requerida durante toda la duración del transporte y permitan el control de la temperatura.

Sección 3

Exención aplicable a la recogida y el transporte de material de la categoría 3 compuesto por leche, productos lácteos y productos derivados de la leche

La sección 1 no se aplicará a la recogida y transporte de material de la categoría 3 consistente en leche, productos a base de leche y productos derivados de la leche realizados por explotadores de establecimientos de transformación de leche que han sido autorizados con arreglo al artículo 4 del Reglamento (CE) nº 853/2004, cuando reciban productos que han entregado previamente y que les son devueltos, en especial por sus clientes.

Sección 4

Exención aplicable a la recogida y transporte de estiércol

Como excepción a lo dispuesto en la sección 1, la autoridad competente podrá aceptar la recogida y el transporte de estiércol entre dos puntos situados en la misma granja o entre explotadores de granjas y usuarios en el mismo Estado miembro en otras condiciones que aseguren la prevención de riesgos inaceptables para la salud pública y animal.

CAPÍTULO II

IDENTIFICACIÓN

1. Deberán adoptarse todas las medidas necesarias para garantizar que:

   a) los envíos de subproductos animales y productos derivados son identificables y se mantienen de forma separada e identificable durante la recogida en el lugar de origen y durante su transporte;

   b) las sustancias de marcado para la identificación de los subproductos animales o productos derivados de una categoría específica se usan exclusivamente para la categoría en la que se exige su utilización con arreglo al presente Reglamento, o se establece o dispone con arreglo al punto 4;

   c) las partidas de subproductos animales y productos derivados se envían desde un Estado miembro a otro en envases, contenedores o vehículos marcados prominentemente y de forma indeleble con códigos de colores, al menos durante el período de transporte, para presentar información, conforme a lo previsto en el presente Reglamento, en la superficie, o parte de ésta, de un envase, contenedor o vehículo, o en una etiqueta o un símbolo que se fije en los mismos de la siguiente forma:

      i) para materiales de la categoría 1, el color negro;

▼B

ii) para materiales de la categoría 2 (excepto el estiércol y contenido del tubo digestivo), el color amarillo;

iii) para materiales de la categoría 3, el color verde con un alto contenido de azul para garantizar que se distingue claramente de los demás colores;

iv) para partidas importadas, el color mencionado para el material correspondiente en los incisos i), ii) y iii), desde el momento en el que la partida haya cruzado el puesto de inspección fronterizo de primer punto de entrada en la Unión.

2. Durante el transporte y almacenamiento, una etiqueta fijada al envase, contenedor o vehículo deberá:

a) indicar claramente la categoría de los subproductos animales o productos derivados, y

b) mostrar las siguientes palabras de forma visible y legible en el envase, contenedor o vehículo, según corresponda:

i) para materiales de la categoría 3, las palabras «no apto para el consumo humano»;

ii) para materiales de la categoría 2 (distintos del estiércol y el contenido del tubo digestivo) y los productos derivados de material de la categoría 2, las palabras «no apto para el consumo animal»; no obstante, cuando los materiales de la categoría 2 se destinen a la alimentación de animales contemplados en el artículo 18, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009, en las condiciones establecidas en dicho artículo, en la etiqueta se hará constar, en su lugar «apto para la alimentación de …», que se completará con el nombre de la especie animal a cuya alimentación se destinen los materiales;

iii) para materiales de la categoría 1 y los productos derivados de material de la categoría 1 destinados a

— la eliminación, las palabras «solo para eliminación»;

— la elaboración de alimentos para animales de compañía, las palabras «solo para fabricación de alimentos para animales de compañía»;

— a la fabricación de productos derivados contemplados en el artículo 36 del Reglamento (CE) nº 1069/2009, las palabras «solo para fabricación de productos derivados. No apto para el consumo humano o animal ni para la aplicación a la tierra»;

iv) para leche, productos lácteos, productos derivados de la leche, calostro y productos a base de calostro, las palabras «no apto para el consumo humano»;

v) para gelatina producida a partir de material de la categoría 3, las palabras «gelatina apta para el consumo animal»;

▼B

vi) para colágeno producido a partir de material de la categoría 3, las palabras «colágeno apto para el consumo animal»;

▼M23

vii) para alimentos crudos para animales de compañía, las palabras «solo como alimentos para animales de compañía. No guardar con la comida. Lavarse las manos y limpiar las herramientas, los utensilios y las superficies después de haber manipulado este producto»;

▼B

viii) para pescado y productos derivados de pescado destinados a la alimentación de peces, tratados y envasados antes de su distribución, el nombre y dirección del establecimiento de origen de elaboración del pienso, marcado de forma clara y legible, y

— para harina de pescado derivada de peces silvestres, con la mención «solo contiene harina de pescado derivada de peces silvestres – puede usarse para la alimentación de peces de piscifactoría de todas las especies»;

— para harina de pescado derivada de peces de piscifactoría, con la mención «solo contiene harina de pescado derivada de peces de piscifactoría de la especie […] – puede usarse únicamente para la alimentación de peces de piscifactoría de otra especie»;

— para harina de pescado derivada de peces silvestres y de peces de piscifactoría, con la mención «contiene harina de pescado derivada de peces silvestres y peces de piscifactoría de la especie […] – puede usarse únicamente para la alimentación de peces de piscifactoría de otra especie»;

ix) para hemoderivados de équidos con fines distintos de la alimentación animal, las palabras «sangre y hemoderivados de équidos. No apto para el consumo humano»;

x) para cuernos, pezuñas y otros materiales para la fabricación de abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico mencionadas en la sección 12 del capítulo II del anexo XIV, las palabras «no apto para el consumo humano o animal»;

xi) para abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico, las palabras «abonos o enmiendas del suelo de origen orgánico – no está permitido el pasto de animales de granja o el uso de los cultivos como hierba de pasto durante un mínimo de 21 días tras su aplicación»;

xii) para materiales empleados para la alimentación de animales conforme a la sección 1 del capítulo II del anexo VI, el nombre y la dirección del centro de recogida, y las palabras «no apto para el consumo humano»;

xiii) para el estiércol y el contenido del tubo digestivo, la palabra «estiércol»;

xiv) para productos intermedios, en el envase exterior, las palabras «solo para medicamentos/medicamentos veterinarios/productos sanitarios/-productos sanitarios implantables activos/productos para el diagnóstico in vitro/reactivos de laboratorio»;

xv) para muestras para diagnóstico e investigación, las palabras «para fines de investigación y diagnóstico», en lugar del texto de etiqueta definido en la letra a);

xvi) para muestras comerciales, las palabras «muestras comerciales no aptas para el consumo humano», en lugar del texto de etiqueta definido en la letra a);

▼M1

xvii) para artículos de exposición, las palabras «artículos de exposición no aptos para el consumo humano», en lugar del texto de etiqueta definido en la letra a);

▼M1

xviii) para aceite de pescado destinado a la producción de los medicamentos contemplados en el anexo XIII, capítulo XIII, las palabras «aceite de pescado destinado a la producción de medicamentos», en lugar del texto de etiqueta definido en la letra a);

▼M4

xix) para el estiércol sometido al tratamiento con cal viva establecido en el anexo IV, capítulo IV, sección 2, letra I, las palabras «mezcla de estiércol y cal»,

xx) para el estiércol transformado sometido al tratamiento establecido en el anexo XI, capítulo I, sección 2, letras b) y c), las palabras «estiércol transformado»;

▼M23

xxi) para los materiales de destoxificación contemplados en el capítulo VII del anexo VIII, las palabras: «Materiales de destoxificación. No aptos para la comercialización»,

▼B

c) Sin embargo, la etiqueta mencionada en el apartado b), inciso xi), no será obligatoria para los siguientes abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico:

i) en envases destinados a la venta directa con un peso máximo de 50 kg para uso del consumidor final, o

ii) en grandes sacos con un peso máximo de 1 000 kg, a condición de que:

— hayan sido autorizados previamente por la autoridad competente del Estado miembro donde se prevé aplicar a la tierra el abono o enmienda de suelo de origen orgánico;

— se indique sobre los envases o sacos que no están destinados a la aplicación a tierras a las que tengan acceso animales de granja.

3. Los Estados miembros podrán establecer sistemas o normas para el código de colores de los envases, los contenedores o los vehículos utilizados para el transporte de subproductos animales y productos derivados de su territorio y que permanecen en éste, a condición de que dichos sistemas o normas no provoquen confusión con el sistema de código de colores contemplado en el punto 1, letra c).

4. Los Estados miembros podrán establecer sistemas o normas para el marcado de los subproductos animales originarios de su territorio y que permanecen en éste, a condición de que dichos sistemas o normas no entren en conflicto con los requisitos de marcado establecidos para los productos derivados en el capítulo V del presente anexo.

5. No obstante lo dispuesto en los puntos 3 y 4, los Estados miembros podrán utilizar los sistemas o normas mencionados en dichos puntos para los subproductos animales originarios de su territorio pero que no están destinados a permanecer en él si el Estado miembro o tercer país de destino ha comunicado su acuerdo.

6. No obstante:

a) los puntos 1 y 2 del presente capítulo no se aplicarán a la identificación de material de la categoría 3 compuesto por leche, productos lácteos y productos derivados de la leche efectuada por explotadores de establecimientos de transformación de leche que hayan sido autorizados con arreglo al artículo 4 del Reglamento (CE) nº 853/2004, cuando reciban productos que han entregado previamente y que les son devueltos, en especial por sus clientes;

b) la autoridad competente podrá aceptar la identificación de estiércol transportado entre dos puntos situados en la misma explotación o entre explotaciones y los usuarios ubicados dentro del mismo Estado miembro por otros medios, como excepción a lo dispuesto en los puntos 1 y 2;

c) los piensos compuestos contemplados en el artículo 3, apartado 2, letra h), del Reglamento (CE) nº 767/2009 que se han fabricado a partir de subproductos animales o a partir de productos derivados y que están envasados y se comercializan como piensos conforme al artículo 4 del Reglamento (CE) nº 767/2009 no tienen que estar identificados con arreglo al punto 1 y no tienen que estar etiquetados con arreglo al punto 2.

▼B

CAPÍTULO III

DOCUMENTOS COMERCIALES Y CERTIFICADOS SANITARIOS

1. Durante el transporte, los subproductos animales y los productos derivados deberán ir acompañados de un documento comercial con arreglo al modelo establecido en el presente capítulo o, cuando el presente Reglamento así lo requiera, de un certificado sanitario.

   No obstante, dicho documento o certificado no será necesario, a condición de que:

   a) los productos derivados de material de la categoría 3 y los abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico se suministren a usuarios finales distintos de explotadores comerciales dentro del mismo Estado miembro por parte de comercios de venta al por menor;

   b) la leche, los productos lácteos y los productos derivados de la leche que sean materiales de la categoría 3 se recojan y devuelvan a los explotadores de explotaciones de transformación de leche que hayan sido autorizadas de conformidad con el artículo 4 del Reglamento (CE) nº 853/2004, si dichos explotadores reciben productos, en particular de sus clientes, entregados previamente por ellos;

   c) los piensos compuestos contemplados en el artículo 3, apartado 2, letra h), del Reglamento (CE) nº 767/2009 que se han fabricado a partir de subproductos animales o a partir de productos derivados, se comercialicen envasados y etiquetados conforme al artículo 4 del Reglamento (CE) nº 767/2009.

2. El documento comercial deberá presentarse al menos por triplicado (el original y dos copias); el original deberá acompañar al envío hasta su destino final. El consignatario deberá conservarlo. Una de las copias será para el productor y la otra permanecerá en poder del transportista.

   Los Estados miembros podrán exigir una confirmación de la llegada del envío a través del sistema Traces o mediante una cuarta copia del documento comercial remitido por el receptor al productor como confirmación de la llegada del envío.

3. Los certificados sanitarios deberán expedirse y firmarse por la autoridad competente.

4. Todos los subproductos animales y productos derivados irán acompañados desde el punto de partida de la cadena de fabricación de un documento comercial con arreglo al modelo del punto 6, en virtud de lo establecido en el artículo 4, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009, durante el transporte en la Unión.

   Sin embargo, además de la autorización de transmisión de información mediante un sistema alternativo, según se especifica en el artículo 21, apartado 3, párrafo segundo, del Reglamento (CE) nº 1069/2009, la autoridad competente podrá autorizar que dichos subproductos animales y productos derivados transportados dentro de su territorio vayan acompañados de:

   a) un documento comercial diferente, en formato electrónico o en papel, a condición de que dicho documento comercial contenga la información contemplada en la letra f) de las Notas que se recogen en el punto 6, del presente capítulo;

   b) un documento comercial en el que se exprese la cantidad de materiales en peso o en volumen de material o en cantidad de envases;

▼M37

5. Los registros y los correspondientes documentos comerciales o certificados sanitarios se conservarán durante un período mínimo de dos años para su presentación a la autoridad competente.

   Esta obligación no es aplicable a los certificados sanitarios relativos a partidas de estiércol sin transformar ni a los documentos comerciales relativos al transporte dentro de la Unión Europea de subproductos animales y productos derivados expedidos a través de Traces.

▼B

6. Modelo de documento comercial

Notas

a) Los documentos comerciales se elaborarán según el modelo que figura en el presente capítulo.

Cada documento contendrá, siguiendo la numeración del modelo, los certificados requeridos para el transporte de subproductos animales y productos derivados.

b) El documento comercial estará redactado en una de las lenguas oficiales del Estado miembro de origen y de destino, según proceda.

También podrá estar redactado en otras lenguas oficiales de la Unión si va acompañado de una traducción oficial o previo acuerdo de las autoridades competentes del Estado miembro de destino.

c) El original de cada documento comercial constará de una única página, por ambos lados o, si se necesita más espacio, se dispondrá de tal manera que todas las páginas en cuestión formen un todo integrado e indivisible de forma fehaciente.

d) Si, por razones de identificación de las partes del envío, se añaden hojas al documento, éstas se considerarán también parte del documento original y cada una de ellas deberá llevar la firma de la persona responsable.

e) Cuando el documento comercial, incluidas las hojas adicionales mencionadas en la letra d), conste de más de una página, cada una irá numerada al pie —(página número) de (número total de páginas)— y llevará en la cabecera el número de código del documento que la persona responsable le haya asignado.

f) La persona responsable cumplimentará y firmará el documento comercial original.

En el documento comercial deberán constar:

i) la fecha en la que el material sale de los locales;

ii) la descripción del material, incluida;

— su identificación con arreglo a una de las categorías mencionadas en los artículos 8, 9 y 10 del Reglamento (CE) nº 1069/2009;

— la especie animal y la referencia específica al apartado pertinente del artículo 10 del Reglamento (CE) nº 1069/2009 en el caso de material de la categoría 3 y productos derivados del mismo destinados a ser usados como pienso y,

— en su caso, el número de marca auricular del animal;

iii) la cantidad de material, en volumen, peso o cantidad de envases;

▼M16

iv) el nombre y la dirección del establecimiento o planta de origen del material, así como su número de autorización o registro asignado de conformidad con el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 o, en su caso, de conformidad con los Reglamentos (CE) n.º 852/2004 ([1]), (CE) n.º 853/2004 ([2]) o (CE) n.º 183/2005 ([3]) del Parlamento Europeo y del Consejo, y la naturaleza y el método del tratamiento, según proceda;

([1]) Reglamento (CE) n.º 852/2004 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 29 de abril de 2004, relativo a la higiene de los productos alimenticios (DO L 139 de 30.4.2004, p. 1).

([2]) Reglamento (CE) n.º 853/2004 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 29 de abril de 2004, por el que se establecen normas específicas de higiene de los alimentos de origen animal (DO L 139 de 30.4.2004, p. 55).

([3]) Reglamento (CE) n.º *183/2005* del Parlamento Europeo y del Consejo, de 12 de enero de 2005, por el que se fijan requisitos en materia de higiene de los piensos (DO L 35 de 8.2.2005, p. 1).

▼M16

v) el nombre, la dirección y el número de registro del transportista del material;

vi) el nombre y la dirección del establecimiento o planta de destino, así como su número de autorización o registro asignado de conformidad con el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 o, en su caso, de conformidad con los Reglamentos (CE) n.º 852/2004 o (CE) n.º 183/2005;

vii) en caso de transporte en contenedores, el número completo de identificación del contenedor («código BIC») expedido de conformidad con los requisitos de la Oficina Internacional de Contenedores y Transporte Intermodal ([1]);

viii) en caso de exportación de proteínas animales transformadas y productos que contengan proteínas animales transformadas a que se hace referencia en el anexo IV del Reglamento (CE) n.º 999/2001, el Estado miembro de salida y el puesto de inspección fronterizo contemplado en la Decisión 2009/821/CE de la Comisión ([2]) de salida.

▼B

g) El color de la firma de la persona responsable deberá ser distinto al del texto impreso.

h) El número de referencia del documento y el número de referencia local se expedirán de forma única para cada envío.

▼M16

i) La autoridad competente responsable del lugar de destino a que se refiere el artículo 48, apartado 3, párrafo segundo, del Reglamento (CE) n.º 1069/2009 informará a la autoridad competente del Estado miembro de origen de la llegada del envío a través de Traces, en un plazo de quince días laborables a partir de la recepción de la información mencionada en el artículo 48, apartado 3, párrafo primero, de dicho Reglamento.

([1]) https://www.bic-code.org/identification-number/

([2]) Decisión de la Comisión, de 28 de septiembre de 2009, por la que se establece una lista de puestos de inspección fronterizos autorizados y se disponen determinadas normas sobre las inspecciones efectuadas por los expertos veterinarios de la Comisión, así como las unidades veterinarias de Traces (DO L 296 de 12.11.2009, p. 1).

▼M37

7. Modelo de certificado sanitario y modelo de documento comercial

Modelo de certificado sanitario para el desplazamiento de subproductos animales procedentes de zonas restringidas establecidas para la prevención y el control de determinadas enfermedades de la lista

UNIÓN EUROPEA					INTRA
Parte I: Descripción de la partida	I.1. **Expedidor** Nombre Dirección País / Código ISO del			I.2. **Referencia SGICO** I.2a. **Referencia local** I.3. **Autoridad central competente** I.4. **Autoridad local**	**CÓDIGO QR**
	I.5. **Destinatario** Nombre Dirección País / Código ISO del país			I.6. **Operador que realiza operaciones de agrupamiento con independencia de un establecimiento** Nombre / Número de registro Dirección País / Código ISO del país	
	I.7. **País de origen** / Código ISO del país			I.9. **País de destino** / Código ISO del país	
	I.8. **Región de origen** / Código			I.10. **Región de destino** / Código	
	I.11. **Lugar de expedición** Nombre / Número de registro/autorización Dirección País / Código ISO del país			I.12. **Lugar de destino** Nombre / Número de registro/autorización Dirección País / Código ISO del país	
	I.13. **Lugar de carga**			I.14. **Fecha y hora de salida**	
	I.15. **Medio de transporte** ☐ Buque / ☐ Avión ☐ Ferrocarril / ☐ Vehículo de carretera Identificación / ☐ Otros Documento			I.16. **Transportista** Nombre / Número de registro/autorización Dirección País / Código ISO del país I.17. **Documentos de acompañamiento** Tipo / Código País / Código ISO del país Referencia del documento comercial	
	I.18. **Condiciones de transporte**	☐ Ambiente		☐ Refrigeración	☐ Congelación
	I.19. **Número del contenedor/Número del precinto** Número del contenedor / Número del precinto				
	I.20. **Certificados como o a efectos de:** ☐ Procesamiento / ☐ Tratamiento / ☐ Transformación				

▼**M37**

I.21.	☐ **Para tránsito por un tercer país** Tercer país Punto de salida Punto de entrada			Código ISO del país Código BCP Código BCP	
I.22.	☐ **Para tránsito por uno o varios Estados miembros**		**I.23.**	☐ **Para exportación**	
	Estado miembro Estado miembro Estado miembro	Código ISO del país Código ISO del país Código ISO del país		Tercer país Punto de salida	Código ISO del país Código BCP
I.24.	**Tiempo estimado de viaje**		**I.25.**	**Diario de a bordo**	☐ sí ☐ no
I.26.	**Número total de bultos**		**I.27.**	**Cantidad total**	
I.28.	**Peso neto/peso bruto total (kg)**		**I.29.**	**Espacio total previsto para la partida**	
I.30.	**Descripción de la partida**				
Código CN	Especie	Región de origen	Naturaleza de la mercancía	Peso neto	
Fecha de recogida/producción		Categoría			
					Prueba

▼**M37**

UNIÓN EUROPEA

Subproductos animales procedentes de zonas restringidas establecidas para la prevención y el control de determinadas enfermedades de la lista

Parte II: Certificación

II. Información sanitaria

II.a. Referencia del certificado

II.b. Referencia SGICO

El veterinario oficial abajo firmante certifica que los subproductos animales descritos en la parte I:

(1) *o bien* [II.1. Los subproductos animales descritos en la parte I proceden de animales en cautividad:

(1) *o bien* [sacrificados con fines de prevención y control de:

(1) *o bien* [... (indíquese el nombre de la enfermedad de la categoría A correspondiente) siguiendo las instrucciones de la autoridad competente de conformidad con el Reglamento (UE) 2020/687 y están destinados a su procesamiento mediante

(1) *o bien* [métodos 1 a 5.]]]

(1) *o* [incineración.]]]

(1) *o* [coincineración.]]]

(1) *o* [... (indíquese el nombre de la enfermedad emergente correspondiente) siguiendo las instrucciones de la autoridad competente de conformidad con las medidas de emergencia adoptadas por la Comisión con arreglo al artículo 259 del Reglamento (UE) 2016/429 y están destinados a su procesamiento mediante

(1) *o bien* [métodos 1 a 5.]]]

(1) *o* [incineración.]]]

(1) *o* [coincineración.]]]

(1) *o* [no sujetos a sacrificio por la autoridad competente con fines de prevención y control de enfermedades de la categoría A o enfermedades emergentes, mantenidos en cautividad en establecimientos situados en zonas restringidas establecidas para la prevención y el control de enfermedades animales de conformidad con

(1) *o bien* [el Reglamento Delegado (UE) 2020/687,]

(1) *o* [las medidas especiales temporales de control de enfermedades a las que se hace referencia en el artículo 71 del Reglamento (UE) 2016/429,]

(1) *o* [las medidas de emergencia adoptadas por la Comisión de conformidad con el artículo 259 del Reglamento (UE) 2016/429,]

y los subproductos animales son desplazados desde esa zona restringida de conformidad con las condiciones establecidas en ..... (2), para

(1) *o bien* [el procesamiento mediante los métodos 1 a 5 establecidos en el anexo IV, capítulo II, y en el caso del ensilado de subproductos obtenidos de animales acuáticos tal como se establece en el capítulo IV, sección 2, letra K, del anexo IV del Reglamento (UE) n.º 142/2011.]]]

(1) *o* [el procesamiento o el tratamiento mediante los métodos mencionados en el anexo X, XI o XIII del Reglamento (UE) n.º 142/2011.]]]

(1) *o* [la producción de alimentos procesados para animales de compañía distintos de los alimentos crudos para animales de compañía contemplados en el anexo XIII del Reglamento (UE) n.º 142/2011.]]]

(1) *o* [la transformación en compostaje o biogás contemplada en el capítulo III, sección 1, del anexo V del Reglamento (UE) n.º 142/2011.]]]

▼M37

UNIÓN EUROPEA	Subproductos animales procedentes de zonas restringidas establecidas para la prevención y el control de determinadas enfermedades de la lista

[1] *o* [II.1. Los subproductos animales descritos en la parte I se han obtenido de animales silvestres de especies de la lista que han sido hallados muertos o han sido sacrificados con fines de prevención y control de …… (*indíquese el nombre de la enfermedad de la categoría A correspondiente*) siguiendo las instrucciones de la autoridad competente[3] de conformidad con el artículo 64, apartado 2, letra c), del Reglamento Delegado (UE) 2020/687 y están destinados a su procesamiento mediante:

[1] *o bien* [métodos 1 a 5.]]

[1] *o* [incineración.]]

[1] *o* [coincineración.]]

Notas

De conformidad con la Declaración conjunta n.º 1/2023 de la Unión y del Reino Unido en el Comité Mixto creado por el Acuerdo sobre la retirada del Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte de la Unión Europea y de la Comunidad Europea de la Energía Atómica, de 24 de marzo de 2023 (DO L 102 de 17.4.2023, p. 87).

El presente certificado zoosanitario está destinado a los desplazamientos de subproductos animales procedentes de zonas restringidas establecidas para la prevención y el control de determinadas enfermedades de la lista.
El presente certificado zoosanitario deberá cumplimentarse de conformidad con las notas para la cumplimentación de los certificados establecidas en el capítulo 2 del anexo I del Reglamento de Ejecución (UE) 2020/2235 de la Comisión.

Parte I:

— Casillas I.9 y I.11: Táchese lo que no proceda.

— Casillas I.11, I.12 y I.16: Número de autorización o registro.

— Casilla I.13: Complétese si es diferente de “I.1. Expedidor”.

— Casilla I.20: “procesamiento”, “tratamiento” o “transformación”.

— Casilla I.30: Naturaleza de la mercancía: “los subproductos animales a los que se hace referencia en el artículo 22, apartado 5, del Reglamento Delegado (UE) 2020/687”. Categoría: “Categoría 1”, “Categoría 2” o “Categoría 3”.

Parte II:

(1) Táchese lo que no proceda.

(2) Insértese el número del artículo o artículos pertinentes, así como el título y la fecha de publicación en el *Diario Oficial de la Unión Europea* del acto jurídico pertinente, que haya adoptado la Comisión, en el que se establezcan dichas condiciones, o la referencia al acto jurídico o la instrucción, que haya aprobado y publicado la autoridad competente, en el que se establezcan dichas condiciones.

(3) Véase la legislación especial sobre prevención de enfermedades transmisibles.

Veterinario oficial	
Nombre (en mayúsculas)	Cualificación y cargo
Nombre de la unidad de control local	Código de la unidad de control local
Fecha	
Sello	Firma

▼M37

Modelo de documento comercial

para el transporte en la Unión Europea de subproductos animales y productos derivados de conformidad con el Reglamento (CE) n.º 1069/2009

UNIÓN EUROPEA **Documento comercial**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Número de autorización o de registro Código postal	I.2. Número de referencia del documento	I.2.a. Número de referencia local
	I.3. Autoridad central competente	
	I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Número de autorización o de registro Teléfono	I.6. Comerciante registrado Nombre Número de registro Dirección Código postal Estado miembro	
	I.7.	
I.8. País de origen Código ISO	I.9. Región de origen Código	I.10. País de destino Código ISO
		I.11. Región de destino Código
I.12. Lugar de origen Establecimiento ☐ Nombre Número de autorización o de registro Dirección Código postal		I.13. Lugar de destino Establecimiento ☐ Nombre Número de autorización o de registro Dirección Código postal
I.14. Lugar de carga		I.15. Fecha de salida
I.16. Medio de transporte Avión ☐ Buque ☐ Ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otro ☐ Identificación:		I.17. Transportista Nombre Número de autorización o de registro Dirección Código postal Estado miembro
I.18. Descripción de la mercancía		I.19. Código de la mercancía (código NC)
		I.20. Cantidad total
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ Refrigeración ☐ Congelación ☐ Temperatura controlada ☐		I.22. Número de bultos
I.23. Número de precinto, si la autoridad competente exige un precinto, y número de identificación BIC del contenedor		I.24. Tipo de embalaje
I.25. Mercancías certificadas para: Alimentación animal ☐ Uso en alimentos para animales de compañía ☐ Fertilizantes orgánicos/Enmiendas del suelo ☐ Uso técnico ☐ La partida está sujeta a los requisitos establecidos en el Reglamento (CE) n.º 999/2001. ☐ Aceite de pescado/harina de pescado de la categoría 3 con un nivel excesivo de dioxinas y/o de PCB destinado a detoxificación de conformidad con el Reglamento (UE) 2015/786. ☐		
I.26.	I.27. Tránsito a través de Estados miembros ☐ Estado miembro Código ISO Estado miembro Código ISO Estado miembro Código ISO	
I.28. Exportación ☐ Tercer país Código ISO Punto de salida Código	I.29.	
I.30.		
I.31. Identificación de las mercancías Número de autorización de los establecimientos Especie Naturaleza de la mercancía Categoría Tipo de tratamiento Fábrica Número de lote		

▼M37

PAÍS **Subproductos animales/Productos derivados**

II.	Información sanitaria	II.a.	Número de referencia del certificado	II.b.

Parte II: Declaración

II.1. Declaración del expedidor

El abajo firmante declara que:

II.1.1. la información que figura en la parte I es correcta;

II.1.2. se han tomado todas las precauciones oportunas para evitar la contaminación de los subproductos animales o los productos derivados por agentes patógenos y la contaminación cruzada entre diferentes categorías.

Notas

Parte I:

— Casilla I.1: La persona física o jurídica que ordena el transporte indicada en el documento exigido por el Convenio relativo al contrato de transporte internacional de mercancías por carretera (CMR), firmado en Ginebra el 19 de mayo de 1956 y modificado por el Protocolo firmado en Ginebra el 5 de julio de 1978.

— Casilla I.5: La persona física o jurídica a la que va destinada la partida.

— Casilla I.6 [si procede]: Nombre del comerciante registrado, dirección y número de registro.

— Casillas I.9 y I.11: Si procede.

— Casillas I.12 y I.13: Número de autorización o registro.

En caso de:

— productos sujetos a lo dispuesto en el artículo 48, apartado 3, del Reglamento (CE) n.º 1069/2009, únicamente una planta de almacenamiento o una planta de incineración o de coincineración registradas de conformidad con el artículo 23, apartado 1, letra a), de dicho Reglamento; un establecimiento o planta autorizados con arreglo al artículo 24 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009 o, en el caso del estiércol, la explotación agrícola autorizada de destino;

— aceite de pescado o harina de pescado de material de la categoría 3 destinado a detoxificación de conformidad con el Reglamento (UE) 2015/786, debe indicarse el número de autorización de la planta de destino de conformidad con el Reglamento (CE) n.º 183/2005 o el Reglamento (UE) 2015/786.

— Casilla I.14: Cumplimentar si es diferente de I.1 y I.12.

— Casilla I.17: Número de registro o autorización del transportista real (si se trata de la misma información que en la casilla I.6, utilícese únicamente la casilla I.17).

— Casilla I.23: En caso de transporte en contenedor, es obligatorio indicar el número completo de identificación del contenedor (“código BIC”).

— Casilla I.25: Uso técnico: cualquier uso distinto de la alimentación animal o fertilizantes orgánicos/enmiendas del suelo (los productos técnicos no se utilizarán en piensos, en alimentos para animales de compañía ni en fertilizantes orgánicos/enmiendas del suelo).

— Casilla I.31:

Especie animal: Para material de la categoría 3 y productos derivados destinados a ser utilizados como ingredientes para piensos. Elija una de las siguientes opciones: aves, rumiantes, suidos, otros mamíferos, peces, moluscos, crustáceos, insectos (especies, si procede), otros invertebrados, especies mixtas no rumiantes, especies mixtas que contienen rumiantes.

▼M37

PAÍS **Subproductos animales/Productos derivados**

II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

Naturaleza de la mercancía:	Elija una mercancía de la lista siguiente: “subproductos de la apicultura”, “hemoderivados”, “sangre”, “harina de sangre”, “residuos de fermentación”, “contenido del tubo digestivo”, “accesorios masticables para perros”, “harina de pescado”, “subproductos aromatizantes”, “gelatina”, “chicharrones”, “pieles”, “proteína hidrolizada”, “fertilizantes orgánicos/enmiendas del suelo”, “alimentos para animales de compañía”, “proteína animal transformada”, “subproductos de origen animal destinados a la producción de alimentos para animales de compañía”, “alimentos crudos para animales de compañía”, “grasas extraídas”, “compost”, “estiércol transformado”, “aceite de pescado”, “productos lácteos”, “productos a base de calostro”, “lodos de centrifugado o de separación resultantes de la elaboración de productos lácteos”, “fosfato dicálcico”, “fosfato tricálcico”, “colágeno”, “ovoproductos”, “suero de équidos”, “trofeos de caza”, “lana”, “pelo”, “cerdas”, “plumas”, “subproductos animales para su transformación”, “productos derivados”, “harina de carne y huesos”, “cadáveres”, “estiércol”, “derivados de grasas”, “glicerina”, “alimentos desechados”, “residuos de cocina”, “aceite de cocina usado”, “pieles tratadas”, “sustratos de cultivo”, “animales de compañía muertos”, “équidos muertos”, “piensos desechados”, “[naturaleza del subproducto animal o del producto derivado] mezclado con residuos no peligrosos [código EURAL]”, “huevos”, “subproductos procedentes de incubadoras”, “embriones en huevos o no”, “*frass*”, “*frass* procesado”, “plumas tratadas”, “cerdas tratadas”.
Categoría:	Especifique los materiales de la categoría 1, 2 o 3. En el caso del material de la categoría 3 destinado a ser utilizado como pienso, indique la letra del artículo 10 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009 que se refiere al subproducto animal en cuestión [por ejemplo, artículo 10, letra a); artículo 10, letra b), etc.]. En el caso del material de la categoría 3 destinado a ser utilizado en alimentos crudos para animales de compañía, indique “3.a)”, “3.b).i)” o “3.b).ii)”, dependiendo de si el subproducto animal se menciona en el artículo 10, letra a), o letra b), inciso i) o ii), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009. En el caso de las pieles y sus productos derivados, indique “3.b).iii)” o “3.n)” dependiendo de si los subproductos animales o los productos derivados se mencionen en el artículo 10, letra b), inciso iii), o letra n), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009. Tipo de tratamiento: Para pieles tratadas, indique el tratamiento entre los siguientes: “a)” secadas; “b)” saladas en seco o en salmuera durante al menos catorce días antes de su expedición; “c)” saladas durante al menos siete días con sal marina a la que se habrá añadido un 2 % de carbonato sódico. Para materiales de las categorías 1 y 2, describa el método de transformación. Indique el método de transformación pertinente [elija un método entre los enumerados del 1 al 5 en el capítulo III o un método alternativo entre los contemplados en el capítulo IV del anexo IV del Reglamento (UE) n.º 142/2011] o el método de transformación del estiércol transformado contemplado en el anexo XI de dicho Reglamento y, en su caso, la fecha del marcado con triheptanoato de glicerol (GTH).

▼**M37**

PAÍS **Subproductos animales/Productos derivados**

II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

En el caso del material de la categoría 3 destinado a ser utilizado en la alimentación animal, consulte la sección correspondiente del anexo X del Reglamento (UE) n.º 142/2011.

En el caso de los productos derivados del material de la categoría 3 destinado a ser utilizado en la alimentación animal, indique el método de transformación estándar pertinente:

a) un método entre los enumerados del 1 al 7 en el capítulo III del anexo IV del Reglamento (UE) n.º 142/2011 en el caso de las proteínas animales transformadas (PAT),

b) un método alternativo entre los contemplados en el capítulo IV del anexo IV del Reglamento (UE) n.º 142/2011 en caso de ensilado, o

c) describa la naturaleza y los métodos de tratamiento establecidos en el capítulo II del anexo X del Reglamento (UE) n.º 142/2011.

El aceite de pescado o la harina de pescado de detoxificación se etiquetarán como “aceite de pescado o harina de pescado con un nivel excesivo de dioxinas y/o de PCB, de conformidad con el anexo I de la Directiva 2002/32/CE, destinados a detoxificación en un establecimiento autorizado de conformidad con el artículo 24 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009”.

Las partidas de señuelos de caza a base de orina obtenidos de cérvidos se etiquetarán de la manera siguiente: “Señuelos de caza distintos de los prohibidos en el capítulo A, sección C, punto 1.1, del anexo VIII del Reglamento (CE) n.º 999/2001 y procedentes de Noruega”.

Número de lote: Indique el número de lote o el número de marca auricular, según proceda.

Fábrica: En el caso de proteínas animales transformadas y otras materias primas para piensos, indíquese la planta de transformación autorizada de conformidad con el Reglamento (CE) n.º 999/2001.

Parte II:

— La firma deberá ser de un color distinto al del texto impreso.

Firma

Hecho en ....., el .....

(lugar) (fecha)

.....

(firma de la persona responsable del lugar de origen)

(nombre, en mayúsculas)».

▼**M27**

Modelo de certificado sanitario para el desplazamiento de subproductos animales procedentes de zonas restringidas establecidas para la prevención y el control de determinadas enfermedades de la lista

Parte I: Datos de la partida presentada

I.1. Expedidor Nombre Dirección Código postal	I.2. Número de referencia del certificado	I.2.a. Número de referencia local
	I.3. Autoridad central competente	
	I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal	I.6. Número de los certificados originales asociados Número de los documentos de acompañamiento	
	I.7. Comerciante Nombre Número de autorización	
I.8. País de origen Código ISO I.9. Región de origen	I.10. País de destino Código ISO I.11. Región de destino	
I.12. Lugar de origen Nombre Número de autorización Dirección Código postal	I.13. Lugar de destino Nombre Número de autorización Dirección Código postal	
I.14. Lugar de carga Código postal/región	I.15. Fecha y hora de salida	
I.16. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Número(s)	I.17. Transportista Nombre Número de autorización Dirección Código postal Estado miembro	
I.18. Descripción de la mercancía	I.19. Código de la mercancía (código SA)	
		I.20. Número/Cantidad
I.21. Temperatura de los productos		I.22. Número de bultos
I.23. Identificación del contenedor/número de precinto		I.24. Tipo de embalaje
I.25. Mercancías certificadas para:		
I.26. Tránsito a través de un tercer país ☐ Tercer país Código ISO Punto de salida Código Punto de entrada Número de PIF	I.27. Tránsito a través de Estados miembros ☐ Estado miembro Código ISO Estado miembro Código ISO Estado miembro Código ISO	
I.28. Exportación ☐ Tercer país Código ISO Punto de salida Código	I.29. Tiempo estimado del transporte	
I.30. Plan de viaje Sí No		
I.31. Identificación de las mercancías Especie (nombre científico) Cantidad		

▼M27

Subproductos animales procedentes de zonas restringidas establecidas para la prevención y el control de determinadas enfermedades de la lista

	II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b. Número de referencia local

Parte II: Certificación

El veterinario oficial abajo firmante certifica lo siguiente:

(1) o bien [II.1 Los subproductos animales descritos en la parte I proceden de animales en cautividad:

(1)o bien [sacrificados con fines de prevención y control de:

(1) o bien [… (indíquese el nombre de la enfermedad de la categoría A correspondiente) siguiendo las instrucciones de la autoridad competente de conformidad con el Reglamento (UE) 2020/687 y están destinados a su procesamiento mediante

(1) o bien [Métodos 1 a 5.]]]

(1) o [incineración.]]]

(1) o [coincineración.]]]

(1)o […(indíquese el nombre de la enfermedad de la categoría A correspondiente) siguiendo las instrucciones de la autoridad competente de conformidad con las medidas de emergencia adoptadas por la Comisión con arreglo al artículo 259 del Reglamento (UE) 2016/429 y están destinados a su procesamiento mediante

(1) o bien [Métodos 1 a 5.]]]

(1) o [incineración.]]]

(1) o [coincineración.]]]

(1)o [no sujetos a sacrificio por la autoridad competente con fines de prevención y control de enfermedades de la categoría A o enfermedades emergentes, mantenidos en cautividad en establecimientos situados en zonas restringidas establecidas para la prevención y el control de enfermedades animales de conformidad con

(1) o bien [el Reglamento Delegado (UE) 2020/687,]

(1) o [las medidas especiales temporales de control de enfermedades a las que se hace referencia en el artículo 71 del Reglamento (UE) 2016/429,]

(1) o [las medidas de emergencia adoptadas por la Comisión de conformidad con el artículo 259 del Reglamento (UE) 2016/429,]

y los subproductos animales salen de la zona restringida de conformidad con las condiciones establecidas en ……..…… [(2)], para

(1) o bien [el procesamiento mediante los métodos 1 a 5 establecidos en el anexo IV, capítulo II y en el caso del ensilado de subproductos obtenidos de animales acuáticos tal como se establece en el anexo IV, capítulo IV, sección 2, letra K, del Reglamento (UE) n.º 142/2011.]]]

(1) o [el procesamiento o el tratamiento mediante los métodos mencionados en los anexos X, XI o XIII del Reglamento (UE) n.º 142/2011.]]]

(1) o [la producción de alimentos procesados para animales de compañía distintos de los alimentos crudos para animales de compañía contemplados en el anexo XIII del Reglamento (UE) n.º 142/2011.]]]

(1) o [la transformación en compostaje o biogás contemplada en el anexo V, capítulo III, sección 1, del Reglamento (UE) n.º 142/2011.]]]

(1) o [II.1 Los subproductos animales descritos en la parte I se han obtenido de animales silvestres de especies de la lista que han sido hallados muertos o han sido sacrificados con fines de prevención y control de …… (*indíquese el nombre de la enfermedad de la categoría A correspondiente*) siguiendo las instrucciones de la autoridad competente[(3)] de conformidad con el artículo 64, apartado 2, letra c), del Reglamento Delegado (UE) 2020/687 y están destinados a su procesamiento mediante:

(1) o bien [Métodos 1 a 5.]]

(1) o [incineración.]]

(1) o [coincineración.]]

Notas

Parte I:

— Casillas I.9 y I.11: táchese lo que no proceda.

— Casillas I.12, I.13 y I.17: número de autorización o registro.

— Casilla I.14: complétese si es diferente de «I.1. Expedidor».

▼**M27**

	II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b. Número de referencia local
	— Casilla I.25: «procesamiento», «tratamiento» o «transformación» — Casilla I.31: Naturaleza de la mercancía: «los subproductos animales a los que se hace referencia en el artículo 22, apartado 5, del Reglamento Delegado (UE) 2020/687», Categoría: «Categoría 1», «Categoría 2» o «Categoría 3» Parte II: (1) Táchese lo que no proceda. (2) Insértese el número del artículo o artículos pertinentes, así como el título y la fecha de publicación en el *Diario Oficial de la Unión Europea* del acto jurídico pertinente, que haya adoptado la Comisión, en que se establezcan dichas condiciones, o la referencia al acto jurídico o la instrucción, que haya aprobado y publicado la autoridad competente, en que se establezcan dichas condiciones. (3) Véase la legislación especial sobre prevención de enfermedades transmisibles.		
	Veterinario oficial Nombre y apellidos (en mayúsculas): — Cualificación y cargo: Unidad Veterinaria Local: — N.º de la UVL: Fecha: — Firma: Sello:		

▼M16

Documento comercial

para el transporte en la Unión Europea de subproductos animales y productos derivados no destinados al consumo humano, de conformidad con el Reglamento (CE) n.º 1069/2009

UNIÓN EUROPEA **Documento comercial**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Número de autorización o de registro Código postal		I.2. Número de referencia del documento	I.2.a. Número de referencia local
		I.3. Autoridad central competente	
		I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Número de autorización o de registro Tel.		I.6. Comerciante registrado Nombre Número de registro Dirección Código postal Estado miembro	
		I.7	
I.8. País de origen	Código ISO	I.9. Región de origen	Código
		I.10. País de destino	Código ISO
		I.11. Región de destino	Código
I.12. Lugar de origen Establecimiento ☐ Nombre Dirección Código postal	Número de autorización o de registro	I.13. Lugar de destino Establecimiento ☐ Nombre Dirección Código postal	Número de autorización o de registro
I.14. Lugar de carga		I.15. Fecha de salida	
I.16. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocaril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación		I.17. Transportista Nombre Dirección Código postal	Número de autorización o de registro Estado miembro
I.18. Descripción de la mercancía		I.19. Código de la mercancía (código NC)	
		I.20. Cantidad total	

▼**M16**

I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐ Temperatura controlada ☐	I.22. Número de bultos
I.23. Número de precinto, si la autoridad competente exige un precinto, y número de identificación BIC del contenedor	I.24. Tipo de embalaje
I.25. Mercancías certificadas para: Alimentación animal ☐ Uso técnico ☐ Uso en alimentos de animales de compañía ☐ Fertilizantes orgánicos / Enmiendas del suelo ☐ La partida está sujeta a los requisitos establecidos en el Reglamento (CE) n.º 999/2001. ☐ Categoría 3: aceite de pescado / harina de pescado con un nivel excesivo de dioxinas y/o de PCB destinados a detoxificación de conformidad con el Reglamento (UE) 2015/786. ☐	
I.26.	I.27. Tránsito a través de Estados miembros ☐ Estado miembro Código ISO Estado miembro Código ISO Estado miembro Código ISO
I.28. Exportación ☐ Tercer país Código ISO Punto de salida Código	I.29.
I.30.	

I.31. Identificación de las mercancías

Especie	Naturaleza de la mercancía	Categoría	Tipo de tratamiento	Número de autorización de los establecimientos: Fábrica	Número de lote

▼**M16**

PAÍS

Subproductos animales / productos derivados no destinados al consumo humano

II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

Parte II: Declaración

II.1. Declaración del expedidor

El abajo firmante declara que:

II.1.1. la información aportada en la parte I es correcta;

II.1.2. se han tomado todas las precauciones para evitar la contaminación de los subproductos animales o los productos derivados por agentes patógenos y la contaminación cruzada entre diferentes categorías.

Notas

Parte I:

— Casilla I.1: La persona física o jurídica que ordena el transporte indicada en el documento exigido por el Convenio relativo al Contrato de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera (CMR).

— Casilla I.5: La persona física o jurídica a la que va destinada la partida.

— Casilla I.6 [optativo, si procede]. Nombre del comerciante registrado, dirección y número de registro.

— Casillas I.9 y I.11: si procede.

— Casillas I.12 y I.13: número de autorización o registro.

En caso de:

— productos sujetos a lo dispuesto en el artículo 48, apartado 3, del Reglamento (CE) n.º 1069/2009, únicamente una planta de almacenamiento o una planta de incineración o de coincineración registradas de conformidad con el artículo 23, apartado 1, letra a); un establecimiento o planta autorizados con arreglo al artículo 24 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009 o, en el caso del estiércol, la explotación agrícola autorizada de destino;

— aceite de pescado o harina de pescado de la categoría 3 destinados a detoxificación de conformidad con el Reglamento (UE) 2015/786, debe indicarse el número de autorización de la planta de destino con arreglo al Reglamento (CE) n.º 183/2005 o al Reglamento (UE) 2015/786.

— Casilla I.14: cumplimentar si es diferente de I.1 y I.12.

— Casilla I.17: número de registro o autorización del transportista real. Si se trata de la misma información que en la casilla I.6, utilícese únicamente la casilla I.17.

— Casilla I.23: en caso de transporte en contenedor, es obligatorio indicar el número completo de identificación del contenedor ("código BIC").

— Casilla I.25: uso técnico: cualquier uso distinto de la alimentación animal o fertilizantes orgánicos / enmiendas del suelo. Los productos técnicos no pueden utilizarse en piensos, en alimentos para animales de compañía ni en fertilizantes orgánicos / enmiendas del suelo.

— Casilla I.31:

Especie animal: Para materiales de la categoría 3 y productos derivados destinados a ser utilizados como materias primas para piensos. Elija una de las siguientes opciones: Aves, rumiantes, suidos, otros mamíferos, peces, moluscos, crustáceos, insectos (especies, si procede), otros invertebrados, especies mixtas no rumiantes, especies mixtas que contienen rumiantes.

Naturaleza de la mercancía: Elija una mercancía de la lista siguiente: "subproductos de la apicultura", "hemoderivados", "sangre", "harina de sangre", "residuos de fermentación", "contenido del tubo digestivo", "accesorios masticables para perros", "harina de pescado", "subproductos aromatizantes", "gelatina", "chicharrones", "pieles", "proteína hidrolizada", "fertilizantes orgánicos / enmiendas del suelo", "alimentos para animales de compañía", "proteína animal transformada", "subproductos de origen animal destinados a la producción de alimentos para animales de compañía", "alimentos crudos para animales de compañía", "grasas extraídas", "compost", "estiércol transformado", "aceite de pescado", "productos lácteos", "productos a base de calostro", "lodos de centrifugado o de separación resultantes de la elaboración de productos lácteos", "fosfato dicálcico", "fosfato tricálcico", "colágeno", "ovoproductos", "suero de équidos", "trofeos de caza", "lana", "pelo", "cerdas", "plumas", "subproductos animales para su transformación", "productos derivados", "harina de carne y huesos", "cadáveres", "estiércol", "derivados de grasas", "glicerina", "alimentos desechados", "residuos de cocina", "aceite de cocina usado", "pieles tratadas", "sustratos de cultivo", "animales de compañía muertos", "équidos muertos", "piensos desechados", "[naturaleza del subproducto animal o del producto derivado] mezclado con residuos no peligrosos [código EURAL]", "huevos", "subproductos procedentes de incubadoras", "embriones en huevos o no".

▼**M16**

PAÍS **Subproductos animales / productos derivados no destinados al consumo humano**

II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

Categoría: Especifique los materiales de las categorías 1, 2 o 3.

En el caso de material de la categoría 3 que vaya a ser utilizado como pienso, indique la letra del artículo 10 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009 que se refiere al subproducto animal en cuestión (por ejemplo, artículo 10, letra a); artículo 10, letra b), etc.).

En el caso de material de la categoría 3 que vaya a ser utilizado en alimentos crudos para animales de compañía, indique "3a", "3b(i)" o "3b(ii)", en función de que el material se mencione en el artículo 10, letra a), o en el artículo 10, letra b), incisos i) o ii), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009.

En el caso de las pieles y sus productos derivados, indique "3b(iii)" o "3n" en función de que los subproductos animales o los productos derivados se mencionen en el artículo 10, letra b), inciso iii), o en el artículo 10, letra n), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009.

Tipo de tratamiento. Para pieles tratadas, indique el tratamiento entre los siguientes:

a) secadas;

b) saladas en seco o en salmuera durante al menos catorce días antes de su expedición;

c) saladas durante siete días con sal marina a la que se habrá añadido un 2 % de carbonato sódico.

Para materiales de las categorías 1 y 2, describa el método de transformación. Indique el método de transformación pertinente [elija uno entre los métodos del 1 al 5 que se mencionan en el capítulo III o un método alternativo contemplado en el capítulo IV del anexo IV del Reglamento (UE) n.º 142/2011] o el método de transformación del estiércol transformado contemplado en su anexo XI y, en su caso, indique la fecha del marcado con GTH.

En el caso de los materiales de la categoría 3 destinados a ser utilizados en la alimentación animal, consulte la sección correspondiente del anexo X del Reglamento (UE) n.º 142/2011.

En el caso de los productos derivados de material de la categoría 3 destinados a ser utilizados en la alimentación animal, indique el método de transformación estándar pertinente [elija uno entre los métodos del 1 al 7 que se mencionan en el anexo IV, capítulo III, del Reglamento (UE) n.º 142/2011 en caso de proteínas animales transformadas (PAT)] o un método alternativo contemplado en el anexo IV, capítulo IV, en caso de ensilado, o describa la naturaleza y los métodos de tratamiento establecidos en el anexo X, capítulo II, del Reglamento (UE) n.º 142/2011.

El aceite de pescado o la harina de pescado de detoxificación deben etiquetarse como «aceite de pescado o harina de pescado con un nivel excesivo de dioxinas y/o de PCB, de conformidad con el anexo I de la Directiva 2002/32/CE, destinados a detoxificación en un establecimiento autorizado».

Número de lote: Indique el número de lote o el número de marca auricular, según proceda.

Fábrica: en el caso de las proteínas animales transformadas y otras materias primas para piensos, indicar la planta de transformación.

Parte II:

— La firma deberá ser de un color distinto al del texto impreso.

Firma

Hecho en ..... el .....

(lugar) (fecha)

.....

(firma del responsable del lugar de origen)

(nombre y apellidos en mayúsculas)

▼B

CAPÍTULO IV

REGISTRO DE DATOS

Sección 1

Disposiciones generales

1. Los registros a los que se hace referencia en el artículo 22, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009 para los subproductos animales y productos derivados distintos de los piensos compuestos conforme a lo definido en el artículo 3, apartado 2, letra h), del Reglamento (CE) nº 767/2009, que se han fabricado a partir de subproductos animales y productos derivados y que son introducidos en el mercado de conformidad con el artículo 4 del Reglamento (CE) nº 767/2009, contendrán:

   a) una descripción de:

      i) la especie animal para los materiales de la categoría 3 y los productos derivados de los mismos destinados a ser usados como ingredientes para piensos y, en su caso, en el caso de canales enteras y cabezas, el número de marca auricular;

      ii) la cantidad de material;

   b) en el caso de registros conservados por quienes envíen subproductos animales o productos derivados, la siguiente información:

      i) la fecha en la que el material sale de los locales;

      ii) el nombre y la dirección del transportista y del consignatario y, en su caso, su número de autorización o de registro;

   c) en el caso de registros conservados por quienes transporten subproductos animales o productos derivados, la siguiente información:

      i) la fecha en la que el material sale de los locales;

      ii) el lugar de origen del material, desde dónde se envía el material;

      iii) el nombre y la dirección del consignatario y, en su caso, su número de autorización o registro;

   d) en el caso de registros conservados por quienes reciban subproductos animales o productos derivados, la siguiente información:

      i) la fecha en la que se recibe el material;

      ii) el lugar de origen del material, desde dónde se envía el material;

      iii) el nombre y la dirección del transportista.

2. No obstante lo dispuesto en el punto 1 de la presente sección, los explotadores no tendrán que conservar la información aludida en el punto 1, letra a), punto 1, letra b), inciso i), punto 1, letra c), incisos i) y iii), y punto 1, letra d), incisos ii) y iii) de forma separada, si conservan una copia del documento comercial previsto en el capítulo III para cada envío y ponen dicha información a disposición junto con la restante información exigida en el punto 1 de la presente sección.

3. Los explotadores de plantas de incineración y coincineración mantendrán registros de las cantidades y categorías de los subproductos animales y productos derivados incinerados o coincinerados, si procede, así como la fecha en la que se llevaron a cabo tales actividades.

▼B

Sección 2

Condiciones adicionales en caso de uso para fines especiales de alimentación animal

Además de los registros exigidos en virtud de la sección I, los explotadores mantendrán los siguientes registros en relación con el material relevante si los subproductos animales son usados para fines especiales de alimentación animal con arreglo al capítulo II del anexo VI:

1. en el caso de los usuarios finales, la cantidad utilizada, los animales a cuya alimentación se destinan los materiales y su fecha de utilización;

2. en el caso de los centros de recogida:

   i) la cantidad manipulada o tratada de conformidad con el punto 4 de la sección 1 del capítulo I del anexo VI;

   ii) el nombre y la dirección de cada usuario final del material;

   iii) las instalaciones a las que se transportará el material para ser utilizado;

   iv) la cantidad enviada, y

   v) la fecha de expedición del material.

Sección 3

Condiciones en el caso de determinados animales de peletería

Los explotadores de las granjas contempladas en el capítulo I del anexo II mantendrán registros como mínimo de:

a) la cantidad de pieles y canales de animales alimentados con materiales procedentes de su propia especie, y

b) todo envío, para garantizar la rastreabilidad del material.

Sección 4

Condiciones para la aplicación a la tierra de ciertos abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico

Las personas responsables de la tierra a la que se aplican abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico, distintos de los materiales mencionados en el párrafo segundo del capítulo II del anexo II y a la que tienen acceso los animales de granja o de la que se siega hierba de pasto para la alimentación de animales de granja, deberán mantener registros al menos durante dos años de la siguiente información:

1. las cantidades utilizadas de abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico;

2. las fechas y lugares en los que se aplicaron a las tierras abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico;

3. las fechas en las que se ha permitido al ganado pastar o en las que se ha segado hierba de pasto para la alimentación de los animales tras la aplicación de los abonos o enmiendas del suelo de origen orgánico.

Sección 5

Condiciones para subproductos animales derivados de animales acuáticos y la alimentación de peces

Las plantas de transformación que producen harina de pescado u otros piensos derivados de animales acuáticos mantendrán registros de:

a) las cantidades producidas diariamente;

b) la especie de origen, incluida la indicación de si los animales acuáticos habían sido capturados en el mar o eran producto de la acuicultura;

▼B

c) en el caso de harina de pescado derivada de peces de piscifactoría destinada a la alimentación de peces de piscifactoría de otra especie, el nombre científico de la especie de origen.

Sección 6

Condiciones para el enterramiento e incineración de subproductos animales

En caso de incineración o enterramiento de subproductos animales de acuerdo con el artículo 19, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009, la persona responsable de la incineración o el enterramiento deberá mantener registros de:

a) las cantidades, categorías y especies de los subproductos animales enterrados o incinerados;

b) la fecha y el lugar de enterramiento e incineración.

Sección 7

Condiciones para la gelatina fotográfica

Los explotadores de las fábricas fotográficas autorizadas mencionadas en la sección 11 del capítulo II del anexo XIV llevarán un registro detallado de las compras y usos de gelatina fotográfica, así como de la eliminación de los residuos y el material excedente.

CAPÍTULO V

MARCADO DE DETERMINADOS PRODUCTOS DERIVADOS

1. En las plantas de transformación que procesen material de las categorías 1 o 2, los productos derivados deberán estar marcados permanentemente con triheptanoato de glicerol (GTH), de forma que:

   a) el GTH se añada a los productos derivados que han sido sometidos previamente a un tratamiento térmico de higienización a una temperatura interna mínima de 80 °C y que quedan protegidos posteriormente de una recontaminación;

   b) todos los productos derivados contengan de forma homogénea en toda su masa una concentración mínima de 250 mg de GTH por kg de grasa.

2. Los explotadores de las plantas de transformación mencionadas en el punto 1, deberán disponer de un sistema de control y registro de los parámetros adecuados para demostrar a la autoridad competente que se ha alcanzado la concentración mínima homogénea exigida.

   Dicho sistema de control y registro incluirá la determinación del contenido de GTH intacto como triglicérido en un extracto de GTH lavado con éter de petróleo 40-70 de las muestras tomadas periódicamente.

3. El marcado con GTH no será obligatorio en:

   a) los productos derivados líquidos destinados a plantas de biogás o de compostaje;

   b) los productos derivados utilizados para alimentación de animales de peletería de conformidad con el capítulo I del anexo II;

   c) el biodiésel producido de conformidad con la letra D de la sección 2 del capítulo IV del anexo IV;

▼B

d) los productos derivados obtenidos de conformidad con el artículo 12, letra a), inciso ii), el artículo 12, letra b), inciso ii), el artículo 13, letra a), inciso ii), el artículo 13, letra b), inciso ii), y el artículo 16, letra e), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, cuando dichos productos:

i) se trasladen desde la planta de transformación mediante un sistema transportador cerrado de paso obligatorio, y siempre que dicho sistema haya sido autorizado por la autoridad competente para:

— su incineración directa o coincineración inmediatas;

— su utilización inmediata según un método autorizado para los subproductos animales de las categorías 1 y 2 con arreglo al capítulo IV del anexo IV, o

▼M1

ii) se destinen a la investigación y otros fines específicos a los que hace referencia el artículo 17 del Reglamento (CE) nº 1069/2009, autorizados por la autoridad competente;

▼M13

e) los combustibles renovables producidos a partir de grasas extraídas, que se derivan, a su vez, de materiales de las categorías 1 y 2, conforme al anexo IV, capítulo IV, sección 2, letras J y L.

▼M4

CAPÍTULO VI

TRANSPORTE DE ANIMALES DE COMPAÑÍA MUERTOS

No será preciso respetar las condiciones establecidas en el artículo 48, apartados 1 a 3, del Reglamento (CE) nº 1069/2009, relativas a la autorización previa por la autoridad competente del Estado miembro de destino y el recurso al sistema Traces, para transportar un animal de compañía muerto que vaya a ser incinerado en un establecimiento o planta de la región fronteriza de otro Estado miembro fronterizo cuando los Estados miembros lleguen a un acuerdo bilateral sobre las condiciones de transporte.

▼M22

CAPÍTULO VII

TRANSPORTE A UNA PLANTA DE DETOXIFICACIÓN DE ACEITES DE PESCADO O HARINA DE PESCADO DESTINADOS A LA ELABORACIÓN DE PIENSOS

1. Los explotadores que deseen transportar aceites o harina de pescado que sean materiales de la categoría 3 destinados a la elaboración de piensos desde plantas de transformación autorizadas para la elaboración de harina de pescado o aceite de pescado hasta instalaciones de piensos registradas o aprobadas conforme al Reglamento (CE) n.º 1069/2009 y autorizadas conforme al artículo 10, apartado 3, del Reglamento (CE) n.º 183/2005 que se encuentren en otro Estado miembro a efectos de ser sometidos a una detoxificación acorde con los procesos contemplados en el Reglamento (UE) 2015/786, pedirán a la autoridad competente del lugar de destino que acepte el envío.

   La petición se presentará siguiendo el modelo estándar de las solicitudes y autorizaciones establecido en el capítulo III, sección 10, del anexo XVI del Reglamento (UE) n.º 142/2011.

2. La autoridad competente del Estado miembro de destino a la que se hace referencia en el punto 1 comunicará al explotador en cuestión el curso dado a su petición mediante la devolución de la solicitud contemplada en el punto 1, párrafo segundo, cumplimentada en consecuencia.

3. La autoridad competente del Estado miembro de origen notificará a la autoridad competente del Estado miembro de destino el envío de cada partida a través del sistema Traces, de conformidad con la Decisión 2004/292/CE.

4. Los puntos 1 a 3 del presente capítulo no se aplicarán a los aceites de pescado y las harinas de materiales de la categoría 3 que ya se hayan introducido en el mercado para la elaboración de piensos en los que se hayan detectado niveles excesivos de dioxinas o de policlorobifenilos (PCB) durante los controles oficiales.

▼B

ANEXO IX

CONDICIONES APLICABLES A DETERMINADOS ESTABLECIMIENTOS Y PLANTAS AUTORIZADOS Y REGISTRADOS

CAPÍTULO I

FABRICACIÓN DE ALIMENTOS PARA ANIMALES DE COMPAÑÍA

Los establecimientos o plantas de fabricación de alimentos para animales de compañía contemplados en el artículo 24, apartado 1, letra e), del Reglamento (CE) nº 1069/2009 deberán disponer de instalaciones adecuadas para:

a) almacenar y tratar el material entrante con total seguridad, y

b) eliminar, de conformidad con el presente Reglamento, los subproductos animales sin utilizar que queden tras la elaboración de los mencionados productos o, de lo contrario, dicho material deberá enviarse a una planta de transformación, de incineración, de coincineración o, para materiales de la categoría 3, a una planta de biogás o de compostaje, con arreglo a lo dispuesto en los artículos 12, 13 y 14 del Reglamento (CE) nº 1069/2009 y en el presente Reglamento.

CAPÍTULO II

MANIPULACIÓN DE SUBPRODUCTOS ANIMALES TRAS SU RECOGIDA

Las condiciones establecidas en el presente capítulo se aplicarán al almacenamiento de los subproductos animales mencionados en el artículo 24, apartado 1, letra i), del Reglamento (CE) nº 1069/2009 y a las siguientes actividades que implican manipulación de subproductos animales tras su recogida, según se contempla en el artículo 24, apartado 1, letra h), de dicho Reglamento:

a) clasificación;

b) corte;

c) refrigeración;

d) congelación;

e) salazón u otros procesos de conservación;

f) separación de las pieles;

g) extracción del material especificado de riesgo;

h) operaciones de manipulación de subproductos animales realizadas de conformidad con las obligaciones de la legislación veterinaria de la Unión, como examen post mortem o toma de muestras;

i) higienización/pasteurización de los subproductos animales destinados a su transformación en biogás o compostaje previamente a dicha transformación o compostaje en otro establecimiento o planta de conformidad con lo dispuesto en el anexo V del presente Reglamento;

▼M23

j) cribado;

k) procesos de fases de transición (tales como termocoagulación o centrifugación sanguíneas, confinamiento conforme a lo establecido en el anexo IX, capítulo V, del presente Reglamento, hidrólisis de pezuñas, cerdas, plumas y pelo) de materiales de la categoría 3 destinados a la transformación por métodos establecidos en el presente Reglamento.

▼B

Sección 1

Condiciones generales

1. Los locales e instalaciones donde se realicen las actividades intermedias cumplirán como mínimo las condiciones siguientes:

   a) deberán estar correctamente separados de las vías públicas a través de las cuales se puede propagar la contaminación así como de otros locales, como mataderos. El diseño de la planta deberá garantizar la total separación del material de las categorías 1 y 2 del material de la categoría 3 desde la recepción hasta la reexpedición, salvo que se realice en un edificio totalmente separado;

   b) la planta deberá disponer de un espacio cubierto para recibir los subproductos animales, a menos que estos se descarguen a través de instalaciones que impidan la propagación de riesgos para la salud pública y la salud animal, como a través de tuberías cerradas para subproductos animales líquidos;

   c) la planta deberá estar construida de forma que facilite su limpieza y desinfección. Los suelos estarán construidos de una manera que facilite la evacuación de los líquidos;

   d) la planta deberá disponer de servicios, vestuarios y lavabos adecuados para el personal y, si procede, una zona de oficina que se podrá poner a disposición del personal que lleve a cabo los controles oficiales;

   e) la planta deberá contar con dispositivos apropiados de protección contra las plagas, como insectos, roedores y aves;

   f) cuando sea necesario para alcanzar los objetivos del presente Reglamento, las plantas deberán contar con instalaciones de almacenamiento adecuadas con temperatura controlada y capacidad suficiente para mantener los subproductos animales a temperaturas adecuadas y diseñadas para permitir el control y registro de esas temperaturas.

2. Las plantas de transformación dispondrán de instalaciones adecuadas para limpiar y desinfectar los contenedores o recipientes en los que se reciban los subproductos animales y los vehículos en que se transporten, con excepción de los buques. Deberán proveerse las instalaciones adecuadas para la desinfección de las ruedas de los vehículos.

Sección 2

Normas de higiene

1. La clasificación de los subproductos animales deberá llevarse a efecto de forma que se evite todo riesgo de propagación de enfermedades animales.

2. Durante su almacenamiento, los subproductos animales deberán manipularse y almacenarse en todo momento por separado de otras mercancías y de manera que se evite la propagación de agentes patógenos.

3. Los subproductos animales deberán almacenarse adecuadamente, incluyendo unas condiciones adecuadas de temperatura, hasta su reexpedición.

Sección 3

Normas de transformación sobre higienización/pasteurización

El proceso de higienización/pasteurización mencionado en la letra i), del párrafo inicial del presente capítulo se llevará a cabo de conformidad con las normas de transformación contempladas en el punto 1 de la sección 1 del capítulo I del anexo V o con arreglo a parámetros alternativos de transformación que hayan sido autorizados de conformidad con el punto 1 de la sección 2 del capítulo III del mismo anexo.

▼B

CAPÍTULO III

CONDICIONES DE ALMACENAMIENTO DE PRODUCTOS DERIVADOS

Sección 1

Condiciones generales

Los locales e instalaciones donde se almacenen productos derivados cumplirán como mínimo las condiciones siguientes:

1. Los locales e instalaciones de almacenamiento de productos derivados a partir de material de la categoría 3 no deberán estar ubicados en el mismo lugar que los dedicados al almacenamiento de productos derivados a partir de material de las categorías 1 y 2, a menos que se impida la contaminación cruzada gracias al diseño y gestión de los locales, como por medio del almacenamiento en edificios completamente distintos.

2. Los almacenes deberán ajustarse a los siguientes requisitos:

   a) disponer de un espacio cubierto para recibir y reexpedir los productos derivados, a menos que los productos derivados:

      i) sean descargados a través de instalaciones que impidan la propagación de riesgos para la salud pública y la salud animal, como mediante tuberías cerradas para productos líquidos, o

      ii) sean recibidos en envases, como sacos, o en contenedores o medios de transporte a prueba de fugas;

   b) estar construidos de modo que facilite su limpieza y desinfección. Los suelos deberán estar construidos de una manera que facilite la evacuación de los líquidos;

   c) disponer de servicios, vestuarios y lavabos adecuados para el personal;

   d) contar con dispositivos apropiados de protección contra las plagas, como insectos, roedores y aves.

3. La planta deberá disponer de instalaciones adecuadas para limpiar y desinfectar los contenedores o recipientes en los que se reciban los productos derivados y los vehículos en los que se transporten, con excepción de los buques.

4. Los productos derivados deberán almacenarse de modo adecuado hasta su reexpedición.

Sección 2

Requisitos específicos aplicables al almacenamiento de la leche, los productos lácteos y los productos derivados de la leche

1. El almacenamiento de los productos contemplados en la parte II de la sección 4 del capítulo II del anexo X deberá efectuarse a una temperatura adecuada al objeto de evitar riesgos para la salud pública o para la salud animal en establecimientos o plantas de almacenamiento autorizados o registrados o en una zona de almacenamiento específica independiente dentro de un establecimiento o planta de almacenamiento autorizado o registrado.

2. Las muestras de los productos finales tomadas durante el almacenamiento o al término del mismo deberán cumplir, como mínimo, las normas microbiológicas previstas en el capítulo I del anexo X.

▼B

CAPÍTULO IV

EXPLOTADORES REGISTRADOS

1. Los explotadores de plantas o establecimientos registrados u otros explotadores registrados manipularán los productos animales y productos derivados con arreglo a las siguientes condiciones:

   a) los locales deberán estar construidos de una manera que permita su limpieza y desinfección efectivas, cuando proceda;

   b) los locales deberán contar con dispositivos apropiados de protección contra las plagas, como insectos, roedores y aves;

   c) las instalaciones y equipo deberán mantenerse en condiciones higiénicas, según proceda;

   d) los subproductos animales y productos derivados deberán almacenarse en condiciones que impidan su contaminación.

2. Los explotadores mantendrán registros de forma accesible para la autoridad competente.

3. En particular, los explotadores registrados que transporten subproductos animales o productos derivados, salvo entre las instalaciones del mismo explotador:

   a) tendrán información a su disposición al respecto de la identificación de sus vehículos, que permita la verificación del uso de los mismos para el transporte de subproductos animales o productos derivados;

   b) limpiarán y desinfectarán sus vehículos, si procede;

   c) adoptarán todas las medidas necesarias adicionales al objeto de impedir la contaminación y la propagación de enfermedades transmisibles a personas o animales.

▼M9

CAPÍTULO V

MÉTODOS DE CONFINAMIENTO

Sección 1

Disposiciones generales

1. Los materiales procedentes de un método de confinamiento podrán utilizarse o desecharse únicamente en el Estado miembro cuya autoridad competente haya autorizado dicho método.

2. La autoridad competente de un Estado miembro pondrá los resultados de los controles oficiales a disposición de la autoridad competente de otro Estado miembro previa solicitud, cuando se emplee un método alternativo por primera vez en dicho Estado miembro, a fin de facilitar la introducción del nuevo método de confinamiento.

Sección 2

Metodología

A. Maduración y almacenamiento aerobios de los cerdos muertos en las explotaciones y otro material porcino, con posterior incineración o coincineración.

▼M29

1. Estados miembros [1] **a los que concierne esta disposición**

El proceso de maduración y almacenamiento aerobios de los cerdos muertos en las explotaciones y otro material porcino, con posterior incineración o coincineración, podrá utilizarse en Francia, Irlanda, Letonia, Portugal y el Reino Unido en lo que respecta a Irlanda del Norte.

Tras la maduración y el almacenamiento aerobios del material, la autoridad competente del Estado miembro de que se trate debe asegurarse de que los materiales sean recogidos y eliminados en su propio territorio.

▼M9

2. Materiales de partida

Para este proceso, solo podrán utilizarse los siguientes materiales porcinos:

a) los materiales de la categoría 2 contemplados en el artículo 9, letra f), incisos i) a iii), del Reglamento (CE) nº 1069/2009;

b) los materiales de la categoría 3 contemplados en el artículo 10, letra h), del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

Este método solo es aplicable a la eliminación de porcinos procedentes de la misma explotación, siempre que la explotación no esté sujeta a restricciones debidas a un brote presunto o confirmado de una enfermedad porcina transmisible grave. Este método no podrá utilizarse con animales que hayan muerto por dichas enfermedades o hayan sido sacrificados para el control de enfermedades, o partes de esos animales.

3. Metodología

3.1. Principios generales

El método es un proceso autorizado por la autoridad competente.

El contenedor deberá construirse y su emplazamiento decidirse con arreglo a la legislación de la Unión en materia de protección del medio ambiente a fin de prevenir olores y riesgos para el suelo y las aguas subterráneas.

El explotador deberá:

a) adoptar medidas preventivas para impedir el acceso de animales y establecer un programa de control de plagas documentado;

b) establecer procedimientos para impedir la propagación de enfermedades;

c) establecer procedimientos para impedir que el serrín usado salga del sistema cerrado.

El proceso debe realizarse en un sistema cerrado, con varias celdas, un suelo impermeable y que esté delimitado por paredes sólidas. Deben recogerse todas las aguas residuales; las celdas estarán conectadas a una tubería de desagüe equipada con una rejilla de 6 mm para retener sólidos.

El tamaño y número de las celdas debe adaptarse a la mortalidad definida en el procedimiento permanente escrito al que hace referencia el artículo 29, apartados 1 a 3, del Reglamento (CE) nº 1069/2009, y la capacidad será suficiente para recoger los animales muertos en la explotación durante un período de, al menos, ocho meses.

[1] De conformidad con el Acuerdo sobre la retirada del Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte de la Unión Europea y de la Comunidad Europea de la Energía Atómica, y en particular con el artículo 5, apartado 4, del Protocolo sobre Irlanda/Irlanda del Norte, en relación con el anexo 2 de dicho Protocolo, a efectos del presente anexo, las referencias a los Estados miembros incluyen al Reino Unido en lo que respecta a Irlanda del Norte.

▼**M9**

3.2. Fases

3.2.1. Fase de llenado y almacenamiento

Los cerdos muertos y demás material porcino se cubrirán individualmente con serrín y se amontonarán hasta que se llene la celda. Para empezar, se extenderá en el suelo una capa de serrín de 30 cm como mínimo. Las canales y demás material porcino se colocarán sobre esta primera capa de serrín y se irá cubriendo cada capa de canales y demás material porcino con otra capa de serrín de 30 cm de espesor mínimo.

El personal no debe caminar por encima del material almacenado.

3.2.2. Fase de maduración

Cuando la celda esté llena y el aumento de la temperatura haga posible la degradación de todas las partes blandas, comenzará el período de maduración, que ha de durar al menos tres meses.

Al final de la fase de llenado y almacenamiento, y durante toda la fase de maduración, el operador debe controlar la temperatura en cada celda mediante un sensor de temperatura colocado entre 40 y 60 cm por debajo de la superficie de la pila de la última capa colocada.

El explotador deberá registrar la lectura y el control electrónicos de la temperatura.

Al final de la fase de llenado y almacenamiento, el control de la temperatura indicará si el apilamiento es satisfactorio. La temperatura deberá medirse con un dispositivo de registro automático. El objetivo es alcanzar 55 °C durante tres días consecutivos, lo cual es indicativo de que el proceso de maduración está activo, que el apilamiento es efectivo y que ha comenzado la fase de maduración.

El explotador deberá controlar la temperatura una vez al día, y se adoptarán las siguientes medidas en función de los resultados de las mediciones:

a) cuando la temperatura de 55 °C o más se mantenga durante tres días consecutivos, la pila podrá retirarse después de una fase de maduración de tres meses consecutivos, o podrá seguir almacenada en la instalación a la espera de una retirada posterior;

b) cuando no se alcance la temperatura de 55 °C o más durante tres días consecutivos, el explotador deberá aplicar las medidas definidas en el procedimiento permanente escrito al que hace referencia el artículo 29, apartados 1 a 3, del Reglamento (CE) nº 1069/2009; en caso necesario, la autoridad competente podrá detener el método de transformación y el material deberá eliminarse de conformidad con lo dispuesto en el artículo 13 del citado Reglamento.

La autoridad competente podrá fijar un plazo para la fase de almacenamiento.

3.2.3. Transporte e incineración o coincineración

El transporte del material resultante de la fase de maduración hasta la planta de incineración o coincineración autorizada estará sujeto a los controles establecidos en el Reglamento (CE) nº 1069/2009 o en la Directiva 2008/98/CE.

▼M9

B. Hidrólisis con eliminación posterior

▼M29

1. Estados miembros ([1]) **a los que concierne esta disposición**

El proceso de hidrólisis con eliminación posterior podrá utilizarse en Irlanda, España, Letonia, Portugal y el Reino Unido en lo que respecta a Irlanda del Norte.

Una vez llevada a cabo la hidrólisis, la autoridad competente en cuestión deberá garantizar la recogida y eliminación de los materiales en el mismo Estado miembro de que se trate.

2. Materiales de partida

Para este proceso, únicamente podrán utilizarse los siguientes materiales de las especies porcina, de aves de corral o de lagomorfos de cría:

a) los materiales de la categoría 2 contemplados en el artículo 9, letra f), incisos i), ii) e iii), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009;

b) los materiales de la categoría 3 contemplados en el artículo 10, letra h), de dicho Reglamento.

Este método solamente se aplicará a la eliminación de animales de las especies porcina, de aves de corral o de lagomorfos de cría procedentes de la misma explotación, siempre que dicha explotación no esté sujeta a una prohibición debida a un brote presunto o confirmado de una enfermedad transmisible grave que afecte a los animales de las especies porcina, de aves de corral o de lagomorfos de cría, y a animales que no hayan sido sacrificados para el control de enfermedades.

▼M9

3. Metodología

La hidrólisis con eliminación posterior es un proceso de almacenamiento temporal *in situ* que debe llevarse a cabo conforme a las normas siguientes:

a) Tras recogerse los subproductos animales de una explotación autorizada por la autoridad competente a utilizar este método de transformación, una vez evaluada la densidad de animales que alberga, la tasa de mortalidad previsible y los posibles riesgos de este proceso para la salud pública o animal, dichos subproductos deberán colocarse en un contenedor que haya sido construido de acuerdo con la letra b) y situado en un lugar específico que se ajuste a lo dispuesto en las letras c) y d).

b) El contenedor deberá ajustarse a los requisitos siguientes:

i) tener un dispositivo de cierre,

ii) ser impermeable y hermético (a prueba de fugas) y contar con un sello de seguridad,

iii) estar revestido de un material anticorrosión,

iv) estar equipado con un dispositivo de control de emisiones acorde con la letra e).

c) El contenedor deberá colocarse en un lugar específico separado físicamente de la explotación.

Este emplazamiento deberá tener vías de acceso propias para el traslado de materiales y la circulación de los vehículos de recogida.

d) El contenedor deberá construirse y su emplazamiento decidirse con arreglo a la legislación de la Unión en materia de protección del medio ambiente a fin de prevenir olores y riesgos para el suelo y las aguas subterráneas.

([1]) De conformidad con el Acuerdo sobre la retirada del Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte de la Unión Europea y de la Comunidad Europea de la Energía Atómica, y en particular con el artículo 5, apartado 4, del Protocolo sobre Irlanda/Irlanda del Norte, en relación con el anexo 2 de dicho Protocolo, a efectos del presente anexo, las referencias a los Estados miembros incluyen al Reino Unido en lo que respecta a Irlanda del Norte.

▼**M9**

e) El contenedor deberá estar conectado a una tubería para emisiones gaseosas equipada con los filtros oportunos a efectos de prevenir el contagio de enfermedades transmisibles a las personas y los animales.

f) El contenedor deberá estar cerrado para el proceso de hidrólisis durante un mínimo de tres meses de manera que se impida su apertura por parte de personas no autorizadas.

g) El explotador deberá establecer procedimientos para la prevención del contagio de enfermedades transmisibles a las personas y los animales a causa de los desplazamientos del personal.

h) El explotador deberá:

i) adoptar medidas preventivas para proteger a las aves, los roedores, los insectos y otros animales dañinos,

ii) poner en marcha un programa de control de plagas debidamente documentado.

i) El explotador deberá llevar al día unos registros donde se anote:

i) cualquier introducción de material en el contenedor,

ii) cualquier recogida de material hidrolizado del contenedor.

j) El explotador deberá vaciar el contenedor a intervalos regulares con objeto de:

i) verificar que no se haya producido corrosión,

ii) detectar y prevenir cualquier posible fuga de materiales líquidos en el terreno.

k) Tras la hidrólisis, deberán recogerse, utilizarse y eliminarse los materiales conforme a lo dispuesto en el artículo 13, letras a), b) y c), o en el artículo 13, letra e), inciso i), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, o, en el caso de los materiales de la categoría 3, en el artículo 14 de dicho Reglamento.

l) El proceso deberá llevarse a cabo por lotes.

m) Se prohibirá cualquier otra manipulación o utilización de los materiales hidrolizados, especialmente su aplicación a la tierra.

▼B

ANEXO X

MATERIAS PRIMAS PARA LA ALIMENTACIÓN ANIMAL

CAPÍTULO I

CONDICIONES GENERALES PARA LA TRANSFORMACIÓN E INTRODUCCIÓN EN EL MERCADO

Normas microbiológicas para productos derivados

Se aplicarán las siguientes normas microbiológicas a los productos derivados:

Las muestras de los productos finales tomadas durante el período de almacenamiento en la planta de transformación o al término del mismo deberán cumplir las normas siguientes:

Salmonella: ausente en 25 g: n = 5, c = 0, m = 0, M = 0;

Enterobacteriaceae: n = 5, c = 2, m = 10, M = 300 en 1 g;

donde:

n = número de muestras del ensayo;

m = valor umbral del número de bacterias; el resultado se considera satisfactorio si el número de bacterias en todas las muestras no es superior a m;

M = valor máximo del número de bacterias; el resultado se considera insatisfactorio si el número de bacterias en una o más muestras es igual o superior a M; y

c = número de muestras cuyo recuento de bacterias puede situarse entre m y M; la muestra sigue considerándose aceptable si el recuento de bacterias de las demás muestras es igual o inferior a m;

No obstante, no se aplicarán las normas microbiológicas establecidas en el presente capítulo a las grasas extraídas y al aceite de pescado derivado de la transformación de subproductos animales, cuando la proteína animal transformada que se obtiene durante la transformación, se someta a muestreo para garantizar el cumplimiento de esas normas.

CAPÍTULO II

REQUISITOS ESPECÍFICOS APLICABLES A LAS PROTEÍNAS ANIMALES TRANSFORMADAS Y OTROS PRODUCTOS DERIVADOS

Sección 1

Requisitos específicos aplicables a las proteínas animales transformadas

▼M12

A Materias primas

1. Solo podrán utilizarse para la producción de proteína animal transformada los subproductos animales que constituyan material de la categoría 3 o los productos que se deriven de tales subproductos animales, distintos de los materiales de la categoría 3 recogidos en el artículo 10, letras n), o) y p), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009.

2. La proteína animal transformada derivada de insectos de granja, destinada a la producción de piensos para animales de granja distintos de los animales de peletería, solo podrá obtenerse de las siguientes especies de insectos:

   i) mosca soldado negra (*Hermetia illucens*) y mosca común (*Musca domestica*),

   ii) gusano de la harina (*Tenebrio molitor*) y escarabajo de la cama (*Alphitobius diaperinus*),

   iii) grillo doméstico (*Acheta domesticus*), grillo rayado (*Gryllodes sigillatus*) y grillo bicolor (*Gryllus assimilis*),

▼M29

   iv) gusano de seda (*Bombyx mori*).

▼B

B. Normas de transformación

1. Las proteínas de mamíferos transformadas deberán someterse previamente al método de transformación 1 (esterilización por presión) según se expone en el capítulo III del anexo IV.

No obstante:

a) la sangre de porcino o las fracciones de sangre de porcino para la fabricación de harina de sangre podrán someterse en cambio a cualquiera de los métodos de transformación 1 a 5 o al método de transformación 7 recogidos en el capítulo III del anexo IV, si en el caso del método de transformación 7 se ha aplicado un tratamiento térmico en toda su masa a una temperatura mínima de 80 °C;

b) las proteínas de mamíferos transformadas:

i) podrán someterse a cualquiera de los métodos de transformación 1 a 5 o al método de transformación 7 recogidos en el capítulo III del anexo IV, si se eliminan posteriormente o se utilizan como combustible;

ii) cuando se destinan exclusivamente a su uso en alimentos para animales de compañía, podrán someterse a cualquiera de los métodos de transformación 1 a 5 o al método de transformación 7 recogidos en el capítulo III del anexo IV, si:

— se transportan en contenedores específicos no utilizados para el transporte de subproductos animales o piensos para animales de granja, y

— se envían directamente desde una planta de transformación de material de la categoría 3 a la fábrica de alimentos para animales de compañía o a una planta de almacenamiento autorizada desde la que se reexpedirán directamente a la fábrica de alimentos para animales de compañía.

2. Las proteínas de animales no mamíferos transformadas, con excepción de la harina de pescado, deberán someterse previamente a cualquiera de los métodos de transformación del 1 al 5 o al método de transformación 7 recogidos en el capítulo III del anexo IV.

3. La harina de pescado deberá haber sido sometida a:

a) cualquiera de los métodos de transformación recogidos en el capítulo III del anexo IV, o

b) otro método que garantice que el producto cumple las normas microbiológicas aplicables a productos derivados recogidas en el capítulo I del presente anexo.

C. Almacenamiento

1. Las proteínas animales transformadas se envasarán y almacenarán en bolsas nuevas o esterilizadas o se almacenarán en silos o depósitos adecuadamente construidos.

Se adoptarán las medidas suficientes para reducir al máximo la condensación dentro de los silos, transportadores o ascensores.

2. Dentro de los transportadores, ascensores y silos, los productos se protegerán contra la contaminación accidental.

3. El equipo de manipulación de las proteínas animales trasformadas deberá mantenerse limpio y seco; deberán proveerse puntos de inspección adecuados para poder examinar la limpieza del equipo.

Todas las instalaciones de almacenamiento deberán vaciarse y limpiarse con regularidad, según sea necesario para impedir la contaminación.

▼B

4. Las proteínas animales transformadas deberán mantenerse secas.

Deberán evitarse las pérdidas y la condensación en la zona de almacenamiento.

Sección 2

Requisitos específicos aplicables a los hemoderivados

A. Materia prima

Solo podrá utilizarse para la producción de hemoderivados la sangre prevista en el artículo 10, letra a), y en el artículo 10, letra b), inciso i), del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

B. Normas de transformación

Los hemoderivados deberán haber sido sometidos a:

a) cualquiera de los métodos de transformación del 1 al 5 o al método de transformación 7 recogidos en el capítulo III del anexo IV, o

b) otro método que garantice que el hemoderivado cumple las normas microbiológicas aplicables a productos derivados recogidas en el capítulo I del presente anexo.

Sección 3

Requisitos específicos aplicables a las grasas extraídas, al aceite de pescado y a los derivados de grasas de material de la categoría 3

A. Materias primas

▼M9

1. Grasas extraídas

Solo podrá utilizarse para la producción de grasas extraídas procedentes de material de la categoría 3 el material de la categoría 3 distinto de los materiales previstos en el artículo 10, letras n), o) y p), del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

▼M11

2. Aceite de pescado

Solo podrá utilizarse para la producción de aceite de pescado el material de la categoría 3 previsto en el artículo 10, letras i), j) y l), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009 y el material de la categoría 3 originario de animales acuáticos previsto en el artículo 10, letras e) y f), del citado Reglamento.

▼B

B. Normas de transformación

Salvo cuando el aceite de pescado o las grasas extraídas se hayan producido de conformidad con las secciones VIII o XII del anexo III del Reglamento (CE) nº 853/2004, respectivamente, las grasas extraídas deberán haberse obtenido utilizando cualquiera de los métodos de transformación 1 a 5 o el método de transformación 7, y los aceites de pescado deberán haberse producido:

a) por cualquiera de los métodos de transformación 1 a 7 recogidos en el capítulo III del anexo IV, o

b) por otro método que garantice que el producto cumple las normas microbiológicas aplicables a productos derivados recogidas en el capítulo I del presente anexo.

Las grasas extraídas de rumiantes deberán purificarse de forma que los niveles máximos de impurezas insolubles restantes no superen un 0,15 % del peso.

Los derivados de grasas a partir de grasas extraídas de la categoría 3 o de aceite de pescado de la categoría 3 deberán producirse de conformidad con uno de los métodos de transformación recogidos en el capítulo III del anexo IV.

▼B

C. Normas de higiene

Cuando la grasa extraída o el aceite de pescado estén envasados, deberán estarlo en recipientes nuevos o limpios y desinfectados si procede para impedir la contaminación y respecto de los que deberán tomarse todas las precauciones necesarias para evitar su recontaminación.

Cuando esté previsto transportar los productos a granel, los tubos, bombas y depósitos, así como cualquier otro contenedor de transporte a granel o camión cisterna utilizado para transportar los productos desde la fábrica, bien directamente al buque o a los depósitos de costa, bien directamente a las plantas, deberán haber sido limpiados antes de ser utilizados.

Sección 4

Condiciones específicas para la leche, el calostro y otros productos derivados de la leche o del calostro

Primera parte

Condiciones generales

A. Materia prima

Solo podrá utilizarse para la producción de leche, productos lácteos y productos derivados de la leche la leche prevista en el artículo 10, letra e), del Reglamento (CE) nº 1069/2009 distinta de los lodos de centrifugado o de separación, y la leche prevista en el artículo 10, letras f) y h), del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

Solo podrá utilizarse calostro a condición de que proceda de animales vivos y que no presente ningún signo de una enfermedad transmisible a personas o animales a través del calostro:

B. Normas de transformación

1. La leche será objeto de uno de los tratamientos siguientes:

1.1. Esterilización a un valor F_0 (*) de tres o superior;

1.2. UHT (**) combinado con uno de los siguientes;

a) un tratamiento físico subsiguiente, a saber:

i) un procedimiento de desecado combinado con el calentamiento a un mínimo de 72 °C en el caso de la leche para piensos, o

ii) un descenso del pH por debajo de 6,0 durante un mínimo de una hora;

b) la condición de que la leche, el producto lácteo o el producto derivado de la leche se haya producido un mínimo de 21 días antes del envío y que durante dicho período no se haya detectado caso alguno de fiebre aftosa en el Estado miembro de origen;

1.3. HTST (***) aplicado dos veces;

(*) F_0 es el efecto letal calculado sobre las esporas bacterianas. Un valor F_0 igual a 3,00 significa que se ha calentado el punto más frío del producto lo suficiente para alcanzar un efecto letal equivalente al de 121 °C (250 °F) en 3 minutos con calentamiento y enfriamiento instantáneos.

(**) UHT = tratamiento de temperatura ultraalta a 132 °C durante por lo menos 1 segundo.

(***) HTST = Breve pasteurización a alta temperatura: pasteurización a 72 °C durante al menos 15 segundos o con efecto de pasteurización equivalente que dé una reacción negativa en la prueba de la fosfatasa.

▼B

1.4. HTST combinado con uno de los siguientes:

a) un tratamiento físico subsiguiente, a saber:

i) un procedimiento de desecado combinado con el calentamiento a un mínimo de 72 °C en el caso de la leche para piensos, o

ii) un descenso del pH por debajo de 6 durante un mínimo de una hora;

b) la condición de que la leche, el producto lácteo o el producto derivado de la leche se haya producido un mínimo de 21 días antes del envío y que durante dicho período no se haya detectado caso alguno de fiebre aftosa en el Estado miembro de origen.

2. Los productos lácteos y productos derivados de la leche deberán someterse al menos a uno de los tratamientos previstos en el punto 1 o producirse a partir de leche tratada de conformidad con dicho punto.

3. El lactosuero que se vaya a suministrar a animales de las especies sensibles a la fiebre aftosa y se produzca a partir de leche tratada con arreglo al punto 1 deberá:

a) recogerse cuando hayan pasado al menos 16 horas desde la coagulación de la leche, siendo su pH registrado inferior a 6,0 antes de su transporte a las explotaciones, o

b) haberse producido como mínimo 21 días antes del envío, sin que durante dicho período se haya detectado caso alguno de fiebre aftosa en el Estado miembro de origen.

4. Además de los requisitos establecidos en los puntos 1, 2 y 3, la leche, los productos lácteos y los productos derivados de la leche deberán cumplir los siguientes:

4.1. una vez concluido el tratamiento, se adoptarán todas las precauciones necesarias para evitar la contaminación de los productos;

4.2. el producto final debe etiquetarse para indicar que contiene material de la categoría 3 y que no está destinado al consumo humano, y deberá:

a) envasarse en recipientes nuevos, o

b) transportarse a granel en contenedores u otros medios de transporte cuidadosamente limpiados y desinfectados antes de su utilización.

5. La leche cruda deberá producirse en condiciones que ofrezcan unas garantías zoosanitarias adecuadas.

6. El calostro y los productos a base de calostro deberán:

6.1. obtenerse de animales bovinos mantenidos en una explotación en la que todos los rebaños bovinos se reconocen como oficialmente indemnes de tuberculosis, oficialmente indemnes de brucelosis y oficialmente indemnes de leucosis bovina enzoótica tal como se definen el artículo 2, apartado 2, letras d), f) y j), de la Directiva 64/432/CEE;

6.2. haberse producido como mínimo 21 días antes del envío, sin que durante dicho período se haya detectado caso alguno de fiebre aftosa en el Estado miembro de origen;

▼B

6.3. haberse sometido a un único tratamiento HTST (*);

6.4. cumplir los requisitos del punto 4 de la presente parte.

Parte II

Excepciones aplicables a la introducción en el mercado de leche transformada de conformidad con normas nacionales

▼M4

1. Las condiciones establecidas en los puntos 2 y 3 de esta parte se aplicarán a la transformación, uso y almacenamiento de leche, productos lácteos y productos derivados de la leche que se cataloguen como material de la categoría 3, según lo dispuesto en el artículo 10, letra e), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, distintos de los lodos de centrifugado o de separación, y de leche productos lácteos y productos derivados de la leche a los que hace referencia el artículo 10, letras f) y h), del citado Reglamento, que no se hayan transformado de conformidad con la parte primera de la presente sección.

▼B

2. La autoridad competente autorizará el suministro de leche, productos lácteos y productos derivados de la leche para los fines contemplados en el punto 3 de la presente parte desde establecimientos de transformación de leche autorizados o registrados con arreglo al artículo 4 del Reglamento (CE) nº 853/2004 a condición que de los establecimientos en cuestión garanticen la rastreabilidad de los productos.

3. La leche, productos lácteos y productos derivados de la leche se podrán suministrar y usar como ingredientes para piensos:

   a) en el Estado miembro en cuestión y en las zonas transfronterizas con las que el Estado miembro en cuestión haya firmado un acuerdo al efecto, en el caso de productos derivados, incluida el agua blanca, que han estado en contacto con leche cruda y/o leche pasteurizada de conformidad con las condiciones relativas al tratamiento térmico definidas en el punto II.1, letras a) o b), del capítulo II de la sección IX del anexo III del Reglamento (CE) nº 853/2004, si dichos productos derivados se han sometido a alguno de los tratamientos siguientes:

      i) UHT;

      ii) un proceso de esterilización que haya permitido alcanzar un valor Fc igual o superior a 3, o que se haya llevado a cabo a una temperatura mínima de 115 °C durante 15 minutos o una combinación equivalente de temperatura y tiempo;

      iii) la pasteurización o esterilización distinta de la mencionada en el inciso ii), seguida de:

         — en el caso de la leche en polvo o de los productos lácteos o productos derivados de la leche en polvo, a un proceso de desecado;

         — en el caso de los productos lácteos acidificados, a un proceso que permita reducir el pH a un nivel inferior a 6 y mantener ese nivel durante al menos una hora;

   b) en el Estado miembro en cuestión,

      i) en el caso de productos derivados, incluida el agua blanca, que han estado en contacto con leche que solo ha sido pasteurizada de conformidad con las condiciones relativas al tratamiento térmico definidas en el punto II.1, letra a), del capítulo II de la sección IX del anexo III del Reglamento (CE) nº 853/2004, y el lactosuero producido a partir de productos lácteos no sometidos a tratamiento térmico, recogido como mínimo 16 horas después de la coagulación y cuyo pH registrado es inferior a 6,0 antes de su suministro para fines de alimentación animal, siempre que se envíen a una cantidad limitada de explotaciones animales autorizadas, seleccionadas sobre la base de la evaluación de riesgos para las situaciones hipotéticas más favorables y más desfavorables realizada por el Estado miembro en cuestión en el proceso de elaboración de los planes de contingencia de enfermedades epizoóticas, en particular de la fiebre aftosa;

(*) HTST = Breve pasteurización a alta temperatura: pasteurización a 72 °C durante al menos 15 segundos o con efecto de pasteurización equivalente que dé una reacción negativa en la prueba de la fosfatasa.

▼B

ii) en el caso de productos crudos, incluida el agua blanca, que han estado en contacto con leche cruda y otros productos para los que no se puede garantizar su sometimiento a los tratamientos contemplados en las letras a) y b)(i), siempre que se envíen a una cantidad limitada de explotaciones animales autorizadas, seleccionadas sobre la base de la determinación de riesgos para las situaciones hipotéticas más favorables y más desfavorables realizada por el Estado miembro en cuestión en el proceso de elaboración de los planes de contingencia de enfermedades epizoóticas, en particular de la fiebre aftosa, y a condición que los animales presentes en las explotaciones animales autorizadas solo se pueden trasladar

— bien directamente a un matadero ubicado en el mismo Estado miembro, o

— a otra explotación dentro del mismo Estado miembro, en cuyo caso la autoridad competente garantiza que los animales sensibles a la fiebre aftosa solo pueden abandonar la explotación bien directamente a un matadero ubicado en el mismo Estado miembro o, si los animales han sido enviados a una explotación que no utilice como pienso los productos mencionados en el presente inciso ii), una vez transcurrido un período de 21 días de moratoria desde la introducción de los animales.

4. La autoridad competente podrá autorizar el suministro de calostro que no satisface las condiciones establecidas en la letra B, apartado 6, de la parte I de una granja a otra dentro del mismo Estado miembro para fines de alimentación animal, en condiciones que impidan la transmisión de riesgos para la salud.

Parte III

Condiciones especiales aplicables a los lodos de centrifugado o de separación

El material de la categoría 3 que contenga lodos de centrifugado o de separación deberá haberse sometido a un tratamiento térmico a 70 °C como mínimo durante 60 minutos o a 80 °C como mínimo durante 30 minutos, antes de introducirse en el mercado para alimentación de animales de granja.

▼M9

No obstante lo dispuesto en el párrafo primero, la autoridad competente podrá autorizar parámetros alternativos de tratamiento térmico de los lodos de centrifugado o de separación destinados al uso en los Estados miembros que hayan autorizado tales parámetros alternativos, siempre que los explotadores puedan demostrar que el tratamiento térmico con arreglo a los parámetros alternativos garantiza al menos la misma reducción de riesgos que el realizado conforme a los parámetros fijados en el párrafo primero.

▼B

Sección 5

Condiciones específicas aplicables a la gelatina y a las proteínas hidrolizadas

A. Materias primas

Solo los subproductos animales de material de la categoría 3 o los productos derivados de tales subproductos animales, distintos de los materiales mencionados en el artículo 10, letras m), n), o) y p), del Reglamento (CE) nº 1069/2009 se podrán usar para la producción de gelatina y proteínas hidrolizadas.

B. Normas de transformación de la gelatina

1. Salvo que la gelatina se haya producido de conformidad con la sección XIV del anexo III del Reglamento (CE) nº 853/2004, deberá producirse mediante un proceso que garantice que el material de la categoría 3 se somete a un tratamiento con ácidos o bases, seguido de uno o más aclarados.

el pH deberá ajustarse posteriormente; la gelatina deberá extraerse mediante uno o varios calentamientos sucesivos, seguidos por una purificación mediante filtrado y esterilización.

▼B

2. Una vez concluidos los procedimientos indicados en el punto 1, la gelatina podrá someterse al proceso de desecado y, según corresponda, al de pulverización o laminación.

3. Está prohibido el uso de conservantes distintos del dióxido de azufre y del peróxido de hidrógeno.

C. Otras condiciones aplicables a la gelatina

La gelatina deberá envasarse, embalarse, almacenarse y transportarse en condiciones de higiene satisfactorias.

En particular:

a) deberá reservarse un local o una sala para almacenar los materiales de envasado y embalaje;

b) las operaciones de envasado y embalaje deberán efectuarse en un local o lugar destinado a tal efecto.

D. Normas de transformación de las proteínas hidrolizadas

Las proteínas hidrolizadas deberán producirse mediante un proceso que incluya las medidas apropiadas para reducir al máximo la contaminación. La proteína hidrolizada derivada de rumiantes deberá tener un peso molecular inferior a 10 000 Dalton.

Además de las condiciones establecidas en el párrafo primero, las proteínas hidrolizadas derivadas total o parcialmente de pieles de rumiantes se producirán en una planta de transformación dedicada únicamente a la producción de proteínas hidrolizadas mediante un proceso que suponga la preparación de la materia prima de la categoría 3 mediante encurtido, encalado y lavado intensivo, seguida de exposición del material a:

a) un pH superior a 11 durante más de tres horas a una temperatura superior a 80 °C, seguida de un tratamiento térmico a más de 140 °C durante 30 minutos a más de 3,6 bares, o

b) un pH comprendido entre 1 y 2 y, a continuación, a un pH superior a 11, seguida de un tratamiento térmico a 140 °C durante 30 minutos a 3 bares.

Sección 6

Condiciones específicas aplicables al fosfato dicálcico

A. Materias primas

Solo los subproductos animales de material de la categoría 3 o los productos derivados de tales subproductos animales, distintos de los materiales mencionados en el artículo 10, letras m), n), o) y p), del Reglamento (CE) nº 1069/2009 se podrán usar para la producción de fosfato dicálcico.

B. Normas de transformación

1. El fosfato dicálcico deberá producirse mediante un procedimiento que comprenda las tres fases siguientes:

a) en primer lugar, garantice que todo el material óseo de la categoría 3 se tritura finamente, se desgrasa con agua caliente y se trata con ácido clorhídrico diluido (de una concentración mínima del 4 % y un pH inferior a 1,5) durante un período mínimo de dos días;

▼B

b) en segundo lugar, tras la parte del procedimiento descrito en el punto a), someta el líquido fosfórico así obtenido a un tratamiento con cal, lo que producirá un precipitado de fosfato dicálcico con un pH comprendido entre 4 y 7;

c) que por último, deje secar al aire dicho precipitado de fosfato dicálcico con una temperatura de entrada comprendida entre 65 y 325 °C y una temperatura final de entre 30 y 65 °C.

2. En caso del fosfato dicálcico derivado de huesos desgrasados, deberá derivarse de los huesos mencionados en el artículo 10, letra a), del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

Sección 7

Condiciones específicas aplicables al fosfato tricálcico

A. Materias primas

Solo los subproductos animales de material de la categoría 3 o los productos derivados de tales subproductos animales, distintos de los materiales mencionados en el artículo 10, letras m), n), o) y p), del Reglamento (CE) nº 1069/2009 se podrán usar para la producción de fosfato tricálcico.

B. Normas de transformación

El fosfato tricálcico deberá producirse mediante un procedimiento que garantice que:

a) todo el material óseo de la categoría 3 se tritura finamente y se desgrasa con flujo contrario de agua caliente (astillas de hueso inferiores a 14 mm);

b) se aplica un calentamiento continuo con vapor a 145 °C durante 30 minutos a 4 bares;

c) se separa el caldo de la proteína de la hidroxiapatita (fosfato tricálcico) mediante centrifugado;

d) se granula después de secarlo en un lecho fluidificado con aire a 200 °C.

Sección 8

Condiciones específicas aplicables al colágeno

A. Materias primas

Solo los subproductos animales de material de la categoría 3 o los productos derivados de tales subproductos animales, distintos de los materiales mencionados en el artículo 10, letras m), n), o) y p), del Reglamento (CE) nº 1069/2009 se podrán usar para la producción de colágeno.

B. Normas de transformación

1. Salvo que el colágeno se haya producido de conformidad con las condiciones aplicables al colágeno definidas en la sección XV del anexo III del Reglamento (CE) nº 853/2004, deberá producirse mediante un proceso que garantice que el material de la categoría 3 sin transformar se somete a un tratamiento con lavado, ajuste del pH con ácidos o bases, seguido de uno o más aclarados, filtración y extrusión.

Después de este tratamiento, el colágeno podrá someterse a un procedimiento de desecado.

▼B

2. Estará prohibido el uso de conservantes que no estén autorizados con arreglo a la legislación de la Unión.

C. Otras prescripciones

El colágeno deberá envasarse, embalarse, almacenarse y transportarse en condiciones de higiene satisfactorias. En particular:

a) deberá reservarse un local o una sala para almacenar los materiales de envasado y embalaje;

b) las operaciones de envasado y embalaje deberán efectuarse en un local o lugar destinado a tal efecto.

Sección 9

Requisitos específicos aplicables a los ovoproductos

A. Materias primas

Solo podrán utilizarse para la producción de ovoproductos los subproductos animales previstos en el artículo 10, letras e) y f), y en el artículo 10, letra k), inciso ii), del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

B. Normas de transformación

Los ovoproductos deberán:

a) someterse previamente a cualquiera de los métodos de transformación del 1 al 5 o al método de transformación 7 recogidos en el capítulo III del anexo IV;

b) someterse a otro método y parámetros que garanticen que los productos cumplen las normas microbiológicas aplicables a los productos derivados definidas en el capítulo I, o

c) tratarse de conformidad con las condiciones aplicables a los huevos y ovoproductos definidas en los capítulos I, II y III de la sección X del anexo III del Reglamento (CE) nº 853/2004.

▼M4

Sección 10

Requisitos específicos para alimentar animales de granja distintos de los animales de peletería con determinados materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letra f), del Reglamento (CE) nº 1069/2009

El material de la categoría 3 procedente de Estados miembros y compuesto por productos alimenticios de origen animal que ya no estén destinados al consumo humano por motivos comerciales, problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud humana o animal, según se recoge en el artículo 10, letra f), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, podrá introducirse en el mercado, sin transformar, como pienso para animales de granja distintos de los animales de peletería, a condición de que:

i) el material haya sido objeto de transformación tal como se define en el artículo 2, apartado 1, letra m), del Reglamento (CE) nº 852/2004, o de conformidad con el presente Reglamento,

ii) el material se componga de, o contenga, uno o varios de los siguientes materiales de la categoría 3 a los que hace referencia el artículo 10, letra f), del Reglamento (CE) nº 1069/2009:

— leche,

— productos lácteos,

— productos derivados de la leche,

— huevos,

▼M4

— ovoproductos,

— miel,

— grasas extraídas,

— colágeno,

— gelatina,

iii) el material no haya estado en contacto con otros materiales de la categoría 3, y

iv) se hayan adoptado todas las medidas necesarias para impedir la contaminación del material.

▼B

CAPÍTULO III

CONDICIONES PARA DETERMINADOS PIENSOS PARA PECES Y CEBOS DE PESCA

1. Los subproductos de productos de la pesca o invertebrados acuáticos y los productos derivados de los mismos destinados a la fabricación de piensos para peces de piscifactoría o para otras especies de la acuicultura deberán:

   a) manipularse y transformarse de manera separada del material no autorizado a tal fin;

   b) proceder

      i) de peces silvestres y otros animales acuáticos, excepto mamíferos marinos, desembarcados con fines comerciales, o de subproductos animales de peces silvestres procedentes de plantas de fabricación de productos de pescado para el consumo humano, o

      ii) de peces de piscifactoría, si se utilizan para la alimentación de peces de piscifactoría de otra especie;

   c) transformarse en una planta de transformación conforme a un método que garantice la producción de productos microbiológicamente seguros, incluso con respecto a patógenos de peces.

2. La autoridad competente podrá establecer otras condiciones, orientadas a impedir los riesgos inaceptables para la transmisión de enfermedades transmisibles a personas o animales, para el uso de animales acuáticos y de animales invertebrados acuáticos o terrestres:

   a) como pienso para peces de piscifactoría o para animales invertebrados acuáticos, cuando los subproductos animales no se han transformado de conformidad con el punto 1, letra c);

   b) como cebo de pesca, incluido cebo para animales invertebrados acuáticos.

▼B

ANEXO XI

ABONOS Y ENMIENDAS DEL SUELO DE ORIGEN ORGÁNICO

CAPÍTULO I

CONDICIONES APLICABLES AL ESTIÉRCOL SIN TRANSFORMAR, AL ESTIÉRCOL TRANSFORMADO Y A LOS PRODUCTOS A BASE DE ESTIÉRCOL TRANSFORMADO

Sección 1

Estiércol sin transformar

1. El comercio de estiércol sin transformar de especies distintas de las aves de corral o los équidos entre los Estados miembros estará sometido a las siguientes condiciones, además de al consentimiento del Estado miembro de destino mencionado en el artículo 48, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009:

   a) queda prohibido el comercio de estiércol sin transformar de especies distintas de las aves de corral o los équidos, con excepción del estiércol:

      i) originario de una zona que no esté sujeta a restricciones derivadas de la presencia de una enfermedad transmisible grave, y

      ii) destinado a ser aplicado, bajo la supervisión de la autoridad competente, a las tierras de una única explotación situada a ambos lados de la frontera entre dos Estados miembros;

   b) no obstante, la autoridad competente del Estado miembro de destino podrá conceder una autorización específica, teniendo en consideración el origen del estiércol, su destino y otras consideraciones sanitarias, para la introducción en su territorio de:

      i) estiércol destinado a:

         — su transformación en una fábrica de productos derivados para usos externos a la cadena alimentaria animal, o

         — su transformación en biogás o compost con arreglo al Reglamento (CE) nº 1069/2009 y al anexo V del presente Reglamento con vistas a la fabricación de los productos recogidos en la sección 2 del presente capítulo.

      En dichos casos la autoridad competente tendrá en cuenta el origen del estiércol cuando autorice su introducción en dichas plantas, o

      ii) estiércol destinado a ser aplicado a la tierra en una explotación, a condición de que la autoridad competente del Estado miembro de origen haya comunicado su aprobación de dicho comercio.

   c) en los casos mencionados en el punto b), al documento comercial que acompaña al envío de estiércol se adjuntará un certificado sanitario conforme al modelo establecido en el punto 3.

2. El comercio de estiércol sin transformar de las aves de corral entre los Estados miembros estará sometido a las siguientes condiciones, además de al consentimiento del Estado miembro de destino mencionado en el artículo 48, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009:

   a) el estiércol deberá ser originario de una zona que no esté sometida a restricciones derivadas de la enfermedad de Newcastle o la influenza aviar;

   b) además, el estiércol sin transformar procedente de manadas de aves vacunadas contra la enfermedad de Newcastle no podrá expedirse a una región que haya obtenido la calificación sanitaria de «región que no practica la vacunación contra la enfermedad de Newcastle» conforme a lo dispuesto en el apartado 2 del artículo 15 de la Directiva 2009/158/CE, y

   c) al documento comercial que acompaña al envío de estiércol se adjuntará un certificado sanitario conforme al modelo establecido en el punto 3.

▼**M37**

3. Modelo de certificado sanitario para adjuntar al documento comercial:

UNIÓN EUROPEA					**INTRA**
Parte I: Descripción de la partida	**I.1.**	**Expedidor** Nombre Dirección País	Código ISO del	**I.2.** **Referencia SGICO** **I.2a.** **Referencia local** **I.3.** **Autoridad central competente** **I.4.** **Autoridad local competente**	**CÓDIGO QR**
	I.5.	**Destinatario** Nombre Dirección País	Código ISO del país	**I.6.** **Operador que realiza operaciones de agrupamiento con independencia de un establecimiento** Nombre Dirección País	Número de registro Código ISO del país
	I.7.	**País de origen**	Código ISO del país	**I.9.** **País de destino**	Código ISO del país
	I.8.	**Región de origen**	Código	**I.10.** **Región de destino**	Código
	I.11.	**Lugar de expedición** Nombre Dirección País	Número de registro/autorización Código ISO del país	**I.12.** **Lugar de destino** Nombre Dirección País	Número de registro/autorización Código ISO del país
	I.13.	**Lugar de carga**		**I.14.** **Fecha y hora de salida**	
	I.15.	**Medio de transporte** ☐ Buque ☐ Ferrocarril Identificación Documento	☐ Avión ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros	**I.16.** **Transportista** Nombre Dirección País **I.17.** **Documentos de acompañamiento** Tipo País Referencia del documento comercial	Número de registro/autorización Código ISO del país Código Código ISO del país
	I.18.	**Condiciones de transporte**	☐ Ambiente		
	I.19.	**Número del contenedor/Número del precinto** Número del contenedor	Número del precinto		

▼**M37**

I.20.	**Certificados como o a efectos de:**				
	☐ Abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico		☐ Uso técnico		
I.21.	☐ **Para tránsito por un tercer país**				
	Tercer país		Código ISO del país		
	Punto de salida		Código BCP		
	Punto de entrada		Código BCP		
I.22.	☐ **Para tránsito por uno o varios Estados miembros**		**I.23.**	☐ **Para exportación**	
	Estado miembro	Código ISO del país		Tercer país	Código ISO del país
	Estado miembro	Código ISO del país		Punto de salida	Código BCP
	Estado miembro	Código ISO del país			
I.24.	**Tiempo estimado de viaje**		**I.25.**	**Diario de a bordo**	☐ sí ☐ no
I.26.	**Número total de bultos**		**I.27.**	**Cantidad total**	
I.28.	**Peso neto/peso bruto total (kg)**		**I.29.**	**Espacio total previsto para la partida**	
I.30.	**Descripción de la partida**				
Código CN	Especie				
Naturaleza de la mercancía: Estiércol sin transformar		Región de origen		Peso neto	

▼M37

UNIÓN EUROPEA **Estiércol sin transformar**

Parte II: Certificación

II. Información sanitaria	**II.a. Referencia del certificado**	**II.b. Referencia SGICO**

III. Certificado sanitario

El veterinario oficial abajo firmante declara comprender que la autoridad competente del lugar de destino ha prestado su consentimiento a la introducción en su territorio del estiércol sin transformar, así como que el estiércol sin transformar indicado en la casilla I.30 cumple las condiciones siguientes:

a) en el caso del estiércol sin transformar de aves de corral[(1)]:

[el estiércol es originario de una zona que no está sujeta a restricciones derivadas de la enfermedad de Newcastle o la influenza aviar;]

y [en el caso del estiércol sin transformar procedente de manadas de aves vacunadas contra la enfermedad de Newcastle, no se expide a una región que haya obtenido la calificación sanitaria de "región que no practica la vacunación contra la enfermedad de Newcastle" con arreglo a la parte IV del anexo V del Reglamento Delegado (UE) 2020/689;]

b) en el caso del estiércol sin transformar de especies distintas de las aves de corral o los équidos[(1)]:

[el estiércol es originario de una zona que no está sujeta a restricciones derivadas de la presencia de una enfermedad transmisible grave;]

y

o bien [el estiércol está destinado a su transformación en una fábrica de productos derivados para usos externos a la cadena alimentaria animal o está destinado a su transformación en biogás o compost con arreglo al Reglamento (CE) n.º 1069/2009, con vistas a la fabricación de estiércol transformado o de productos a base de estiércol transformado;]

o [el estiércol está destinado a ser aplicado a la tierra en una explotación.]

Notas

De conformidad con la Declaración conjunta n.º 1/2023 de la Unión y del Reino Unido en el Comité Mixto creado por el Acuerdo sobre la retirada del Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte de la Unión Europea y de la Comunidad Europea de la Energía Atómica, de 24 de marzo de 2023 (DO L 102 de 17.4.2023, p. 87).

El presente certificado zoosanitario está destinado a los desplazamientos de estiércol sin transformar.

El presente certificado zoosanitario deberá cumplimentarse de conformidad con las notas para la cumplimentación de los certificados establecidas en el capítulo 2 del anexo I del Reglamento de Ejecución (UE) 2020/2235 de la Comisión.

Parte I:

— Casillas I.8 y I.10: Si procede.
— Casillas I.11, I.12 y I.16: Número de autorización o registro.
— Casilla I.16: Complétese si es diferente de "I.1. Expedidor".
— Casilla I.20: Uso técnico: cualquier uso distinto de la alimentación animal.

Parte II:

(1) Táchese lo que no proceda.

Veterinario oficial

Nombre (en mayúsculas)	Cualificación y cargo
Nombre de la unidad de control local	Código de la unidad de control local
Fecha	
Sello	Firma

▼B

4. Se autoriza el comercio entre Estados miembros de estiércol sin transformar de équidos, a condición de que el Estado miembro de destino haya dado su consentimiento al comercio conforme a lo dispuesto en el artículo 48, apartado 1), del Reglamento (CE) nº 1069/2009 y, a condición de que no proceda de una explotación sujeta a restricciones sanitarias en relación con el muermo, la estomatitis vesicular, el carbunco o la rabia, de conformidad con el artículo 4, apartado 5, de la Directiva 2009/156/CE.

5. A tenor de lo dispuesto en el artículo 48, apartado 1, letra c), inciso ii), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, la autoridad competente del Estado miembro de destino podrá exigir a los explotadores que envíen estiércol sin transformar desde otro Estado miembro:

   a) que faciliten información adicional sobre el envío previsto, tal como las indicaciones geográficas precisas del lugar de descarga del estiércol, y

   b) que almacenen el estiércol antes de su aplicación a la tierra.

6. La autoridad competente podrá autorizar el envío de estiércol transportado entre dos puntos situados en la misma granja sujeto a condiciones de control de los riesgos para la salud, como las obligaciones de los explotadores afectados de llevar los registros adecuados.

▼M29

Sección 2

Guano de murciélagos, *frass*, estiércol transformado y productos a base de estiércol transformado

La introducción en el mercado de guano de murciélagos, estiércol transformado y productos a base de estiércol transformado estará sometida a las condiciones que figuran en los puntos a) a e) siguientes. Además, por lo que se refiere al guano de murciélago, se requerirá el consentimiento del Estado miembro de destino, conforme a lo dispuesto en el artículo 48, apartado 1, del Reglamento (CE) n.º 1069/2009:

▼B

a) Deberán proceder de una planta para productos derivados destinados a usos externos a la cadena alimentaria animal o de una planta de biogás o de compostaje o de una fábrica de abonos o enmiendas del suelo de origen orgánico.

b) Deberán haber sido sometidos a un tratamiento térmico de al menos 70 °C durante un mínimo de 60 minutos y a un tratamiento de reducción de las bacterias esporuladas y toxígenas, cuando hayan sido identificadas como peligro relevante.

c) Sin embargo, la autoridad competente podrá autorizar el uso de otros parámetros normalizados para los procesos distintos de los recogidos en la letra b) siempre y cuando el solicitante demuestre que dichos parámetros reducen al mínimo los riesgos biológicos;

   La demostración incluirá una validación, que se llevará a cabo de la manera siguiente:

   i) identificación y análisis de los riesgos, incluido el impacto del material aportado, basándose en una definición completa de las condiciones de transformación, y una determinación del riesgo que evalúe cómo se alcanzan en la práctica, en situaciones normales y atípicas, las condiciones de transformación específicas;

   ii) validación del proceso previsto

      ii-1) midiendo la reducción de la viabilidad/infectividad de los organismos indicadores endógenos durante el proceso, cuando el indicador:

         — está constantemente presente en la materia prima, en altos niveles,

▼B

— no es menos termorresistente a los aspectos letales del proceso de tratamiento, pero tampoco significativamente más resistente que los patógenos para los que se usa como control,

— es relativamente fácil de cuantificar, identificar y confirmar, o

ii-2) midiendo la reducción de la viabilidad/infectividad, durante la exposición, de un organismo o virus de ensayo caracterizado introducido en la materia prima en un testigo adecuado;

iii) la validación contemplada en el inciso ii) deberá demostrar que el proceso consigue reducir globalmente el riesgo de la manera siguiente:

— por lo que se refiere a los procesos térmicos y químicos, mediante una reducción de *Enterococcus faecalis* de al menos 5 log10 y una reducción del título de infectividad de virus termorresistentes como los parvovirus, cuando se identifiquen como un peligro pertinente, de al menos 3 log10,

— por lo que se refiere también a los procesos químicos, una reducción de parásitos resistentes como los huevos de *Ascaris sp*. de al menos el 99,9 % (3 log10) de fases viables;

iv) concepción de un programa completo de control que incluya procedimientos para controlar el proceso;

v) medidas que garanticen la vigilancia y supervisión continuas de los parámetros pertinentes del proceso fijados en el programa de control durante el funcionamiento de la planta.

Deberán recogerse y conservarse datos de los parámetros pertinentes del proceso utilizados en una planta, así como otros puntos críticos de control, de forma que el propietario, el encargado o su representante y la autoridad competente puedan controlar su funcionamiento. La información relativa a un proceso autorizado en virtud de este punto deberá entregarse a la Comisión previa solicitud;

d) las muestras representativas del estiércol tomadas durante o inmediatamente después del tratamiento en la planta para controlar el proceso deberán cumplir las normas siguientes:

Escherichia coli: n = 5, c = 5, m = 0, M = 1 000 en 1 g;

o

Enterococaceae: n = 5, c = 5, m = 0, M = 1 000 en 1 g;

y

las muestras representativas del estiércol tomadas durante el almacenamiento o en el momento de la salida del almacén en la planta de producción o en la planta de biogás o de compostaje deberán cumplir las normas siguientes:

Salmonella: ausente en 25 g: n = 5; c = 0; m = 0; M = 0

donde:

n = número de muestras del ensayo;

m = valor umbral del número de bacterias; el resultado se considera satisfactorio si el número de bacterias en todas las muestras no es superior a m;

▼B

M = valor máximo del número de bacterias; el resultado se considera insatisfactorio si el número de bacterias en una o más muestras es igual o superior a M; y

c = número de muestras cuyo recuento de bacterias puede situarse entre m y M; la muestra sigue considerándose aceptable si el recuento de bacterias de las demás muestras es igual o inferior a m;

El estiércol transformado y los productos a base de estiércol transformado que no cumplan las normas del presente apartado se considerarán como no transformados;

e) deberán almacenarse de forma que, una vez trasformados, se minimice su contaminación, infección secundaria o humedad. Por lo tanto, deberán almacenarse en:

i) silos bien cerrados y aislados o depósitos adecuadamente construidos, o

ii) envases bien cerrados, como bolsas de plástico o sacos;

▼M29

f) La introducción en el mercado de *frass* estará sometida a las condiciones que figuran en los puntos a), b), d) y e) de la presente sección.

▼B

CAPÍTULO II

REQUISITOS PARA DETERMINADOS ABONOS Y ENMIENDAS DEL SUELO DE ORIGEN ORGÁNICO

Sección 1

Condiciones de producción

1. Los abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico, distintos del estiércol, del contenido del tubo digestivo, el compost, la leche, los productos lácteos, los productos derivados de la leche, el calostro, los productos a base de calostro y los residuos de fermentación procedentes de la transformación de subproductos animales o productos derivados en biogás, se fabricarán:

a) aplicando el método de transformación 1 (esterilización por presión), cuando la materia prima pertenece a la categoría 2;

▼M4

b) utilizando proteína animal transformada, incluida la producida de conformidad con el punto B.1, letra b), inciso ii), de la sección 1 del capítulo II del anexo X, que se ha obtenido de material de la categoría 3 con arreglo a la sección 1 del capítulo II del anexo X, o de materiales sometidos a otro tratamiento, cuando estos materiales puedan ser utilizados en abonos o enmiendas del suelo de origen orgánico en virtud de lo dispuesto en el presente Reglamento, o

▼B

c) aplicando uno de los métodos de tratamiento 1 a 7 recogidos en el capítulo III del anexo IV, cuando la materia prima pertenece a la categoría 3 y no se utiliza en la elaboración de proteína animal transformada.

2. Los abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico consistentes o fabricados a partir de harinas de hueso y carne derivadas de material de la categoría 2 o de proteínas animales transformadas, se mezclarán en un establecimiento o planta registrados, con la proporción mínima suficiente de un ingrediente autorizado por la autoridad competente del Estado miembro en el que se pretende aplicar dicho producto a la tierra, con el propósito de excluir todo uso posterior de la mezcla con fines de alimentación animal.

3. La autoridad competente autorizará el ingrediente mencionado en el punto 2 conforme a lo siguiente:

a) el ingrediente consistirá en cal, estiércol, orina, compost o residuos de fermentación procedentes de la transformación de subproductos animales en biogás o en otras sustancias, como fertilizantes minerales, que no se utilicen para la alimentación animal y que excluyan el uso posterior de la mezcla con fines de alimentación animal de acuerdo con las buenas prácticas agrícolas;

▼B

b) el ingrediente se determinará en función de una evaluación de las condiciones relativas al clima y al suelo para el uso de la mezcla como fertilizante, de las condiciones que indiquen que el ingrediente hace que la mezcla no sea apetecible para los animales o que de cualquier otra forma sea eficaz para impedir el uso de la mezcla con fines de alimentación animal y conforme a los requisitos establecidos en la legislación de la Unión o, si procede, en la legislación nacional, para la protección del medio ambiente en lo que respecta a la protección del suelo y las aguas subterráneas.

La autoridad competente pondrá la lista de ingredientes autorizados a disposición de la Comisión y de otros Estados miembros previa solicitud.

4. Sin embargo, los requisitos mencionados en el punto 2 no se aplicarán a:

a) abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico en envases destinados a la venta directa con un peso de 50 kg como máximo para uso del consumidor final, o

b) abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico en grandes sacos con un peso de 1 000 kg como máximo, si se indica en dichos envases o sacos que no están destinados a su aplicación en tierras a las que tienen acceso los animales de granja, a condición de que el Estado miembro en el que se prevé aplicar el abono o la enmienda de suelo de origen orgánico a la tierra haya autorizado el uso de dichos sacos de conformidad con una determinación de la probabilidad de la posible desviación de los materiales a explotaciones ganaderas o a tierras a las que tienen acceso animales de granja.

5. Los fabricantes de abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico deben garantizar que, antes de que éstos se comercialicen, se someten a la descontaminación de patógenos de conformidad con:

— el capítulo I del anexo X, en el caso de proteína animal transformada o productos derivados de material de las categorías 2 o 3;

— la sección 3 del capítulo III del anexo V en el caso de compost y residuos de la fermentación procedentes de la transformación en biogás de subproductos animales o productos derivados.

Sección 2

Almacenamiento y transporte

Tras la transformación, los abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico deberán almacenarse y transportarse correctamente:

a) a granel, en condiciones adecuadas para impedir la contaminación;

b) envasados o en sacos, en el caso de abonos o enmiendas del suelo de origen orgánico destinados a la venta a usuarios finales, o

c) en el caso de almacenamiento en explotaciones ganaderas, en un espacio de almacenamiento adecuado al que no tengan acceso los animales de la granja.

▼M9

Sección 3

Requisitos para la autorización de establecimientos o plantas

Los explotadores velarán por que los establecimientos o plantas en los que se realicen las actividades a que se refiere el punto 1 de la sección 1, para que puedan ser autorizados con arreglo al artículo 24, apartado 1, letra f), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, cumplan los requisitos establecidos en el artículo 8 del presente Reglamento y:

a) dispongan de instalaciones adecuadas para almacenar el material entrante de modo que se evite la contaminación cruzada y la contaminación durante el almacenamiento;

b) eliminen los subproductos animales no utilizados o los productos derivados de conformidad con los artículos 13 y 14 del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

▼B

ANEXO XII

PRODUCTOS INTERMEDIOS

De conformidad con el artículo 34, apartado 2, del Reglamento (CE) nº 1069/2009, la importación y tránsito a través de la Unión de productos intermedios deberá cumplir lo siguiente:

1. La importación y tránsito de los productos intermedios serán autorizados a condición de que:

   a) se deriven de los materiales siguientes:

      i) materiales de la categoría 3, distintos de los materiales contemplados en el artículo 10, letras c), n), o) y p), del Reglamento (CE) nº 1069/2009;

      ii) los productos generados por los animales contemplados en el artículo 10, letras i), l) y m), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, o

      iii) las mezclas de los materiales a los que se refieren los incisos i) y ii);

   b) en el caso de productos intermedios destinados a la fabricación de productos sanitarios, productos para el diagnóstico *in vitro* y reactivos de laboratorio, proceden de:

      i) materiales que cumplen los criterios mencionados en la letra a), salvo que pueden proceder de animales que se hayan sometido a un tratamiento ilegal, tal como se define en el artículo 1, apartado 2, letra d), de la Directiva 96/22/CE o en el artículo 2, letra b), de la Directiva 96/23/CE;

      ii) materiales de la categoría 2 contemplados en el artículo 9, letras f) y h), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, o

      iii) las mezclas de los materiales a los que se refieren los incisos i) y ii);

   c) en el caso de productos intermedios destinados a la fabricación de productos implantables activos, medicamentos y medicamentos veterinarios, se derivan de los materiales contemplados en la letra b), cuando la autoridad competente considere justificado el uso de tales materiales para la protección de la salud pública o animal;

   d) procedan de un tercer país que figure como miembro de la Organización Mundial de Sanidad Animal (OIE) en el Boletín de la OIE;

   e) procedan de un establecimiento o planta registrado o autorizado por la autoridad competente de un tercer país contemplado en la letra d) de conformidad con las condiciones que se establecen en el punto 2;

   f) cada envío vaya acompañado de una declaración del importador con arreglo al modelo de declaración establecido en el capítulo 20 del anexo XV, que estará redactada al menos en una de las lenguas oficiales del Estado miembro en el cual se llevará a cabo la inspección en el puesto de inspección fronterizo y del Estado miembro de destino; dichos Estados miembros podrán admitir el uso de otras lenguas y solicitar traducciones oficiales de declaraciones en esas otras lenguas;

   g) en el caso de los materiales mencionados en la letra b), el importador demuestra a la autoridad competente que los materiales:

      i) no plantean riesgos de transmisión de enfermedades transmisibles a personas o animales; o

      ii) se transportan en condiciones que evitan la transmisión de enfermedades transmisibles a personas o animales.

▼B

2. Un establecimiento o planta puede ser registrado o autorizado por la autoridad competente de un tercer país, según se contempla en la letra e) del punto 1, a condición de que:

a) el explotador o propietario de la planta o su representante:

i) demuestre que la planta dispone de las instalaciones adecuadas para la transformación del material contemplado en las letras a), b) o c), del punto 1, con el fin de garantizar que se completan las fases de diseño, transformación y fabricación necesarias;

ii) establece y aplica métodos de vigilancia y control de los puntos críticos en función de los procedimientos utilizados;

iii) mantiene un registro de la información obtenida con arreglo a lo dispuesto en el inciso ii) durante un período mínimo de dos años para su presentación a la autoridad competente;

iv) informa a la autoridad competente en el caso de que cualquier información disponible ponga de manifiesto un riesgo grave para la salud pública o animal;

b) periódicamente, la autoridad competente del tercer país efectuará inspecciones y controles en el establecimiento o planta y lo supervisará de conformidad con lo siguiente:

i) la frecuencia de tales inspecciones y controles dependerá del tamaño de la planta, del tipo de productos que se fabriquen, de la evaluación del riesgo y de las garantías ofrecidas con arreglo a un sistema de controles establecido de conformidad con los principios del sistema de análisis de peligros y puntos críticos de control (APPCC);

ii) si las inspecciones efectuadas por la autoridad competente ponen de manifiesto que no se cumplen las disposiciones del presente Reglamento, dicha autoridad tomará las medidas oportunas;

iii) la autoridad competente elaborará una lista de establecimientos o plantas autorizados o registrados de conformidad con el presente anexo y asignará un número oficial a cada uno de ellos, de manera que les identifique con respecto a la naturaleza de sus actividades; la lista y sus modificaciones posteriores se enviarán al Estado miembro en el cual deberá llevarse a cabo la inspección en el puesto de inspección fronterizo y al Estado miembro de destino.

▼M9

3. Los productos intermedios importados en la Unión se someterán a controles en el puesto de inspección fronterizo de conformidad con el artículo 4 de la Directiva 97/78/CE y se transportarán directamente desde el puesto de inspección fronterizo:

a) bien a una planta o establecimiento registrados para la producción de reactivos de laboratorio, productos sanitarios y productos sanitarios para el diagnóstico *in vitro* con fines veterinarios, o de los productos derivados mencionados en el artículo 33 del Reglamento (CE) nº 1069/2009, donde los productos intermedios seguirán mezclándose, se utilizarán para el recubrimiento o se montarán, embalarán o etiquetarán antes de su introducción en el mercado o puesta en servicio de conformidad con la legislación de la Unión aplicable al producto derivado;

▼B

b) o a un establecimiento o planta autorizado para el almacenamiento de subproductos animales de conformidad con lo dispuesto en el artículo 24, apartado 1, letra i), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, desde el que solo se enviarán a un establecimiento o planta descritos en la letra a) del presente punto para los usos mencionados en la misma.

4. Los productos intermedios en tránsito por la Unión se transportarán conforme a lo dispuesto en el artículo 11 de la Directiva 97/78/CE.

▼B

5. El veterinario oficial del puesto de inspección fronterizo afectado informará del envío a la autoridad responsable del establecimiento o planta en el lugar de destino mediante el sistema TRACES.

6. El explotador o propietario del establecimiento o planta de destino o su representante mantendrán un registro conforme a lo dispuesto en el artículo 22 del Reglamento (CE) nº 1069/2009 y facilitará a la autoridad competente, previa solicitud, los datos necesarios relativos a las compras, ventas, usos, existencias y eliminación de excedentes de los productos intermedios con el fin de verificar el cumplimiento del presente Reglamento.

7. La autoridad competente, con arreglo a la Directiva 97/78/CE, velará por que los envíos de productos intermedios se expidan desde el Estado miembro en el que deberá llevarse a cabo la inspección en el puesto de inspección fronterizo hasta la planta de destino contemplada en el punto 3 o, en caso de tránsito, al puesto de salida.

8. Periódicamente, la autoridad competente llevará a cabo controles documentales con objeto de hacer cuadrar las cantidades de productos intermedios importados, por una parte, y las almacenadas, utilizadas, expedidas o eliminadas, por otra, con el fin de verificar el cumplimiento del presente Reglamento.

9. Para los envíos de productos intermedios en tránsito, las autoridades competentes responsables de los puestos de inspección fronterizos de entrada y salida, respectivamente, cooperarán en lo necesario para velar por que se lleven a cabo controles efectivos y garantizar la trazabilidad de dichos envíos.

▼B

ANEXO XIII

ALIMENTOS PARA ANIMALES DE COMPAÑÍA Y DETERMINADOS PRODUCTOS DERIVADOS

CAPÍTULO I

Condiciones generales

Los establecimientos o plantas que fabrican los productos derivados mencionados en el presente anexo y las plantas de fabricación de alimentos para animales de compañía dispondrán de las instalaciones adecuadas para:

a) almacenar y tratar el material entrante en condiciones que impidan la aparición de riesgos para la salud pública y la salud animal;

b) eliminar los subproductos animales que no se utilicen y los productos derivados que queden tras la producción, salvo cuando el material sin utilizar vaya a ser enviado a una planta de transformación o eliminación o a otro establecimiento o planta, de conformidad con lo dispuesto en el presente Reglamento.

CAPÍTULO II

Condiciones específicas aplicables a los alimentos para animales de compañía, incluidos los accesorios masticables para perros

1. Alimentos crudos para animales de compañía

   Los explotadores solo podrán utilizar para la producción de alimentos crudos para animales de compañía el material de la categoría 3 previsto en el artículo 10, letra a), y en el artículo 10, letra b), incisos i) y ii), del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

   Los alimentos crudos para animales de compañía deberán envasarse en envases nuevos a prueba de pérdidas.

   Deberán ser objeto de medidas efectivas dirigidas a garantizar que el producto no está expuesto a la contaminación en ninguna fase de la cadena de producción y hasta llegar al punto de venta.

2. Materia prima para alimentos transformados para animales de compañía y accesorios masticables para perros

   Los explotadores solo podrán utilizar para la producción de alimentos transformados para animales de compañía y accesorios masticables para perros:

   a) materiales de la categoría 3, distintos del material contemplado en el artículo 10, letras n), o) y p), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, y

   b) en el caso de alimentos importados para animales de compañía y alimentos para animales de compañía fabricados a partir de materiales importados, materiales de la categoría 1 consistentes en subproductos animales derivados de animales que se hayan sometido a un tratamiento ilegal, tal como se define en el artículo 1, apartado 2, letra d), de la Directiva 96/22/CE o el artículo 2, letra b), de la Directiva 96/23/CE.

3. Alimentos transformados para animales de compañía

   a) Los alimentos en conserva para animales de compañía deberán someterse a un tratamiento térmico que alcance un valor Fc mínimo de 3.

   b) Los alimentos transformados para animales de compañía que no estén en conserva deberán:

      i) someterse a un tratamiento térmico de al menos 90 °C en toda la masa del producto final;

▼B

ii) someter a un tratamiento térmico de al menos 90 °C los ingredientes de origen animal; o

iii) ser producidos, con respecto a los ingredientes para piensos de origen animal, utilizando exclusivamente:

— subproductos animales o productos derivados de carne o productos cárnicos que se hayan sometido a un tratamiento térmico de al menos 90 °C en toda su masa;

— los siguientes productos derivados que hayan sido producidos de conformidad con los requisitos del presente Reglamento: leche y productos lácteos, gelatina, proteínas hidrolizadas, ovoproductos, colágeno, productos sanguíneos según se recoge en la sección 2 del capítulo II del anexo X, proteínas animales transformadas, incluida la harina de pescado, grasas extraídas, aceites de pescado, fosfato dicálcico, fosfato tricálcico o subproductos aromatizantes;

iv) si lo autoriza la autoridad competente, someterse a un tratamiento como secado o fermentación, que garantice que los alimentos para animales de compañía no entrañan ningún riesgo inaceptable para la salud pública ni la salud animal;

v) en el caso de los subproductos animales mencionados en el artículo 10, letras l) y m), del Reglamento (CE) nº 1069/2009 y en el caso de los subproductos de animales acuáticos e invertebrados acuáticos o terrestres, y en caso de ser autorizado por la autoridad competente, someterse a un tratamiento que garantice que los alimentos para animales de compañía no entrañan ningún riesgo inaceptable para la salud pública ni la salud animal.

Después de la fabricación, deberán tomarse todas las precauciones a fin de garantizar que dichos alimentos transformados para animales de compañía no estén expuestos a contaminación.

Los alimentos transformados para animales de compañía deberán envasarse en envases nuevos.

4. Los accesorios masticables para perros deberán someterse a un tratamiento suficiente para destruir los organismos patógenos, incluida *Salmonella*.

Tras ese tratamiento, deberán ser objeto de todas las precauciones necesarias para garantizar que no se contaminan.

Los accesorios masticables para perros deberán envasarse en envases nuevos.

5. ►C2 Durante la producción o el almacenamiento de los productos (antes de su expedición), deberán tomarse muestras de manera aleatoria de los accesorios masticables para perros y de los alimentos transformados para animales de compañía, distintos de los alimentos en conserva o de los alimentos transformados para animales de compañía que se hayan tratado conforme a lo establecido en el punto 3, letra b), inciso v), con el fin de comprobar que cumplen las normas siguientes: ◄

Salmonella: ausencia en 25 g, n = 5, c = 0, m = 0; M = 0;

Enterobacteriaceae: n = 5, c = 2, m = 10, M = 300 en 1 g;

Donde:

n = número de muestras del ensayo;

m = valor umbral del número de bacterias; el resultado se considerará satisfactorio si el número de bacterias en todas las muestras no es superior a m;

▼B

M = valor máximo del número de bacterias; el resultado se considerará insatisfactorio si el número de bacterias en una o más muestras es igual o superior a M, y

c = número de muestras cuyo recuento de bacterias puede situarse entre m y M; la muestra sigue considerándose aceptable si el recuento de bacterias de las demás muestras es igual o inferior a m.

▼M23

6. Durante la producción o el almacenamiento (antes de su expedición) se tomarán muestras aleatorias de los alimentos crudos para animales de compañía con el fin de comprobar que cumplen las normas siguientes:

Salmonella: ausencia en 25 g, n = 5, c = 0, m = 0; M = 0.

El proceso de proceso de producción de alimentos crudos para animales de compañía cumplirá el siguiente criterio de higiene del proceso:

Enterobacteriaceae: n = 5, c = 2, m = 500 en 1 g, M = 5 000 en 1 g

Donde:

n = número de muestras por analizar;

m = valor umbral del número de bacterias; el resultado se considerará satisfactorio si el número de bacterias en todas las muestras no es superior a m;

M = valor máximo del número de bacterias; el resultado se considerará insatisfactorio si el número de bacterias en una o más muestras es igual o superior a M, y

c = número de muestras cuyo número de bacterias puede situarse entre m y M; la muestra sigue considerándose aceptable si el número de bacterias de las demás muestras es igual o inferior a m.

Los explotadores tomarán, como parte de sus procedimientos basados en los principios del análisis de peligros y puntos de control crítico (APPCC), medidas que garanticen que el suministro, la manipulación y la transformación de las materias primas y los alimentos crudos para animales de compañía bajo su control se realizan de tal modo que se cumplen las normas de seguridad y el criterio de higiene del proceso mencionados. Si tal no es el caso, el explotador tomará medidas correctoras proporcionadas de conformidad con el procedimiento escrito sobre la base de los principios del APPCC al que hace referencia la frase introductoria del artículo 29, apartado 1, del Reglamento (CE) n.º 1069/2009 y según los procedimientos establecidos en el artículo 29, apartado 2, letras e) y f) de ese Reglamento.

Se notificarán a la autoridad competente el incumplimiento, su causa una vez determinada, las medidas correctoras que se han tomado y los resultados de las medidas de control. En caso de que la autoridad competente no esté convencida de que se han tomado las medidas correctoras necesarias, podrá imponer al operador medidas adicionales, como el etiquetado para la manipulación, y exigirle el análisis microbiológico de otras muestras.

▼B

7. Punto final para alimentos transformados para animales de compañía y accesorios masticables para perros

De conformidad con lo dispuesto en el presente Reglamento, podrán introducirse en el mercado sin restricción alguna:

a) los alimentos transformados para animales de compañía

i) que se hayan fabricado y envasado en la Unión de conformidad con el punto 3 y que se hayan sometido a pruebas de conformidad con el punto 5, o

ii) que se hayan sometido a controles veterinarios en un puesto de inspección fronterizo de conformidad con la Directiva 97/78/CE;

b) los accesorios masticables para perros

i) que se hayan fabricado y envasado en la Unión de conformidad con el punto 4 y que se hayan sometido a pruebas de conformidad con el punto 5, o

▼B

ii) que se hayan sometido a controles veterinarios en un puesto de inspección fronterizo de conformidad con la Directiva 97/78/CE.

CAPÍTULO III

Condiciones específicas para los subproductos aromatizantes destinados a la fabricación de alimentos para animales de compañía

1. Para la fabricación de líquidos o productos derivados deshidratados utilizados para realzar el sabor de los alimentos para animales de compañía, los explotadores solo podrán utilizar los subproductos animales que pueden usarse como materia prima para alimentos transformados de para animales de compañía y accesorios masticables para perros de conformidad con el punto 2 del capítulo II.

2. Los subproductos aromatizantes deberán haberse sometido a un método de tratamiento y parámetros que garanticen el cumplimiento de las normas microbiológicas establecidas en punto 5 del capítulo II del presente anexo. Tras este tratamiento, deberán ser objeto de todas las precauciones necesarias para garantizar que no se contaminan.

3. El producto final deberá:

   a) envasarse en recipientes nuevos o esterilizados, o

   b) transportarse a granel en contenedores u otros medios de transporte cuidadosamente limpiados y desinfectados antes de su utilización.

CAPÍTULO IV

Condiciones específicas aplicables a la sangre y los hemoderivados de équidos

La introducción en el mercado de sangre y hemoderivados de équidos con fines distintos de la alimentación animal estará sujeta a las condiciones siguientes:

1. La sangre podrá introducirse en el mercado con esos fines a condición de que haya sido recogida:

   a) de équidos que:

      i) en la inspección efectuada el día de la recogida de la sangre no presentaban signos clínicos de ninguna enfermedad de declaración obligatoria indicada en el anexo I de la Directiva 2009/156/CE ni de gripe equina, piroplasmosis equina, rinoneumonía equina y arteritis viral equina, indicadas en el punto 4 del artículo 1.2.3 del Código Sanitario para los Animales Terrestres de la OIE, edición de 2010;

      ii) hayan permanecido al menos los treinta días previos a la fecha de la recogida de la sangre, y durante la misma, en explotaciones bajo supervisión veterinaria que no fueran objeto de una orden de prohibición de acuerdo con el apartado 5 del artículo 4 de la Directiva 2009/156/CE o de restricciones de acuerdo con el artículo 5 de la citada Directiva;

      iii) durante los períodos establecidos en el artículo 4, apartado 5, de la Directiva 2009/156/CE, no hayan tenido ningún contacto con équidos de explotaciones sujetas a una orden de prohibición por razones zoosanitarias de acuerdo con el citado artículo y, al menos en los cuarenta días previos a la recogida de la sangre y durante la misma, no hayan tenido ningún contacto con équidos de un Estado miembro o un tercer país que no esté considerado indemne de peste equina de conformidad con el artículo 5, apartado 2, letra a), de la citada Directiva;

   b) bajo supervisión veterinaria:

      i) en mataderos registrados o autorizados de acuerdo con el Reglamento (CE) nº 853/2004, o

      ii) en instalaciones autorizadas, provistas de un número de autorización veterinaria y supervisadas por la autoridad competente a efectos de la recogida de sangre de équidos para la elaboración de hemoderivados con fines distintos de la alimentación animal.

▼B

2. Los hemoderivados podrán introducirse en el mercado con esos fines a condición de que:

   a) se hayan tomado todas las precauciones para evitar su contaminación con agentes patógenos durante la producción, la manipulación y el envasado;

   b) hayan sido elaborados a partir de sangre que:

      i) satisfaga las condiciones establecidas en el punto 1, letra a); o

      ii) se haya sometido al menos a uno de los tratamientos siguientes, seguido de un control de efectividad, para inactivar los posibles patógenos causantes de la peste equina, todos los tipos de encefalomielitis equina, incluida la encefalomielitis equina venezolana, la anemia infecciosa equina, la estomatitis vesicular y el muermo (*Burkholderia mallei*):

         — tratamiento térmico a una temperatura de 65 °C durante un mínimo de tres horas;

         — irradiación con una dosis de rayos gamma de 25 kGy;

         — cambio del pH a 5 durante dos horas;

         — tratamiento térmico a un mínimo de 80 °C en toda su masa.

3. La sangre y los hemoderivados de équidos deberán envasarse en recipientes impermeables sellados que, en el caso de la sangre de équidos, indique el número de autorización del matadero o establecimiento de recogida mencionado en el punto 1, letra b).

CAPÍTULO V

Condiciones específicas aplicables a las pieles de ungulados y productos derivados de las mismas

A. Establecimientos y plantas

La autoridad competente podrá conceder autorización a plantas que manipulen pieles, inclusive las pieles encaladas, para suministrar recortes y piel dividida para la producción de gelatina para el consumo animal o de abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico, a condición de que:

a) las plantas dispongan de salas de almacenamiento con suelos duros y paredes lisas que sean fáciles de limpiar y desinfectar y, en su caso, con instalaciones de refrigeración;

b) las salas de almacenamiento se mantengan en un estado de limpieza y de conservación satisfactorio, de forma que no constituyan una fuente de contaminación para las materias primas;

c) en caso de que en estos locales se almacenen o transformen materias primas que no se ajusten al presente capítulo, deberán separarse de las materias primas que sí los cumplan durante el período de recepción, almacenamiento, transformación y expedición;

d) en el caso de recortes y piel dividida de pieles encaladas, éstos se someten a un tratamiento que garantice que no permanece ningún riesgo para la salud pública y la salud animal antes de su uso para la fabricación de:

   i) gelatina destinada al consumo animal, o

   ii) abonos o enmiendas del suelo de origen orgánico.

B. Introducción en el mercado de subproductos animales y productos derivados

1. Las pieles sin tratar podrán introducirse en el mercado sujetas a las condiciones sanitarias aplicables a la carne fresca de conformidad con la Directiva 2002/99/CE.

▼B

2. Las pieles tratadas podrán introducirse en el mercado a condición de que:

a) no hayan estado en contacto con ningún otro producto de origen animal ni con animales vivos que presenten algún riesgo de propagación de una enfermedad transmisible grave;

b) el documento comercial establecido en el capítulo III del anexo VIII contenga una declaración en la que se confirme que se han tomado todas las precauciones para evitar su contaminación con agentes patógenos.

C. Punto final para las pieles tratadas

1. Las pieles de ungulados que conforme a la decisión del explotador estén destinadas a fines distintos del consumo humano, y que cumplan los requisitos establecidos en el Reglamento (CE) nº 853/2004 para materias primas para gelatina o colágeno destinados a su uso en alimentación podrán introducirse en el mercado sin restricciones de acuerdo con el presente Reglamento.

2. De conformidad con lo dispuesto en el presente Reglamento, podrán introducirse en el mercado sin restricción alguna las siguientes pieles tratadas:

a) las pieles que hayan sido sometidas al proceso completo de curtido;

b) las pieles en estado «wet blue»;

c) las pieles encurtidas o piqueladas («pickled pelts»)

d) las pieles encaladas (tratamiento con cal y en salmuera a un pH comprendido entre 12 y 13 durante al menos ocho horas).

3. No obstante lo dispuesto en el punto C.2, la autoridad competente podrá exigir que las partidas de pieles tratadas mencionadas en el punto 2, letras c) y d), vayan acompañadas de un documento comercial conforme al modelo dispuesto en el punto 6, del capítulo III del anexo VIII, cuando sean enviadas a establecimientos o plantas de fabricación de alimentos para animales de compañía, abonos o enmiendas del suelo de origen orgánico o de transformación de dichos materiales en biogás.

CAPÍTULO VI

Condiciones específicas para trofeos de caza y otras preparaciones de animales

A. Las disposiciones del presente capítulo se aplicarán sin perjuicio de las medidas de protección de la fauna salvaje, adoptadas en el marco del Reglamento (CE) nº 338/97.

B. Aprovisionamiento seguro

Los trofeos de caza y otras preparaciones de animales, cuando para dichas preparaciones los subproductos animales se hayan sometido a un tratamiento o se presenten en un estado que no entrañe riesgos para la salud, podrán introducirse en el mercado, a condición de que procedan de:

a) especies distintas de los ungulados, aves y animales de las clases biológicas Insecta o Aracnida, y

b) animales originarios de una zona que no esté sometida a restricciones derivadas de la aparición de enfermedades transmisibles graves a las que sean sensibles los animales de las especies en cuestión.

▼B

C. Tratamiento seguro

1. Los trofeos de caza u otras preparaciones de animales, cuando para dichas preparaciones los subproductos animales se hayan sometido a un tratamiento o se presenten en un estado que no entrañe riesgos para la salud, podrán introducirse en el mercado, a condición de que:

a) procedan de ungulados o aves que hayan sufrido un tratamiento taxidérmico completo que asegure su conservación a temperatura ambiente;

b) consistan en ungulados o aves montados o partes montadas de dichos animales;

▼M4

c) se hayan sometido a preparación anatómica, como la plastinación;

d) sean animales de las clases biológicas Insecta o Aracnida que se hayan sometido a un tratamiento como el secado para evitar cualquier propagación de enfermedades transmisibles a personas o animales, o

▼M23

e) sean piezas de colecciones de historia natural o se destinen a la promoción de la ciencia, y estén:

i) conservados en medios como el alcohol o el formaldehído, en los que pueden ser expuestos;

ii) fijados completamente en laminillas para estudio microscópico, o

iii) compuestos por esqueletos enteros o partes de los mismos, huesos o dientes, y exclusivamente destinados al intercambio entre museos y centros de enseñanza;

▼M4

f) sean muestras de ADN procesadas para su conservación en genotecas con el fin de fomentar la investigación sobre biodiversidad, la ecología, la medicina, la veterinaria o la biología.

▼B

2. Los trofeos de caza y otros preparados distintos de los mencionados en las letras B y C, apartado 1, que procedan de animales originarios de una zona sometida a restricciones debido a la aparición de enfermedades transmisibles graves a las que sean sensibles los animales de las especies en cuestión, podrán introducirse en el mercado, a condición de que:

a) en el caso de trofeos de caza u otros preparados consistentes únicamente en huesos, cuernos, pezuñas, garras, astas y dientes, estos:

i) hayan permanecido inmersos en agua hirviendo durante el tiempo necesario para que se desprenda de ellos todo material distinto de los huesos, cuernos, pezuñas, garras, astas o dientes;

ii) hayan sido desinfectados con un producto autorizado por la autoridad competente, en particular con peróxido de hidrógeno cuando se trate de partes óseas;

iii) hayan sido envasados inmediatamente después de su tratamiento, sin haber estado en contacto con otros productos de origen animal que pudieran contaminarlos, en envases individuales, transparentes y cerrados para evitar toda contaminación posterior; y

iv) vayan acompañados de un certificado sanitario en el que conste que se han cumplido las condiciones estipuladas en los incisos i), ii) y iii);

b) en el caso de los trofeos de caza u otros preparados consistentes únicamente en pieles, estas:

i) hayan sido:

— secadas;

— saladas en seco o en salmuera durante un período mínimo de catorce días antes de la fecha de su expedición, o

— sometidas a un proceso de conservación distinto del curtido;

▼B

ii) hayan sido envasadas inmediatamente después de su tratamiento, sin haber estado en contacto con otros productos de origen animal que pudieran contaminarlas, en envases individuales, transparentes y cerrados para evitar toda contaminación posterior; y

iii) vayan acompañadas de un documento comercial o certificado sanitario en el que conste que se han cumplido las condiciones estipuladas en los incisos i) y ii).

CAPÍTULO VII

Condiciones específicas para lana, pelo, cerdas, plumas y trozos de plumas y plumón

A. Materia prima

1. La lana, pelo, cerdas, plumas, trozos de plumas y plumón sin tratar deberán ser materiales de la categoría 3 contemplados en el artículo 10, letra b), incisos iii), iv) y v), el artículo 10, letras h) y n), del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

Deberán estar secos y en envases bien cerrados.

No obstante, en el caso de plumas y partes de plumas y plumón sin tratar enviados directamente del matadero a la planta de transformación, la autoridad competente podrá conceder una excepción al requisito de que los materiales transportados en su territorio estén secos, a condición de que:

a) se adopten las medidas necesarias para evitar toda posible propagación de enfermedades;

b) el transporte se realice en contenedores impermeables o en vehículos que se limpien y se desinfecten después de cada uso.

▼M2

2. Se prohíbe el traslado de cerdas, lana y pelo de animales de la especie porcina desde las regiones donde la peste porcina africana sea endémica, excepto si:

▼B

a) han sido hervidas, teñidas o blanqueadas, o

b) han sido sometidas a algún otro tipo de tratamiento que pueda eliminar con absoluta seguridad los agentes patógenos, siempre que ello se demuestre mediante un certificado expedido por el veterinario responsable del lugar de origen. El lavado en fábrica no podrá considerarse tratamiento a los efectos de la presente disposición.

3. Lo dispuesto en el punto 1 no se aplicará a las plumas ornamentales ni a las plumas:

a) que lleven los viajeros para su uso particular, o

b) que se envíen a particulares con fines no industriales.

B. Punto final para la lana y el pelo

La lana y el pelo lavados en fábrica, y la lana y el pelo que hayan sido tratados con otro método que garantice que no permanece ningún riesgo inaceptable, podrán introducirse en el mercado sin restricciones de conformidad con lo dispuesto en el presente Reglamento.

▼B

Los Estados miembros podrán autorizar la introducción en el mercado de lana y pelo sin tratar procedentes de granjas o de establecimientos o plantas registrados de conformidad con lo dispuesto en el artículo 23 del Reglamento (CE) nº 1069/2009 o autorizados de conformidad con lo dispuesto en el artículo 24, apartado 1, letra i), del citado reglamento en su territorio sin restricciones de conformidad con lo dispuesto en el presente Reglamento, si consideran que la lana y el pelo no entrañan ningún riesgo inaceptable para la salud pública y animal.

▼M2

La lana y el pelo obtenidos de animales distintos de los de la especie porcina podrán introducirse en el mercado sin restricciones, de conformidad con lo dispuesto en el presente Reglamento, a condición de que:

a) hayan sido sometidos a un lavado en fábrica, que consiste en sumergir la lana y el pelo en una serie de baños de agua, jabón e hidróxido de sodio o de potasio; o

b) se envíen directamente a una planta de producción de productos derivados de la lana o el pelo para la industria textil y la lana y el pelo en cuestión hayan sido objeto de al menos uno de los tratamientos siguientes:

i) depilación química con cal apagada o sulfuro de sodio,

ii) fumigación con formaldehído en una cámara herméticamente cerrada durante al menos veinticuatro horas,

iii) lavado industrial, que consiste en sumergir la lana y el pelo en detergente hidrosoluble a 60 – 70 °C,

iv) almacenamiento, que puede incluir el tiempo de viaje, a 37 °C durante 8 días, 18 °C durante 28 días o 4 °C durante 120 días.

▼B

C. Punto final para las plumas y el plumón

Las plumas, las partes de plumas y el plumón que hayan sido lavados en fábrica y tratados con vapor caliente a 100 °C durante 30 minutos como mínimo podrán introducirse en el mercado sin restricciones de conformidad con lo dispuesto en el presente Reglamento.

CAPÍTULO VIII

Condiciones específicas para las pieles de peletería

Punto final

Las pieles que hayan sido secadas a temperatura ambiente de 18 °C durante dos días con una humedad del 55 % podrán introducirse en el mercado sin restricciones de conformidad con lo dispuesto en el presente Reglamento.

CAPÍTULO IX

Condiciones específicas para los subproductos de la apicultura

Los subproductos de la apicultura destinados exclusivamente a utilizarse en la apicultura:

1. no deberán proceder de una zona sujeta a prohibiciones relacionadas con la presencia de:

a) loque americana (*Paenibacillus larvae larvae*), salvo si la autoridad competente ha determinado que el riesgo es insignificante, ha emitido una autorización específica para el uso de los productos exclusivamente en el Estado miembro en cuestión, y ha adoptado las demás medidas necesarias para garantizar que no se propague dicha enfermedad;

b) acariosis [*Acarapis woodi* (Rennie)], salvo si la zona de destino ha obtenido garantías adicionales de acuerdo con el artículo 14, apartado 2, de la Directiva 92/65/CEE;

c) pequeño escarabajo de la colmena (*Aethina tumida*), o

▼B

d) ácaro Tropilaelaps (*Tropilaelaps spp.*), y

2. deberán cumplir las condiciones establecidas en la letra a) del artículo 8 de la Directiva 92/65/CEE.

CAPÍTULO X

Condiciones específicas para grasas extraídas de materiales de las categorías 1 o 2 para usos oleoquímicos

1. Las grasas extraídas derivadas de materiales de las categorías 1 o 2 destinadas para usos oleoquímicos deberán producirse con arreglo a uno de los métodos de transformación 1 a 5 recogidos en el capítulo III del anexo IV.

2. Las grasas extraídas de rumiantes deberán purificarse de forma que los niveles máximos de impurezas insolubles restantes no superen un 0,15 % del peso.

CAPÍTULO XI

Condiciones específicas aplicables a derivados de grasas

1. Podrán utilizarse los procesos siguientes para producir derivados de grasas a partir de grasas extraídas procedentes de material de las categorías 1 y 2:

▼M23

a) transesterificación o hidrólisis a una temperatura mínima de 200 °C, a la presión apropiada, durante al menos 20 minutos (glicerol, ácidos grasos y ésteres);

▼B

b) saponificación con NaOH 12M (glicerol y jabón):

i) mediante un proceso discontinuo a 95 °C durante 3 horas, o

ii) mediante un proceso continuo a 140 °C, a 2 bares (2 000 hPa) durante ocho minutos, o

c) hidrogenización a 160 °C a 12 bares (12 000 hPa) de presión durante 20 minutos.

2. Los derivados de grasas fabricados de conformidad con el presente capítulo podrán introducirse en el mercado únicamente:

a) para otros usos distintos de piensos, cosméticos o medicamentos;

b) asimismo, en el caso de derivados de grasas de material de la categoría 1, para otros usos distintos de abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico.

▼M4

3. Punto final para los productos derivados de grasas extraídas:

Los derivados de grasas que hayan sido transformadas tal como se indica en el punto 1 podrán introducirse en el mercado para los usos indicados en el punto 2 sin restricciones, con arreglo al presente Reglamento.

▼B

CAPÍTULO XII

Condiciones específicas aplicables a los cuernos y productos a base de cuerno, salvo la harina de cuerno, y a las pezuñas y productos a base de pezuña, salvo la harina de pezuña, destinados a la producción de abonos o enmiendas del suelo de origen orgánico

La introducción en el mercado de cuernos y productos a base de cuerno, salvo la harina de cuerno, y de pezuñas y productos a base de pezuña, salvo la harina de pezuña, destinados a la producción de abonos o enmiendas del suelo de origen orgánico estará sujeta a las condiciones siguientes:

a) deberán proceder de animales que:

▼B

i) hayan sido sacrificados en un matadero tras haber sido sometidos a una inspección ante mórtem y, a raíz de dicha inspección, hayan sido declarados aptos para el sacrificio con vistas al consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión, o

ii) no presentaban signos clínicos de ninguna enfermedad transmisible a personas o animales a través de esos productos;

b) deberán haberse sometido a un tratamiento térmico durante una hora a una temperatura mínima de 80 °C en su núcleo;

c) los cuernos deberán haberse retirado sin abrir la cavidad craneal;

d) han sido objeto de todas las precauciones necesarias en todas las fases de transformación, almacenamiento y transporte para evitar contaminaciones cruzadas;

e) deberán ir en envases o contenedores nuevos, o transportarse en vehículos o contenedores a granel que hayan sido desinfectados, antes de la carga, con un producto aprobado por la autoridad competente;

f) los envases o contenedores deberán:

i) indicar el tipo de producto (como cuernos, productos a base de cuerno, pezuñas o productos a base de pezuña);

ii) estar marcados con el nombre y la dirección del establecimiento o planta de destino autorizados o registrados.

▼M1

CAPÍTULO XIII

Requisitos específicos para el aceite de pescado destinado a la producción de medicamentos

Punto final para el aceite de pescado destinado a la producción de medicamentos

El aceite de pescado derivado de los materiales a los que se hace referencia en el anexo X, capítulo II, sección 3, letra A, punto 2, que haya sido desacidificado con una solución de NaOH a una temperatura de al menos 80 °C y purificado posteriormente mediante destilación a una temperatura de al menos 200 °C, podrá comercializarse para la producción de medicamentos sin restricciones de conformidad con lo dispuesto en el presente Reglamento.

▼B

ANEXO XIV

IMPORTACIÓN, EXPORTACIÓN Y TRÁNSITO

CAPÍTULO I

CONDICIONES ESPECÍFICAS PARA LA IMPORTACIÓN EN LA UNIÓN Y EL TRÁNSITO POR LA MISMA DE MATERIAL DE LA CATEGORÍA 3 Y PRODUCTOS DERIVADOS PARA USOS EN LA CADENA ALIMENTARIA ANIMAL DISTINTOS DE ALIMENTOS PARA ANIMALES DE COMPAÑÍA O PIENSOS PARA ANIMALES DE PELETERÍA

Sección 1

Según se contempla en el artículo 41, apartado 1, letra a), y en el artículo 41, apartado 3, del Reglamento (CE) nº 1069/2009, las partidas importadas de materiales de la categoría 3 y los productos derivados de los mismos para su uso en la cadena alimentaria animal salvo en alimentos para animales de compañía y piensos para animales de peletería, así como las partidas de dichos materiales y productos en tránsito deberán cumplir las siguientes condiciones:

a) deberán consistir o haberse elaborado a partir de materiales de la categoría 3, si procede, indicado en la columna «materias primas» del cuadro 1;

b) deberán satisfacer las condiciones de importación y tránsito definidas en la columna «condiciones de importación y tránsito» del cuadro 1;

▼M4

c) deberán proceder de un tercer país o parte de un tercer país que figure en la columna «lista de terceros países» del cuadro 1;

d) deberán proceder de un establecimiento o planta que esté registrado o autorizado por la autoridad competente del tercer país, según corresponda, y que figure en la lista de tales establecimientos y plantas contemplada en el artículo 30, y

e) además:

   i) irán acompañadas, durante su transporte hasta el punto de entrada en la Unión en que se realizan los controles veterinarios, del certificado sanitario indicado en la columna «certificados/modelos de documentos» del cuadro 1, o

   ii) se presentarán en el punto de entrada en la Unión en que se realizan los controles veterinarios acompañadas por un documento correspondiente al modelo indicado en la columna «certificados/modelos de documentos» del cuadro 1.

———————

▼M32

Cuadro 1

Nº	Producto	Materias primas [referencia a las disposiciones del Reglamento (CE) n.º 1069/2009]	Condiciones de importación y tránsito	Listas de terceros países	Certificados/modelos de documentos
1	Proteína animal transformada, incluidos las mezclas y los productos distintos de los alimentos para animales de compañía que contengan dicha proteína, y piensos compuestos que contengan dicha proteína según se definen en el artículo 3, apartado 2, letra h), del Reglamento (CE) n.º 767/2009	Los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letras a), b), d), e), f), h), i), j), k), l) y m).	a) La proteína animal transformada deberá haberse elaborado de conformidad con el anexo X, capítulo II, sección 1, y b) la proteína animal transformada deberá cumplir las condiciones adicionales establecidas en la sección 2 del presente capítulo.	a) En el caso de las proteínas animales transformadas, excluyendo la harina de pescado: los terceros países que figuran en el anexo XIII, parte 1, o en el anexo XV, parte 1, sección A, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404 de la Comisión (*), y los terceros países siguientes: (AL) Albania, (DZ) Argelia, (SV) El Salvador. b) En el caso de la harina de pescado: los terceros países que figuran en el anexo IX del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405 de la Comisión (**).	a) En el caso de las proteínas animales transformadas distintas de las derivadas de insectos de granja: anexo XV, capítulo 1. b) En el caso de las proteínas animales transformadas derivadas de insectos de granja: anexo XV, capítulo 1 *bis*.
2	Hemoderivados para piensos	Los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letra a) y letra b), inciso i).	Los hemoderivados deberán haberse elaborado de conformidad con el anexo X, capítulo II, sección 2, y con el anexo XIV, capítulo I, sección 5.	a) En el caso de los hemoderivados de ungulados: los terceros países o las partes de terceros países que figuran en el anexo XIII, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404 o en el anexo I del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405, desde los que está autorizada la importación de todas las categorías de carne fresca de las respectivas especies. b) En el caso de los hemoderivados de otras especies: los terceros países que figuran en el anexo XIII, parte 1, o en el anexo XIV, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404.	Anexo XV, capítulo 4, letra B.

▼M32

Nº	Producto	Materias primas [referencia a las disposiciones del Reglamento (CE) n.º 1069/2009]	Condiciones de importación y tránsito	Listas de terceros países	Certificados/modelos de documentos
3	Grasas extraídas y aceites de pescado	a) En el caso de las grasas extraídas, excepto aceites de pescado: los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letras a), b), d), e), f), g), h), i), j) y k). b) En el caso de los aceites de pescado: los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letras e), f), i) y j).	a) Las grasas extraídas y los aceites de pescado deberán haberse elaborado de conformidad con el anexo X, capítulo II, sección 3, y b) las grasas extraídas deberán cumplir las condiciones adicionales establecidas en la sección 3 del presente capítulo.	a) En el caso de las grasas extraídas, excepto los aceites de pescado: los terceros países que figuran en el anexo XIII, parte 1, o en el anexo XV, parte 1, sección A, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, y los terceros países siguientes: (AL) Albania, (DZ) Argelia, (SV) El Salvador. b) En el caso de los aceites de pescado: los terceros países que figuran en el anexo IX del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405.	a) En el caso de las grasas extraídas, excepto los aceites de pescado: anexo XV, capítulo 10, letra A. b) En el caso de los aceites de pescado: anexo XV, capítulo 9.
4	Leche, productos lácteos y productos derivados de la leche, calostro y productos a base de calostro	a) Leche y productos lácteos: los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letras e), f) y h). b) Calostro y productos a base de calostro: los materiales de la categoría 3 que procedan de animales vivos que no presenten ningún signo de una enfermedad transmisible a personas o animales a través del calostro.	La leche, los productos lácteos, el calostro y los productos a base de calostro deberán cumplir las condiciones establecidas en la sección 4 del presente capítulo.	a) En el caso de la leche y de los productos lácteos: los terceros países que figuran en el anexo XVII, parte 1, o en el anexo XVIII, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, para las importaciones de leche de ungulados, o en el anexo X del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405, para las importaciones de leche de solípedos. b) En el caso del calostro y los productos a base de calostro: los terceros países autorizados que figuran en el anexo XVII, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, para las importaciones de leche de ungulados, o en el anexo X del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405, para las importaciones de leche de solípedos.	a) En el caso de la leche, los productos lácteos y los productos derivados de la leche: anexo XV, capítulo 2, letra A. b) En el caso del calostro y los productos a base de calostro: anexo XV, capítulo 2, letra B.

▼M32

Nº	Producto	Materias primas [referencia a las disposiciones del Reglamento (CE) n.º 1069/2009]	Condiciones de importación y tránsito	Listas de terceros países	Certificados/modelos de documentos
5	Gelatina y proteína hidrolizada	Los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letras a), b), e), f), g), i) y j) y, en el caso de la proteína hidrolizada, los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letras d), h) y k).	La gelatina y la proteína hidrolizada deberán haberse elaborado de conformidad con el anexo X, capítulo II, sección 5.	a) Los terceros países que figuran en los anexos XII o XIII del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405 y los terceros países siguientes: (EG) Egipto. b) En el caso de la gelatina y las proteínas hidrolizadas de pescado: los terceros países que figuran en el anexo IX del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405.	a) En el caso de la gelatina: anexo XV, capítulo 11. b) En el caso de las proteínas hidrolizadas: anexo XV, capítulo 12.
6	Fosfato dicálcico	Los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letras a), b), d), e), f), g), h), i), j) y k).	El fosfato dicálcico deberá haberse elaborado de conformidad con el anexo X, capítulo II, sección 6.	Los terceros países que figuran en los anexos XII o XIII del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405.	Anexo XV, capítulo 12.
7	Fosfato tricálcico	Los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letras a), b), d), e), f), g), h), i) y k).	El fosfato tricálcico deberá haberse elaborado de conformidad con el anexo X, capítulo II, sección 7.	Los terceros países que figuran en los anexos XII o XIII del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405.	Anexo XV, capítulo 12.
8	Colágeno	Los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letras a), b), e), f), g), i) y j).	El colágeno deberá haberse elaborado de conformidad con el anexo X, capítulo II, sección 8.	Los terceros países que figuran en los anexos XII o XIII del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405.	Anexo XV, capítulo 11.
9	Ovoproductos	Los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letras e) y f), y letra k), inciso ii).	Los ovoproductos deberán haberse elaborado de conformidad con el anexo X, capítulo II, sección 9.	Los terceros países que figuran en el anexo XIII, parte 1, los terceros países que figuran en el anexo XIV, parte 1, o los terceros países que figuran en el anexo XIX, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404.	Anexo XV, capítulo 15.

(*) Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404 de la Comisión, de 24 de marzo de 2021, por el que se establecen las listas de terceros países, territorios, o zonas de estos, desde los que se permite la entrada en la Unión de animales, productos reproductivos y productos de origen animal de conformidad con el Reglamento (UE) 2016/429 del Parlamento Europeo y del Consejo (DO L 114 de 31.3.2021, p. 1).

(**) Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405 de la Comisión, de 24 de marzo de 2021, por el que se establecen las listas de terceros países, o regiones de los mismos, autorizados a introducir en la Unión determinados animales y mercancías destinados al consumo humano, de conformidad con el Reglamento (UE) 2017/625 del Parlamento Europeo y del Consejo (DO L 114 de 31.3.2021, p. 118).

▼B

Sección 2

▼M1

Importaciones de proteína animal transformada, especialmente las mezclas y los productos distintos de los alimentos para animales de compañía que contengan dicha proteína, y los piensos compuestos que contengan dicha proteína, conforme a la definición del artículo 3, apartado 2, letra h), del Reglamento (CE) nº 767/2009

▼B

Las siguientes condiciones se aplicarán a la importación de proteínas animales transformadas:

1. Con anterioridad al despacho a libre circulación en la Unión de los lotes, la autoridad competente deberá efectuar controles por muestreo de las proteínas animales transformadas importadas en el puesto de inspección fronterizo, con arreglo a las disposiciones generales del capítulo I del anexo X.

   La autoridad competente procederá además a lo siguiente:

   a) efectuar controles por muestreo de cada lote de productos transportados a granel;

   b) efectuar controles por muestreo aleatorio de los lotes de productos envasados en la fábrica de origen.

2. Como excepción al punto 1, cuando seis controles consecutivos sobre lotes a granel originarios de un tercer país determinado resulten negativos, la autoridad competente del puesto de inspección fronterizo podrá efectuar controles por muestreo aleatorio de los sucesivos lotes a granel originarios de ese mismo tercer país.

   Si uno de estos controles resultara positivo, la autoridad competente encargada del mismo deberá informar al respecto a la autoridad competente del tercer país de origen, de forma que ésta pueda tomar las medidas adecuadas para poner remedio a la situación.

   La autoridad competente del tercer país de origen deberá comunicar dichas medidas a la autoridad competente responsable de los controles de importación.

   En caso de que vuelva a obtenerse un resultado positivo para productos de la misma procedencia, la autoridad competente del puesto de inspección fronterizo deberá efectuar controles por muestreo sobre cada lote de la misma procedencia hasta que seis controles consecutivos resulten negativos.

3. Las autoridades competentes deberán llevar un registro de los resultados de los controles efectuados en todos los lotes de los que se hayan tomado muestras durante tres años como mínimo.

4. Cuando el resultado de las pruebas de detección de *Salmonella* en un lote importado a la Unión sea positivo o cuando el lote no cumpla las normas microbiológicas para *Enterobacteriaceae* definidas en el capítulo I del anexo X, el lote deberá:

   a) tratarse conforme al procedimiento establecido en el artículo 17, apartado 2, letra a), de la Directiva 97/78/CE, o

   b) transformarse de nuevo en una planta de transformación o descontaminarse mediante un tratamiento autorizado por la autoridad competente. El lote no deberá despacharse hasta que haya sido tratado y sometido a pruebas de detección de *Salmonella* o *Enterobacteriaceae*, según proceda, por la autoridad competente, de conformidad con el capítulo I del anexo X, con resultados negativos.

▼M36

5. La proteína animal transformada obtenida de insectos de granja podrá importarse en la Unión si ha sido producida cumpliendo las condiciones siguientes:

   a) los insectos pertenecen a una de las especies siguientes:

      — mosca soldado negra (*Hermetia illucens*) y mosca común (*Musca domestica*),

▼M36

— gusano de la harina (*Tenebrio molitor*) y escarabajo de la cama (*Alphitobius diaperinus*),

— grillo doméstico (*Acheta domesticus*), grillo rayado (*Gryllodes sigillatus*) y grillo bicolor (*Gryllus assimilis*),

— gusano de seda (*Bombyx mori*);

▼M12

b) el sustrato para la alimentación de los insectos solo podrá contener productos de origen no animal, o los siguientes productos de origen animal de material de la categoría 3:

— harina de pescado,

— hemoderivados procedentes de no rumiantes,

— fosfato dicálcico y tricálcico de origen animal,

— proteínas hidrolizadas de no rumiantes,

— proteínas hidrolizadas de pieles y cueros de rumiantes,

— gelatina y colágeno de no rumiantes,

— huevos y ovoproductos,

— leche, productos a base de leche, productos derivados de la leche y calostro,

— miel,

— grasas extraídas;

c) el sustrato para la alimentación de los insectos y los propios insectos o sus larvas no han estado en contacto con materiales de origen animal distintos de los mencionados en la letra b), y el sustrato no contenía estiércol, residuos de cocina u otros residuos.

▼B

Sección 3

Importación de grasas extraídas

Las siguientes condiciones se aplicarán a la importación de grasas extraídas:

Las grasas extraídas deberán:

a) derivarse total o parcialmente de materia prima de porcino y proceder de un tercer país o parte del territorio de un tercer país que haya estado indemne de fiebre aftosa en los veinticuatro meses anteriores y de peste porcina clásica y peste porcina africana en los doce meses anteriores;

b) derivarse total o parcialmente de materia prima de aves de corral y proceder de un tercer país o parte del territorio de un tercer país que haya estado indemne de enfermedad de Newcastle y de influenza aviar durante los seis meses anteriores;

c) derivarse total o parcialmente de materia prima de rumiantes y proceder de un tercer país o parte del territorio de un tercer país que haya estado indemne de fiebre aftosa en los veinticuatro meses anteriores y de peste bovina en los doce meses anteriores, o

d) habiéndose producido un brote de las enfermedades mencionadas en las letras a), b) y c) durante los períodos correspondientes en cada una de ellas, haber sido sometidas a uno de los tratamientos térmicos siguientes:

i) al menos 70 °C durante treinta minutos como mínimo, o

ii) al menos 90 °C durante quince minutos como mínimo,

Los explotadores deberán recoger y conservar datos sobre los puntos de control crítico de forma que el propietario, el encargado o su representante y, en caso necesario, la autoridad competente, puedan proceder al control del funcionamiento de la planta; entre los datos que es preciso registrar y controlar se incluyen la dimensión granulométrica, la temperatura crítica y, según proceda, el tiempo absoluto, el perfil de presión, la velocidad de alimentación de la materia prima y el coeficiente de reciclado de la grasa.

▼B

Sección 4

Importación de leche, productos lácteos y productos derivados de la leche, calostro y productos a base de calostro

A. Las siguientes condiciones se aplicarán a la importación de leche, productos lácteos, productos derivados de la leche, calostro y productos a base de calostro:

1. La leche, productos lácteos y derivados de la leche deberán:

a) haberse sometido al menos a uno de los tratamientos previstos en los puntos 1.1, 1.2, 1.3 y en la letra a) del punto B.1.4 de la parte I de la sección 4 del capítulo II del anexo X;

b) cumplir lo dispuesto en los puntos B.2 y B.4, y, en el caso del lactosuero, el punto B.3 de la parte I de la sección 4 del capítulo II del anexo X.

2. No obstante lo dispuesto en el punto B.1.4 de la parte I de la sección 4 del capítulo II del anexo X, se podrá importar leche, productos lácteos y productos derivados de la leche de los terceros países autorizados al efecto que figuran en la columna A del anexo I del Reglamento (UE) nº 605/2010, si la leche, los productos lácteos o los productos derivados han sido sometidos a un único tratamiento HTST y:

a) no se han enviado antes de que haya transcurrido un plazo mínimo de 21 días a partir de la producción, sin que durante dicho período se haya detectado caso alguno de fiebre aftosa en el tercer país exportador, o

b) han sido presentados en un puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión como mínimo 21 días después de su producción, sin que durante dicho período se haya detectado caso alguno de fiebre aftosa en el tercer país exportador.

B. Las siguientes condiciones se aplicarán a la importación de calostro y productos a base de calostro:

1. Los materiales han sido sometidos a un único tratamiento HTST y:

a) no se han enviado antes de que haya transcurrido un plazo mínimo de 21 días a partir de la producción, sin que durante dicho período se haya detectado caso alguno de fiebre aftosa en el tercer país exportador, o

b) han sido presentados en un puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión como mínimo 21 días después de su producción, sin que durante dicho período se haya detectado caso alguno de fiebre aftosa en el tercer país exportador.

2. Los materiales han sido obtenidos de animales bovinos sometidos a inspecciones veterinarias periódicas para garantizar que proceden de explotaciones en las que todos los rebaños bovinos:

a) bien están reconocidos como oficialmente indemnes de tuberculosis y oficialmente indemnes de brucelosis, tal como se define en el artículo 2, apartado 2, letras d) y f), de la Directiva 64/432/CEE, o no tienen ninguna restricción con arreglo a la legislación nacional del tercer país de origen del calostro por lo que se refiere a la erradicación de la tuberculosis y la brucelosis, y

b) bien están reconocidos como oficialmente indemnes de leucosis bovina enzoótica, tal como se define en el artículo 2, apartado 2, letra j), de la Directiva 64/432/CEE, o están incluidos en un sistema oficial para el control de la leucosis bovina enzoótica y no ha habido en el rebaño ningún resultado de pruebas clínicas y de laboratorio que indique la existencia de dicha enfermedad durante los últimos dos años.

3. Una vez concluido el tratamiento, se habrán adoptado todas las precauciones necesarias para evitar la contaminación del calostro o los productos a base de calostro.

▼B

4. El producto final deberá haberse etiquetado para indicar que contiene material de la categoría 3 y que no está destinado al consumo humano, y:

a) envasarse en recipientes nuevos, o

b) transportarse a granel en contenedores u otros medios de transporte cuidadosamente limpiados y desinfectados antes de su utilización.

▼M9

Sección 5

Importación de hemoderivados para la alimentación de animales de granja

Las siguientes condiciones se aplicarán a la importación de hemoderivados, incluidos sangre y plasma porcinos secados por vaporización y destinados a la producción de piensos para cerdos.

Estos productos derivados:

a) habrán sido sometidos a un tratamiento térmico a una temperatura mínima de 80 °C en toda su masa, y la humedad de la sangre y el plasma secos no superará el 8 % con una actividad del agua (Aw) inferior a 0,60;

b) se habrán almacenado en seco a temperatura ambiente durante un mínimo de seis semanas.

▼B

CAPÍTULO II

CONDICIONES ESPECÍFICAS PARA LA IMPORTACIÓN A LA UNIÓN Y EL TRÁNSITO POR LA MISMA DE SUBPRODUCTOS ANIMALES Y PRODUCTOS DERIVADOS PARA USOS EXTERNOS A LA CADENA ALIMENTARIA DE ANIMALES DE GRANJA DISTINTOS DE LOS DE PELETERÍA

Sección 1

Requisitos específicos

Según se contempla en el artículo 41, apartado 1, letra a), y en el artículo 41, apartado 3, del Reglamento (CE) nº 1069/2009, las partidas importadas de subproductos animales y productos derivados para su uso en fines externos a la cadena alimentaria de animales de granja y las partidas de dichos productos en tránsito deberán cumplir las siguientes condiciones específicas:

a) deberán consistir o haberse elaborado a partir de subproductos animales indicados en la columna «materias primas» del cuadro 2;

b) deberán satisfacer las condiciones de importación y tránsito definidas en la columna «condiciones de importación y tránsito» del cuadro 2;

▼M4

c) deberán proceder de un tercer país o parte de un tercer país que figure en la columna «lista de terceros países» del cuadro 2;

d) deberán proceder de un establecimiento o planta que esté registrado o autorizado por la autoridad competente del tercer país, según corresponda, y que figure en la lista de tales establecimientos y plantas contemplada en el artículo 30, y

e) además:

i) irán acompañadas, durante su transporte hasta el punto de entrada en la Unión en que se realizan los controles veterinarios, del certificado sanitario indicado en la columna «certificados/modelos de documentos» del cuadro 2, o

ii) se presentarán en el punto de entrada en la Unión en que se realizan los controles veterinarios acompañadas por un documento correspondiente al modelo indicado en la columna «certificados/modelos de documentos» del cuadro 2.

———————

▼M32

Cuadro 2

N.º	Producto	Materias primas [referencia a las disposiciones del Reglamento (CE) n.º 1069/2009]	Condiciones de importación y tránsito	Listas de terceros países	Certificados/modelos de documentos
1	Estiércol transformado, productos a base de estiércol transformado, deyecciones de insectos y guano de murciélago	Los materiales de la categoría 2 mencionados en el artículo 9, letra a).	El estiércol transformado, los productos a base de estiércol transformado y el guano de murciélago deberán haberse elaborado de conformidad con el anexo XI, capítulo I, sección 2.	Los terceros países que figuran en: a) el anexo XIII, parte 1, o en el anexo XV, parte 1, sección A, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, para el estiércol transformado de ungulados, las deyecciones de insectos y el guano de murciélago, y los terceros países siguientes: (AL) Albania, (DZ) Argelia, (SV) El Salvador; b) el anexo IV, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, para el estiércol transformado de solípedos; o c) el anexo XIV, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404 para el estiércol transformado de aves de corral.	Anexo XV, capítulo 17.
2	Hemoderivados, excluidos los procedentes de équidos, para la fabricación de productos derivados para usos externos a la cadena alimentaria de animales de granja	Los materiales de la categoría 1 mencionados en el artículo 8, letras c) y d) y los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letras a), b), d) y h).	Los hemoderivados deberán haberse elaborado de conformidad con la sección 2.	Los terceros países siguientes: a) en el caso de los hemoderivados sin tratar de ungulados: los terceros países o las partes de terceros países que figuran en el anexo XIII, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, desde los que está autorizada la importación de carne fresca de cualquier especie de ungulado doméstico, únicamente durante el período indicado en las columnas 7 y 8 de dicha parte;	a) En el caso de los hemoderivados sin tratar: anexo XV, capítulo 4, letra C. b) En el caso de los hemoderivados tratados: anexo XV, capítulo 4, letra D.

▼M32

N.º	Producto	Materias primas [referencia a las disposiciones del Reglamento (CE) n.º 1069/2009]	Condiciones de importación y tránsito	Listas de terceros países	Certificados/modelos de documentos
				b) en el caso de los hemoderivados sin tratar de aves de corral y otras especies aviares: los terceros países o las partes de terceros países que figuran en el anexo XIV, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404; c) en el caso de los hemoderivados sin tratar de otros animales: los terceros países que figuran en el anexo XIII, parte 1, o en el anexo XIV, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, o en los anexos V o VI del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405 de la Comisión; d) en el caso de los hemoderivados tratados de cualquier especie: los terceros países que figuran en el anexo XIII, parte 1, o en el anexo XV, parte 1, sección A, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, en el anexo XIV, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404 o en el anexo VI del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405, y los terceros países siguientes: (AL) Albania, (DZ) Argelia, (SV) El Salvador.	

▼M32

N.º	Producto	Materias primas [referencia a las disposiciones del Reglamento (CE) n.º 1069/2009]	Condiciones de importación y tránsito	Listas de terceros países	Certificados/modelos de documentos
3	Sangre y hemoderivados de équidos	Los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letras a), b), d) y h).	La sangre y los hemoderivados deberán cumplir las condiciones establecidas en la sección 3.	Los terceros países siguientes: a) en el caso de la sangre recogida de conformidad con el anexo XIII, capítulo IV, punto 1, o cuando los hemoderivados han sido elaborados de conformidad con el punto 2, letra b), inciso i), del mismo capítulo: los terceros países o las partes de terceros países que figuran en el anexo IV, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, desde los que está autorizada la importación de caballos registrados o de équidos registrados, o en el anexo I del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405; b) en el caso de los hemoderivados tratados de conformidad con el anexo XIII, capítulo IV, punto 2, letra b), inciso ii): los terceros países que figuran en el anexo IV, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, en el anexo XIII, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, desde los que está autorizada la importación de caballos registrados o de équidos registrados, o en el anexo I del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405.	Anexo XV, capítulo 4, letra A.

▼M32

N.º	Producto	Materias primas [referencia a las disposiciones del Reglamento (CE) n.º 1069/2009]	Condiciones de importación y tránsito	Listas de terceros países	Certificados/modelos de documentos
4	Cueros y pieles frescos o refrigerados de ungulados	Los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letra a), y en el artículo 10, letra b), inciso iii).	Los cueros y las pieles deberán cumplir las condiciones establecidas en la sección 4, puntos 1 y 4.	Los cueros y las pieles proceden de un tercer país, o de una parte de un tercer país, en caso de regionalización, con arreglo a la normativa de la Unión, de la lista establecida en el anexo XIII, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404 o en el anexo I del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405, desde los que está autorizada la importación de carne fresca de la misma especie.	Anexo XV, capítulo 5, letra A.
5	Cueros y pieles tratados de ungulados	Los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letra a), letra b), incisos i) y iii), y letra n).	Los cueros y las pieles deberán cumplir las condiciones establecidas en la sección 4, puntos 2, 3 y 4.	a) En el caso de los cueros y las pieles tratados de ungulados: los terceros países que figuran en el anexo IV, parte 1, en el anexo XIII, parte 1, o en el anexo XV, parte 1, sección A, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, y los terceros países siguientes: (AL) Albania, (DZ) Argelia, (SV) El Salvador. b) En el caso de los cueros y las pieles tratados de rumiantes destinados a la Unión que se han mantenido separados durante veintiún días o se transportarán ininterrumpidamente durante veintiún días antes de la importación en la Unión: cualquier tercer país.	a) En el caso de los cueros y las pieles tratados de ungulados, distintos de aquellos que cumplen los requisitos establecidos en la sección 4, punto 2: anexo XV, capítulo 5, letra B. b) En el caso de los cueros y las pieles tratados de rumiantes y équidos destinados a la Unión que se han mantenido separados durante veintiún días o se transportarán ininterrumpidamente durante veintiún días antes de la importación en la Unión: la declaración oficial que figura en el anexo XV, capítulo 5, letra C. c) En el caso de los cueros y las pieles tratados de ungulados que cumplen los requisitos establecidos en la sección 4, apartado 2: no se requiere ningún certificado.

▼M32

N.º	Producto	Materias primas [referencia a las disposiciones del Reglamento (CE) n.º 1069/2009]	Condiciones de importación y tránsito	Listas de terceros países	Certificados/modelos de documentos
6	Trofeos de caza y otros preparados de animales	Los materiales de la categoría 2 mencionados en el artículo 9, letra f), procedentes de animales salvajes no sospechosos de estar infectados por enfermedades transmisibles a personas o animales, y los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letra a), letra b), incisos i), iii) y v), y letra n).	Los trofeos de caza y otros preparados deberán cumplir las condiciones establecidas en la sección 5.	a) En el caso de los trofeos de caza y otros preparados mencionados en la sección 5, punto 2: cualquier tercer país. b) En el caso de los trofeos de caza y otros preparados mencionados en la sección 5, punto 3: i) trofeos de caza de aves: los terceros países que figuran en el anexo XIV, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, desde los que los Estados miembros autorizan la importación de carne fresca de aves de corral, y los países y territorios siguientes: (GL) Groenlandia, (TN) Túnez; ii) trofeos de caza de ungulados: los terceros países que figuran en las columnas correspondientes a la carne fresca de ungulados del anexo XIII, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, con inclusión de las restricciones establecidas en la columna sobre condiciones específicas relativas a la carne fresca, o en el anexo I del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405, en el caso de los solípedos.	a) En el caso de trofeos de caza mencionados en la sección 5, punto 2: anexo XV, capítulo 6, letra A. b) En el caso de los trofeos de caza mencionados en la sección 5, punto 3: anexo XV, capítulo 6, letra B. c) En el caso de los trofeos de caza mencionados en la sección 5, punto 1: no se requiere ningún certificado.

▼M32

N.º	Producto	Materias primas [referencia a las disposiciones del Reglamento (CE) n.º 1069/2009]	Condiciones de importación y tránsito	Listas de terceros países	Certificados/modelos de documentos
7	Cerdas	Los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letra b), inciso iv).	Las cerdas deberán proceder de cerdos del país de origen, sacrificados en un matadero de dicho tercer país.	a) En el caso de las cerdas sin tratar: los terceros países, o las regiones de un tercer país, en caso de regionalización, que figuran en el anexo XIII, parte 1, o en el anexo XV, parte 1, sección A, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, y los terceros países siguientes que hayan estado indemnes de peste porcina africana durante el período de los doce meses previos a la fecha de importación en la Unión: (AL) Albania, (DZ) Argelia, (SV) El Salvador. b) En el caso de las cerdas tratadas: los terceros países que figuran en el anexo XIII, parte 1, o en el anexo XV, parte 1, sección A, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, y los terceros países siguientes que puedan no haber estado indemnes de peste porcina africana durante el período de los doce meses previos a la fecha de importación en la Unión: (AL) Albania, (DZ) Argelia, (SV) El Salvador.	a) Si no ha habido casos de peste porcina africana durante el período de los doce meses previos a la fecha de importación en la Unión: anexo XV, capítulo 7, letra A. b) Si ha habido uno o más casos de peste porcina africana durante el período de los doce meses previos a la fecha de importación en la Unión: anexo XV, capítulo 7, letra B.

▼M32

N.º	Producto	Materias primas [referencia a las disposiciones del Reglamento (CE) n.º 1069/2009]	Condiciones de importación y tránsito	Listas de terceros países	Certificados/modelos de documentos
8	Lana y pelo sin tratar obtenidos de animales distintos de los porcinos	Los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letras h) y n).	1) La lana y el pelo secos sin tratar deberán: a) encontrarse en envases bien cerrados; y b) ser enviados directamente a una fábrica de productos derivados para usos externos a la cadena alimentaria animal o a una planta que lleve a cabo actividades intermedias, en condiciones que impidan la propagación de agentes patógenos. 2) La lana y el pelo son los productos a los que se refiere el artículo 25, apartado 2, letra e).	1) Cualquier tercer país. 2) Un tercer país o una de sus regiones que: a) figure en el anexo XIII, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404 y tenga autorización para importar en la Unión carne fresca de rumiantes que no deba cumplir condiciones específicas adicionales, y b) esté libre de fiebre aftosa y, en el caso de la lana y el pelo de animales de las especies ovina y caprina, de viruela ovina y viruela caprina de conformidad con lo dispuesto en el anexo IV, parte A, del Reglamento Delegado (UE) 2020/692 de la Comisión (*).	1) No se requiere ningún certificado para la importación de lana y pelo sin tratar. 2) Se requiere una declaración del importador de conformidad con el anexo XV, capítulo 21.
9	Plumas, partes de plumas y plumón transformados	Los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letra b), inciso v), y letras h) y n).	Las plumas o partes de plumas transformadas deberán cumplir las condiciones establecidas en la sección 6.	Cualquier tercer país.	No se requiere ningún certificado para la importación de plumas, partes de plumas y plumón transformados.

▼M32

N.º	Producto	Materias primas [referencia a las disposiciones del Reglamento (CE) n.º 1069/2009]	Condiciones de importación y tránsito	Listas de terceros países	Certificados/modelos de documentos
10	Subproductos de la apicultura	Los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letra e).	a) En el caso de los subproductos de la apicultura destinados a su uso en la apicultura, distintos de la cera en forma de panal: i) los subproductos de la apicultura han sido tratados a una temperatura de – 12 °C, o inferior, durante al menos 24 horas, o ii) en el caso de la cera, el material ha sido tratado de conformidad con uno de los métodos de tratamiento 1 a 5 o el método de transformación 7, de acuerdo con lo dispuesto en el anexo IV, capítulo III, y refinado antes de su importación en la Unión. b) En el caso de la cera, distinta de la cera en forma de panal, con fines distintos de la alimentación de animales de granja, la cera ha sido refinada o tratada de conformidad con uno de los métodos de tratamiento 1 a 5 o el método de transformación 7, de acuerdo con lo dispuesto en el anexo IV, capítulo III, antes de su importación en la Unión.	a) En el caso de los subproductos de la apicultura destinados a su uso en la apicultura: los terceros países que figuran en el anexo XIII, parte 1, o en el anexo XV, parte 1, sección A, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, y los terceros países siguientes: (AL) Albania, (CM) Camerún, (DZ) Argelia, (SV) El Salvador. b) En el caso de cera con fines distintos a la alimentación de animales de granja: cualquier tercer país.	a) En el caso de los subproductos de la apicultura destinados a su uso en la apicultura: anexo XV, capítulo 13. b) En el caso de la cera con fines distintos a la alimentación de animales de granja: un documento comercial que acredite que ha sido refinada o tratada.

▼M32

N.º	Producto	Materias primas [referencia a las disposiciones del Reglamento (CE) n.º 1069/2009]	Condiciones de importación y tránsito	Listas de terceros países	Certificados/modelos de documentos
11	Huesos y productos óseos (excluida la harina de huesos y carne), cuernos y productos córneos (excluida la harina de cuernos) y pezuñas y productos a base de pezuña (excluida la harina de pezuñas) no destinados a ser utilizados como material para piensos, fertilizantes o enmiendas del suelo de origen orgánico	Los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letra a), letra b), incisos i) y iii), y letra n).	Los productos deberán cumplir los requisitos establecidos en la sección 7.	Cualquier tercer país.	Los productos irán acompañados de: a) un documento comercial conforme a lo establecido en la sección 7, punto 2; y b) una declaración del importador, redactada de conformidad con el capítulo 16 del anexo XV al menos en una de las lenguas oficiales del Estado miembro de la primera entrada en la Unión y en una de las lenguas oficiales del Estado miembro de destino.
12	Alimentos para animales de compañía y accesorios masticables para perros	a) En el caso de alimentos transformados para animales de compañía y de accesorios masticables para perros: los materiales mencionados en el artículo 35, letra a), incisos i) y ii). b) En el caso de alimentos crudos para animales de compañía: los materiales mencionados en el artículo 35, letra a), inciso iii).	Los alimentos para animales de compañía y los accesorios masticables para perros deberán haberse elaborado de conformidad con el anexo XIII, capítulo II.	a) En el caso de los alimentos crudos para animales de compañía: los terceros países que figuran en el anexo XIII, parte 1, o en el anexo XIV, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, o en el anexo I del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405, desde los que los Estados miembros autorizan la importación de carne fresca de las mismas especies y en los que se autoriza la carne con hueso. En el caso de los materiales de pescado, los terceros países que figuran en el anexo IX del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405.	a) En el caso de los alimentos en conserva para animales de compañía: anexo XV, capítulo 3, letra A. b) En el caso de los alimentos transformados para animales de compañía, salvo en conserva: anexo XV, capítulo 3, letra B. c) En el caso de accesorios masticables para perros: anexo XV, capítulo 3, letra C. d) En el caso de alimentos crudos para animales de compañía: anexo XV, capítulo 3, letra D.

▼M32

N.º	Producto	Materias primas [referencia a las disposiciones del Reglamento (CE) n.º 1069/2009]	Condiciones de importación y tránsito	Listas de terceros países	Certificados/modelos de documentos
				►M36 b) En el caso de los accesorios masticables para perros y alimentos para animales de compañía, salvo los crudos: los terceros países que figuran en la parte 1 del anexo XIII, en la parte 1 del anexo XIV o en la parte 1, sección A, del anexo XV del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, y los terceros países siguientes: (AL) Albania (EC) Ecuador (DZ) Argelia (GE) Georgia (solo alimentos transformados para animales de compañía, salvo en conserva) (LK) Sri Lanka (SA) Arabia Saudí (solo alimentos transformados para animales de compañía procedentes de aves de corral) (SV) El Salvador (TW) Taiwán (ID) Indonesia (solo alimentos transformados para animales de compañía que contengan proteína animal transformada procedente de insectos) En el caso del material de pescado, los terceros países que figuran en el anexo IX del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405. ◄	

▼M32

N.º	Producto	Materias primas [referencia a las disposiciones del Reglamento (CE) n.º 1069/2009]	Condiciones de importación y tránsito	Listas de terceros países	Certificados/modelos de documentos
13	Subproductos aromatizantes para la fabricación de alimentos de animales de compañía	Los materiales mencionados en el artículo 35, letra a).	Los subproductos aromatizantes deberán haberse elaborado de conformidad con el anexo XIII, capítulo III.	Los terceros países que figuran en el anexo XIII, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404 o en el anexo I del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405, desde los que los Estados miembros autorizan la importación de carne fresca de las mismas especies y en los que se autoriza la carne con hueso. En el caso de los subproductos aromatizantes procedentes de materiales de pescado, los terceros países que figuran en el anexo IX del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405. En el caso de los subproductos aromatizantes procedentes de aves de corral, los terceros países que figuran en el anexo XIV, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, desde los que los Estados miembros autorizan la importación de carne fresca de aves de corral. En el caso de los subproductos aromatizantes procedentes de determinados lepóridos y mamíferos terrestres silvestres, los terceros países que figuran en el anexo V o en el anexo VI del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405, desde los que los Estados miembros autorizan la importación de carne fresca de esas especies.	Anexo XV, capítulo 3, letra E.

▼M32

N.º	Producto	Materias primas [referencia a las disposiciones del Reglamento (CE) n.º 1069/2009]	Condiciones de importación y tránsito	Listas de terceros países	Certificados/modelos de documentos
14	Subproductos animales para la fabricación de productos alimentos para animales de compañía distintos de los alimentos crudos y de productos derivados para usos externos a la cadena alimentaria animal	a) Los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letras a) a m). b) En el caso de los materiales para la fabricación de alimentos para animales de compañía, los materiales de la categoría 1 mencionados en el artículo 8, letra c). c) En el caso de las pieles con pelo para la fabricación de productos derivados, los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letra n).	Los productos deberán cumplir los requisitos establecidos en la sección 8.	a) En el caso de subproductos animales para la fabricación de alimentos para animales de compañía: i) en el caso de los subproductos de animales de bovinos, ovinos, caprinos, porcinos y equinos, tanto de granja como silvestres: los terceros países o las partes de terceros países que figuran en el anexo XIII, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404 o en el anexo I del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405, desde los que está autorizada la importación de carne fresca para el consumo humano; ii) en el caso de las materias primas procedentes de aves de corral, incluidas las ratites: los terceros países o las partes de terceros países que figuran en el anexo XIV, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, desde los que los Estados miembros autorizan la importación de carne fresca de aves de corral; iii) en el caso de las materias primas de pescado: los terceros países que figuran en el anexo IX del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405; iv) en el caso de las materias primas de otros mamíferos terrestres silvestres y lepóridos: los terceros países que figuran en los anexos V o VI del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405.	a) En el caso de los subproductos animales para la fabricación de alimentos transformados para animales de compañía: anexo XV, capítulo 3, letra F. b) En el caso de los subproductos animales para la fabricación de productos para usos externos a la cadena alimentaria de animales de granja: anexo XV, capítulo 8.

▼**M32**

N.º	Producto	Materias primas [referencia a las disposiciones del Reglamento (CE) n.º 1069/2009]	Condiciones de importación y tránsito	Listas de terceros países	Certificados/modelos de documentos
				►**M36** b) En el caso de los subproductos animales para la fabricación de productos farmacéuticos: los terceros países que figuran en el anexo XIII, parte 1, o en el anexo XIV, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404; y en los anexos I, V y VI del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405. En el caso del material de pescado, los terceros países que figuran en el anexo IX del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405. ◄ c) En el caso de los subproductos animales destinados a la fabricación de productos para usos externos a la cadena alimentaria de animales de granja, distintos de productos farmacéuticos: los terceros países que figuran en el anexo XIII, parte 1, o en el anexo XIV, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, o en los anexos I, V o VI del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405. En el caso de los materiales de pescado, los terceros países que figuran en el anexo IX del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405.	

▼M32

N.º	Producto	Materias primas [referencia a las disposiciones del Reglamento (CE) n.º 1069/2009]	Condiciones de importación y tránsito	Listas de terceros países	Certificados/modelos de documentos
				d) En el caso de las pieles para la fabricación de productos derivados: los terceros países que figuran en el anexo XIII, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404 de la Comisión, desde los que se autoriza la entrada en la Unión de carne fresca de ungulados.	
15	Subproductos animales para uso como alimentos de animales de compañía	Los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letra a), y en el artículo 10, letra b), incisos i) y ii).	Los productos deberán cumplir los requisitos establecidos en la sección 8.	Los terceros países que figuran en el anexo XIII, parte 1, o en el anexo XIV, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, o en el anexo I del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405, desde los que los Estados miembros autorizan la importación de carne fresca de las mismas especies y en los que se autoriza la carne con hueso. En el caso de los materiales de pescado, los terceros países que figuran en el anexo IX del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405.	Anexo XV, capítulo 3, letra D.
16	Subproductos animales destinados a utilizarse como pienso para animales de peletería	Los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letras a) a m).	Los productos deberán cumplir los requisitos establecidos en la sección 8.	Los terceros países que figuran en el anexo XIII, parte 1, o en el anexo XIV, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, o en el anexo I del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405, desde los que los Estados miembros autorizan la importación de carne fresca de las mismas especies y en los que se autoriza la carne con hueso. En el caso de los materiales de pescado, los terceros países que figuran en el anexo IX del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405.	Anexo XV, capítulo 3, letra D.

▼**M32**

N.º	Producto	Materias primas [referencia a las disposiciones del Reglamento (CE) n.º 1069/2009]	Condiciones de importación y tránsito	Listas de terceros países	Certificados/modelos de documentos
17	Grasas extraídas para determinados usos externos a la cadena alimentaria de animales de granja	►**M36** a) En el caso de los materiales destinados a la producción de biodiésel, productos oleoquímicos a base de biodiésel o combustibles renovables contemplados en el anexo IV, capítulo IV, sección 2, letras L, M y N: los materiales de las categorías 1, 2 y 3 mencionados en los artículos 8, 9 y 10. ◄ b) En el caso de los materiales destinados a la producción de combustibles renovables contemplados en el anexo IV, capítulo IV, sección 2, letra J: los materiales de las categorías 2 y 3 mencionados en los artículos 9 y 10. c) En el caso de los materiales destinados a la producción de abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico: los materiales de la categoría 2 mencionados en el artículo 9, letras c) y d), y letra f), inciso i), y los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, salvo en las letras c) y p). d) En el caso de los materiales destinados a otros fines: Los materiales de la categoría 1 mencionados en el artículo 8, letras b), c) y d).	Las grasas extraídas deberán cumplir los requisitos establecidos en la sección 9.	Los terceros países que figuran en el anexo XIII, parte 1, o en el anexo XV, parte 1, sección A, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, y los terceros países siguientes: (AL) Albania, (DZ) Argelia, (SV) El Salvador. En el caso de los materiales de pescado, los terceros países que figuran en el anexo IX del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/405.	Anexo XV, capítulo 10, letra B.

▼M32

N.º	Producto	Materias primas [referencia a las disposiciones del Reglamento (CE) n.º 1069/2009]	Condiciones de importación y tránsito	Listas de terceros países	Certificados/modelos de documentos
		los materiales de la categoría 2 mencionados en el artículo 9, letras c) y d), y letra f), inciso i), y los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, salvo en las letras c) y p).			
18	Derivados de grasas	a) En el caso de los derivados de grasas para usos externos a la cadena alimentaria de animales de granja: los materiales de la categoría 1 mencionados en el artículo 8, letras b), c) y d), los materiales de la categoría 2 mencionados en el artículo 9, letras c), d) y letra f), inciso i), y los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10. b) En el caso de los derivados de grasas que se destinen a ser utilizados como piensos: los materiales de la categoría 3 distintos de los mencionados en el artículo 10, letras n), o) y p).	Los derivados de grasas extraídas deberán cumplir los requisitos establecidos en la sección 10.	Cualquier tercer país.	a) En el caso de los derivados de grasas para usos externos a la cadena alimentaria de animales de granja: anexo XV, capítulo 14, letra A. b) En el caso de los derivados de grasas que se destinen a ser utilizados como piensos: anexo XV, capítulo 14, letra B.
19	Gelatina fotográfica	Los materiales de la categoría 1 mencionados en el artículo 8, letra b), y los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10.	La gelatina fotográfica deberá cumplir los requisitos establecidos en la sección 11.	La gelatina fotográfica solo podrá importarse de establecimientos de origen en los Estados Unidos y en Japón que sean autorizados conforme a lo dispuesto en la sección 11.	Anexo XV, capítulo 19.

▼M32

N.º	Producto	Materias primas [referencia a las disposiciones del Reglamento (CE) n.º 1069/2009]	Condiciones de importación y tránsito	Listas de terceros países	Certificados/modelos de documentos
20	Cuernos y productos a base de cuerno, salvo la harina de cuerno, y pezuñas y productos a base de pezuña, salvo la harina de pezuña, destinados a la producción de abonos o enmiendas del suelo de origen orgánico	Los materiales de la categoría 3 mencionados en el artículo 10, letras a), b), h) y n).	Los productos deberán cumplir los requisitos establecidos en la sección 12.	Cualquier tercer país.	Anexo XV, capítulo 18.

(*) Reglamento Delegado (UE) 2020/692 de la Comisión, de 30 de enero de 2020, que completa el Reglamento (UE) 2016/429 del Parlamento Europeo y del Consejo en lo referente a las normas para la entrada en la Unión, y para el desplazamiento y la manipulación tras la entrada, de las partidas de determinados animales, productos reproductivos y productos de origen animal (DO L 174 de 3.6.2020, p. 379).

▼B

Sección 2

Importación de sangre y hemoderivados, excluidos los procedentes de équidos, para la fabricación de productos derivados para usos externos a la cadena alimentaria de animales de granja

Las siguientes condiciones serán de aplicación a la importación de sangre y hemoderivados, excluidos los procedentes de équidos, para la fabricación de productos derivados para usos externos a la cadena alimentaria de animales de granja:

1. Los hemoderivados deberán proceder de una planta de producción de productos derivados para usos externos a la cadena alimentaria de animales de granja que satisfaga las condiciones específicas establecidas en el presente Reglamento o de un establecimiento de recogida.

▼M4

2. La sangre a partir de la cual se elaboran los hemoderivados para la fabricación de productos derivados para usos externos a la cadena alimentaria de animales de granja deberá haberse recogido bajo supervisión veterinaria:

   a) en mataderos:

      i) autorizados de acuerdo con el Reglamento (CE) nº 853/2004, o

      ii) autorizados y supervisados por la autoridad competente del país de recogida, o

   b) de animales vivos en instalaciones aprobadas y supervisadas por la autoridad competente del país de recogida.

▼B

3.1. En el caso de los hemoderivados para la fabricación de productos derivados para usos externos a la cadena de alimentación de animales de granja procedentes de animales pertenecientes a los órdenes de los artiodáctilos, los perisodáctilos y los proboscídeos, incluidos sus cruces, deberán cumplir bien las condiciones de la letra a), bien las de la letra b):

   a) los productos deberán haberse sometido a uno de los tratamientos que se indican a continuación, garantizándose así la ausencia de agentes patógenos de las enfermedades a que se hace referencia en la letra b):

      i) tratamiento térmico a una temperatura de 65 °C durante al menos tres horas, seguido de un control de eficacia;

      ii) irradiación a 25 kGy mediante rayos gamma, seguida de un control de eficacia;

      iii) tratamiento térmico a una temperatura mínima de 80 °C en toda su masa, seguido de un control de eficacia;

      iv) únicamente en el caso de los animales distintos de los suidos y los tayasuidos: modificación del pH a 5 durante dos horas, seguida de un control de eficacia;

   b) en el caso de los hemoderivados no tratados de conformidad con la letra a), los productos deberán proceder de un tercer país o de una región:

      i) en los que no se ha registrado ningún caso de peste bovina, peste de los pequeños rumiantes ni fiebre del Valle del Rift como mínimo en los doce meses previos y en los que no se han realizado vacunaciones contra esas enfermedades como mínimo durante el mismo período;

      ii) en los que no se ha registrado ningún caso de fiebre aftosa durante los 12 meses previos, y

         — en los que no se han realizado vacunaciones contra esta enfermedad como mínimo durante los 12 meses previos, o

▼B

— en los que se están llevando a cabo y se están controlando oficialmente programas de vacunación contra esa enfermedad en rumiantes domésticos al menos en los 12 meses previos; en este caso, tras los controles veterinarios previstos en la Directiva 97/78/CE, y de conformidad con las condiciones fijadas en el artículo 8, apartado 4, de dicha Directiva, los productos deberán transportarse directamente a la planta técnica de destino y deberán adoptarse todas las precauciones, incluida la eliminación segura de los residuos y del material no utilizado o sobrante, con el propósito de evitar todo riesgo de propagación de enfermedades a personas o animales.

3.2. Además de lo dispuesto en el punto 3.1, letra b), incisos i) e ii), en el caso de los animales distintos de los suidos y los tayasuidos, deberá cumplirse una de las condiciones siguientes:

a) en el tercer país o la región de origen no se ha registrado ningún caso de estomatitis vesicular ni de lengua azul (incluida la presencia de animales seropositivos) como mínimo en los doce meses previos y no se han realizado vacunaciones contra esas enfermedades en las especies sensibles como mínimo durante el mismo período;

b) tras los controles veterinarios previstos en la Directiva 97/78/CE, y de conformidad con las condiciones fijadas en el artículo 8, apartado 4, de dicha Directiva, los productos deberán transportarse directamente a la planta de destino y deberán adoptarse todas las precauciones, incluida la eliminación segura de los residuos y del material no utilizado o sobrante, con el propósito de evitar todo riesgo de propagación de enfermedades a personas o animales.

3.3. Además de lo dispuesto en el punto 3.1, letra b), incisos i) y ii), en el caso de los suidos y los tayasuidos, en el tercer país o la región de origen no se ha registrado ningún caso de enfermedad vesicular porcina, peste porcina clásica ni peste porcina africana como mínimo en los doce meses previos, no se han realizado vacunaciones contra esas enfermedades como mínimo durante el mismo período y se cumple una de las condiciones siguientes:

a) en el país o la región de origen no se ha registrado ningún caso de estomatitis vesicular (incluida la presencia de animales seropositivos) en los doce meses previos y no se han realizado vacunaciones contra esa enfermedad en las especies sensibles como mínimo durante el mismo período;

b) tras los controles veterinarios previstos en la Directiva 97/78/CE, y de conformidad con las condiciones fijadas en el artículo 8, apartado 4, de dicha Directiva, los productos deberán transportarse directamente al establecimiento o planta de destino registrados y deberán adoptarse todas las precauciones, incluida la eliminación segura de los residuos y del material no utilizado o sobrante, con el propósito de evitar todo riesgo de propagación de enfermedades a personas o animales.

4. En el caso de los hemoderivados para la fabricación de productos derivados para usos externos a la cadena de alimentación de animales de granja procedentes de aves de corral y otras especies aviares, deberán cumplir bien las condiciones de la letra a), bien las de la letra b):

a) los productos deberán haberse sometido a uno de los tratamientos que se indican a continuación, garantizándose así la ausencia de agentes patógenos de las enfermedades a que se hace referencia en la letra b):

i) tratamiento térmico a una temperatura de 65 °C durante al menos tres horas, seguido de un control de eficacia;

▼B

ii) irradiación a 25 kGy mediante rayos gamma, seguida de un control de eficacia;

iii) tratamiento térmico a una temperatura mínima de 70 °C en toda su masa, seguido de un control de eficacia;

b) en el caso de los hemoderivados no tratados de conformidad con la letra a), los productos deberán proceder de un tercer país o de una región:

i) que han estado indemnes de la enfermedad de Newcastle y de la influenza aviar altamente patógena, tal como se recoge en el Código Sanitario para los Animales Terrestres de la OIE, edición de 2010;

ii) que durante los últimos 12 meses no han realizado vacunaciones contra la influenza aviar;

iii) en los cuales las aves de corral u otras especies aviares de las que derivan los productos no fueron vacunadas contra la enfermedad de Newcastle con vacunas preparadas a partir de una cepa madre del virus de la enfermedad de Newcastle con una patogenicidad superior a la de las cepas lentógenas del virus.

Sección 3

Importación de sangre y hemoderivados de équidos

Las siguientes condiciones se aplicarán a la importación de sangre y hemoderivados de équidos:

▼M4

1. La sangre deberá cumplir las condiciones establecidas en el anexo XIII, capítulo IV, punto 1, letra a), y recogerse bajo supervisión veterinaria:

a) en mataderos:

i) autorizados de acuerdo con el Reglamento (CE) nº 853/2004, o

ii) autorizados y supervisados por la autoridad competente del país de recogida, o

b) de équidos vivos en instalaciones autorizadas y provistas de un número de autorización veterinaria y supervisadas por la autoridad competente del país de recogida a efectos de la recogida de sangre de équidos para la producción de hemoderivados con fines distintos de la alimentación animal.

▼B

2. Los hemoderivados deberán cumplir las condiciones establecidas en el punto 2 del capítulo IV del anexo XIII.

Además, los hemoderivados contemplados en el punto 2, letra b), inciso i), del capítulo IV del anexo XIII deberán haberse elaborado a partir de sangre de équidos que hayan permanecido al menos los tres meses previos a la fecha de la recogida, o desde su nacimiento si tienen menos de tres meses, en explotaciones bajo supervisión veterinaria en el tercer país de recogida y, en ese período y el período de recogida de la sangre, ha estado indemne de:

a) peste equina africana con arreglo al artículo 5, apartado 2, letra a), párrafo segundo, letras a) y b), de la Directiva 2009/156/CE;

b) encefalomielitis equina venezolana desde hace al menos dos años;

▼B

c) muermo:

i) desde hace tres años; o

ii) desde hace seis meses, en los que los animales no hayan presentado ningún signo clínico de muermo (*Burkholderia mallei*) en la inspección post mortem efectuada en el matadero mencionado en la letra a) del punto 1, incluido un minucioso examen de las membranas mucosas de la tráquea, la laringe, las cavidades nasales y los senos y sus ramificaciones, previa incisión de la cabeza en el plano mediano y ablación del tabique nasal;

▼M4

d) en el caso de hemoderivados distintos del suero y el plasma, estomatitis vesicular desde hace seis meses como mínimo.

▼B

3. Los hemoderivados deberán proceder de un establecimiento o planta que haya sido autorizado o registrado por la autoridad competente del tercer país.

4. La sangre y los hemoderivados se envasarán y se etiquetarán de acuerdo con lo dispuesto en el punto 3 del capítulo IV del anexo XIII.

Sección 4

Importación de pieles de ungulados

Las siguientes condiciones se aplicarán a la importación de pieles de ungulados:

1. Las pieles frescas o refrigeradas se podrán importar si:

a) proceden de un tercer país que figura en la columna correspondiente de la fila 4 del cuadro 2 de la sección 1 y, en función de la especie en cuestión, que:

i) en los doce meses anteriores a la expedición de los productos, no ha padecido ninguna de las enfermedades que se indican a continuación:

— peste porcina clásica,

— peste porcina africana,

— peste bovina, y

ii) ha estado indemne de fiebre aftosa al menos durante los 12 meses previos a la fecha de envío y no se ha practicado vacunación alguna contra esta enfermedad en el mismo período;

b) han sido obtenidas a partir de:

i) animales que han permanecido en el territorio del tercer país de origen al menos durante los tres meses anteriores a su sacrificio o desde su nacimiento, en el caso de los animales de menos de tres meses;

ii) en el caso de las pieles de biungulados, animales que proceden de explotaciones donde no se ha producido ningún brote de fiebre aftosa durante los treinta días anteriores y en un radio de 10 km en torno a la cual no se ha registrado ningún caso de fiebre aftosa en los treinta días anteriores;

iii) en el caso de las pieles de cerdo, animales que proceden de explotaciones en las que no se ha producido ningún brote de enfermedad vesicular porcina durante los treinta días anteriores ni de peste porcina clásica o africana durante los cuarenta días anteriores y en un radio de 10 km en torno a las cuales no se ha registrado ningún caso de estas enfermedades en los treinta días anteriores, o

▼B

iv) animales que han pasado la inspección sanitaria ante mórtem en el matadero en las veinticuatro horas anteriores a su sacrificio sin presentar signo alguno de fiebre aftosa, peste bovina, peste porcina clásica, peste porcina africana o enfermedad vesicular porcina, y

c) han sido objeto de todas las precauciones necesarias para evitar su contaminación con agentes patógenos.

2. Las pieles tratadas mencionadas en la letra C, apartado 2, del capítulo V del anexo XIII podrán importarse sin restricciones.

3. Podrán importarse otras pieles frescas si:

a) proceden de:

i) un tercer país, o una parte de un tercer país en caso de regionalización con arreglo a la normativa de la Unión, que figure en la lista de la letra a) de la columna «lista de terceros países» de la fila nº 5 del cuadro 2 dispuesto en la sección 1 del presente anexo desde donde está autorizada la importación de carne fresca de las especies correspondientes, y han sido tratadas de acuerdo con lo establecido en las letras a), b) y c) del punto 28 del anexo I;

ii) un tercer país que figure en la lista establecida en el apartado a) de la columna correspondiente de la fila nº 5 del cuadro 2 dispuesto en la sección 1 y han sido tratadas conforme a lo dispuesto en el punto 28, letras c) o d) del anexo I, o

iii) équidos o rumiantes de un tercer país de la lista establecida en la letra b) de la columna «lista de terceros países» de la fila nº 5 del cuadro 2 dispuesto en la sección 1, y han sido tratados de acuerdo con lo establecido en el punto 28, letras a), b) y c) del anexo I y, después del tratamiento, se han mantenido aisladas durante un mínimo de 21 días, y

b) en el caso de las pieles saladas transportadas por barco, han sido tratadas de conformidad con lo dispuesto en el apartado 28, letras b) o c) del anexo I y, después del tratamiento, se han transportado aisladas durante al menos catorce días en el caso contemplado en el punto 28, letra b) y durante siete días en el caso contemplado en el punto 28, letra c) antes de su importación, y el certificado sanitario que las acompaña acredita ese tratamiento y la duración del transporte.

4. Las pieles de ungulados frescas, refrigeradas o tratadas deberán importarse en contenedores, vehículos de carretera, vagones de tren o fardos precintados bajo la responsabilidad de la autoridad competente del tercer país expedidor.

Sección 5

Importación de trofeos de caza y otros preparados de animales

Las siguientes condiciones se aplicarán a la importación de trofeos de caza y otros preparados de animales:

1. Los trofeos de caza y otros preparados de animales que satisfacen las condiciones mencionadas en las letras B y C, punto 1 del capítulo VI del anexo XIII podrán importarse sin restricciones.

2. Los trofeos de caza y otros preparados de aves y ungulados, compuestos únicamente de huesos, cuernos, pezuñas, garras, astas, dientes o pieles podrán importarse de terceros países si satisfacen las condiciones establecidas en la letra C, apartado 1, letra a), letra C, apartado 2, letra a), incisos i) a iii) y letra b), incisos i) y ii) del capítulo VI del anexo XIII.

▼B

No obstante, cuando se trate de pieles saladas en seco o en salmuera que se transporten en barco no será necesario que las pieles hayan sido saladas catorce días antes de su expedición siempre que hayan sido saladas durante al menos catorce días antes de su importación.

3. Los trofeos de caza u otros preparados de aves y ungulados compuestos por partes anatómicas enteras no tratadas podrán importarse si:

a) proceden de animales originarios de una zona que no esté sometida a restricciones derivadas de la aparición de enfermedades transmisibles graves a las que sean sensibles los animales de las especies en cuestión;

b) han sido envasados sin haber entrado en contacto con otros productos de origen animal con probabilidad de contaminarlos, en envases individuales, transparentes y cerrados para evitar cualquier contaminación posterior.

Sección 6

Importación de plumas, partes de plumas y plumón transformados

Las plumas, partes de plumas y plumón transformados podrán importarse:

a) si consisten en plumas decorativas tratadas, plumas transformadas que lleven los viajeros para su uso personal o envíos de plumas o plumón transformados destinadas a particulares y sin finalidad industrial, o

b) si van acompañados de un documento comercial que acredite que han sido tratados con una corriente de vapor o por otro método que garantice la eliminación de todo riesgo inaceptable y estén secos y en envases bien cerrados, y

c) si, salvo que el documento comercial indique que han sido lavados en fábrica y tratados con vapor caliente a 100 °C durante un mínimo de 30 minutos, se envían a un establecimiento o planta registrado para dicho tratamiento.

Sección 7

Importación de huesos y productos a base de hueso (salvo la harina de hueso), cuernos y productos a base de cuerno (salvo la harina de cuerno) y pezuñas y productos a base de pezuña (salvo la harina de pezuña) destinados a usos distintos de la alimentación animal o la utilización como abonos o enmiendas del suelo

1. Los huesos y productos a base de hueso (salvo la harina de hueso), cuernos y productos a base de cuerno (salvo la harina de cuerno), pezuñas y productos a base de pezuña (salvo la harina de pezuña) podrán importarse para elaborar productos derivados destinados a usos externos a la cadena alimentaria animal siempre que:

a) los productos se sequen antes de la exportación a la Unión y no se refrigeren ni congelen;

▼M9

b) los productos se transporten directamente desde su tercer país de origen a un puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión, sin que medie transbordo alguno en cualquier puerto o lugar no perteneciente a la Unión;

▼B

c) los productos se envíen directamente al establecimiento o planta de destino registrados tras los controles documentales previstos en la Directiva 97/78/CE.

▼B

2. Cada partida deberá ir acompañada de un documento comercial sellado por la autoridad competente responsable de la supervisión del establecimiento de origen, que incluirá la información siguiente:

a) el tercer país de origen;

b) el nombre del establecimiento o planta de producción;

c) la naturaleza del producto (huesos secos/productos a base de huesos secos/cuernos secos/productos a base de cuernos secos/pezuñas secas/-productos a base de pezuñas secas), y

▼M23

d) la confirmación de que el producto no está destinado, en ninguna fase, para ser utilizado en la fabricación de alimentos, material para piensos, fertilizantes orgánicos o enmiendas del suelo, y de que

i) procede de animales sanos sacrificados en un matadero y

ii) bien ha sido sometido a un proceso de desecado durante 42 días a una temperatura media mínima de 20 °C, o

iii) ha sido calentado durante una hora hasta alcanzar una temperatura mínima de 80 °C en su núcleo, o

iv) ha sido incinerado durante una hora hasta alcanzar una temperatura mínima de 800 °C en su núcleo, o

v) ha sido sometido a un proceso de acidificación en el que se mantuvo un pH inferior a 6 en su núcleo durante al menos una hora.

▼B

3. En el momento de su expedición a la Unión, los productos deben colocarse en contenedores o camiones sellados o cargarse a granel en un buque.

Cuando se transporten en contenedores, éstos y, en cualquier caso, todos los documentos que acompañen a los productos, deberán llevar el nombre y la dirección del establecimiento o planta de destino registrados.

4. Tras los controles veterinarios previstos en la Directiva 97/78/CE y, de conformidad con las condiciones establecidas en el apartado 4 del artículo 8 de esa misma Directiva, el material deberá transportarse directamente al establecimiento o planta de destino registrados.

Sección 8

Importación de subproductos animales para la fabricación de piensos para animales de peletería, alimentos para animales de compañía, distintos de los alimentos crudos para animales de compañía, y productos derivados para usos externos a la cadena alimentaria de animales de granja

Los subproductos animales destinados a la fabricación de piensos para animales de peletería, alimentos para animales de compañía, distintos de los alimentos crudos para animales de compañía, y productos derivados para usos externos a la cadena alimentaria de animales de granja podrán importarse siempre que:

1. los subproductos animales hayan sido ultracongelados en la planta de origen o conservados de acuerdo con la legislación de la Unión de manera que no se deterioren entre el momento de su expedición y el de su entrega al establecimiento o planta de destino;

2. los subproductos animales han sido objeto de todas las precauciones necesarias para evitar su contaminación con agentes patógenos;

3. los subproductos animales han sido envasados con material nuevo a prueba de pérdidas o en envases limpiados y desinfectados antes de su uso;

▼B

4. tras los controles veterinarios previstos en la Directiva 97/78/CE y, de conformidad con las condiciones establecidas en el apartado 4 del artículo 8 de esa misma Directiva, los subproductos animales se transporten directamente:

a) a una fábrica de alimentos para animales de compañía o a un establecimiento o planta de destino registrados que hayan ofrecido garantías de que los subproductos animales solo se utilizarán en la elaboración de productos para los que esté autorizado o registrado, según el caso, de acuerdo con las especificaciones de la autoridad competente, si procede, y solo abandonarán el establecimiento o la planta sin tratamiento si van a ser eliminados directamente;

b) a un establecimiento o planta que haya sido autorizado conforme al artículo 24, apartado 1, letra h), del Reglamento (CE) nº 1069/2009;

c) a los locales de un usuario o centro de recogida registrados que hayan ofrecido garantías de que los subproductos animales solo van a utilizarse para los fines permitidos, de acuerdo con las especificaciones de la autoridad competente, si procede, o

d) a un establecimiento o planta que haya sido autorizado conforme al artículo 24, apartado 1, letra a), del Reglamento (CE) nº 1069/2009; y

5.1. en el caso de materias primas para elaboración de alimentos para animales de compañía contempladas en el artículo 35, letra a), inciso ii), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, las materias primas:

a) hayan sido marcadas en el tercer país antes de su entrada en la Unión con una cruz de carbón vegetal licuado o carbono activado en todas las caras externas de cada bloque congelado o, si la materia prima se transporta en palés que no son separados en distintos envíos durante el transporte a la fábrica de alimentos para animales de compañía, en todas las caras externas de cada palé, de forma que la marca cubra al menos el 70 % de la longitud diagonal del lateral del bloque y tenga una anchura de al menos 10 centímetros;

b) si no están congeladas, hayan sido marcadas en el tercer país antes de su entrada en la Unión pulverizando sobre ellas carbón vegetal licuado o aplicándoles polvo de carbón vegetal de tal manera que sea claramente visible;

c) se transporten directamente:

i) a la planta de alimentos para animales de compañía, de acuerdo con lo dispuesto en la letra a) del punto 4, o

ii) a un establecimiento o planta autorizado de conformidad con lo dispuesto en el artículo 24, apartado 1, letra h), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, de conformidad con el punto 4, letra b), de la presente sección y desde ahí, directamente a la planta de alimentos para animales de compañía contemplada en el inciso i), a condición de que dicha planta de destino:

— solo manipule material contemplado en el presente punto 5.1, o

— solo manipule material destinado a una planta de alimentos para animales de compañía según se recoge en el inciso i), y

d) Sean tratadas para eliminar el marcado previsto en los puntos (a) y (b) sólo en la planta de alimentos para animales de compañía de destino y sólo inmediatamente antes del uso del material para la elaboración de alimentos para animales de compañía de conformidad con las condiciones aplicables a los alimentos para animales de compañía elaborados a partir de materiales de la categoría 3 dispuestas en el capítulo II del anexo XIII;

▼B

5.2. en el caso de partidas compuestas de materias primas tratadas como se indica en el punto 5.1 anterior y de materias primas no tratadas, se habrán marcado todas las materias primas de la partida de acuerdo con lo establecido en las letras a) y b) del punto 5.1 anterior.

5.3. en el caso de materiales marcados de acuerdo con lo establecido en las letras a) y b) del punto 5.1 y en el punto 5.2, el marcado deberá ser visible desde la expedición hasta su recepción en la planta de destino;

6. en la planta de elaboración de alimentos para animales de compañía de destino, la materia prima para la elaboración de alimentos para animales de compañía contemplada en el artículo 35, letra a), inciso ii), del Reglamento (CE) nº 1069/2009 se almacenará antes de la elaboración, se utilizará y se eliminará en condiciones autorizadas por la autoridad competente, de forma que posibiliten la realización de controles oficiales sobre las cantidades de materias primas recibidas, usadas en el proceso de elaboración y eliminadas, si procede.

La autoridad competente podrá autorizar al explotador de la planta de alimentos para animales de compañía el almacenamiento de dichos materiales junto con los materiales de la categoría 3.

Sección 9

Importación de grasas extraídas para determinados usos externos a la cadena alimentaria de animales de granja

Las grasas extraídas no destinadas a la elaboración de piensos para animales de granja, la fabricación de cosméticos, medicamentos o productos sanitarios, podrán importarse a condición de que:

a) se deriven:

▼M23

i) en el caso del material destinado a la producción de biodiésel, de productos oleoquímicos o de combustibles renovables sometidos al tratamiento mencionado en el anexo IV, capítulo IV, sección 2, letra L, los subproductos animales contemplados en los artículos 8, 9 y 10 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009;

▼B

ii) en el caso de material destinado a la producción de abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico, de los materiales de la categoría 2 contemplados en el artículo 9, letras c) y d), y artículo 9, letra f), inciso i), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, o los materiales de la categoría 3, distintos de los materiales contemplados en el artículo 10, letras c) y p), del Reglamento (CE) nº 1069/2009;

▼M1

iii) en el caso de material destinado a la producción de combustibles renovables a que se hace referencia en el anexo IV, capítulo IV, sección 2, letra J, del presente Reglamento, los materiales de la categoría 2 contemplados en el artículo 9 y los materiales de la categoría 3 contemplados en el artículo 10 del Reglamento (CE) nº 1069/2009;

iv) en el caso de otro material, los materiales de la categoría 1 mencionados en el artículo 8, letras b), c) y d), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, los materiales de la categoría 2 contemplados en el artículo 9, letras c) y d), y la letra f), inciso i), del Reglamento (CE) nº 1069/2009 o los materiales de la categoría 3, distintos de los contemplados en el artículo 10, letras c) y p), de dicho Reglamento;

▼B

b) hayan sido transformadas por el método de transformación 1 (esterilización a presión) o de conformidad con alguno de los métodos de transformación contemplados en el capítulo III del anexo IV;

c) en el caso de grasas procedentes de rumiantes, han sido eliminadas las impurezas insolubles que superen un 0,15 % del peso;

▼B

d) han sido marcadas antes de su envío a la Unión de forma que se consiga la concentración mínima de GTH mencionada en el punto 1, letra b), del capítulo V del anexo VIII;

▼M35

e) tras los controles veterinarios previstos en la Directiva 97/78/CE, y de conformidad con las condiciones establecidas en el artículo 8, apartado 4, de dicha Directiva, las grasas extraídas se transporten directamente al establecimiento o planta de destino registrados, en condiciones que impidan la contaminación, y

▼B

f) estén etiquetadas con la indicación «NO APTO PARA EL CONSUMO HUMANO O ANIMAL» en su envase o recipiente.

Sección 10

Importación de derivados de grasas

1. Podrán importarse los derivados de grasas si el certificado sanitario que acompaña al lote certifica:

   a) si los derivados de grasas proceden o no de materiales de las categorías 1, 2 o 3;

   b) en el caso de derivados de grasas de materiales de la categoría 2, si los productos:

      i) han sido elaborados mediante un método que cumpla como mínimo las normas de uno de los procesos descritos en el punto 1 del capítulo XI del anexo XIII, y

      ii) van a utilizarse únicamente en abonos o enmiendas del suelo de origen orgánico, u otros usos externos a la cadena alimentaria de animales de granja, excepto en cosméticos, fármacos y productos médicos.

   c) en el caso de derivados de grasas elaborados a partir de materiales de la categoría 1, que los productos no deberán emplearse en abonos o enmiendas del suelo de origen orgánico, cosméticos, medicamentos y productos sanitarios; no obstante, podrán emplearse con otros fines externos a la cadena alimentaria de animales de granja.

2. El certificado sanitario al que se hace referencia en el punto 1 deberá presentarse a la autoridad competente del puesto de inspección fronterizo del primer punto de entrada de las mercancías en la Unión, y una copia del mismo deberá acompañar al envío hasta la planta de destino.

3. Tras los controles veterinarios previstos en la Directiva 97/78/CE, y de conformidad con las condiciones establecidas en el apartado 4 del artículo 8 de dicha Directiva, los derivados de grasas deberán transportarse directamente a los establecimientos o plantas de destino registrados.

Sección 11

Importación de gelatina fotográfica

1. La gelatina elaborada a partir de material que consista en columnas vertebrales de bovinos compuestas por material de la categoría 1 de conformidad con lo dispuesto en el artículo 8, letra b), del Reglamento (CE) nº 1069/2009 y que está destinada a la industria fotográfica (gelatina fotográfica), podrá importarse a condición de que:

   a) proceda de una de las plantas de origen que figuran en el cuadro 3;

   b) haya sido producida de acuerdo con el punto 6;

   c) se importe a través de uno de los puestos de inspección fronterizos de primera entrada en la Unión que figuran en el cuadro 3, y

   d) esté destinada a la fabricación en una fábrica fotográfica autorizada que figura en el cuadro 3.

▼M36

Cuadro 3

Importación de gelatina fotográfica

Tercer país de origen	Fábricas de origen	Estado miembro de destino	Puesto de inspección fronterizo de primera entrada en la Unión	Fábricas fotográficas autorizadas
Japón	Nitta Gelatin Inc., 2-22 Futamata Yao-City, Osaka 581-0024 Japón Jellice Co., Ltd 4-1, Sakae 4-Chome, Tagajo-City, Miyagi 985-0833 Japón	Países Bajos	Róterdam aeropuerto de Schiphol-Ámsterdam	Fujifilm Manufacturing Europe B.V., Oudenstaart 1, 5047 TK Tilburg, Países Bajos
	Nitta Gelatin Inc., 2-22 Futamata Yao-City, Osaka 581-0024 Japón	Chequia	Hamburgo	FOMA Bohemia, spol. SRO Jana Krušinky 1604 501 04 Hradec Králové, Chequia
Estados Unidos	Eastman Gelatine Corporation, 227 Washington Street, Peabody, MA, 01960 EE. UU. Gelita North America, 2445 Port Neal Industrial Road Sergeant Bluff, Iowa, 51054 EE. UU.	Chequia	Hamburgo	FOMA Bohemia spol. SRO Jana Krušinky 1604 501 04 Hradec Králové, Chequia

▼B

2. Una vez que la gelatina fotográfica haya entrado en el Estado miembro de destino, no se comercializará entre Estados miembros, sino que se utilizará exclusivamente en la fábrica fotográfica autorizada en el mismo Estado miembro de destino y solamente a efectos de producción fotográfica.

3. Tras los controles veterinarios previstos en la Directiva 97/78/CE, la gelatina fotográfica deberá transportarse directamente a la fábrica fotográfica autorizada de destino, de conformidad con las condiciones establecidas en el apartado 4 del artículo 8 de dicha Directiva.

4. El transporte mencionado en el punto 3 podrá realizarse en vehículos o contenedores en los que la gelatina fotográfica se halle separada físicamente de cualquier otro producto destinado a la alimentación de personas o animales.

5. El explotador de la fábrica fotográfica autorizada velará por que cualquier excedente o residuo y otros desechos derivados de la gelatina fotográfica:

   a) se transporten en contenedores estancos precintados, con el rótulo «solo para eliminación», en vehículos que satisfagan las condiciones de higiene adecuadas;

   b) se eliminen de conformidad con el artículo 12, letra a), inciso i), del Reglamento (CE) nº 1069/2009 o se exporten al tercer país de origen de conformidad con el Reglamento (CE) nº 1013/2006.

▼B

6. La gelatina fotográfica se elaborará conforme a los siguientes requisitos:

a) La gelatina fotográfica se producirá solamente en plantas de transformación que no produzcan gelatina para la alimentación humana o animal destinada a la expedición a la Unión Europea, y que hayan sido autorizadas para ello por las autoridades competentes del tercer país en cuestión.

b) La gelatina fotográfica se producirá mediante un procedimiento que garantice que la materia prima se trata a través del método de transformación 1 (esterilización por presión) expuesto en el capítulo III del anexo IV o se somete a un tratamiento con ácidos o bases durante al menos dos días, un lavado con agua y

i) después de un tratamiento con ácidos, un tratamiento con una solución alcalina durante al menos veinte días, o

ii) después de un tratamiento con bases, un tratamiento con una solución ácida durante diez a doce horas.

El pH debe entonces ajustarse y el material purificarse mediante filtración y esterilización a 138 a 140 °C durante cuatro segundos.

c) Una vez concluido el procedimiento indicado en la letra b), la gelatina fotográfica podrá someterse al proceso de desecado y, según corresponda, al de pulverización o laminación.

d) La gelatina fotográfica deberá envasarse y embalarse en nuevos embalajes, almacenarse y transportarse en contenedores estancos precintados y rotulados en vehículos que satisfagan las condiciones de higiene adecuadas.

Si se observara la existencia de fugas, el vehículo y los contenedores se limpiarán completamente e inspeccionarán antes de volver a utilizarse.

e) En los envases y embalajes que contienen gelatina fotográfica debe figurar la advertencia «gelatina fotográfica destinada exclusivamente a la industria fotográfica».

Sección 12

Importación de cuernos y productos a base de cuerno, salvo la harina de cuerno, y pezuñas y productos a base de pezuña, salvo la harina de pezuña, destinados a la elaboración de abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico

Los cuernos y productos a base de cuerno, salvo la harina de cuerno, y a las pezuñas y productos a base de pezuña, salvo la harina de pezuña, destinados a la producción de abonos o enmiendas del suelo de origen orgánico, podrán importarse a condición de que:

1. hayan sido elaborados con arreglo a lo dispuesto en el capítulo XII del Anexo XIII, y

2. el material se transporte directamente al establecimiento o planta autorizados o registrados una vez realizados los controles veterinarios previstos en la Directiva 97/78/CE y, de conformidad con las condiciones establecidas en el apartado 4 del artículo 8 de esa misma Directiva.

▼B

CAPÍTULO III

NORMAS ESPECIALES PARA CIERTAS MUESTRAS

Sección 1

Muestras para diagnóstico e investigación

Salvo cuando se conserven por motivos de referencia o se reexpidan al tercer país de origen, las muestras para diagnóstico e investigación y cualquier producto derivado del uso de dichas muestras se eliminarán:

a) como residuo mediante incineración;

b) por esterilización a presión y posterior eliminación o uso de conformidad con lo dispuesto en los artículos 12 a 14, del Reglamento (CE) nº 1069/2009, o

c) de conformidad con el punto 4, letra b) de la sección 1 del capítulo I del anexo VI en caso de;

   i) cantidades que no superen los 2 000 ml, y

   ii) que las muestras o productos derivados hayan sido elaborados y enviados desde terceros países o partes de terceros países que figuran en la parte 1 del anexo II del Reglamento (UE) nº 206/2010 y desde los cuales los Estados miembros autorizan la importación de carne fresca de animales bovinos domésticos.

Sección 2

Muestras comerciales

1. La autoridad competente podrá autorizar la importación y el tránsito de muestras comerciales siempre que:

   a) procedan:

      i) de terceros países que figuren en la columna «lista de terceros países» de la fila nº 14 del cuadro 2 de la sección 1 del capítulo II del presente anexo;

      ii) en el caso de muestras comerciales consistentes en leche, productos lácteos o productos derivados de la leche, de los terceros países autorizados que figuren en el anexo I del Reglamento (UE) nº 605/2010;

   b) vayan acompañadas del certificado sanitario establecido en el capítulo 8 del Anexo XV, y

   c) tras los controles veterinarios previstos en la Directiva 97/78/CE y, de conformidad con las condiciones establecidas en el apartado 4 del artículo 8 de esa misma Directiva, se transporten directamente al establecimiento o planta autorizados o registrados que constan en la autorización expedida por la autoridad competente.

2. Salvo cuando las muestras comerciales se conservan con fines de referencia, serán:

   a) eliminadas o empleadas de conformidad con lo establecido en los artículos 12, 13 y 14 del Reglamento (CE) nº 1069/2009, o

   b) devueltas al tercer país de origen;

3. Si las muestras comerciales se emplean para pruebas de maquinaria, éstas se llevarán a cabo:

   a) con equipo de uso exclusivo, o

   b) con equipo que sea limpiado y desinfectado antes de su uso para propósitos distintos de las pruebas.

   Las muestras comerciales deberán transportarse en contenedores estancos hasta la planta o establecimiento autorizado o registrado.

▼B

Sección 3

Artículos de exposición

1. La importación y tránsito de los artículos de exposición deberán cumplir las siguientes condiciones:

   a) proceden de terceros países que figuren en la columna «lista de terceros países» de la fila nº 14 del cuadro 2 de la sección 1 del capítulo II;

   b) la introducción ha sido autorizada previamente por la autoridad competente del Estado miembro donde se prevé utilizar el objeto de exposición;

   c) tras los controles veterinarios previstos en la Directiva 97/78/CE, los artículos de exposición deberán enviarse directamente al usuario autorizado.

2. Cada lote deberá envasarse en envases que no tengan pérdidas y deberán ir acompañados por un documento comercial que especifique:

   a) la descripción del material y la especie animal de origen;

   b) la categoría del material;

   c) la cantidad de material;

   d) el lugar de carga del material;

   e) el nombre y la dirección del expedidor;

   f) el nombre y la dirección del destinatario, y

   g) la información que permita la identificar la autorización expedida por la autoridad competente de destino.

3. Tras la exposición o una vez finalizada la actividad artística, los artículos de exposición deberán:

   a) devolverse al tercer país de origen;

   b) enviadas a otro Estado miembro o tercer país, siempre que el envío sea previamente autorizado por la autoridad competente del Estado miembro o tercer país de destino, o

   c) eliminarse o emplearse de conformidad con lo establecido en los artículos 12, 13 y 14 del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

CAPÍTULO IV

CONDICIONES ESPECÍFICAS PARA DETERMINADOS DESPLAZAMIENTOS DE PRODUCTOS ANIMALES

Sección 1

Importación de determinados materiales de la categoría 1

Los materiales contemplados en el artículo 26 serán importados en las siguientes condiciones:

1. Los materiales serán importados con una etiqueta en el envase, contenedor o vehículo que indique «prohibido en alimentos, piensos, fertilizantes, cosméticos, medicamentos o productos sanitarios».

▼B

2. Los materiales se entregarán directamente a un establecimiento o planta autorizados o registrados para la fabricación de productos derivados distintos de los contemplados en el punto 1.

3. Los materiales no utilizados o sobrantes se utilizarán o eliminarán de conformidad con el artículo 12 del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

Sección 2

Importación de determinados materiales con fines distintos a la alimentación de animales de granja terrestres

1. La autoridad competente podrá autorizar la importación de los siguientes materiales con fines distintos de la alimentación de animales de granja terrestres, salvo piensos para animales de peletería, a condición de que no existan riesgos inaceptables de propagación de enfermedades transmisibles a personas o animales:

   a) los subproductos de animales acuáticos y los productos derivados de animales acuáticos;

   b) los animales invertebrados acuáticos y los productos derivados de los mismos;

   c) los animales invertebrados terrestres, incluida cualquiera de sus formas de transformación, como larvas, y los productos derivados de los mismos;

   d) los productos generados por los animales mencionados en las letras a), b) y c), como las huevas de pescado;

   e) los materiales de la categoría 3 compuestos por animales y sus partes de los órdenes zoológicos de los roedores y los lagomorfos.

2. La importación de lotes de los materiales contemplados en el punto 1 se efectuará de conformidad con los requisitos de certificación sanitaria dispuestos en la legislación nacional.

▼M10

CAPÍTULO V

DISPOSICIONES RELATIVAS A LA EXPORTACIÓN DE DETERMINADOS PRODUCTOS DERIVADOS

Disposiciones aplicables a la exportación de los productos derivados que se enumeran a continuación, según se mencionan en el artículo 25, apartado 4:

▼M23

	Productos derivados	Disposiciones aplicables a las exportaciones
▼M30		
1	Estiércol transformado Abonos orgánicos, compost o residuos de fermentación de la transformación en biogás que no contengan subproductos animales o productos derivados distintos del estiércol transformado Proteína animal transformada que contenga estiércol transformado como componente de mezcla o harina de carne y huesos derivada de materiales de la categoría 2 que contenga estiércol transformado como componente de mezcla	Los siguientes productos derivados tienen que cumplir al menos las condiciones establecidas en el anexo XI, capítulo I, sección 2, letras a), b), d) y e): — Estiércol transformado — Abonos orgánicos, compost o residuos de fermentación de la transformación en biogás que no contengan subproductos animales o productos derivados distintos del estiércol transformado — Estiércol transformado como componente de mezcla en proteína animal transformada o harina de carne y huesos derivada de materiales de la categoría 2

▼**M23**

	Productos derivados	Disposiciones aplicables a las exportaciones
2	Hemoderivados y productos intermedios	sangre, hemoderivados y productos intermedios elaborados en la UE o importados en la UE de conformidad con los requisitos sanitarios establecidos en el anexo XII o en las secciones 2 y 3 del capítulo II del presente anexo *para su uso fuera de la cadena alimentaria de los animales de granja*, siempre que cumplan los requisitos de importación del tercer país de destino.

▼**M26**

3	Harina de carne y huesos de materiales de la categoría 1	La harina de carne y huesos de materiales de la categoría 1 destinada a utilizarse como combustible solo podrá exportarse de Irlanda al Reino Unido ([1]) cuando se cumplan las condiciones siguientes: ►**M34** a) que la autoridad competente irlandesa haya autorizado la exportación de la harina de carne y huesos de materiales de la categoría 1 para su eliminación a la planta de combustión del Reino Unido a más tardar el 30 de junio de 2025, siempre que antes del 1 de enero de 2021 ya hubiera tenido lugar este tipo de traslados desde Irlanda y que se cumplan las condiciones establecidas en el artículo 6, apartados 6, 7 y 8; ◄ b) que la planta de combustión de destino esté autorizada para la combustión de la harina importada de carne y huesos de materiales de la categoría 1 en la licencia de importación expedida por el Reino Unido; c) que la harina de carne y huesos de materiales de la categoría 1: — se haya obtenido exclusivamente de la transformación realizada según los métodos de transformación 1 (esterilización a presión), 2, 3, 4 o 5 contemplados en el capítulo III del anexo IV, — se haya marcado de acuerdo con las disposiciones del capítulo V del anexo VIII; d) que la partida de la harina de carne y huesos se haya enviado en contenedores precintados directamente desde la planta de transformación o almacenamiento contemplada en el artículo 24, apartado 1, letra a), o letra j), inciso ii), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009 a la planta de combustión de destino;

▼**M26**

	Productos derivados	Disposiciones aplicables a las exportaciones
		e) que los operadores presenten las partidas de harina de carne y huesos al puesto de control fronterizo de salida; f) que la autoridad competente del puesto de control fronterizo de salida efectúe los controles oficiales de las partidas mencionadas en la letra e), especialmente por lo que respecta a verificar que el precinto esté íntegro; en caso de que se comprometa la integridad del precinto, se aplicarán las normas establecidas en el artículo 138, apartado 2, letras d) y g), del Reglamento (UE) 2017/625 del Parlamento Europeo y del Consejo ([2]); g) que la autoridad competente del puesto de control fronterizo notifique a la autoridad competente indicada en la casilla I.4 del documento comercial, a través de Traces, la llegada de la partida al punto de salida y, en su caso, el resultado de la verificación de los precintos y cualquier medida correctora que se haya tomado. La autoridad competente responsable de la planta de transformación de origen llevará a cabo controles oficiales basados en el riesgo para verificar el cumplimiento de lo dispuesto en el primer párrafo y comprobar que la autoridad competente del puesto de control fronterizo haya recibido la confirmación, a través de Traces, del control efectuado a cada partida de harina de carne y huesos de materiales de la categoría 1 en el punto de salida. En caso de incumplimiento, la autoridad competente podrá prohibir los traslados de partidas de harina de carne y huesos de materiales de la categoría 1 destinadas a utilizarse como combustible para combustión de conformidad con el artículo 138, apartado 2, letra d), del Reglamento (UE) 2017/625.

▼M23

	Productos derivados	Disposiciones aplicables a las exportaciones
▼M30		
4	Abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico que contengan harina de carne y huesos derivada de materiales de la categoría 2	Abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico que contengan harina de carne y huesos derivada de materiales de la categoría 2 mencionados en el anexo XI, capítulo II, sección 1, puntos 1, 2, 3 y 5, que cumplan los requisitos establecidos en dichas disposiciones y que estén envasados en embalajes listos para la venta de un peso no superior a 50 kg para su uso por el consumidor final con un contenido de: a) no más de un 90 % en volumen de harina de carne y huesos derivada de material de la categoría 2; b) al menos un 10 % en volumen de estiércol transformado, orina transformada, cal, abonos minerales o cualquier otro componente de mezcla contemplado en el anexo XI, capítulo II, sección 1, punto 3, letra b).

▼M26

([1]) De conformidad con el Acuerdo sobre la retirada del Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte de la Unión Europea y de la Comunidad Europea de la Energía Atómica, y en particular con el artículo 5, apartado 4, del Protocolo sobre Irlanda/Irlanda del Norte, en relación con el anexo 2 de dicho Protocolo, a efectos del presente anexo las referencias al Reino Unido no incluyen a Irlanda del Norte.

([2]) Reglamento (UE) 2017/625 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 15 de marzo de 2017, relativo a los controles y otras actividades oficiales realizados para garantizar la aplicación de la legislación sobre alimentos y piensos, y de las normas sobre salud y bienestar de los animales, sanidad vegetal y productos fitosanitarios, y por el que se modifican los Reglamentos (CE) n.º 999/2001, (CE) n.º 396/2005, (CE) n.º 1069/2009, (CE) n.º 1107/2009, (UE) n.º 1151/2012, (UE) n.º 652/2014, (UE) 2016/429 y (UE) 2016/2031 del Parlamento Europeo y del Consejo, los Reglamentos (CE) n.º 1/2005 y (CE) n.º 1099/2009 del Consejo, y las Directivas 98/58/CE, 1999/74/CE, 2007/43/CE, 2008/119/CE y 2008/120/CE del Consejo, y por el que se derogan los Reglamentos (CE) n.º 854/2004 y (CE) n.º 882/2004 del Parlamento Europeo y del Consejo, las Directivas 89/608/CEE, 89/662/CEE, 90/425/CEE, 91/496/CEE, 96/23/CE, 96/93/CE y 97/78/CE del Consejo y la Decisión 92/438/CEE del Consejo (Reglamento sobre controles oficiales) (DO L 95 de 7.4.2017, p. 1).

▼M24

CAPÍTULO VI

CONDICIONES PARA LA ENTRADA DE PARTIDAS DE SUBPRODUCTOS ANIMALES Y PRODUCTOS DERIVADOS ORIGINARIOS DE LA UNIÓN Y QUE VUELVEN A ESTA TRAS UNA DENEGACIÓN DE ENTRADA POR UN TERCER PAÍS

Sección 1

Subproductos animales y productos derivados no envasados o a granel originarios de la Unión y que vuelven a esta tras una denegación de entrada por un tercer país que no figure, en su totalidad o en parte, en el anexo XIV

1. La autoridad competente del puesto de control fronterizo solo autorizará la entrada en la Unión de partidas de subproductos animales o productos derivados no envasados o a granel originarios de la Unión y que vuelvan a esta tras una denegación de entrada por un tercer país que no figure, en su totalidad o en parte, en el anexo XIV para la entrada en la Unión de ese tipo de producto, siempre y cuando se cumplan las condiciones siguientes:

▼M24

a) la partida vendrá acompañada del certificado o documento oficial, ya sea el original o una copia compulsada, o del equivalente electrónico de dicho certificado o documento generado mediante el SGICO ([1]), expedido por la autoridad competente del Estado miembro de exportación;

b) la partida vendrá acompañada de una declaración de la autoridad competente del Estado miembro de destino en la que dicha autoridad acepte recibir la partida e indique el lugar de destino;

c) la partida cumplirá las dos condiciones siguientes:

i) ha permanecido precintada con un sello original intacto, en caso de que el certificado original contemplado en el punto 1, letra a), u otro documento oficial expedido por una autoridad de la Unión mencionara la colocación de un precinto antes de la salida de la Unión;

ii) viene acompañada de una declaración oficial de la autoridad competente u otra autoridad pública del tercer país que denegó la entrada de la partida, en la que se indica el motivo de la denegación.

2. No obstante lo dispuesto en el punto 1, letra a), en caso de que la partida se haya exportado sin un certificado o documento oficial adjunto, el origen de la partida deberá autenticarse por otro medio, sobre la base de pruebas documentadas presentadas por el operador responsable de la partida.

3. El transporte de las partidas de productos mencionados en el punto 1 desde el puesto de control fronterizo hasta el lugar de destino deberá vigilarse con arreglo al artículo 2 del Reglamento Delegado de la Comisión (UE) 2019/1666.

Sección 2

Subproductos animales y productos derivados no envasados o a granel originarios de la Unión y que vuelven a esta tras una denegación de entrada por un tercer país que figura, en su totalidad o en parte, en el anexo XIV

1. La autoridad competente del puesto de control fronterizo solo autorizará la entrada en la Unión de partidas de subproductos animales o productos derivados no envasados o a granel originarios de la Unión y que vuelvan a esta tras una denegación de entrada por un tercer país incluido, en su totalidad o en parte, en el anexo XIV para la entrada en la Unión de ese tipo de producto, siempre y cuando se cumplan las condiciones establecidas en la sección 1, punto 1, letra a) y b), letra c), inciso ii), y puntos 2 y 3.

2. Cuando los productos a que se refiere el punto 1 se descarguen, almacenen o vuelvan a cargar, o cuando el precinto original haya sido sustituido en un tercer país, o en parte de su territorio, que figura en el anexo XIV o en el momento de su entrada en él, la partida deberá ir acompañada de una declaración oficial de la autoridad competente u otra autoridad pública de ese tercer país o territorio:

a) que indique el lugar y la fecha de la descarga, el almacenamiento y la nueva carga, y el número de precinto colocado en el contenedor tras la nueva carga;

b) que confirme que:

i) el sello del vehículo o del contenedor de la partida se rompió solo a efectos de los controles oficiales;

([1]) Reglamento de Ejecución (UE) 2019/1715 de la Comisión, de 30 de septiembre de 2019, por el que se establecen las normas de funcionamiento del sistema de gestión de la información sobre los controles oficiales y sus componentes del sistema («el Reglamento sobre el SGICO») (DO L 261 de 14.10.2019, p. 37).

▼M24

ii) los productos solo fueron manipulados en la medida de lo necesario y, en particular,

— a la temperatura apropiada requerida para los tipos pertinentes de subproductos animales o productos derivados; y

— de manera que se impida la contaminación cruzada de los productos durante los controles;

iii) se volvió a precintar el vehículo o el contenedor inmediatamente después de los controles oficiales;

c) que indique los motivos de la descarga y el almacenamiento.

Sección 3

Subproductos animales y productos derivados envasados originarios de la Unión y que vuelven a esta tras una denegación de entrada por un tercer país

1. La autoridad competente del puesto de control fronterizo solo autorizará la entrada en la Unión de partidas de subproductos animales o productos derivados envasados originarios de la Unión y que vuelvan a esta tras una denegación de entrada por un tercer país cuando se cumplan las condiciones establecidas en la sección 1 y el envase individual de los productos haya permanecido intacto con respecto a su estado previo a la exportación.

2. Cuando los productos a que se refiere el punto 1 hayan sido descargados en un tercer país, la partida irá acompañada de una declaración oficial de la autoridad competente u otra autoridad pública del tercer país que certifique que los productos:

a) no han sido sometidos a manipulaciones más allá de la descarga, el almacenamiento y la nueva carga;

b) han sido manipulados a la temperatura requerida para los tipos pertinentes de subproductos animales o productos derivados.

▼B

ANEXO XV

MODELOS DE CERTIFICADOS SANITARIOS

Los modelos de certificados sanitarios del presente anexo se aplicarán a la importación desde terceros países y al tránsito a través de la Unión Europea de los subproductos animales y productos derivados indicados en el modelo de certificado sanitario correspondiente.

Notas

a) El país exportador deberá elaborar los certificados sanitarios basándose en los modelos dispuestos en el presente anexo, según el modelo correspondiente a los subproductos animales o productos derivados en cuestión. Los certificados deberán incluir, siguiendo el orden numérico del modelo, las declaraciones exigidas a todo tercer país y, según el caso, las garantías adicionales exigidas al tercer país exportador o a parte del mismo.

b) En los casos en que el modelo de certificado indique que se conserve determinada declaración, el funcionario responsable de la certificación podrá tachar, con su rúbrica y sello, las declaraciones que no sean pertinentes, que también se podrán eliminar por completo del certificado.

c) El original de cada certificado constará de una sola página por ambos lados o, si se necesita más de una página, estará configurado de manera que todas las páginas formen un todo integrado e indivisible.

d) Estará redactado en al menos una de las lenguas oficiales del Estado miembro de la UE en el que se lleve a cabo la inspección en el puesto fronterizo y del Estado miembro de destino. No obstante, estos Estados miembros podrán autorizar el uso de certificados redactados en otras lenguas, acompañados, en su caso, de una traducción oficial.

e) Si, por razones de identificación de los componentes del envío, se adjuntan páginas adicionales al certificado, éstas se considerarán parte integrante del original mediante la aplicación de la firma y del sello del veterinario oficial expedidor del certificado en cada una de las páginas.

f) Cuando el certificado, incluidos los añadidos contemplados en la nota e), comprenda más de una página, cada una de ellas deberá ir numerada –(*número de página*) de (*número total de páginas*)– en su parte inferior y llevará en su parte superior el número de código del certificado que le haya atribuido la autoridad competente.

g) El original del certificado deberá estar cumplimentado y firmado por un veterinario oficial. De esta forma, las autoridades competentes del país exportador garantizarán el cumplimiento de los principios de certificación equivalentes a los establecidos en la Directiva 96/93/CE.

h) El color de la firma deberá ser diferente del color del texto impreso. La misma norma se aplicará a los sellos distintos de los troquelados o de filigrana.

i) El original del certificado deberá acompañar al envío hasta el puesto de inspección fronterizo de la Unión.

j) Si los certificados sanitarios se utilizan para envíos en tránsito, deberá cumplimentarse la casilla I.5 («Consignatario») del certificado sanitario correspondiente con el nombre y la dirección del puesto de inspección fronterizo por el que está previsto que el envío salga de la Unión Europea.

▼**M15**

CAPÍTULO 1

Certificado sanitario

de proteína animal transformada, distinta de la derivada de insectos de granja, no destinada al consumo humano, incluidas las mezclas y los productos distintos de los alimentos para animales de compañía que la contengan, que se enviará a la Unión Europea o transitará ([2]) *por ella.*

PAÍS: **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Teléfono		I.2. Número de referencia del certificado / I.2.a. I.3. Autoridad central competente I.4. Autoridad local competente
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Teléfono		I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Teléfono
I.7. País de origen / Código ISO / I.8. Región de origen / Código		I.9. País de destino / Código ISO / I.10. Región de destino / Código
I.11. Lugar de origen Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección		I.12. Lugar de destino Depósito aduanero ☐ Nombre / Número de autorización Dirección Código postal
I.13. Lugar de carga		I.14. Fecha de salida
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencias documentales		I.16. PIF de entrada en la UE I.17.

▼**M15**

I.18. Descripción de la mercancía			I.19. Código de la mercancía (código SA)	
				I.20. Cantidad
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐	De refrigeración ☐	De congelación ☐		I.22. Número de bultos
I.23. Número del precinto/recipiente				I.24. Tipo de embalaje
I.25. Mercancías certificadas para: Alimentación animal ☐	Uso técnico ☐	Fabricación de alimentos para animales de compañía ☐		
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país	Código ISO		I.27. Para importación o admisión en la UE ☐	
I.28. Identificación de las mercancías Especie (nombre científico)	Naturaleza de la mercancía	Número de autorización de los establecimientos Fábrica	Peso neto	Número de lote

▼M15

PAÍS

Proteína animal transformada *distinta de la derivada de insectos de granja* **no destinada al consumo humano, incluidas las mezclas y los productos distintos de los alimentos para animales de compañía que la contengan**

Parte II: Certificación

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1a]), y en particular su artículo 10, y el Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión ([1b]), y en particular la sección 1 del capítulo II de su anexo X y el capítulo I de su anexo XIV, y certifica que:

II.1. las proteínas o los productos animales transformados descritos contienen exclusivamente proteínas animales no destinadas al consumo humano que:

a) han sido elaboradas y almacenadas en un establecimiento o una planta autorizados y supervisados por la autoridad competente con arreglo al artículo 24 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009, y

b) han sido elaboradas exclusivamente a partir de los subproductos animales siguientes:

([2]) *bien* [- las canales y partes de animales sacrificados, o, en el caso de animales de caza, los cuerpos o partes de animales matados que sean aptos para el consumo humano con arreglo a la legislación de la Unión pero no se destinen a ese fin por motivos comerciales;]

([2]) *y/o* [- las canales y las siguientes partes de animales sacrificados en un matadero y considerados aptos para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* o los cuerpos y las siguientes partes de animales cazados para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión:

i) las canales o los cuerpos y partes de animales declarados no aptos para el consumo humano de acuerdo con la legislación de la Unión pero que no muestren ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales;

ii) las cabezas de aves de corral;

iii) los cueros y pieles, incluidos los recortes y la piel dividida, los cuernos y los pies, incluidas las falanges y los huesos carpianos y metacarpianos, tarsianos y metatarsianos;

iv) las cerdas;

v) las plumas;]

([2]) *y/o* [- sangre de animales que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible por la sangre a personas o animales, obtenida de animales que hayan sido sacrificados en un matadero después de haber sido considerados aptos para el sacrificio para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* de conformidad con la legislación de la Unión;]

([2]) *y/o* [- subproductos animales generados en la elaboración de productos destinados al consumo humano, incluidos el hueso desgrasado, los chicharrones y los lodos de centrifugado o de separación resultantes de la elaboración de productos lácteos;]

([2]) *y/o* [- los productos de origen animal o los productos alimenticios que contengan productos de origen animal que ya no estén destinados al consumo humano por motivos comerciales, problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

([2]) *y/o* [- la sangre, la placenta, la lana, las plumas, el pelo, los cuernos, los recortes de cascos, uñas o pezuñas y la leche cruda de animales vivos que no presenten signos de enfermedad transmisible a través de esos productos a las personas o los animales;]

([2]) *y/o* [- los animales acuáticos y partes de los mismos, salvo los mamíferos marinos, que no muestren ningún signo de enfermedades transmisibles a las personas o los animales;]

([2]) *y/o* [- los subproductos animales de animales acuáticos procedentes de establecimientos o plantas que fabrican productos para el consumo humano;]

▼M15

PAÍS

Proteína animal transformada *distinta de la derivada de insectos de granja* **no destinada al consumo humano, incluidas las mezclas y los productos distintos de los alimentos para animales de compañía que la contengan**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

(2) *y/o* [- el siguiente material de animales que no presenten ningún signo de una enfermedad transmisible a las personas o los animales a través de dicho material:

i) las conchas de moluscos despojadas del tejido blando o la carne;

ii) los siguientes productos de animales terrestres:

— los subproductos de la incubación,

— los huevos,

— los subproductos de los huevos, incluidas las cáscaras;

iii) los pollitos de un día sacrificados por razones comerciales;]

(2) *y/o* [- los invertebrados acuáticos o terrestres, salvo los de especies patógenas para las personas o los animales;]

(2) *y/o* [- los animales, y sus partes, de los órdenes zoológicos de los roedores y los lagomorfos salvo el material de la categoría 1 al que se refiere el artículo 8, letra a), incisos iii), iv) y v), y el material de la categoría 2 al que se refiere el artículo 9, letras a) a g), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009;]

y

c) se han sometido al tratamiento siguiente:

(2) *bien* [calentamiento ininterrumpido durante al menos 20 minutos a una temperatura interna superior a 133 °C, a una presión (absoluta) de al menos 3 bares producida por vapor saturado, con una dimensión granulométrica previa al tratamiento no superior a 50 milímetros;]

(2) *o* [en el caso de proteínas de animales no mamíferos distintas de la harina de pescado, el método de transformación 1-2-3-4-5-7 ..... (indicar el método de transformación) descrito en el anexo IV, capítulo III, del Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión;]

(2) *o* [en el caso de la harina de pescado, el método de transformación 1-2-3-4-5-7 ..... (indicar el método de transformación) descrito en el anexo IV, capítulo III, del Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión;]

(2) *o* [en el caso de la sangre de porcinos, el método de transformación 1-2-3-4-5-7 .....(indicar el método de transformación) descrito en el anexo IV, capítulo III, del Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión, si en lugar del método 7 se ha aplicado un tratamiento térmico de al menos 80 °C en toda su masa;]

II.2. la autoridad competente ha examinado una muestra tomada al azar inmediatamente antes del envío y ha comprobado que cumplía las normas siguientes (3):

Salmonella: ausencia en 25 g: n = 5, c = 0, m = 0, M = 0

Enterobacteriaceae: n = 5, c = 2, m = 10, M = 300 en 1 g;

II.3. el producto ha sido objeto de todas las precauciones necesarias para evitar que vuelva a contaminarse con agentes patógenos después del tratamiento;

II.4. el producto final:

(2) *bien* [está envasado en bolsas nuevas o esterilizadas,]

▼**M15**

PAÍS **Proteína animal transformada** *distinta de la derivada de insectos de granja* **no destinada al consumo humano, incluidas las mezclas y los productos distintos de los alimentos para animales de compañía que la contengan**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

(2) *o* [es transportado a granel en contenedores o en otros medios de transporte limpiados a fondo y desinfectados antes de su utilización,]

y va etiquetado con la indicación «NO APTO PARA EL CONSUMO HUMANO»;

II.5. el producto final se ha almacenado en un lugar cerrado;

(2) [II.6. la proteína animal transformada o el producto descrito contiene, o se ha obtenido de, subproductos animales de rumiantes y:

(2) *bien* [proviene de un país o región clasificado como de riesgo insignificante de EEB según lo establecido en la Decisión 2007/453/CE, y en el que no ha habido ningún caso autóctono de EEB, y]]

(2)*o* [proviene de un país o región clasificado como de riesgo insignificante de EEB según lo establecido en la Decisión 2007/453/CE, pero en el que se ha registrado un caso autóctono de EEB, y el subproducto animal o producto derivado se ha obtenido de animales que nacieron después de la fecha a partir de la cual entró plenamente en vigor la prohibición de alimentar a los rumiantes con harinas de carne y huesos o con chicharrones derivados de rumiantes (tal como se definen en el Código Sanitario para los Animales Terrestres de la OIE), y]

(2) *bien* [procede de rumiantes distintos de los bovinos, ovinos o caprinos.]

(2)*o* [procede de bovinos, ovinos o caprinos y no contiene ni se ha obtenido de:

(2) *bien* [materiales de bovino, ovino y caprino que no se hayan obtenido de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]

(2)*o* [a) material especificado de riesgo según se define en el punto 1 del anexo V del Reglamento (CE) n.º 999/2001/UE del Parlamento Europeo y del Consejo (4);

b) carne separada mecánicamente obtenida de huesos de bovino, ovino o caprino, excepto de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE de la Comisión (5), y donde no ha habido ningún caso autóctono de EEB;

c) subproductos animales o productos derivados obtenidos de bovinos, ovinos o caprinos a los que se ha dado muerte, previo aturdimiento, por laceración del tejido nervioso central mediante la introducción de un instrumento en forma de vara alargada en la cavidad craneal, o mediante inyección de gas en la cavidad craneal, salvo en el caso de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]]

II.7. la proteína animal transformada o el producto descrito:

(2) *bien* [no contienen leche ni productos lácteos de origen ovino o caprino, o no están destinados a la alimentación de animales de granja distintos de los animales de peletería.]

(2) *o* [contienen leche o productos lácteos de origen ovino o caprino y están destinados a la alimentación de animales de granja distintos de los animales de peletería; la leche o productos lácteos:

a) se obtiene de ovinos y caprinos que han permanecido continuamente desde su nacimiento en un país donde se cumplen las siguientes condiciones:

i) la tembladera clásica es de notificación obligatoria,

▼M15

PAÍS

Proteína animal transformada *distinta de la derivada de insectos de granja* **no destinada al consumo humano, incluidas las mezclas y los productos distintos de los alimentos para animales de compañía que la contengan**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

ii) existe un sistema de concienciación, vigilancia y seguimiento de la tembladera clásica,

iii) se aplican restricciones oficiales a las explotaciones de ovinos o caprinos en caso de sospecha de EET o de confirmación de tembladera clásica,

iv) se matan y se destruyen los ovinos y caprinos aquejados de tembladera clásica,

v) se ha prohibido alimentar a ovinos y caprinos con harina de carne y huesos o chicharrones, tal como se definen en el Código Sanitario para los Animales Terrestres de la Organización Mundial de Sanidad Animal (OIE), derivados de rumiantes, y la prohibición se ha aplicado de forma efectiva en todo el país durante al menos los 7 años precedentes;

b) provienen de explotaciones donde no se han impuesto restricciones oficiales debido a una sospecha de EET;

c) provienen de explotaciones en las que no se ha diagnosticado ningún caso de tembladera clásica en los 7 años precedentes, o en las que, tras la confirmación de un caso de tembladera clásica:

([2]) *bien* [se han matado y destruido, o se han sacrificado, todos los ovinos y caprinos de la explotación, excepto los machos reproductores de genotipo ARR/ARR, las hembras reproductoras que presentan al menos un alelo ARR y ningún alelo VRQ y otros ovinos que presentan al menos un alelo ARR;]

([2])*o* se han matado y destruido todos los animales con tembladera clásica confirmada, y la explotación se ha sometido durante dos años, como mínimo, desde la fecha de confirmación del último caso de tembladera clásica, a una vigilancia intensificada de las EET, habiendo dado negativo las pruebas de EET realizadas con arreglo a los métodos de laboratorio que figuran en el anexo X, capítulo C, punto 3.2 del Reglamento n.º 999/2001 a que se ha sometido a los siguientes animales mayores de 18 meses, excepto los ovinos de genotipo ARR/ARR:

— animales que han sido sacrificados para el consumo humano; y

— animales que han muerto o a los que se ha dado muerte en la explotación, pero no en el marco de una campaña de erradicación de la enfermedad.]]

II.8. [la proteína animal transformada o el producto descrito contienen, o se han obtenido de, subproductos animales de origen no rumiante y, de acuerdo con la declaración del expedidor a que se hace referencia en la casilla I.1,

([2]) *bien* [no están destinados a la alimentación de animales de granja distintos de los animales de peletería.]

([2])([6])*o* [están destinados a la producción de piensos para animales de granja no rumiantes, distintos de los animales de peletería, y el expedidor se ha comprometido a garantizar que el puesto de inspección fronterizo de entrada recibirá los resultados de los análisis efectuados de conformidad con los métodos expuestos en el anexo VI del Reglamento (CE) n.º 152/2009 de la Comisión ([7]).]

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable de la partida en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito por la Unión Europea; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a una mercancía que vaya a ser importada en la Unión Europea.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito. los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: número de matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), número de vuelo (avión) o nombre (buque); deberá aportarse la información si se descarga y vuelve a cargar.

▼**M15**

PAÍS

Proteína animal transformada *distinta de la derivada de insectos de granja* **no destinada al consumo humano, incluidas las mezclas y los productos distintos de los alimentos para animales de compañía que la contengan**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

— Casilla I.19: Indicar el código SA apropiado: 05.05, 05.06, 05.07, 05.11, 23.01 o 23.09.

— Casilla I.25: uso técnico: cualquier otro distinto de la alimentación para animales de granja, distintos de los animales de peletería, y la producción o la fabricación de alimentos para animales de compañía.

— Casillas I.26 y I.27: cumplimentar según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28: especie: elija una de las siguientes opciones: Aves, Ruminantia, Suidae, Mammalia distintos de Ruminantia o Suidae, Pesca, Mollusca, Crustacea, invertebrados distintos de Mollusca y Crustacea. En el caso de los peces de piscifactoría, indicar el nombre científico.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([3]) Donde:

n = número de muestras por analizar;

m = valor umbral del número de bacterias; el resultado se considera satisfactorio si el número de bacterias en todas las muestras no es superior a m;

M = valor máximo del número de bacterias; el resultado se considera insatisfactorio si el número de bacterias en una o más muestras es igual o superior a M; y

c = número de muestras en las cuales el recuento de bacterias puede situarse entre m y M; la muestra sigue considerándose aceptable si el recuento de bacterias de las demás muestras es igual o inferior a m.

([4]) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

([5]) DO L 172 de 30.6.2007, p. 84.

([6]) La persona responsable de la partida a que se hace referencia en la casilla I.6 debe garantizar que, en caso de que la proteína animal transformada o el producto descrito en el presente certificado sanitario vaya a utilizarse para producir piensos para animales de granja no rumiantes, distintos de los animales de peletería, la partida debe analizarse, de conformidad con los métodos establecidos en el anexo VI del Reglamento (CE) n.º 152/2009, a fin de verificar la ausencia de componentes de origen animal no autorizados. La información sobre el resultado de ese análisis debe adjuntarse al presente certificado sanitario al presentar la partida a un puesto de inspección fronterizo de la UE.

([7]) DO L 54 de 26.2.2009, p. 1.

— El color de la tinta de la firma y del sello debe ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable de la partida en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar a la partida hasta el puesto de inspección fronterizo.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼**M36**

CAPÍTULO 1 bis

Certificado sanitario

de proteína animal transformada derivada de insectos de granja no destinada al consumo humano, incluidas las mezclas y los productos distintos de los alimentos para animales de compañía que la contengan, que se enviará a la Unión Europea o transitará por ella [2]

PAÍS: **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Teléfono		I.2. Número de referencia del certificado I.2.a. I.3. Autoridad central competente I.4. Autoridad local competente
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Teléfono		I.6. Persona responsable del envío en la UE Nombre Dirección Código postal Teléfono
I.7. País de origen / Código ISO / I.8. Región de origen / Código		I.9. País de destino / Código ISO / I.10. Región de destino / Código
I.11. Lugar de origen Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección		I.12. Lugar de destino Depósito aduanero ☐ Nombre / Número de autorización Dirección Código postal
I.13. Lugar de carga		I.14. Fecha de salida
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencias documentales		I.16. PIF de entrada en la UE I.17.
I.18. Descripción de la mercancía		I.19. Código de la mercancía (código SA) I.20. Cantidad
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐		I.22. Número de bultos
I.23. Número del precinto/contenedor		I.24. Tipo de embalaje
I.25. Mercancías certificadas para: Alimentación animal ☐ Uso técnico ☐ Abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico ☐ Fabricación de alimentos para animales de compañía ☐		
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país / Código ISO		I.27. Para importación o admisión en la UE ☐
I.28. Identificación de las mercancías Especie (nombre científico) / Naturaleza de la mercancía / Número de autorización de los establecimientos: Fábrica / Peso neto / Número de lote		

▼M36

PAÍS

Proteína animal transformada derivada de insectos de granja no destinada al consumo humano, incluidas las mezclas y los productos distintos de los alimentos para animales de compañía que la contengan

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

Parte II: Certificación

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1.a]), y en particular su artículo 10, y el Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión ([1b]), y en particular la sección 1 del capítulo II de su anexo X y el capítulo I de su anexo XIV, y certifica que:

II.1. la proteína animal transformada derivada de insectos de granja o el producto descrito contienen exclusivamente proteína animal transformada no destinada al consumo humano que:

a) ha sido elaborada y almacenada en un establecimiento o una planta autorizados y supervisados por la autoridad competente con arreglo al artículo 24 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009, y

b) ha sido elaborada exclusivamente a partir de insectos de granja de las siguientes especies:

([2]) *bien* [- mosca soldado negra (*Hermetia illucens*);]
([2]) *y/o* [- mosca común (*Musca domestica*);]
([2]) *y/o* [- gusano de la harina (*Tenebrio molitor*);]
([2]) *y/o* [- escarabajo de la cama (*Alphitobius diaperinus*);]
([2]) *y/o* [- grillo doméstico (*Acheta domesticus*);]
([2]) *y/o* [- grillo rayado (*Gryllodes sigillatus*);]
([2]) *y/o* [- grillo bicolor (*Gryllus assimilis*);]
([2]) *y/o* [- gusano de seda (*Bombyx mori*).]

y

c) ha sido transformada con el método [1]-[2]-[3]-[4]-[5]-[7] ([2]) del capítulo III del anexo IV del Reglamento (UE) n.º 142/2011;

y

d) el sustrato para la alimentación de los insectos de granja solo puede contener productos de origen no animal, o los siguientes productos de origen animal de material de la categoría 3:

- harina de pescado,
- hemoderivados procedentes de no rumiantes,
- fosfato dicálcico y tricálcico de origen animal,
- proteínas hidrolizadas de no rumiantes,
- proteínas hidrolizadas de pieles y cueros de rumiantes,
- gelatina y colágeno de no rumiantes,
- huevos y ovoproductos,
- leche, productos a base de leche, productos derivados de la leche y calostro,
- miel,
- grasas extraídas;

y

e) el sustrato para la alimentación de los insectos y los propios insectos o sus larvas no han estado en contacto con materiales de origen animal distintos de los mencionados en la letra d), y el sustrato no contenía estiércol, residuos de cocina u otros residuos.

▼M36

PAÍS **Proteína animal transformada derivada de insectos de granja no destinada al consumo humano, incluidas las mezclas y los productos distintos de los alimentos para animales de compañía que la contengan**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

II.2. la autoridad competente ha examinado una muestra tomada al azar inmediatamente antes del envío y ha comprobado que cumplía las normas siguientes ([3]):

Salmonella: ausencia en 25 g: n = 5, c = 0, m = 0, M = 0

Enterobacteriaceae: n = 5, c = 2, m = 10, M = 300 en 1 g;

II.3. el producto ha sido objeto de todas las precauciones necesarias para evitar que vuelva a contaminarse con agentes patógenos después del tratamiento;

II.4. el producto final:

([2]) *bien* [está envasado en bolsas nuevas o esterilizadas,]

([2]) *o* [es transportado a granel en contenedores o en otros medios de transporte limpiados a fondo y desinfectados antes de su utilización,]

y etiquetado con la indicación: “NO APTO PARA EL CONSUMO HUMANO. PROTEÍNA TRANSFORMADA DERIVADA DE INSECTOS. NO DEBE UTILIZARSE EN PIENSOS PARA ANIMALES DE GRANJA, EXCEPTO ANIMALES DE ACUICULTURA, ANIMALES DE PELETERÍA, PORCINOS Y AVES DE CORRAL”;

II.5. el producto final se ha almacenado en un lugar cerrado;

([2]) [II.6. la proteína animal transformada o el producto descrito contiene, o se ha obtenido de, subproductos animales de rumiantes y:

([2]) *bien* [proviene de un país o región clasificado como de riesgo insignificante de EEB según lo establecido en la Decisión 2007/453/CE, y en el que no ha habido ningún caso autóctono de EEB, y]

([2]) *o* [proviene de un país o región clasificado como de riesgo insignificante de EEB según lo establecido en la Decisión 2007/453/CE, pero en el que se ha registrado un caso autóctono de EEB, y el subproducto animal o producto derivado se ha obtenido de animales que nacieron después de la fecha a partir de la cual entró plenamente en vigor en el país o la región en cuestión la prohibición de alimentar a los rumiantes con harinas de carne y huesos o con chicharrones derivados de rumiantes (tal como se definen en el Código Sanitario para los Animales Terrestres de la OIE), y]

([2]) *bien* [procede de rumiantes distintos de los bovinos, ovinos o caprinos.]

([2]) *o* [procede de bovinos, ovinos o caprinos y no contiene ni se ha obtenido de:

([2]) *bien* [materiales de bovino, ovino y caprino que no se hayan obtenido de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]

([2]) o [a] material especificado de riesgo según se define en el punto 1 del anexo V del Reglamento (CE) n.º 999/2001/UE del Parlamento Europeo y del Consejo ([4]);

▼**M36**

PAÍS **Proteína animal transformada derivada de insectos de granja no destinada al consumo humano, incluidas las mezclas y los productos distintos de los alimentos para animales de compañía que la contengan**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

b) carne separada mecánicamente obtenida de huesos de bovino, ovino o caprino, excepto de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE de la Comisión ([5]), y donde no ha habido ningún caso autóctono de EEB;

c) subproductos animales o productos derivados obtenidos de bovinos, ovinos o caprinos a los que se ha dado muerte, previo aturdimiento, por laceración del tejido nervioso central mediante la introducción de un instrumento en forma de vara alargada en la cavidad craneal, o mediante la inyección de gas en la cavidad craneal, salvo en el caso de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]

II.7. la proteína animal transformada o el producto descrito:

([2]) *bien* [no contienen leche ni productos lácteos de origen ovino o caprino, o no están destinados a la alimentación de animales de granja distintos de los animales de peletería.]

([2]) *o* [contienen leche o productos lácteos de origen ovino o caprino y están destinadas a la alimentación de animales de granja distintos de los animales de peletería, que:

a) provienen de ovinos y caprinos que han permanecido continuamente desde su nacimiento en un país donde se cumplen las siguientes condiciones:

i) la tembladera clásica es de notificación obligatoria,

ii) existe un sistema de concienciación, vigilancia y seguimiento de la tembladera clásica,

iii) se aplican restricciones oficiales a las explotaciones de ovinos o caprinos en caso de sospecha de EET o de confirmación de tembladera clásica,

iv) se matan y se destruyen los ovinos y caprinos aquejados de tembladera clásica,

v) se ha prohibido alimentar a ovinos y caprinos con harina de carne y huesos o chicharrones, tal como se definen en el Código Sanitario para los Animales Terrestres de la OIE, derivados de rumiantes, y la prohibición se ha aplicado de forma efectiva en todo el país durante al menos los 7 años precedentes;

b) provienen de explotaciones donde no se han impuesto restricciones oficiales debido a una sospecha de EET;

c) provienen de explotaciones en las que no se ha diagnosticado ningún caso de tembladera clásica en los 7 años precedentes, o en las que, tras la confirmación de un caso de tembladera clásica:

▼M36

PAÍS **Proteína animal transformada derivada de insectos de granja no destinada al consumo humano, incluidas las mezclas y los productos distintos de los alimentos para animales de compañía que la contengan**

II. **Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

([2]) *bien* [se han matado y destruido, o se han sacrificado, todos los ovinos y caprinos de la explotación, excepto los machos reproductores de genotipo ARR/ARR, las hembras reproductoras que presentan al menos un alelo ARR y ningún alelo VRQ y otros ovinos que presentan al menos un alelo ARR;]

([2]) *o* [se han matado y destruido todos los animales con tembladera clásica confirmada, y la explotación se ha sometido durante dos años, como mínimo, desde la fecha de confirmación del último caso de tembladera clásica, a una vigilancia intensificada de las EET, habiendo dado negativo las pruebas de EET realizadas con arreglo a los métodos de laboratorio que figuran en el anexo X, capítulo C, punto 3.2, del Reglamento (CE) n.º 999/2001 a que se ha sometido a los siguientes animales mayores de 18 meses, excepto los ovinos de genotipo ARR/ARR:

— animales que han sido sacrificados para el consumo humano; y

— animales que han muerto o a los que se ha dado muerte en la explotación, pero no en el marco de una campaña de erradicación de la enfermedad.]

II.8. [la proteína animal transformada o el producto descrito contienen, o se han obtenido de, subproductos animales de origen no rumiante y, de acuerdo con la declaración del expedidor a que se hace referencia en la casilla I.1,

([2]) *bien* [no están destinados a la alimentación de animales de granja distintos de los animales de peletería.]

([2]) ([6]) *o* [están destinados a la producción de piensos para animales de granja no rumiantes, distintos de los animales de peletería, y el expedidor se ha comprometido a garantizar que el puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión Europea recibirá los resultados de los análisis efectuados de conformidad con los métodos expuestos en el anexo VI del Reglamento (CE) n.º 152/2009 de la Comisión ([7]).]

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable del envío en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito por la Unión Europea; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a una mercancía que vaya a ser importada en la Unión Europea.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata del certificado de una mercancía en tránsito; los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: Número de matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), número de vuelo (avión) o nombre (buque); deberá aportarse la información si se descarga y se vuelve a cargar.

— Casilla I.19: Indicar el código SA apropiado: 05.11, 23.01 o 23.09.

▼**M36**

PAÍS **Proteína animal transformada derivada de insectos de granja no destinada al consumo humano, incluidas las mezclas y los productos distintos de los alimentos para animales de compañía que la contengan**

II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

— Casilla I.25: Uso técnico: cualquier uso distinto de la alimentación para animales de granja, distintos de los animales de peletería, y la producción o la fabricación de alimentos para animales de compañía.

— Casillas I.26 y I.27: Cumplimentar según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28: Especie: insectos, indicar el nombre científico.

Parte II:

([1.a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([3]) Donde:

n = número de muestras por analizar;

m = valor umbral del número de bacterias; el resultado se considera satisfactorio si el número de bacterias en todas las muestras no es superior a m;

M = valor máximo del número de bacterias; el resultado se considera insatisfactorio si el número de bacterias en una o más muestras es igual o superior a M; y

c = número de muestras en las cuales el recuento de bacterias puede situarse entre m y M; la muestra sigue considerándose aceptable si el recuento de bacterias de las demás muestras es igual o inferior a m.

([4]) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

([5]) DO L 172 de 30.6.2007, p. 84.

([6]) La persona responsable del envío a la que se hace referencia en la casilla I.6 deberá garantizar que, en caso de que la proteína animal transformada o el producto descrito en el presente certificado sanitario vaya a utilizarse para producir piensos para animales de granja no rumiantes, distintos de los animales de peletería, la partida deberá analizarse, de conformidad con los métodos establecidos en el anexo VI del Reglamento (CE) n.º 152/2009, a fin de verificar la ausencia de componentes de origen animal no autorizados. La información sobre el resultado de ese análisis deberá adjuntarse al presente certificado sanitario al presentar la partida a un puesto de inspección fronterizo de la UE.

([7]) DO L 54 de 26.2.2009, p. 1.

— El color de la tinta de la firma y del sello deberá ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable del envío en la Unión Europea: El presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y deberá acompañar a la partida hasta el puesto de inspección fronterizo.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼**M15**

CAPÍTULO 2, LETRA A

Certificado sanitario

de leche, productos lácteos y productos derivados de la leche no destinados al consumo humano que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS: **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Teléfono					I.2. Número de referencia del certificado		I.2.a.	
					I.3. Autoridad central competente			
					I.4. Autoridad local competente			
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Teléfono					I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Teléfono			
I.7. País de origen	Código ISO	I.8. Región de origen	Código		I.9. País de destino	Código ISO	I.10. Región de destino	Código
I.11. Lugar de origen Nombre Dirección Nombre Dirección Nombre Dirección		Número de autorización Número de autorización Número de autorización			I.12. Lugar de destino Depósito aduanero ☐ Nombre Dirección Código postal		Número de autorización	
I.13. Lugar de carga					I.14. Fecha de salida			
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencias documentales					I.16. PIF de entrada en la UE			
					I.17. Números CITES			
I.18. Descripción de la mercancía						I.19. Código de la mercancía (código SA)		
							I.20. Cantidad	
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐							I.22. Número de bultos	
I.23. Número del precinto/recipiente							I.24. Tipo de embalaje	

▼**M15**

I.25. Mercancías certificadas para: Alimentación animal ☐ Proceso adicional ☐ Producción de alimentos para animales de compañía ☐ Uso técnico ☐	
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país Código ISO	I.27. Para importación o admisión en la UE ☐
I.28. Identificación de las mercancías Número de autorización de los establecimientos Especie (nombre científico) Fábrica Peso neto Número de lote	

▼M15

PAÍS | **Leche, productos lácteos y productos derivados de la leche no destinados al consumo humano**

Parte II: Certificación

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1a]), y en particular su artículo 10, y el Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión ([1b]), y en particular la sección 4 del capítulo II de su anexo X y el capítulo I de su anexo XIV, y certifica que la leche ([2]), los productos lácteos ([2]) y los derivados de la leche ([2]) mencionados en la casilla I.28 cumplen las condiciones siguientes:

II.1. han sido producidos y derivados en ..... (*indicar el país exportador*) ([3]), ... (*indicar la región*) ([3]), que figura en la parte I del anexo II del Reglamento (UE) n.º 605/2010 de la Comisión y que ha estado indemne de fiebre aftosa y peste bovina al menos los 12 meses previos a la fecha de exportación y durante ese período no ha practicado vacunaciones contra la peste bovina;

II.2. han sido producidos a partir de leche cruda de animales que, cuando se produjo el ordeño, no presentaban signos clínicos de ninguna enfermedad transmisible a través de la leche a personas o animales, y que han permanecido durante un mínimo de 30 días antes de la producción en explotaciones que no eran objeto de ninguna restricción oficial por fiebre aftosa o peste bovina;

II.3. se trata de leche o productos lácteos que:

([2]) *bien* [han sido sometidos a uno o varios de los tratamientos o combinaciones de estos descritos en el punto II.4;]

([2]) *o* [constan de lactosuero que va a suministrarse a animales de especies sensibles a la fiebre aftosa y dicho lactosuero se ha obtenido de leche sometida a uno de los tratamientos descritos en el punto II.4, y:

([2]) *bien* [el lactosuero se ha recogido como mínimo 16 horas después de la coagulación y tiene un pH inferior a 6;]

([2]) ([5]) *o* [el lactosuero se ha producido como mínimo 21 días antes del envío y durante ese período no se ha detectado caso alguno de fiebre aftosa en el país exportador;]

([2]) ([5]) *o* [el lactosuero ha sido producido el … de … de …… y, dada la duración prevista del transporte, dicha fecha es, como mínimo, 21 días anterior a la presentación de la partida en un puesto de inspección fronterizo de la Unión Europea;]]

II.4. han sido sometidos a uno de los tratamientos siguientes:

([2]) *bien* [una pasteurización breve a alta temperatura, a 72 °C durante al menos 15 segundos, o una pasteurización equivalente que dé lugar a una reacción negativa en la prueba de la fosfatasa en leche de vaca, en combinación con:

([2]) *bien* [una segunda pasteurización breve a alta temperatura, a 72 °C durante al menos 15 segundos, o una pasteurización equivalente que dé lugar a una reacción negativa en la prueba de la fosfatasa en leche de vaca;]

([2]) *o* [un procedimiento de desecado posterior combinado con calentamiento adicional a un mínimo de 72 °C en el caso de la leche para pienso;]

([2]) *o* [un proceso posterior que permita reducir el pH a un nivel inferior a 6 y mantener ese nivel durante al menos una hora;]

([2]) ([5]) *o* [la condición de que la leche o los productos lácteos hayan sido producidos un mínimo de 21 días antes de la fecha de envío y durante dicho período no se hayan detectado casos de fiebre aftosa en el país exportador;]

([2]) ([5]) *o* [la leche o los productos lácteos han sido producidos el … de … de …… (*indicar la fecha*) y, dada la duración prevista del transporte, dicha fecha es, como mínimo, 21 días anterior a la de presentación de la partida en un puesto de inspección fronterizo de la Unión Europea;]

([2]) *o* [esterilización a un nivel mínimo de $F_0$3;]]

▼M15

PAÍS **Leche, productos lácteos y productos derivados de la leche no destinados al consumo humano**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

(2) *o* [un tratamiento a temperatura ultraalta, a 132 °C durante al menos un segundo en combinación con:

(2) *bien* [un procedimiento de desecado posterior combinado con calentamiento adicional a un mínimo de 72 °C en el caso de la leche para pienso;]

(2) *o* [un proceso posterior que permita reducir el pH a un nivel inferior a 6 y mantener ese nivel durante al menos una hora;]

(2) (5) *o* [la condición de que la leche o los productos lácteos hayan sido producidos un mínimo de 21 días antes de la fecha de envío y durante dicho período no se hayan detectado casos de fiebre aftosa en el país exportador;]

(2) (5) *o* [la leche o los productos lácteos han sido producidos el ..... de ..... de ..... *(indicar la fecha*) y, dada la duración prevista del transporte, dicha fecha es, como mínimo, 21 días anterior a la de presentación de la partida en un puesto de inspección fronterizo de la Unión Europea;]

II.5. se han tomado las precauciones oportunas para que la leche, los productos lácteos o los productos derivados de la leche no se contaminaran después del tratamiento;

II.6. la leche, los productos lácteos o los productos derivados de la leche se han envasado:

(2) *bien* [en envases nuevos;]

(2) *o* [en contenedores a granel desinfectados antes de proceder a la carga con un producto autorizado por las autoridades competentes;]

y los contenedores están marcados para indicar la naturaleza de la leche, los productos lácteos o los productos derivados de la leche y llevan etiquetas que indican que el producto es de la categoría 3 y que no está destinado al consumo humano;

II.7. la leche, los productos lácteos y los derivados de la leche descritos:

(2) *bien* [no contienen leche ni productos lácteos de origen ovino o caprino, o no están destinados a la alimentación de animales de granja distintos de los animales de peletería.]

(2) *o* [contienen leche o productos lácteos de origen ovino o caprino y están destinados a la alimentación de animales de granja distintos de los animales de peletería; la leche o productos lácteos:

a) provienen de ovinos y caprinos que han permanecido continuamente desde su nacimiento en un país donde se cumplen las siguientes condiciones:

i) la tembladera clásica es de notificación obligatoria,

ii) existe un sistema de concienciación, vigilancia y seguimiento de la tembladera clásica,

iii) se aplican restricciones oficiales a las explotaciones de ovinos o caprinos en caso de sospecha de EET o de confirmación de tembladera clásica,

iv) se matan y se destruyen los ovinos y caprinos aquejados de tembladera clásica,

v) se ha prohibido alimentar a ovinos y caprinos con harina de carne y huesos o chicharrones, tal como se definen en el Código Sanitario para los Animales Terrestres de la Organización Mundial de Sanidad Animal (OIE), derivados de rumiantes, y la prohibición se ha aplicado de forma efectiva en todo el país durante al menos los 7 años precedentes;

b) provienen de explotaciones donde no se han impuesto restricciones oficiales debido a una sospecha de EET;

▼M15

PAÍS **Leche, productos lácteos y productos derivados de la leche no destinados al consumo humano**

II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

c) provienen de explotaciones en las que no se ha diagnosticado ningún caso de tembladera clásica en los 7 años precedentes, o en las que, tras la confirmación de un caso de tembladera clásica:

([2]) *bien* [se han matado y destruido, o se han sacrificado, todos los ovinos y caprinos de la explotación, excepto los machos reproductores de genotipo ARR/ARR, las hembras reproductoras que presentan al menos un alelo ARR y ningún alelo VRQ y otros ovinos que presentan al menos un alelo ARR;]

([2]) *o* [se han matado y destruido todos los animales con tembladera clásica confirmada, y la explotación se ha sometido durante dos años, como mínimo, desde la fecha de confirmación del último caso de tembladera clásica, a una vigilancia intensificada de las EET, habiendo dado negativo las pruebas de EET realizadas con arreglo a los métodos de laboratorio que figuran en el anexo X, capítulo C, punto 3.2, del Reglamento (CE) n.° 999/2001 ([6]) a que se ha sometido a los siguientes animales mayores de 18 meses, excepto los ovinos de genotipo ARR/ARR:

— animales que han sido sacrificados para el consumo humano; y

— animales que han muerto o a los que se ha dado muerte en la explotación, pero no en el marco de una campaña de erradicación de la enfermedad.]]

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable de la partida en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito por la Unión Europea; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a una mercancía que vaya a ser importada en la Unión Europea.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito.

— Casilla I.15: indicar la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (avión) o el nombre (buque). En caso de que la mercancía se descargue y se vuelva a cargar, el expedidor debe informar al puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión Europea.

— Casilla I.19: utilizar el código apropiado del Sistema Armonizado (SA) de la Organización Mundial de Aduanas: 04.01, 04.02, 04.03, 04.04, 23.09.10, 23.09.90, 35.01, 35.02 o 35.04.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indicar su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: uso técnico: cualquier otro distinto de la alimentación para animales de granja, distintos de los animales de peletería, y la producción o la fabricación de alimentos para animales de compañía.

— Casillas I.26 y I.27: cumplimentar según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28: «Fábrica»: indicar el número de registro del establecimiento de tratamiento o transformación.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

▼**M15**

PAÍS **Leche, productos lácteos y productos derivados de la leche no destinados al consumo humano**

II. **Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([3]) Rellénese si la autorización de importación en la Unión Europea o de tránsito por ella se limita a algunas regiones del tercer país en cuestión.

([4]) DO L 175 de 10.7.2010, p. 1.

([5]) Esta condición solo se aplica a los terceros países que figuran en la columna A del anexo I del Reglamento (UE) n.º 605/2010.

([6]) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

— El color de la tinta de la firma y del sello debe ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable de la partida en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar a la partida hasta el puesto de inspección fronterizo.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼M15

CAPÍTULO 2, LETRA B

Certificado sanitario

de calostro y productos a base de calostro producidos a partir de animales bovinos no destinados al consumo humano que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS: **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Teléfono					I.2. Número de referencia del certificado		I.2.a.	
					I.3. Autoridad central competente			
					I.4. Autoridad local competente			
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Teléfono					I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Teléfono			
I.7. País de origen	Código ISO	I.8. Región de origen	Código		I.9. País de destino	Código ISO	I.10. Región de destino	Código
I.11. Lugar de origen Nombre Dirección Nombre Dirección Nombre Dirección		Número de autorización Número de autorización Número de autorización			I.12. Lugar de destino Depósito aduanero ☐ Nombre Dirección Código postal		Número de autorización	
I.13. Lugar de carga					I.14. Fecha de salida			
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencias documentales					I.16. PIF de entrada en la UE			
					I.17. Números CITES			
I.18. Descripción de la mercancía							I.19. Código de la mercancía (código SA)	
								I.20. Cantidad
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐								I.22. Número de bultos
I.23. Número del precinto/recipiente								I.24. Tipo de embalaje

▼**M15**

I.25. Mercancías certificadas para: Alimentación animal ☐ Proceso adicional ☐ Producción de alimentos para animales de compañía ☐ Uso técnico ☐	
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país Código ISO	I.27. Para importación o admisión en la UE ☐
I.28. Identificación de las mercancías Número de autorización de los establecimientos Especie (nombre científico) Fábrica Peso neto Número de lote	

▼M15

PAÍS

Calostro y productos a base de calostro producidos a partir de animales bovinos no destinados al consumo humano

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

Parte II: Certificación

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1a]), y en particular su artículo 10, y el Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión ([1b]), y en particular la sección 4 del capítulo II de su anexo X y el capítulo I de su anexo XIV, y certifica que el calostro ([2]) o los productos a base de calostro ([2]) mencionados en la casilla I.28 cumplen las condiciones siguientes:

II.1. han sido producidos y derivados en ..... (*indicar el país exportador*) ([3]), ... (*indicar la región*) ([3]), que figura en el anexo I del Reglamento (UE) n.º 605/2010 de la Comisión ([4]), y que ha estado indemne de fiebre aftosa y peste bovina al menos los 12 meses previos a la fecha de exportación y durante ese período no ha practicado vacunaciones contra la peste bovina;

II.2. han sido producidos a partir de calostro de animales que, cuando se produjo el ordeño, no presentaban signos clínicos de ninguna enfermedad transmisible a través del calostro a personas o animales, y que han permanecido durante un mínimo de 30 días antes de la fecha de producción en explotaciones que no eran objeto de ninguna restricción oficial por fiebre aftosa o peste bovina;

II.3. se trata de calostro o productos a base de calostro de animales bovinos que han sido sometidos a una pasteurización breve a alta temperatura, a 72 °C durante al menos 15 segundos, o una pasteurización equivalente que dé lugar a una reacción negativa en la prueba de la fosfatasa en calostro de vaca, en combinación con:

([2]) ([5]) *bien* [la condición de que el calostro o los productos a base de calostro hayan sido producidos como mínimo en los 21 días anteriores a la fecha de envío y durante dicho período no se haya detectado caso alguno de fiebre aftosa en el país exportador;]

([2]) ([5]) *o* [la condición de que el calostro o los productos a base de calostro hayan sido producidos el … de … de … (indicar la fecha) y, dada la duración prevista del transporte, dicha fecha es, como mínimo, 21 días anterior a la presentación del envío en un puesto de inspección fronterizo de la Unión Europea;]

y hayan sido obtenidos de animales sometidos a inspecciones veterinarias periódicas para garantizar que proceden de explotaciones en las que todos los rebaños bovinos:

- ([2]) ([5]) *bien* han sido reconocidos oficialmente indemnes de tuberculosis y brucelosis ([6]);]
- ([2]) ([5]) *o* [no tienen ninguna restricción con arreglo a la legislación nacional del tercer país de origen por lo que se refiere a la erradicación de la tuberculosis y la brucelosis;]

y

- ([2]) ([5]) *bien* [están reconocidos como oficialmente indemnes de leucosis bovina enzoótica ([6]);]
- ([2]) ([5]) *o* [están incluidos en un sistema oficial de lucha contra la leucosis bovina enzoótica y en los que no hay signos clínicos ni resultados de pruebas de laboratorio que indiquen la existencia de esta enfermedad durante los últimos dos años;]

II.4. se han tomado las precauciones oportunas para evitar la contaminación del calostro o los productos a base de calostro después del tratamiento;

II.5. el calostro o los productos a base de calostro se han envasado:

([2]) *bien* [en envases nuevos;]

([2]) *o* [en contenedores a granel desinfectados antes de proceder a la carga con un producto autorizado por las autoridades competentes;]

y los recipientes o contenedores están marcados para indicar la naturaleza del calostro o producto a base de calostro y llevan etiquetas que indican que el producto es de la categoría 3 y que no está destinado al consumo humano;

II.6. [no contienen leche ni productos lácteos de origen ovino o caprino.]

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable de la partida en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito por la Unión Europea; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a una mercancía que vaya a ser importada en la Unión Europea.

▼M15

PAÍS

Calostro y productos a base de calostro producidos a partir de animales bovinos no destinados al consumo humano

II.	**Información sanitaria**	II.a.	Número de referencia del certificado	II.b.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito.

— Casilla I.15: indicar la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (avión) o el nombre (buque). En caso de que la mercancía se descargue y se vuelva a cargar en la Unión Europea, el expedidor debe informar al puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión Europea.

— Casilla I.19: utilizar el código apropiado del Sistema Armonizado (SA) de la Organización Mundial de Aduanas: 04.04.90; 23.09.10, 23.09.90, 35.01, 35.02 o 35.04.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indicar su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: uso técnico: cualquier otro distinto de la alimentación para animales de granja, distintos de los animales de peletería, y la producción o la fabricación de alimentos para animales de compañía.

— Casillas I.26 y I.27: cumplimentar según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28: «Fábrica»: indicar el número de registro del establecimiento de tratamiento o transformación.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([3]) Rellénese si la autorización de introducción en la Unión Europea se limita a algunas regiones del tercer país en cuestión.

([4]) DO L 175 de 10.7.2010, p. 1.

([5]) Esta condición solo se aplica a los terceros países autorizados en la columna A del anexo I del Reglamento (UE) n.º 605/2010 de la Comisión (DO L 175 de 10.7.2010, p. 1).

([6]) Rebaño oficialmente indemne de tuberculosis y de brucelosis, tal como se establece en el anexo A de la Directiva 64/432/CEE del Consejo (DO 121 de 29.7.1964. P. 1977/64), y rebaño oficialmente indemne de leucosis bovina enzoótica, tal como se establece en el capítulo I del anexo D de dicha Directiva.

— El color de la tinta del sello y de la firma deberá ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota al importador: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar al envío hasta el puesto de inspección fronterizo de la Unión Europea.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼**M15**

CAPÍTULO 3, LETRA A

Certificado sanitario

de alimentos en conserva para animales de compañía, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS: **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Teléfono					I.2. Número de referencia del certificado		I.2.a.	
					I.3. Autoridad central competente			
					I.4. Autoridad local competente			
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Teléfono					I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Teléfono			
I.7. País de origen	Código ISO	I.8. Región de origen	Código		I.9. País de destino	Código ISO	I.10. Región de destino	Código
I.11. Lugar de origen Nombre Dirección Nombre Dirección Nombre Dirección		Número de autorización Número de autorización Número de autorización			I.12. Lugar de destino Depósito aduanero ☐ Nombre Dirección Código postal		Número de autorización	
I.13. Lugar de carga					I.14. Fecha de salida			
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencias documentales					I.16. PIF de entrada en la UE			
					I.17.			
I.18. Descripción de la mercancía						I.19. Código de la mercancía (código SA) **23.09**		
							I.20. Cantidad	
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐							I.22. Número de bultos	
I.23. Número del precinto/recipiente							I.24. Tipo de embalaje	

▼**M15**

I.25. Mercancías certificadas para: Alimentos para animales de compañía ☐ Uso técnico ☐	
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país Código ISO	I.27. Para importación o admisión en la UE ☐
I.28. Identificación de las mercancías Número de autorización de los establecimientos Especie (nombre científico) Fábrica Peso neto Número de lote	

▼**M15**

PAÍS **Alimentos en conserva para animales de compañía**

Parte II: Certificación

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo (1a), y en particular sus artículos 8 y 10, y el Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión (1b), y, en particular, el capítulo II de su anexo XIII, y el capítulo II de su anexo XIV, y certifica que los alimentos para animales de compañía descritos:

II.1. han sido elaborados y almacenados en un establecimiento o planta de transformación autorizados y supervisados por la autoridad competente con arreglo al artículo 24 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009;

II.2. han sido elaborados exclusivamente a partir de los subproductos animales siguientes:

(2) *bien* [- las canales y partes de animales sacrificados, o los cuerpos o partes de animales matados, en el caso de animales de caza, que sean aptos para el consumo humano con arreglo a la legislación de la Unión pero no se destinen a ese fin por motivos comerciales;]

(2) *y/o* [- las canales y las siguientes partes de animales sacrificados en un matadero y considerados aptos para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* o los cuerpos y las siguientes partes de animales de caza matados para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión:

i) las canales o los cuerpos y partes de animales declarados no aptos para el consumo humano de acuerdo con la legislación de la Unión pero que no muestren ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales;

ii) las cabezas de aves de corral;

iii) los cueros y pieles, incluidos los recortes y la piel dividida, los cuernos y los pies, incluidas las falanges y los huesos carpianos y metacarpianos, tarsianos y metatarsianos;

iv) las cerdas;

v) las plumas;]

(2) *y/o* [- los subproductos animales de aves de corral y lagomorfos sacrificados en la explotación de conformidad con el artículo 1, apartado 3, letra d), del Reglamento (CE) n.º 853/2004 del Parlamento Europeo y del Consejo (2a), que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales;]

(2) *y/o* [- sangre de animales que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible por la sangre a personas o animales, obtenida de animales que hayan sido sacrificados en un matadero después de haber sido considerados aptos para el sacrificio para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* de conformidad con la legislación de la Unión;]

(2) *y/o* [- los subproductos animales generados en la elaboración de productos destinados al consumo humano, incluidos el hueso desgrasado, los chicharrones y los lodos de centrifugado o de separación resultantes de la elaboración de productos lácteos;]

(2) *y/o* [- los productos de origen animal o los productos alimenticios que contengan productos de origen animal que ya no estén destinados al consumo humano por motivos comerciales, problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

(2) *y/o* [- los alimentos para animales de compañía y los piensos de origen animal, o los piensos que contengan subproductos animales o productos derivados que ya no estén destinados a la alimentación animal por motivos comerciales o problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

(2) *y/o* [- la sangre, la placenta, la lana, las plumas, el pelo, los cuernos, los recortes de cascos, uñas o pezuñas y la leche cruda de animales vivos que no presenten signos de enfermedad transmisible a través de esos productos a las personas o los animales;]

(2) *y/o* [- los animales acuáticos y partes de los mismos, salvo los mamíferos marinos, que no muestren ningún signo de enfermedades transmisibles a las personas o los animales;]

(2) *y/o* [- los subproductos de animales acuáticos procedentes de plantas o establecimientos que fabriquen productos para el consumo humano;]

▼**M15**

PAÍS **Alimentos enlatados para animais de companhia**

II.	**Informação sanitária**	II.a. Número de referência do certificado	II.b.

(^{2}) *e/quer* [- as seguintes matérias provenientes de animais que não apresentavam quaisquer sinais de doenças transmissíveis através dessas matérias aos seres humanos ou aos animais:

i) conchas de moluscos com tecido mole ou carne,

ii) os seguintes produtos provenientes de animais terrestres:

— subprodutos de incubação,

— ovos,

— subprodutos de ovos, incluindo cascas de ovos,

iii) pintos do dia abatidos por razões comerciais;]

(^{2}) *e/quer* [- subprodutos animais provenientes de invertebrados aquáticos ou terrestres, com exceção de espécies patogénicas para os seres humanos ou animais;]

(^{2}) *e/quer* [- animais e partes de animais das ordens Rodentia e Lagomorpha, com exceção de matérias de categoria 1, tal como referido no artigo 8.º, alínea a), subalíneas iii), iv) e v), do Regulamento (CE) n.º 1069/2009, e matérias de categoria 2, tal como referido no artigo 9.º, alíneas a) a g), do mesmo regulamento;]

(^{2}) *e/quer* [- matérias provenientes de animais tratados com determinadas substâncias proibidas nos termos da Diretiva 96/22/CE do Conselho (^{2b}), sendo a importação das matérias autorizada em conformidade com o artigo 35.º, alínea a), subalínea ii), do Regulamento (CE) n.º 1069/2009.]

II.3. Foram submetidos a um tratamento térmico que conduziu a um valor Fc igual ou superior a 3 em recipientes hermeticamente fechados.

II.4. Foram analisados por amostragem aleatória de, pelo menos, cinco amostras de cada lote transformado, por meio de um método laboratorial de diagnóstico, a fim de assegurar um tratamento térmico adequado de toda a remessa, conforme previsto no ponto II.3.

II.5. Foram objeto de todas as precauções necessárias para evitar a contaminação por agentes patogénicos após o tratamento.

(^{2}) [II.6. Os alimentos para animais de companhia descritos no presente certificado

(^{2}) *quer* [derivam de ruminantes que não bovinos, ovinos ou caprinos.]

(^{2}) *quer* [derivam de bovinos, ovinos ou caprinos e não contêm nem derivam de:

(^{2}) *quer* [matérias de origem bovina, ovina e caprina, exceto as provenientes de animais que nasceram e foram criados permanentemente e abatidos num país ou numa região classificado como apresentando um risco negligenciável de EEB em conformidade com a Decisão 2007/453/CE.]]

(^{2}) *quer* [a) matérias de risco especificadas, tal como definidas no anexo V, ponto 1, do Regulamento (CE) n.º 999/2001 do Parlamento Europeu e do Conselho (^{3});

b) carne separada mecanicamente obtida a partir de ossos de bovinos, ovinos ou caprinos, exceto se esses animais tiverem nascido, sido criados permanentemente e abatidos num país ou numa região classificado como apresentando um risco negligenciável de EEB, em conformidade com a Decisão 2007/453/CE da Comissão (^{4}), em que não houve casos nativos de EEB;

c) subprodutos animais ou produtos derivados obtidos de bovinos, ovinos ou caprinos que foram abatidos por laceração, após atordoamento, do tecido nervoso central através de um instrumento comprido de forma cilíndrica introduzido na cavidade craniana, ou através da injeção de gás na cavidade craniana, exceto no caso de animais nascidos, criados permanentemente e abatidos num país ou numa região classificado como apresentando um risco negligenciável de EEB em conformidade com a Decisão 2007/453/CE.]]]

▼M15

PAÍS **Alimentos en conserva para animales de compañía**

II. **Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable de la partida en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito por la Unión Europea; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a una mercancía que vaya a ser importada en la Unión Europea.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito. los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: número de matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), número de vuelo (avión) o nombre (buque); deberá aportarse la información si se descarga y vuelve a cargar en la Unión Europea.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indicar su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: uso técnico: cualquier otro distinto de la alimentación para animales de granja, distintos de los animales de peletería, y la producción o la fabricación de alimentos para animales de compañía.

— Casillas I.26 y I.27: cumplimentar según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28: especie: elija una de las siguientes opciones: Aves, Ruminantia, Suidae, Mammalia distintos de Ruminantia o Suidae, Pesca, Mollusca, Crustacea, invertebrados distintos de Mollusca y Crustacea.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([2a]) DO L 139 de 30.4.2004, p. 55.

([2b]) DO L 125 de 23.5.1996, p. 3.

([3]) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

([4]) DO L 172 de 30.6.2007, p. 84.

— El color de la tinta de la firma y del sello debe ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable de la partida en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar a la partida hasta el puesto de inspección fronterizo.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼M15

CAPÍTULO 3, LETRA B

Certificado sanitario

de alimentos transformados para animales de compañía, distintos de los alimentos en conserva, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS: **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Teléfono			I.2. Número de referencia del certificado	I.2.a.
			I.3. Autoridad central competente	
			I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Teléfono			I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Teléfono	
I.7. País de origen	Código ISO	I.8. Región de origen / Código	I.9. País de destino	Código ISO / I.10. Región de destino / Código
I.11. Lugar de origen Nombre / Dirección / Número de autorización Nombre / Dirección / Número de autorización Nombre / Dirección / Número de autorización			I.12. Lugar de destino Depósito aduanero ☐ Nombre / Dirección / Número de autorización Código postal	
I.13. Lugar de carga			I.14. Fecha de salida	
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencias documentales			I.16. PIF de entrada en la UE I.17.	
I.18. Descripción de la mercancía				I.19. Código de la mercancía (código SA) I.20. Cantidad
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐				I.22. Número de bultos
I.23. Número del precinto/recipiente				I.24. Tipo de embalaje

▼**M15**

I.25. Mercancías certificadas para: Alimentos para animales de compañía ☐ Uso técnico ☐	
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país Código ISO	I.27. Para importación o admisión en la UE ☐
I.28. Identificación de las mercancías Número de autorización de los establecimientos Especie (nombre científico) Fábrica Peso neto Número de lote	

▼M15

PAÍS **Alimentos transformados para animales de compañía distintos de los alimentos en conserva**

Parte II: Certificación

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1a]), y en particular sus artículos 8 y 10, y el Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión ([1b]), y, en particular, el capítulo II de su anexo XIII, y el capítulo II de su anexo XIV, y certifica que los alimentos para animales de compañía descritos:

II.1. han sido elaborados y almacenados en una planta de transformación autorizada y supervisada por la autoridad competente con arreglo al artículo 24 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009;

II.2. han sido elaborados exclusivamente a partir de los subproductos animales siguientes:

([2]) *bien* [- las canales y partes de animales sacrificados, o los cuerpos o partes de animales matados, en el caso de animales de caza, que sean aptos para el consumo humano con arreglo a la legislación de la Unión pero no se destinen a ese fin por motivos comerciales;]

([2]) *y/o* [- las canales y las siguientes partes de animales sacrificados en un matadero y considerados aptos para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* o los cuerpos y las siguientes partes de animales de caza matados para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión:

i) las canales o los cuerpos y partes de animales declarados no aptos para el consumo humano de acuerdo con la legislación de la Unión pero que no muestren ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales;

ii) las cabezas de aves de corral;

iii) los cueros y pieles, incluidos los recortes y la piel dividida, los cuernos y los pies, incluidas las falanges y los huesos carpianos y metacarpianos, tarsianos y metatarsianos;

iv) las cerdas;

v) las plumas;]

([2]) *y/o* [- los subproductos animales de aves de corral y lagomorfos sacrificados en la explotación de conformidad con el artículo 1, apartado 3, letra d), del Reglamento (CE) n.º 853/2004 del Parlamento Europeo y del Consejo ([2a]), que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales;]

([2]) *y/o* [- sangre de animales que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible por la sangre a personas o animales, obtenida de animales que hayan sido sacrificados en un matadero después de haber sido considerados aptos para el sacrificio para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* de conformidad con la legislación de la Unión;]

([2]) *y/o* [- los subproductos animales generados en la elaboración de productos destinados al consumo humano, incluidos el hueso desgrasado, los chicharrones y los lodos de centrifugado o de separación resultantes de la elaboración de productos lácteos;]

([2]) *y/o* [- los productos de origen animal o los productos alimenticios que contengan productos de origen animal que ya no estén destinados al consumo humano por motivos comerciales, problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

([2]) *y/o* [- los alimentos para animales de compañía y los piensos de origen animal, o los piensos que contengan subproductos animales o productos derivados que ya no estén destinados a la alimentación animal por motivos comerciales o problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

([2]) *y/o* [- la sangre, la placenta, la lana, las plumas, el pelo, los cuernos, los recortes de cascos, uñas o pezuñas y la leche cruda de animales vivos que no presenten signos de enfermedad transmisible a través de esos productos a las personas o los animales;]

([2]) *y/o* [- los animales acuáticos y partes de los mismos, salvo los mamíferos marinos, que no muestren ningún signo de enfermedades transmisibles a las personas o los animales;]

▼M15

PAÍS **Alimentos transformados para animales de compañía distintos de los alimentos en conserva**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

(^{2}) *y/o* [- los subproductos de animales acuáticos procedentes de plantas o establecimientos que fabriquen productos para el consumo humano;]

(^{2}) *y/o* [- el siguiente material de animales que no presenten ningún signo de una enfermedad transmisible a las personas o los animales a través de dicho material:

i) las conchas de moluscos despojadas del tejido blando o la carne;

ii) los siguientes productos de animales terrestres:

— los subproductos de la incubación,

— los huevos,

— los subproductos de los huevos, incluidas las cáscaras;

iii) los pollitos de un día sacrificados por razones comerciales;]

(^{2}) *y/o* [- los subproductos animales de invertebrados acuáticos o terrestres, salvo los de especies patógenas para personas o animales;]

(^{2}) *y/o* [- animales y sus partes de los órdenes zoológicos de los roedores y los lagomorfos, salvo el material de la categoría 1 al que se refiere el artículo 8, letra a), incisos iii), iv) y v), y el material de la categoría 2 al que se refiere el artículo 9, letras a) a g), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009;]

(^{2}) *y/o* [- material de animales que han sido tratados con determinadas sustancias prohibidas por la Directiva 96/22/CE del Consejo (^{2b}), y cuya importación está permitida de conformidad con el artículo 35, letra a), inciso ii), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009;]

II.3.

(^{2}) *bien* [se han sometido a un tratamiento térmico a una temperatura de al menos 90 °C en toda su masa;]

(^{2}) *o* [se han elaborado exclusivamente, por lo que respecta a los ingredientes de origen animal, con productos que:

a) en el caso de los subproductos animales o los productos derivados de carne o los productos cárnicos, se sometieron a un tratamiento térmico de al menos 90 °C en toda su masa;

b) en el caso de la leche y de los productos lácteos:

i) si proceden de los terceros países o las partes de terceros países que figuran en la columna B del anexo I del Reglamento (UE) n.º 605/2010 (^{3}) de la Comisión, han sido sometidos a un tratamiento de pasteurización suficiente para producir una reacción negativa a la prueba de la fosfatasa,

ii) tienen un pH reducido a un valor inferior a 6, proceden de los terceros países o las partes de terceros países que figuran en la columna C del anexo I del Reglamento (UE) n.º 605/2010 y han sido sometidos a un tratamiento de pasteurización suficiente para producir una reacción negativa a la prueba de la fosfatasa,

iii) si proceden de los terceros países o las partes de terceros países que figuran en la columna C del anexo I del Reglamento (UE) n.º 605/2010, han sido sometidos a un tratamiento de esterilización o a un tratamiento térmico doble, y cada uno de esos tratamientos es suficiente para producir por sí solo una reacción negativa a la prueba de la fosfatasa,

iv) si proceden de los terceros países o las partes de terceros países que figuran en la columna C del anexo I del Reglamento (UE) n.º 605/2010 y se ha producido un brote de fiebre aftosa en los 12 meses previos o se ha llevado a cabo una vacunación contra la fiebre aftosa en los 12 meses previos, se han sometido:

bien

— a un proceso de esterilización que haya permitido alcanzar un valor Fc igual o superior a 3,

o

— a un tratamiento térmico inicial con efecto de calentamiento mínimo de 72 °C durante al menos 15 segundos, suficiente para producir una reacción negativa a la prueba de la fosfatasa, seguido de:

▼M15

PAÍS **Alimentos transformados para animales de compañía distintos de los alimentos en conserva**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

bien

— un segundo tratamiento térmico con un efecto de calentamiento por lo menos igual al alcanzado con el primero, que sea suficiente para producir una reacción negativa a la prueba de la fosfatasa, seguido, en el caso de la leche en polvo o de los productos lácteos en polvo, de un procedimiento de desecado,

o

— un procedimiento de acidificación que permita que el pH se mantenga por debajo de 6 durante al menos una hora;

c) en el caso de la gelatina, se ha producido mediante un procedimiento que garantiza que el material de la categoría 3 sin transformar se somete a un tratamiento con ácidos o bases, seguido de uno o más aclarados y el consiguiente ajuste del pH y, a continuación, una o varias extracciones mediante calentamiento, seguidas de un proceso de purificación mediante filtración y esterilización;

d) en el caso de proteínas hidrolizadas obtenidas mediante un procedimiento de producción que incluya medidas apropiadas para minimizar la contaminación del material crudo de la categoría 3 y, en el caso de las proteínas hidrolizadas derivadas total o parcialmente de pieles de rumiantes producidas en una planta de transformación dedicada exclusivamente a la producción de proteínas hidrolizadas, se han utilizado únicamente materiales con un peso molecular inferior a 10 000 dalton y un proceso que implica el preparado de materiales crudos de la categoría 3 mediante encurtido, encalado y lavado intensivo, seguido de:

i) la exposición del material a un pH superior a 11 durante más de tres horas a una temperatura superior a 80 °C, seguida de tratamiento térmico a más de 140 °C durante 30 minutos a más de 3,6 bares, *o*

ii) la exposición del material a un pH comprendido entre 1 y 2 y, a continuación, a un pH superior a 11, seguida de un tratamiento térmico a 140 °C durante 30 minutos a 3 bares;

e) en el caso de los ovoproductos, han sido sometidos a cualquiera de los métodos de tratamiento 1 a 5 o 7, a los que hace referencia el capítulo III del anexo IV del Reglamento (UE) n.º 142/2011; o han sido tratados de conformidad con lo dispuesto en la sección X, capítulo II, del anexo III del Reglamento (CE) no 853/2004 del Parlamento Europeo, del Consejo;

f) en el caso del colágeno, se ha sometido a un procedimiento que garantiza que el material de la categoría 3 sin transformar se somete a un tratamiento con lavado, ajuste del pH con ácidos y bases, seguido de uno o más aclarados, filtración y extrusión, al estar prohibido el uso de conservantes que no estén autorizados con arreglo a la legislación de la Unión;

g) en el caso de los hemoderivados, han sido elaborados mediante cualquiera de los métodos de tratamiento 1 a 5 o 7, de acuerdo con lo dispuesto en el capítulo III del anexo IV del Reglamento (UE) n.º 142/2011;

h) en el caso de las proteínas transformadas de mamíferos, se han sometido a cualquiera de los métodos de tratamiento 1 a 5 o 7 y, para la sangre de porcinos, a cualquiera de los métodos de tratamiento 1 a 5 o 7; el tratamiento 7 se aplicará a condición de que se haya aplicado un tratamiento térmico en toda la masa a una temperatura mínima de 80 °C;

i) en el caso de las proteínas transformadas de animales no mamíferos, salvo la harina de pescado, han sido sometidas a cualquiera de los métodos 1 a 5 o 7, de acuerdo con lo dispuesto en el capítulo III del anexo IV del Reglamento (UE) n.º 142/2011;

j) en el caso de la harina de pescado, se ha sometido a uno de los métodos de tratamiento 1 a 7 a los que hace referencia el capítulo III del anexo IV del Reglamento (UE) n.º 142/2011 o a un método y parámetros que garanticen que el producto cumple las normas microbiológicas para productos derivados establecidas en el capítulo I del anexo X del Reglamento (UE) n.º 142/2011;

k) en el caso de las grasas extraídas, incluidos los aceites de pescado, se han sometido a uno de los métodos de transformación 1 a 5 o 7 (y al método 6 en el caso del aceite de pescado), tal como se indica en el capítulo III del anexo IV del Reglamento (UE) n.º 142/2011 o se han elaborado de conformidad con el capítulo II de la sección XII del anexo III del Reglamento (CE) n.º 853/2004; las grasas extraídas de rumiantes deberán purificarse de forma que los niveles máximos de impurezas insolubles restantes no superen un 0,15 % del peso;

▼**M15**

PAÍS **Alimentos transformados para animales de compañía distintos de los alimentos en conserva**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

l) en el caso del fosfato dicálcico, se ha producido mediante un proceso que:

i) garantice que todo el material óseo de la categoría 3 se tritura finamente, se desgrasa con agua caliente y se trata con ácido clorhídrico diluido (de una concentración mínima del 4 % y un pH inferior a 1,5) durante un período mínimo de dos días,

ii) tras el procedimiento descrito en el inciso i), someta el líquido fosfórico así obtenido a un tratamiento con cal, lo que producirá un precipitado de fosfato dicálcico con un pH comprendido entre 4 y 7; y

iii) por último, deje secar al aire dicho precipitado de fosfato dicálcico con una temperatura de entrada comprendida entre 65 y 325 °C y una temperatura final de entre 30 y 65 °C;

m) en el caso del fosfato tricálcico, se ha producido mediante un proceso que garantice que:

i) todo el material óseo de la categoría 3 se tritura finamente y se desgrasa con flujo contrario de agua caliente (astillas de hueso inferiores a 14 mm),

ii) se aplica un calentamiento continuo con vapor a 145 °C durante 30 minutos a 4 bares,

iii) se separa el caldo de la proteína de la hidroxiapatita (fosfato tricálcico) mediante centrifugado, y

iv) el fosfato tricálcico se granula después de secarlo en un lecho fluidificado con aire a 200 °C;

n) en el caso de los subproductos aromatizantes, se han elaborado conforme a un método de tratamiento y a parámetros que garanticen el cumplimiento de las normas microbiológicas a las que hace referencia el punto II.4;]

([2])*o* [se han sometido a tratamiento como secado o fermentación, autorizado por la autoridad competente;]

([2])*o* [en el caso de los invertebrados acuáticos o terrestres, salvo los de especies patógenas para personas o animales, se han sometido a un tratamiento autorizado por la autoridad competente y que garantiza que la comida para animales de compañía no entraña ningún riesgo inaceptable para la salud pública ni la salud animal;]

II.4. se han analizado, tomando al menos cinco muestras al azar de cada lote transformado durante el almacenamiento en la planta de transformación o después de él, y cumplen las normas siguientes ([4]):

Salmonella: ausente en 25 g: n = 5, c = 0, m = 0, M = 0

Enterobacteriaceae: n = 5, c = 2, m = 10, M = 300 en 1 gramo;

II.5. han sido objeto de las precauciones necesarias para evitar su contaminación con agentes patógenos después del tratamiento;

II.6. se han envasado en envases nuevos que, de no tratarse de envases destinados a la venta directa en los que se indique claramente que su contenido se destina exclusivamente a la alimentación de animales de compañía, van etiquetados con la advertencia “NO APTO PARA EL CONSUMO HUMANO”;

([2]) [II.7. los alimentos para animales de compañía descritos:

([2]) *bien* [proceden de rumiantes distintos de los bovinos, ovinos o caprinos;]

([2])*o* [proceden de bovinos, ovinos o caprinos y no contienen ni se han obtenido de:

([2]) *bien* [materiales de bovino, ovino y caprino que no se hayan obtenido de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]

([2])*o* [a) material especificado de riesgo según se define en el punto 1 del anexo V del Reglamento (CE) n.º 999/2001/UE del Parlamento Europeo y del Consejo ([5]);

▼M15

PAÍS **Alimentos transformados para animales de compañía distintos de los alimentos en conserva**

II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

b) carne separada mecánicamente obtenida de huesos de bovino, ovino o caprino, excepto de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE de la Comisión ([6]), y donde no ha habido ningún caso autóctono de EEB;

c) subproductos animales o productos derivados obtenidos de bovinos, ovinos o caprinos a los que se ha dado muerte, previo aturdimiento, por laceración del tejido nervioso central mediante la introducción de un instrumento en forma de vara alargada en la cavidad craneal, o mediante la inyección de gas en la cavidad craneal, salvo en el caso de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]]

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable de la partida en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito por la Unión Europea; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a una mercancía que vaya a ser importada en la Unión Europea.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata del certificado de una mercancía en tránsito. los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: indicar la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (avión) o el nombre (buque). En caso de que la mercancía se descargue y se vuelva a cargar, el expedidor debe informar al puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión Europea.

— Casilla I.19: Utilizar el código correspondiente del Sistema Armonizado (SA) de las partidas siguientes: 04.01, 04.02, 04.03, 04.04, 04.08, 05.04, 05.05, 05.06, 05.11, 15.01, 15.02, 15.03, 15.04, 23.01, 23.09, 28.35.25, 28.35.26, 35.01, 35.02, 35.03 o 35.04.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indicar su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: uso técnico: cualquier otro distinto de la alimentación para animales de granja, distintos de los animales de peletería, y la producción o la fabricación de alimentos para animales de compañía.

— Casillas I.26 y I.27: cumplimentar según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28: especie: elija una de las siguientes opciones: Aves, Ruminantia, Suidae, Mammalia distintos de Ruminantia o Suidae, Pesca, Mollusca, Crustacea, invertebrados distintos de Mollusca y Crustacea.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([2a]) DO L 139 de 30.4.2004, p. 55.

([2b]) DO L 125 de 23.5.1996, p. 3.

([3]) DO L 175 de 10.7.2010, p. 1.

▼M15

PAÍS **Alimentos transformados para animales de compañía distintos de los alimentos en conserva**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

([4]) Donde:

n = número de muestras por analizar;

m = valor umbral del número de bacterias; el resultado se considera satisfactorio si el número de bacterias en todas las muestras no es superior a m;

M = valor máximo del número de bacterias; el resultado se considera insatisfactorio si el número de bacterias en una o más muestras es igual o superior a M; y

c = número de muestras en las cuales el recuento de bacterias puede situarse entre m y M; la muestra sigue considerándose aceptable si el recuento de bacterias de las demás muestras es igual o inferior a m.

([5]) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

([6]) DO L 172 de 30.6.2007, p. 84.

— El color de la tinta de la firma y del sello debe ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable de la partida en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar al envío hasta el puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión Europea.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼**M15**

CAPÍTULO 3, LETRA C

Certificado sanitario

de accesorios masticables para perros, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS: **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Teléfono					I.2. Número de referencia del certificado		I.2.a.	
					I.3. Autoridad central competente			
					I.4. Autoridad local competente			
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Teléfono					I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Teléfono			
I.7. País de origen	Código ISO	I.8. Región de origen		Código	I.9. País de destino	Código ISO	I.10. Región de destino	Código
I.11. Lugar de origen Nombre Dirección Nombre Dirección Nombre Dirección		Número de autorización Número de autorización Número de autorización			I.12. Lugar de destino Depósito aduanero ☐ Nombre Dirección Código postal		Número de autorización	
I.13. Lugar de carga					I.14. Fecha de salida			
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencias documentales					I.16. PIF de entrada en la UE			
					I.17.			
I.18. Descripción de la mercancía						I.19. Código de la mercancía (código SA)		
							I.20. Cantidad	
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐							I.22. Número de bultos	
I.23. Número del precinto/recipiente							I.24. Tipo de embalaje	

▼**M15**

I.25. Mercancías certificadas para: Alimentos para animales de compañía ☐ Uso técnico ☐	
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país Código ISO	I.27. Para importación o admisión en la UE ☐
I.28. Identificación de las mercancías Número de autorización de los establecimientos Especie (nombre científico) Fábrica Peso neto Número de lote	

▼M15

PAÍS **Accesorios masticables para perros**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

Parte II: Certificación

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1a]), y en particular su artículo 10, y el Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión ([1b]), y, en particular, el capítulo II de su anexo XIII, y el capítulo II de su anexo XIV, y certifica que los accesorios masticables para perros descritos:

II.1. han sido elaborados exclusivamente a partir de los subproductos animales siguientes:

([2]) *bien* [- las canales y partes de animales sacrificados, o los cuerpos o partes de animales matados, en el caso de animales de caza, que sean aptos para el consumo humano con arreglo a la legislación de la Unión pero no se destinen a ese fin por motivos comerciales;]

([2]) *y/o* [- las canales y las siguientes partes de animales sacrificados en un matadero y considerados aptos para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* o los cuerpos y las siguientes partes de animales de caza matados para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión:

i) las canales o los cuerpos y partes de animales declarados no aptos para el consumo humano de acuerdo con la legislación de la Unión pero que no muestren ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales;

ii) las cabezas de aves de corral;

iii) los cueros y pieles, incluidos los recortes y la piel dividida, los cuernos y los pies, incluidas las falanges y los huesos carpianos y metacarpianos, tarsianos y metatarsianos;

iv) las cerdas;

v) las plumas;]

([2]) *y/o* [- sangre de animales que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible por la sangre a personas o animales, obtenida de animales que hayan sido sacrificados en un matadero después de haber sido considerados aptos para el sacrificio para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* de conformidad con la legislación de la Unión;]

([2]) *y/o* [- los subproductos animales generados en la elaboración de productos destinados al consumo humano, incluidos el hueso desgrasado, los chicharrones y los lodos de centrifugado o de separación resultantes de la elaboración de productos lácteos;]

([2]) *y/o* [- los animales acuáticos y partes de los mismos, salvo los mamíferos marinos, que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales;]

([2]) *y/o* [- los subproductos de animales acuáticos procedentes de plantas o establecimientos que fabriquen productos para el consumo humano;]

([2]) *y/o* [- material de animales que han sido tratados con determinadas sustancias prohibidas por la Directiva 96/22/CE del Consejo ([2a]), y cuya importación está permitida de conformidad con el artículo 35, letra a), inciso ii), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009;]

II.2. se han sometido:

([2]) *bien* [en el caso de accesorios masticables para perros elaborados a partir de cueros y pieles de ungulados o a partir de pescado, a un tratamiento térmico suficiente para destruir los organismos patógenos (incluida la salmonela); y dichos accesorios están secos;]

([2]) *y/o* [en el caso de accesorios masticables para perros elaborados a partir de subproductos animales diferentes de los cueros y pieles de ungulados o del pescado, a un tratamiento térmico a una temperatura de al menos 90 °C en toda su masa;]

II.3. se han analizado, tomando al menos cinco muestras al azar de cada lote transformado durante el almacenamiento en la planta de transformación o después de él, y cumplen las normas siguientes ([3]):

Salmonella: ausente en 25 g: n = 5, c = 0, m = 0, M = 0

Enterobacteriaceae: n = 5, c = 2, m = 10, M = 300 en 1 gramo;

▼**M15**

PAÍS **Accesorios masticables para perros**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

II.4. se han tomado todas las precauciones necesarias para evitar su contaminación con agentes patógenos después del tratamiento;

II.5. se han envasado en envases nuevos;

([2]) [II.6. los accesorios masticables para perros descritos:

([2]) *bien* [procede de rumiantes distintos de los bovinos, ovinos o caprinos.]]

([2]) *o* [proceden de bovinos, ovinos o caprinos y no contienen ni se han obtenido de:

([2]) *bien* [materiales de bovino, ovino y caprino que no se hayan obtenido de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]

([2]) *o* [a] material especificado de riesgo según se define en el punto 1 del anexo V del Reglamento (CE) n.º 999/2001/UE del Parlamento Europeo y del Consejo ([4]);

b) carne separada mecánicamente obtenida de huesos de bovino, ovino o caprino, excepto de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE de la Comisión ([5]), y donde no ha habido ningún caso autóctono de EEB;

c) subproductos animales o productos derivados obtenidos de bovinos, ovinos o caprinos a los que se ha dado muerte, previo aturdimiento, por laceración del tejido nervioso central mediante la introducción de un instrumento en forma de vara alargada en la cavidad craneal, o mediante la inyección de gas en la cavidad craneal, salvo en el caso de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]]

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable de la partida en la Unión Europea: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a una mercancía que vaya a ser importada en la Unión Europea.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata del certificado de una mercancía en tránsito. los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: número de matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), número de vuelo (avión) o nombre (buque); deberá aportarse la información si se descarga y vuelve a cargar en la Unión Europea.

— Casilla I.19: 05.11, 23.09, 41.01 o 42.05.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indicar su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: uso técnico: cualquier otro distinto de la alimentación para animales de granja, distintos de los animales de peletería, y la producción o la fabricación de alimentos para animales de compañía.

— Casillas I.26 y I.27: cumplimentar según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28: especie: elija una de las siguientes opciones: Aves, Ruminantia, Suidae, Mammalia distintos de Ruminantia o Suidae, Pesca, Mollusca, Crustacea, invertebrados distintos de Mollusca y Crustacea.

Parte II:

(1a) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

(1b) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

▼**M15**

PAÍS **Accesorios masticables para perros**

II. **Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([2a]) DO L 125 de 23.5.1996, p. 3.

([3]) Donde:

— n = número de muestras por analizar;

— m = valor umbral del número de bacterias; el resultado se considera satisfactorio si el número de bacterias en todas las muestras no es superior a m;

— M = valor máximo del número de bacterias; el resultado se considera insatisfactorio si el número de bacterias en una o más muestras es igual o superior a M; y

— c = número de muestras en las cuales el recuento de bacterias puede situarse entre m y M; la muestra sigue considerándose aceptable si el recuento de bacterias de las demás muestras es igual o inferior a m.

([4]) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

([5]) DO L 172 de 30.6.2007, p. 84.

— El color de la tinta de la firma y del sello debe ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable de la partida en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar al envío hasta el puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión Europea.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼**M15**

CAPÍTULO 3, LETRA D

Certificado sanitario

de alimentos crudos para animales de compañía, destinados a la venta directa, o subproductos animales para la alimentación de animales de peletería, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS: **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Teléfono		I.2. Número de referencia del certificado	I.2.a.
		I.3. Autoridad central competente	
		I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Teléfono		I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Teléfono	
I.7. País de origen / Código ISO	I.8. Región de origen / Código	I.9. País de destino / Código ISO	I.10. Región de destino / Código
I.11. Lugar de origen Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección		I.12. Lugar de destino Depósito aduanero ☐ Nombre / Número de autorización Dirección Código postal	
I.13. Lugar de carga		I.14. Fecha de salida	
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencias documentales		I.16. PIF de entrada en la UE	
		I.17.	
I.18. Descripción de la mercancía			I.19. Código de la mercancía (código SA)
			I.20. Cantidad
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐			I.22. Número de bultos
I.23. Número del precinto/recipiente			I.24. Tipo de embalaje

▼**M15**

I.25 Kauba lubatud otstarve: Lemmikloomatoit ☐			Tehniline otstarve ☐	
I.26 Transiidiks kolmandasse riiki ELi kaudu ☐ Kolmas riik	ISO kood		I.27 Impordiks või sissepääsuks ELi ☐	
I.28 Kauba identifitseerimine Liik (teaduslik nimetus)	Kauba liik	Ettevõtete loa number Tootmisettevõte	Netomass	Partii number

▼**M15**

PAÍS

Alimentos crudos para animales de compañía, destinados a la venta directa, o subproductos animales para la alimentación de animales de peletería

Parte II: Certificación

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1a]), y en particular su artículo 10, y el Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión ([1b]), y en particular el capítulo II de su anexo XIII, y el capítulo II de su anexo XIV, y certifica que los alimentos crudos para animales de compañía o subproductos animales descritos:

II.1. son subproductos animales que cumplen los requisitos sanitarios indicados más abajo;

II.2. son subproductos animales:

a) derivados de carne que satisface los correspondientes requisitos de salud pública y salud animal establecidos en:

— el Reglamento (UE) n.º 206/2010 de la Comisión ([3]), y los animales de los que se deriva la carne proceden de los terceros países, territorios o partes de los mismos …… (código ISO del país, o códigos de territorios o partes de los mismos);

— o el Reglamento (CE) n.º 798/2008 de la Comisión ([4]), y los animales de los que se deriva la carne proceden de los terceros países, territorios o partes de los mismos …… (código ISO del país, o códigos de territorios o partes de los mismos), enumerados en dicho Reglamento, que han estado libres de la enfermedad de Newcastle y de gripe aviar durante los últimos 12 meses;

— o el Reglamento (CE) n.º 119/2009 de la Comisión ([5]), y los animales de los que se deriva la carne proceden de los terceros países, territorios o partes de los mismos …… (código ISO del país, o códigos de territorios o partes de los mismos), enumerados en dicho Reglamento, que han estado libres de fiebre aftosa, peste bovina, peste porcina clásica, peste porcina africana, enfermedad vesicular porcina, enfermedad de Newcastle y gripe aviar en los últimos 12 meses y en los que no se ha vacunado en ese período (cuando sea pertinente para las especies sensibles a estas enfermedades);

b) derivados de animales sometidos a inspección sanitaria *ante mortem* en el matadero en las 24 horas previas a su sacrificio y que no presentaban ningún signo de las enfermedades, a que hace referencia la letra a), a las que sean sensibles estos animales y contempladas en los Reglamentos mencionados, y

c) derivados de animales tratados en el matadero antes del sacrificio o la matanza, y durante los mismos, de acuerdo con las disposiciones pertinentes de la legislación de la Unión, y que han cumplido requisitos al menos equivalentes a los establecidos en los capítulos II y III del Reglamento (CE) n.º 1099/2009 del Consejo ([6]); *o*

d) en el caso de los piensos para animales de peletería, derivados de animales acuáticos que satisfacen los requisitos de salud pública y salud animal establecidos en la Decisión 2006/766/CE de la Comisión ([7]), proceden de países o territorios de los mismos ..... (código ISO del país) que figuran en el anexo II de dicha Decisión;

II.3.1. consisten solo en los subproductos animales siguientes:

a) las canales y partes de animales sacrificados, o los cuerpos o partes de animales cazados, considerados aptos para el consumo humano con arreglo a la legislación de la Unión hasta que, por razones comerciales, sean declarados de manera irreversible subproductos animales;]

b) partes de animales sacrificados que han sido rechazadas por no ser aptas para el consumo humano, pero que no presentan ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales y proceden de canales que son aptas para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión;

II.3.2. en el caso de los piensos para animales de peletería, además de lo indicado en el punto II.3.1., consisten también en los subproductos animales siguientes:

([2]) *bien* [- los subproductos animales de aves de corral y lagomorfos sacrificados en la explotación de conformidad con el artículo 1, apartado 3, letra d), del Reglamento (CE) n.º 853/2004 del Parlamento Europeo y del Consejo ([2a]), que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales;]

([2]) *y/o* [- sangre de animales que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible por la sangre a personas o animales, obtenida de animales que hayan sido sacrificados en un matadero después de haber sido considerados aptos para el sacrificio para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* de conformidad con la legislación de la Unión;]

([2]) *y/o* [- los subproductos animales generados en la elaboración de productos destinados al consumo humano, incluidos el hueso desgrasado, los chicharrones y los lodos de centrifugado o de separación resultantes de la elaboración de productos lácteos;]

▼**M15**

PAÍS

Alimentos crudos para animales de compañía, destinados a la venta directa, o subproductos animales para la alimentación de animales de peletería

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

(2) *y/o* [- productos de origen animal o productos alimenticios que contienen productos de origen animal que ya no están destinados al consumo humano por motivos comerciales, problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

(2) *y/o* [- los alimentos para animales de compañía y los piensos de origen animal, o los piensos que contengan subproductos animales o productos derivados que ya no estén destinados a la alimentación animal por motivos comerciales o problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

(2) *y/o* [- la sangre, la placenta, la lana, las plumas, el pelo, los cuernos, los recortes de cascos, uñas o pezuñas y la leche cruda de animales vivos que no presenten signos de enfermedad transmisible a través de esos productos a las personas o los animales;]

(2) *y/o* [- los animales acuáticos y partes de los mismos, salvo los mamíferos marinos, que no muestren ningún signo de enfermedades transmisibles a las personas o los animales;]

(2) *y/o* [- los subproductos de animales acuáticos procedentes de plantas o establecimientos que fabriquen productos para el consumo humano;]

(2) *y/o* [- el siguiente material de animales que no presenten ningún signo de una enfermedad transmisible a las personas o los animales a través de dicho material:

i) las conchas de moluscos despojadas del tejido blando o la carne;

ii) los siguientes productos de animales terrestres:

— los subproductos de la incubación,

— los huevos,

— los subproductos de los huevos, incluidas las cáscaras;

iii) los pollitos de un día sacrificados por razones comerciales;]

(2) *y/o* [- los subproductos animales de invertebrados acuáticos o terrestres, salvo los de especies patógenas para personas o animales;]

(2) *y/o* [- animales y sus partes de los órdenes zoológicos de los roedores y los lagomorfos, salvo el material de la categoría 1 al que se refiere el artículo 8, letra a), incisos iii), iv) y v), y el material de la categoría 2 al que se refiere el artículo 9, letras a) a g), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009;]

II.4. se han obtenido y preparado sin que entren en contacto con otros materiales que no cumplan las condiciones establecidas en el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 y se han manipulado evitando su contaminación por agentes patógenos;

II.5. se han envasado en un envase final etiquetado con la indicación «ALIMENTO CRUDO PARA ANIMALES DE COMPAÑÍA - NO APTO PARA EL CONSUMO HUMANO» o «SUBPRODUCTOS ANIMALES DESTINADOS A LA ALIMENTACIÓN DE ANIMALES DE PELETERÍA - NO APTOS PARA EL CONSUMO HUMANO» y, a continuación, se han colocado en cajas o envases que no tengan pérdidas, precintados oficialmente y etiquetados con la indicación «ALIMENTO CRUDO PARA ANIMALES DE COMPAÑÍA - NO APTO PARA EL CONSUMO HUMANO» o «SUBPRODUCTOS ANIMALES DESTINADOS A LA ALIMENTACIÓN DE ANIMALES DE PELETERÍA - NO APTOS PARA EL CONSUMO HUMANO», así como el nombre y la dirección del establecimiento de destino;

II.6. en el caso de alimentos crudos para animales de compañía:

a) han sido elaborados y almacenados en una planta de transformación autorizada y supervisada por la autoridad competente con arreglo al artículo 24 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009, y

b) se han analizado tomando al menos cinco muestras al azar de cada lote durante el almacenamiento (antes del envío) y cumplen las normas siguientes (8):

▼M15

PAÍS

Alimentos crudos para animales de compañía, destinados a la venta directa, o subproductos animales para la alimentación de animales de peletería

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

Salmonella: ausente en 25 g: n = 5, c = 0, m = 0, M = 0

Enterobacteriaceae: n = 5, c = 2, m = 10, M = 5000 en 1 gramo;

([2]) [II.7. los alimentos crudos para animales de compañía o los subproductos animales para la alimentación de animales de peletería descritos contienen, o se han obtenido de, subproductos animales de rumiantes y:

([2]) *bien* [provienen de un país o región clasificado como de riesgo insignificante de EEB según lo establecido en la Decisión 2007/453/CE, y en el que no ha habido ningún caso autóctono de EEB, y]]

([2])*o* [provienen de un país o región clasificado como de riesgo insignificante de EEB según lo establecido en la Decisión 2007/453/CE, pero en el que se ha registrado un caso autóctono de EEB, y el subproducto animal o producto derivado se ha obtenido de animales que nacieron después de la fecha a partir de la cual entró plenamente en vigor la prohibición de alimentar a los rumiantes con harinas de carne y huesos o con chicharrones derivados de rumiantes (tal como se definen en el Código Sanitario para los Animales Terrestres de la OIE), y]]

([2]) *bien* [proceden de rumiantes distintos de los bovinos, ovinos o caprinos.]]

([2])*o* [proceden de bovinos, ovinos o caprinos y no contienen ni se han obtenido de:

([2]) *bien* [materiales de bovino, ovino y caprino que no se hayan obtenido de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]

([2])*o* [a) material especificado de riesgo según se define en el punto 1 del anexo V del Reglamento (CE) n.° 999/2001/UE del Parlamento Europeo y del Consejo ([9]);

b) carne separada mecánicamente obtenida de huesos de bovino, ovino o caprino, excepto de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE de la Comisión ([10]), y donde no ha habido ningún caso autóctono de EEB;

c) subproductos animales o productos derivados obtenidos de bovinos, ovinos o caprinos a los que se ha dado muerte, previo aturdimiento, por laceración del tejido nervioso central mediante la introducción de un instrumento en forma de vara alargada en la cavidad craneal, o mediante la inyección de gas en la cavidad craneal, salvo en el caso de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]]

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable de la partida en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito por la Unión Europea; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a una mercancía que vaya a ser importada en la Unión Europea.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito. los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: indicar la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (avión) o el nombre (buque). En caso de que la mercancía se descargue y se vuelva a cargar, el expedidor debe informar al puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión Europea.

— Casilla I.19: Utilizar el código correspondiente del Sistema Armonizado (SA) de las partidas siguientes: 04.08, 05.06, 05.08, 05.11, 23.01 o 23.09.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indicar su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: uso técnico: cualquier otro distinto de la alimentación para animales de granja, distintos de los animales de peletería, y la producción o la fabricación de alimentos para animales de compañía.

— Casillas I.26 y I.27: cumplimentar según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

▼M15

PAÍS

Alimentos crudos para animales de compañía, destinados a la venta directa, o subproductos animales para la alimentación de animales de peletería

II.	**Información sanitaria**	II.a.	Número de referencia del certificado	II.b.

— Casilla I.28:

Tipo de mercancía: seleccionar ‘alimentos crudos para animales de compañía’ o ‘subproducto animal’.

Si se trata de materias primas para alimentos de animales de compañía, indicar el nombre científico de las especies.

Si se trata de materias primas para alimentos de animales de peletería, elija una de las siguientes opciones: Aves, Ruminantia, Suidae, Mammalia distintos de Ruminantia o Suidae, Pesca, Mollusca, Crustacea, invertebrados distintos de Mollusca y Crustacea.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([2a]) DO L 139 de 30.4.2004, p. 55.

([3]) DO L 73 de 20.3.2010, p. 1.

([4]) DO L 226 de 23.8.2008, p. 1.

([5]) DO L 39 de 10.2.2009, p. 12.

([6]) DO L 303 de 18.11.2009, p. 1.

([7]) DO L 320 de 18.11.2006, p. 53.

([8]) Donde:

n = número de muestras por analizar;

m = valor umbral del número de bacterias; el resultado se considera satisfactorio si el número de bacterias en todas las muestras no es superior a m;

M = valor máximo del número de bacterias; el resultado se considera insatisfactorio si el número de bacterias en una o más muestras es igual o superior a M; y

c = número de muestras en las cuales el recuento de bacterias puede situarse entre m y M; la muestra sigue considerándose aceptable si el recuento de bacterias de las demás muestras es igual o inferior a m.

([9]) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

([10]) DO L 172 de 30.6.2007, p. 84.

— El color de la tinta de la firma y del sello debe ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable de la partida en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar al envío hasta el puesto de inspección fronterizo de la Unión Europea.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼**M15**

CAPÍTULO 3, LETRA E

Certificado sanitario

de subproductos aromatizantes, para su uso en la fabricación de alimentos de animales de compañía, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS: **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Teléfono		I.2. Número de referencia del certificado	I.2.a.
		I.3. Autoridad central competente	
		I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Teléfono		I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Teléfono	
I.7. País de origen / Código ISO / I.8. Región de origen / Código		I.9. País de destino / Código ISO / I.10. Región de destino / Código	
I.11. Lugar de origen Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección		I.12. Lugar de destino Depósito aduanero ☐ Nombre / Número de autorización Dirección Código postal	
I.13. Lugar de carga		I.14. Fecha de salida	
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencias documentales		I.16. PIF de entrada en la UE	
		I.17.	
I.18. Descripción de la mercancía			I.19. Código de la mercancía (código SA)
			I.20. Cantidad
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐			I.22. Número de bultos
I.23. Número del precinto/recipiente			I.24. Tipo de embalaje

▼**M15**

I.25. Mercancías certificadas para: Alimentos para animales de compañía ☐ Uso técnico ☐	
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país Código ISO	I.27. Para importación o admisión en la UE ☐
I.28. Identificación de las mercancías Número de autorización de los establecimientos Especie (nombre científico) / Naturaleza de la mercancía / Fábrica / Peso neto / Número de lote	

▼M15

PAÍS **Subproductos aromatizantes para su uso en la fabricación de alimentos de animales de compañía**

Parte II: Certificación

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1a]), y en particular sus artículos 8 y 10, y el Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión ([1b]), y, en particular, el capítulo II de su anexo XIII, y el capítulo II de su anexo XIV, y certifica que los subproductos aromatizantes descritos:

II.1. son subproductos animales que cumplen los requisitos de sanidad animal indicados más abajo;

II.2. han sido elaborados con subproductos animales consistentes exclusivamente en:

([2]) *bien* [- las canales y partes de animales sacrificados, o los cuerpos o partes de animales cazados, que sean aptos para el consumo humano con arreglo a la legislación de la Unión pero no se destinen a ese fin por motivos comerciales;]

([2]) *y/o* [- las canales y las siguientes partes de animales sacrificados en un matadero y considerados aptos para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* o los cuerpos y las siguientes partes de animales cazados para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión:

i) las canales o los cuerpos y partes de animales declarados no aptos para el consumo humano de acuerdo con la legislación de la Unión pero que no muestren ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales;

ii) las cabezas de aves de corral;

iii) los cueros y pieles, incluidos los recortes y la piel dividida, los cuernos y los pies, incluidas las falanges y los huesos carpianos y metacarpianos, tarsianos y metatarsianos;

iv) las cerdas;

v) las plumas;]

([2]) *y/o* [- sangre de animales que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible por la sangre a personas o animales, obtenida de animales que hayan sido sacrificados en un matadero después de haber sido considerados aptos para el sacrificio para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* de conformidad con la legislación de la Unión;]

([2]) *y/o* [- los subproductos animales generados en la elaboración de productos destinados al consumo humano, incluidos el hueso desgrasado, los chicharrones y los lodos de centrifugado o de separación resultantes de la elaboración de productos lácteos;]

([2]) *y/o* [- los productos de origen animal o los productos alimenticios que contengan productos de origen animal que ya no estén destinados al consumo humano por motivos comerciales, problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

([2]) *y/o* [- los alimentos para animales de compañía y los piensos de origen animal, o los piensos que contengan subproductos animales o productos derivados que ya no estén destinados a la alimentación animal por motivos comerciales o problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

([2]) *y/o* [- la sangre, la placenta, la lana, las plumas, el pelo, los cuernos, los recortes de cascos, uñas o pezuñas y la leche cruda de animales vivos que no presenten signos de enfermedad transmisible a través de esos productos a las personas o los animales;]

([2]) *y/o* [- los animales acuáticos y partes de los mismos, salvo los mamíferos marinos, que no muestren ningún signo de enfermedades transmisibles a las personas o los animales;]

([2]) *y/o* [- los subproductos de animales acuáticos procedentes de plantas o establecimientos que fabriquen productos para el consumo humano;]

([2]) *y/o* [- el siguiente material de animales que no presenten ningún signo de una enfermedad transmisible a las personas o los animales a través de dicho material:

i) las conchas de moluscos despojadas del tejido blando o la carne;

▼**M15**

PAÍS **Subproductos aromatizantes para su uso en la fabricación de alimentos de animales de compañía**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

ii) los siguientes productos de animales terrestres:

– los subproductos de la incubación,

– los huevos,

– los subproductos de los huevos, incluidas las cáscaras;

iii) los pollitos de un día sacrificados por razones comerciales;]

([2]) *y/o* [- los subproductos animales de invertebrados acuáticos o terrestres, salvo los de especies patógenas para personas o animales;]

([2]) *y/o* [- animales y sus partes de los órdenes zoológicos de los roedores y los lagomorfos, salvo el material de la categoría 1 al que se refiere el artículo 8, letra a), incisos iii), iv) y v), y el material de la categoría 2 al que se refiere el artículo 9, letras a) a g), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009;]

([2]) *y/o* [- material de animales que han sido tratados con determinadas sustancias prohibidas por la Directiva 96/22/CE del Consejo ([2a]), y cuya importación está permitida de conformidad con el artículo 35, letra a), inciso ii), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009;]

II.3. se han transformado de conformidad con en el anexo XIII, capítulo III, del Reglamento (UE) n.º 142/2011, con el fin de eliminar los agentes patógenos;

II.4. se han analizado, tomando al menos cinco muestras al azar de cada lote transformado durante el almacenamiento en la planta de transformación o después de él, y cumplen las normas siguientes ([3]):

Salmonella: ausente en 25 g: n = 5, c = 0, m = 0, M = 0

Enterobacteriaceae: n = 5, c = 2, m = 10, M = 300 en 1 gramo;

II.5. el producto final:

([2]) *bien* [está envasado en envases nuevos o esterilizados,]

([2]) *o* [se ha transportado a granel en contenedores u otros medios de transporte cuidadosamente limpiados y desinfectados con un desinfectante aprobado por la autoridad competente antes de su utilización,]

y está etiquetado con la indicación “NO APTO PARA EL CONSUMO HUMANO”;

II.6. el producto final se ha almacenado en un lugar cerrado;

II.7. el producto final ha sido objeto de todas las precauciones necesarias para evitar su contaminación con agentes patógenos después del tratamiento;

([2]) [II.8. los subproductos aromatizantes descritos:

([2]) *bien* [procede de rumiantes distintos de los bovinos, ovinos o caprinos.]]

([2]) *o* [proceden de bovinos, ovinos o caprinos y no contienen ni se han obtenido de:

([2]) *bien* [materiales de bovino, ovino y caprino que no se hayan obtenido de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]

([2])*o* [a) material especificado de riesgo según se define en el punto 1 del anexo V del Reglamento (CE) n.º 999/2001/UE del Parlamento Europeo y del Consejo ([4]);

b) carne separada mecánicamente obtenida de huesos de bovino, ovino o caprino, excepto de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE de la Comisión ([5]), y donde no ha habido ningún caso autóctono de EEB;

c) subproductos animales o productos derivados obtenidos de bovinos, ovinos o caprinos a los que se ha dado muerte, previo aturdimiento, por laceración del tejido nervioso central mediante la introducción de un instrumento en forma de vara alargada en la cavidad craneal, o mediante la inyección de gas en la cavidad craneal, salvo en el caso de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]]

▼M15

PAÍS **Subproductos aromatizantes para su uso en la fabricación de alimentos de animales de compañía**

II.	**Información sanitaria**	II.a.	Número de referencia del certificado	II.b.

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable de la partida en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito por la Unión Europea; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a una mercancía que vaya a ser importada en la Unión Europea.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito. los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: número de matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), número de vuelo (avión) o nombre (buque); deberá aportarse la información si se descarga y vuelve a cargar en la Unión Europea.

— Casilla I.19: Indicar el código SA apropiado: 05.04, 05.06, 05.11 o 23.09.

— Casilla I.23: Si se utilizan contenedores a granel, indicar su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: uso técnico: cualquier otro distinto de la alimentación para animales de granja, distintos de los animales de peletería, y la producción o la fabricación de alimentos para animales de compañía.

— Casillas I.26 y I.27: cumplimentar según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28:

  — Especies: elija una de las siguientes opciones: Aves, Ruminantia, Suidae, Mammalia distintos de Ruminantia o Suidae, Pesca, Mollusca, Crustacea, invertebrados distintos de Mollusca y Crustacea.

  — defina el producto aromatizante.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([2a]) DO L 125 de 23.5.1996, p. 3.

([3]) Donde:

n = número de muestras por analizar;

m = valor umbral del número de bacterias; el resultado se considera satisfactorio si el número de bacterias en todas las muestras no es superior a m;

M = valor máximo del número de bacterias; el resultado se considera insatisfactorio si el número de bacterias en una o más muestras es igual o superior a M; y

c = número de muestras en las cuales el recuento de bacterias puede situarse entre m y M; la muestra sigue considerándose aceptable si el recuento de bacterias de las demás muestras es igual o inferior a m.

([4]) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

([5]) DO L 172 de 30.6.2007, p. 84.

— El color de la tinta de la firma y del sello debe ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable de la partida en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar a la partida hasta el puesto de inspección fronterizo.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼**M28**

CAPÍTULO 3, LETRA F

Certificado sanitario

de subproductos animales [3] *para la fabricación de alimentos de animales de compañía, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella* [2]

PAÍS: **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1 Expedidor Nombre Dirección Teléfono	I.2. Número de referencia del certificado	I.2.a.
	I.3. Autoridad central competente	
	I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Teléfono	I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Teléfono	
I.7. País de origen / Código ISO	I.8. Región de origen / Código	
I.9. País de destino / Código ISO	I.10. Región de destino / Código	
I.11. Lugar de origen Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección	I.12. Lugar de destino Depósito aduanero ☐ Nombre / Número de autorización Dirección Código postal	
I.13. Lugar de carga	I.14. Fecha de salida	
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencias documentales	I.16. PIF de entrada en la UE	
	I.17.	
I.18. Descripción de la mercancía	I.19. Código de la mercancía (código SA)	
	I.20. Cantidad	
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐	I.22. Número de bultos	
I.23. Número del precinto/recipiente	I.24. Tipo de embalaje	
I.25. Mercancías certificadas para: Fabricación de alimentos para animales de compañía ☐ Proceso adicional ☐ Uso técnico ☐		
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país / Código ISO	I.27. Para importación o admisión en la UE ☐	
I.28. Identificación de las mercancías Especie (nombre científico) / Naturaleza de la mercancía / Número de autorización de los establecimientos: Fábrica / Número de bultos / Peso neto / Número de lote		

▼**M28**

PAÍS **Subproductos animales para la fabricación de alimentos de animales de compañía**

Parte II: Certificación

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo([1.a]) y el Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión([1b]), y en particular su anexo XIV, capítulo II, y certifica que los subproductos animales descritos:

II.1.1. son subproductos animales que cumplen los requisitos de sanidad animal indicados más abajo;

II.1.2. se han obtenido en el territorio de: ……([1c]) de animales:

([2]) bien [que han permanecido en este territorio desde su nacimiento o durante al menos los tres meses previos a la fecha del sacrificio o de la producción;]

([2]) o [que han sido matados en el medio natural en dicho territorio([1d]);]

([2]) o [que son animales de los órdenes zoológicos de los roedores o los lagomorfos, animales acuáticos o invertebrados terrestres o acuáticos;]

([2]) bien [II.1.3. se han obtenido o producido a partir de animales que no han sacrificados o matados para erradicar epizootias, y que:

a) proceden de explotaciones que:

i) respecto a las siguientes enfermedades para las que los animales figuran en la lista con arreglo al Reglamento de Ejecución (UE) 2018/1882, no han tenido casos ni brotes de peste bovina, enfermedad de Newcastle o gripe aviar altamente patógena en los 30 días previos, ni peste porcina clásica o africana en los 40 días previos; como tampoco se han dado en las explotaciones situadas en un radio de 10 km a su alrededor en los 30 días previos; y

ii) no han tenido casos ni brotes de fiebre aftosa en los 60 días previos, como tampoco se han dado en las explotaciones situadas en un radio de 25 km a su alrededor en los 30 días previos; y

([2]) bien [b) han permanecido en sus explotaciones de origen al menos durante los 40 días previos a la fecha de su expedición y han sido transportados directamente al matadero sin estar en contacto con otros animales que no cumplían las mismas condiciones sanitarias;]]

([2]) o [b) han permanecido en explotaciones bajo supervisión veterinaria en el tercer país o parte del territorio del tercer país de origen desde donde se autorizan las importaciones de carne fresca de ungulados sin restricciones, de conformidad con el Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404 y, en el matadero,

i) han sido sometidos a una inspección sanitaria ante mortem en el matadero en las 24 horas previas a su sacrificio y no presentaban ningún signo de las enfermedades citadas a las que sean sensibles; y

ii) han sido tratados en el matadero antes del sacrificio o la matanza, y durante los mismos, de acuerdo con las disposiciones pertinentes de la legislación de la Unión, y que han cumplido requisitos al menos equivalentes a los establecidos en los capítulos II y III del Reglamento (CE) n.º 1099/2009 del Consejo([4])]]

([2]) o [II.1.3. se han obtenido o producido a partir de animales que no han sido matados para erradicar epizootias, y que:

a) han sido cazados y matados en el medio natural en una zona:

i) en la que, en un radio de 25 km, no se ha producido ningún caso ni brote de las enfermedades siguientes para las que los animales figuran en la lista de conformidad con el Reglamento de Ejecución (UE) 2018/1882: fiebre aftosa, peste bovina, enfermedad de Newcastle o gripe aviar altamente patógena en los 30 días previos, ni peste porcina clásica o africana en los 40 días previos; y

ii) situada a más de 20 km de un país o parte del mismo que no está autorizado a exportar a la Unión Europea material de aves de corral en los 30 días previos o material porcino en los 40 días previos; y

b) tras su matanza han sido transportados en un plazo de 12 horas a un centro de recogida para su refrigeración, e inmediatamente después a un establecimiento de carne de caza, o directamente a este último;]

▼**M28**

PAÍS **Subproductos animales para la fabricación de alimentos de animales de compañía**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

II.1.4. se han obtenido en un establecimiento en torno al cual, en un radio de 10 km, no se ha producido en los 30 días previos ningún caso o brote de las enfermedades recogidas en el punto II.1.3 entre los animales sensibles a ellas o donde, ante un caso de enfermedad, la preparación de las materias primas que vayan a exportarse a la Unión Europea ha sido autorizada solo después de eliminar toda la carne y de lavar y desinfectar totalmente el establecimiento bajo el control de un veterinario oficial;

II.1.5. se han obtenido y elaborado sin que entren en contacto con otros materiales que no cumplan las condiciones especificadas, y se han manipulado evitando su contaminación por agentes patógenos;

II.1.6. se han envasado en envases nuevos que no tengan pérdidas y en contenedores precintados oficialmente y etiquetados con la indicación "MATERIA PRIMA DESTINADA EXCLUSIVAMENTE A LA FABRICACIÓN DE ALIMENTOS PARA ANIMALES DE COMPAÑÍA", así como el nombre y la dirección del establecimiento de destino en la Unión Europea;

II.1.7. consisten solo en los subproductos animales siguientes:

([2]) bien [- las canales y partes de animales sacrificados, o cuerpos o partes de animales matados, en el caso de animales de caza, considerados aptos para el consumo humano con arreglo a la legislación de la Unión hasta que, por razones comerciales, sean declarados de manera irreversible subproductos animales;]

([2]) y/o [- las canales y las siguientes partes de animales sacrificados en un matadero y considerados aptos para el consumo humano a raíz de una inspección ante mortem o los cuerpos y las siguientes partes de animales de caza matados para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión:

i) las canales o los cuerpos y partes de animales declarados no aptos para el consumo humano de acuerdo con la legislación de la Unión pero que no mostraban ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales;

ii) las cabezas de aves de corral;

iii) los cueros y pieles, incluidos los recortes y la piel dividida, los cuernos y los pies, incluidas las falanges y los huesos carpianos y metacarpianos, tarsianos y metatarsianos;

iv) las cerdas;

v) las plumas;]

([2]) y/o [- los subproductos animales generados en la elaboración de productos destinados al consumo humano, incluidos el hueso desgrasado, los chicharrones y los lodos de centrifugado o de separación resultantes de la elaboración de productos lácteos;]

([2]) y/o [- los productos de origen animal o los productos alimenticios que contengan productos de origen animal que ya no estén destinados al consumo humano por motivos comerciales, problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

([2]) y/o [- los animales acuáticos y partes de los mismos, salvo los mamíferos marinos, que no muestren ningún signo de enfermedades transmisibles a las personas o los animales;]

([2]) y/o [- los subproductos de animales acuáticos procedentes de plantas o establecimientos que fabriquen productos para el consumo humano;]

([2]) y/o [- el siguiente material de animales que no presenten ningún signo de una enfermedad transmisible a las personas o los animales a través de dicho material:

i) las conchas de moluscos despojadas del tejido blando o la carne;

ii) los siguientes productos de animales terrestres:

— los subproductos de la incubación,

— los huevos,

— los subproductos de los huevos, incluidas las cáscaras;

iii) los pollitos de un día sacrificados por razones comerciales;]

([2]) y/o [- los subproductos animales de invertebrados acuáticos o terrestres, salvo los de especies patógenas para personas o animales;]

▼M28

PAÍS | **Subproductos animales para la fabricación de alimentos de animales de compañía**

II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

(2) y/o [- los animales y sus partes de los órdenes zoológicos de los roedores y los lagomorfos, salvo el material de la categoría 1 al que se refiere el artículo 8, letra a), incisos iii), iv) y v), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009 y el material de la categoría 2 al que se refiere el artículo 9, letras a) a g), de dicho Reglamento;]

(2) y/o [- el material de animales que han sido tratados con determinadas sustancias prohibidas por la Directiva 96/22/CE del Consejo (4.a), y cuya importación está permitida de conformidad con el artículo 35, letra a), inciso ii), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009;]

II.1.8. han sido congelados en la planta de origen o han sido conservados de acuerdo con la legislación de la Unión Europea de manera que se evite su deterioro entre el momento de su expedición y el de su entrega en la planta de destino de la Unión Europea o durante el tránsito por ella;

II.1.9. en el caso de materias primas derivadas de animales tratados con determinadas sustancias prohibidas por la Directiva 96/22/CE para la elaboración de alimentos para animales de compañía, cuya importación está permitida de conformidad con el artículo 35, letra a), inciso ii), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009:

a) se han marcado en el tercer país antes de su entrada en el territorio de la Unión Europea con una cruz de carbón vegetal licuado o carbono activado en todas las caras externas de cada bloque congelado o, si la materia prima se transporta en paletas no separadas en distintos envíos durante el transporte a la fábrica de alimentos para animales de compañía de destino de la Unión Europea o durante el tránsito por ella, en todas las caras externas de cada paleta, de forma que la marca cubra al menos el 70 % de la longitud diagonal del bloque y tenga una anchura de al menos 10 centímetros;

b) en el caso de material no congelado, se ha marcado en el tercer país antes de su entrada en el territorio de la Unión Europea pulverizando sobre él carbón vegetal licuado o aplicándole polvo de carbón vegetal de tal manera que el carbón sea claramente visible en él; y

c) cuando los subproductos animales son materias primas tratadas como se indica más arriba y materias primas no tratadas, todas las materias primas se han marcado de acuerdo con lo establecido en las letras a) y b).

(2)(5)[II.2. Requisitos específicos

(2)(6)[II.2.1. Los subproductos de este envío proceden de animales que han permanecido en el territorio mencionado en el punto II.1.2, en el que se aplican regularmente programas de vacunación contra la fiebre aftosa y se ejerce un control oficial del ganado bovino doméstico.]

(2)(7)[II.2.2. Los subproductos de este envío consisten solo en subproductos animales derivados de despojos acondicionados de rumiantes domésticos, madurados a una temperatura ambiente superior a + 2 °C al menos durante tres horas o, en el caso de los músculos maseteros de bovinos y de carne deshuesada de animales domésticos, al menos durante 24 horas.]]

(2)[II.3. los subproductos animales para la fabricación de alimentos de animales de compañía contienen, o se han obtenido de, subproductos animales de rumiantes y:

(2) bien [provienen de un país o región clasificado como de riesgo insignificante de encefalopatía espongiforme bovina (EEB) según lo establecido en la Decisión 2007/453/CE de la Comisión, y en el que no ha habido ningún caso autóctono de EEB;]]

(2) o [provienen de un país o región clasificado como de riesgo insignificante de EEB según lo establecido en la Decisión 2007/453/CE, pero en el que se ha registrado un caso autóctono de EEB, y los subproductos animales o productos derivados se han obtenido de animales que nacieron después de la fecha a partir de la cual entró plenamente en vigor la prohibición de alimentar a los rumiantes con harinas de carne y huesos o con chicharrones derivados de rumiantes (tal como se definen en el Código Sanitario para los Animales Terrestres de la Organización Mundial de Sanidad Animal (OIE)), y

(2) bien [proceden de rumiantes distintos de los bovinos, ovinos o caprinos.]]]

(2) o [proceden animales bovinos, ovinos o caprinos nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]]

(2) o [no contienen:

a) material especificado de riesgo según se define en el punto 1 del anexo V del Reglamento (CE) n.º 999/2001/UE del Parlamento Europeo y del Consejo (9);

▼**M28**

PAÍS **Subproductos animales para la fabricación de alimentos de animales de compañía**

II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

b) carne separada mecánicamente obtenida de huesos de bovino, ovino o caprino, excepto de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE, y donde no ha habido ningún caso autóctono de EEB;

c) subproductos animales obtenidos de bovinos, ovinos o caprinos a los que se ha dado muerte, previo aturdimiento, por laceración del tejido nervioso central mediante la introducción de un instrumento en forma de vara alargada en la cavidad craneal, o mediante la inyección de gas en la cavidad craneal, salvo en el caso de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]]

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable de la partida en la Unión Europea: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a una mercancía que vaya a ser importada en la Unión Europea.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata del certificado de una mercancía en tránsito. Los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: Número de matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), número de vuelo (avión) o nombre (buque); deberá aportarse la información si se descarga y vuelve a cargar en la Unión Europea.

— Casilla I.19: Indicar el código correspondiente del Sistema Armonizado (SA): 05.04, 05.06, 05.07, 05.11.91 o 05.11.99, 23.01, 41,01.

— Casilla I.23: Si se utilizan contenedores a granel, indicar su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: Uso técnico: cualquier otro distinto de la alimentación para animales de granja, distintos de los animales de peletería, y la producción o la fabricación de alimentos para animales de compañía.

— Casillas I.26 y I.27: Cumplimentar según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28:

  — Especie: elija una de las siguientes opciones: Aves, Ruminantia, Suidae, Mammalia distintos de Ruminantia o Suidae, Pesca, Mollusca, Crustacea, invertebrados distintos de Mollusca y Crustacea.

  — Fábrica: indíquese el número de control veterinario del establecimiento autorizado.

Parte II:

([1.a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([1c]) Nombre y código ISO del país de exportación tal como figuran en:

  — el anexo XIII, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404 de la Comisión (DO L 114 de 31.3.2021, p. 1);

  — el anexo XIV, parte I, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404, y

  — el anexo I, parte 1, del Reglamento (CE) n.º 119/2009 de la Comisión (DO L 39 de 10.2.2009, p. 12);

  Deberá incluirse también el código ISO regional que figura en dichos anexos (cuando proceda para las especies sensibles).

([1d]) Solo para los países desde los que se autoriza la importación en la Unión Europea de carne de caza de las mismas especies animales destinada al consumo humano.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([3]) Con exclusión de la sangre cruda, la leche cruda, los cueros y las pieles, las pezuñas, los cuernos, las cerdas y las plumas (véanse en los anexos mencionados los certificados específicos para la importación de estos productos).

([4]) DO L 303 de 18.11.2009, p. 1.

([4.a]) DO L 125 de 23.5.1996, p. 3.

([5]) Garantías adicionales cuando el material de rumiantes domésticos es originario de una zona de un país sudamericano o sudafricano, o parte del mismo, del que solo se permite la exportación a la Unión Europea de carne fresca madurada y deshuesada de rumiantes domésticos para el consumo humano. Se autorizan también los músculos maseteros enteros de bovinos, con las incisiones realizadas de conformidad con lo dispuesto en el anexo I, sección IV, capítulo I, parte B.1, del Reglamento (CE) n.º 854/2004 del Parlamento Europeo y del Consejo (DO L 139 de 30.4.2004, p. 206).

▼**M28**

PAÍS **Subproductos animales para la fabricación de alimentos de animales de compañía**

II. **Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

([6]) Solo para algunos países sudamericanos.
([7]) Solo para algunos países sudamericanos y sudafricanos.
([8]) DO L 172 de 30.6.2007, p. 84.
([9]) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

— El color de la tinta de la firma y del sello debe ser diferente del de los caracteres impresos.
— Nota para la persona responsable de la partida en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar al envío hasta el puesto de inspección fronterizo de la Unión Europea.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼M4

CAPÍTULO 4, LETRA A

Certificado sanitario

para la importación de sangre y hemoderivados de équidos para usos externos a la cadena alimentaria animal, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor
Nombre
Dirección

Tel.

I.2. Nº de referencia del certificado | I.2.a.

I.3. Autoridad central competente

I.4. Autoridad local competente

I.5. Destinatario
Nombre
Dirección

Código postal
Tel.

I.6. Persona responsable de la partida en la UE
Nombre
Dirección

Código postal
Tel.

I.7. País de origen	Código ISO	I.8. Región de origen	Código	I.9. País de destino	Código ISO	I.10. Región de destino	Código

I.11. Lugar de origen

Nombre — Número de autorización
Dirección

Nombre — Número de autorización
Dirección

Nombre — Número de autorización
Dirección

I.12. Lugar de destino

Nombre — Depósito aduanero ☐
Dirección — Número de autorización

Código postal

I.13. Lugar de carga

I.14. Fecha de salida

I.15. Medios de transporte

Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐
Vehículo de carretera ☐ Otros ☐
Identificación
Referencia documental

I.16. PIF de entrada en la UE

I.17.

I.18. Descripción de la mercancía

I.19. Código de la mercancía (código SA)

I.20. Cantidad

I.21. Temperatura de los productos

Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐

I.22. Número de bultos

I.23. Número del precinto/recipiente

I.24. Tipo de embalaje

I.25. Mercancías certificadas para:

Uso técnico ☐

I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐
Tercer país — Código ISO

I.27. Para importación o admisión en la UE ☐

I.28. Identificación de las mercancías

Especie
(nombre científico)

Número de autorización de los establecimientos
Fábrica

▼M4

PAÍS

Sangre y hemoderivados de équidos para usos externos a la cadena alimentaria animal

Parte II: Certificación

II. **Información sanitaria**

II.a. Nº de referencia del certificado

II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) nº 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1a]), y, en particular, su artículo 8, letras c) y d), y su artículo 10, y el Reglamento (UE) nº 142/2011 de la Comisión ([1b]), y, en particular, el capítulo IV de su anexo XIII, y certifica que la sangre o los hemoderivados de équidos descritos anteriormente:

II.1. consisten en sangre o hemoderivados de équidos que cumplen los requisitos sanitarios indicados más abajo;

II.2. consisten exclusivamente en sangre o hemoderivados de équidos no destinados al consumo humano o animal;

II.3. proceden de animales originarios de Estados miembros de la UE o de terceros países o territorios o partes de terceros países que figuran en la columna "lista de terceros países" de la fila nº 3 del cuadro 2 de la sección 1 del capítulo II del anexo XIV del Reglamento (UE) nº 142/2011 en los que son de declaración obligatoria las enfermedades siguientes: peste equina, durina, muermo (*Burkholderia mallei*), encefalomielitis equina (en todas sus variedades incluida la encefalomielitis equina venezolana), anemia infecciosa equina, estomatitis vesicular, rabia y carbunco;

II.4. proceden de sangre obtenida de équidos, bajo la supervisión de un veterinario en mataderos autorizados de acuerdo con el Reglamento (CE) nº 853/2004 del Parlamento Europeo y del Consejo ([3]), en mataderos autorizados y supervisados por la autoridad competente del país de la recogida y en instalaciones autorizadas y supervisadas por la autoridad del país de recogida a efectos de la recogida de sangre de équidos para la producción de hemoderivados con fines distintos de la alimentación de los animales de granja;

II.5. proceden de sangre obtenida de équidos:

II.5.1. que en la inspección efectuada el día de la recogida de la sangre no mostraron signos clínicos de ninguna enfermedad de declaración obligatoria indicada en el anexo I de la Directiva 2009/156/CE del Consejo ([4]) ni de gripe equina, piroplasmosis equina, rinoneumonía equina y arteritis viral equina, indicadas en el punto 4 del artículo 1.2.3 del Código Sanitario para los Animales Terrestres de la Organización Mundial de Sanidad Animal (OIE), edición de 2010;

II.5.2. que han permanecido al menos los treinta días previos a la fecha de recogida de la sangre, y durante la misma, en explotaciones bajo supervisión veterinaria que no eran objeto de una orden de prohibición de acuerdo con el artículo 4, apartado 5, de la Directiva 2009/156/CE o de restricciones por peste equina de acuerdo con el artículo 5 de la citada Directiva;

II.5.3. que no han tenido ningún contacto con équidos de una explotación que estuviera sujeta a una orden de prohibición por motivos zoosanitarios de acuerdo con el artículo 4, apartado 5, de la Directiva 2009/156/CE;

II.5.4. en relación con los cuales el período de la orden de prohibición contemplada en los puntos II.5.2 y II.5.3 ha sido determinado de la manera siguiente:

([2]) *bien* [si no se ha procedido al sacrificio de todos los animales de las especies sensibles a la enfermedad presentes en la explotación, el período de prohibición deberá ser de al menos:

— seis meses a partir de la fecha de sacrificio de los équidos infectados en el caso del muermo (*Burkholderia mallei*),

— seis meses a partir de la fecha de sacrificio de los équidos infectados en el caso de la encefalomielitis equina de cualquier tipo, incluida la encefalomielitis equina venezolana,

— hasta la fecha en que, tras el sacrificio de los animales infectados, los animales restantes hayan reaccionado negativamente a dos pruebas de Coggins efectuadas con un intervalo de tres meses en el caso de la anemia infecciosa equina,

— seis meses a partir del último caso de estomatitis vesicular registrado,

— un mes a partir de la fecha del último caso de rabia registrado,

— quince días a partir de la fecha del último caso de carbunco registrado;]

([2]) *o* [si se ha procedido al sacrificio de todos los animales de las especies sensibles a la enfermedad presentes en la explotación y a la desinfección de los locales, la duración de la prohibición será de treinta días a partir de la fecha de sacrificio de los animales y desinfección de los locales, salvo si se trata de carbunco, en cuyo caso el período de prohibición será de quince días;]

II.6. proceden, en el caso de los hemoderivados, de un establecimiento o a planta autorizada o registrada por la autoridad competente del tercer país, que cumple las condiciones específicas establecidas en los artículos 23 o 24 del Reglamento (CE) nº 1069/2009;

II.7. han sido elaborados, en el caso de los hemoderivados, a partir de sangre que cumple las condiciones establecidas en los puntos II.4 y II.5, y

([2]) *bien* [se han obtenido de équidos que han permanecido al menos los tres meses previos a la fecha de recogida, o desde su nacimiento si tienen menos de tres meses, en explotaciones bajo supervisión veterinaria en el país de recogida y, en ese período y el período de recogida de la sangre, este ha estado indemne de:

a) peste equina desde hace dos años;

▼M4

PAÍS | **Sangre y hemoderivados de équidos para usos externos a la cadena alimentaria animal**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Nº de referencia del certificado	II.b.

b) encefalomielitis equina venezolana desde hace al menos dos años;

c) muermo

(^{2}) *bien* [desde hace tres años;]

(^{2}) *o* [desde hace seis meses, en los que no se ha detectado muermo en la inspección *post mortem* de los animales efectuada en el matadero mencionado en la parte II.4, que incluye un minucioso examen de las membranas mucosas de la tráquea, la laringe, las cavidades nasales y los senos y sus ramificaciones, previa incisión de la cabeza en el plano mediano y ablación del tabique nasal;]

d) en el caso de hemoderivados distintos del suero, estomatitis vesicular desde hace seis meses;]]

(^{2}) *o* [han sido sometidos al menos a uno de los tratamientos siguientes, seguido de un control de efectividad, para la inactivación de posibles patógenos responsables de la peste equina, todos los tipos de encefalomielitis equina, incluida la encefalomielitis equina venezolana, la anemia infecciosa equina, la estomatitis vesicular y el muermo (*Burkholderia mallei*):

(^{2}) *bien* [tratamiento térmico a una temperatura de 65 °C durante un mínimo de tres horas;]

(^{2}) *o* [irradiación con una dosis de rayos gamma de 25 kGy;]

(^{2}) *o* [cambio del pH a 5 durante dos horas;]

(^{2}) *o* [tratamiento térmico a un mínimo de 80 °C en toda su masa;]]

II.8. se han producido, manipulado y envasado tomando todas las precauciones para evitar su contaminación con agentes patógenos;

II.9. la sangre y los hemoderivados se han envasado en recipientes impermeables sellados y etiquetados claramente con la indicación “NO DESTINADO AL CONSUMO HUMANO O ANIMAL” y:

a) en el caso de la sangre, el número de autorización del establecimiento de recogida;

b) en el caso de los hemoderivados, el número de autorización del establecimiento de producción;

II.10. los hemoderivados se han almacenado en un lugar cerrado;

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable del envío en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a mercancía importada.

— Casillas I.11 y I.12: Número de autorización: el número de registro del establecimiento o planta, asignado por la autoridad competente.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito. Los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: indíquese la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (avión) o el nombre (buque). En caso de descarga y recarga, el expedidor deberá comunicarlo al PIF de entrada en la UE.

— Casilla I.19: utilícese el código correspondiente del sistema armonizado (SA) de las partidas siguientes: 30.02.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indíquense su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: Uso técnico: cualquier otro distinto del consumo animal.

— Casillas I.26 y I.27: cumpliméntense según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28:

a) Fábrica:

i) en el caso de la sangre, indicar el número de autorización del establecimiento de recogida registrado,

ii) en el caso de los hemoderivados, indicar el número de autorización del establecimiento de producción;

b) Especie: elegir entre las siguientes: *Equus caballus*, *Equus asinus*, *Equus caballus* asinus*.

▼**M4**

PAÍS

Sangre y hemoderivados de équidos para usos externos a la cadena alimentaria animal

II. **Información sanitaria**	II.a. Nº de referencia del certificado	II.b.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([3]) DO L 139 de 30.4.2004, p. 55.

([4]) DO L 192 de 23.7.2010, p. 1.

— El color de la tinta del sello y de la firma deberá ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable del envío en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar a la partida hasta el puesto de inspección fronterizo.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼**M15**

CAPÍTULO 4, LETRA B

Certificado sanitario

de hemoderivados no destinados al consumo humano que puedan utilizarse como ingredientes para piensos y que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS: **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Teléfono			I.2. Número de referencia del certificado	I.2.a.
			I.3. Autoridad central competente	
			I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Teléfono			I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Teléfono	
I.7. País de origen	Código ISO	I.8. Región de origen / Código	I.9. País de destino	Código ISO / I.10. Región de destino / Código
I.11. Lugar de origen Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección			I.12. Lugar de destino Depósito aduanero ☐ Nombre / Número de autorización Dirección Código postal	
I.13. Lugar de carga			I.14. Fecha de salida	
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencias documentales			I.16. PIF de entrada en la UE	
			I.17.	
I.18. Descripción de la mercancía				I.19. Código de la mercancía (código SA)
				I.20. Cantidad
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐				I.22. Número de bultos
I.23. Número del precinto/recipiente				I.24. Tipo de embalaje

▼**M15**

I.25. Mercancías certificadas para: Alimentación animal ☐ Fabricación de alimentos para animales de compañía ☐ Uso técnico ☐	
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país Código ISO	I.27. Para importación o admisión en la UE ☐
I.28. Identificación de las mercancías Número de autorización de los establecimientos Especie (nombre científico) Naturaleza de la mercancía Fábrica Número de lote	

▼M15

PAÍS **Hemoderivados no destinados al consumo humano que puedan utilizarse como ingredientes para piensos**

Parte II: Certificación

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1a]) y el Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión ([1b]) y certifica que los hemoderivados descritos:

II.1. son hemoderivados que cumplen los requisitos sanitarios indicados más abajo;

II.2. son exclusivamente hemoderivados que no se destinan al consumo humano;

II.3. han sido elaborados y almacenados en una planta de transformación autorizada y supervisada por la autoridad competente con arreglo al artículo 24 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009;

II.4. han sido elaborados exclusivamente a partir de los subproductos animales siguientes:

([2]) *bien* [sangre de animales sacrificados, considerada apta para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión, pero que no se destina a este fin por motivos comerciales;]

([2])*y/o* [sangre de animales sacrificados, declarada no apta para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión, pero que no presentaba ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales, procedente de canales de animales sacrificados en un matadero después de haber sido considerados aptos para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* de conformidad con la legislación de la Unión;]

II.5. con el fin de eliminar los patógenos, se han sometido

([2]) *bien* [a un tratamiento siguiendo el método ..... ([3]) descrito en el anexo IV, capítulo III, del Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión;]

([2]) *o* [a un tratamiento y parámetros que garanticen que el producto cumple las normas microbiológicas establecidas en el anexo X, capítulo I, del Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión;]

([2]) *o* [en el caso de los hemoderivados, incluidos sangre y plasma porcinos secados por vaporización y destinados a la producción de piensos para cerdos, a un tratamiento térmico a una temperatura mínima de 80 °C en toda su masa, y la humedad de la sangre y el plasma secos no supera el 8 % p/p con una actividad del agua (Aw) inferior a 0,60;]

II.6. el producto final:

([2]) *bien* [está envasado en recipientes nuevos o esterilizados;]

([2]) *o* [se ha transportado a granel en contenedores u otros medios de transporte cuidadosamente limpiados y desinfectados con un desinfectante aprobado por la autoridad competente antes de su utilización,]

y está etiquetado con la indicación “NO APTO PARA EL CONSUMO HUMANO”;

II.7. el producto final se ha almacenado en un lugar cerrado;

II.8. el producto final ha sido objeto de todas las precauciones necesarias para evitar su contaminación con agentes patógenos después del tratamiento;

([2]) *y* [en el caso de los hemoderivados, incluidos sangre y plasma porcinos secados por vaporización y destinados a la producción de piensos para cerdos, se ha almacenado en seco a temperatura ambiente durante un mínimo de 6 semanas;]

II.9. han sido examinados bajo la responsabilidad de la autoridad competente antes del envío, en almacenamiento o a la salida del almacén, tomando al azar una muestra que cumplía las normas siguientes ([4]):

Salmonella: ausente en 25 g: n = 5, c = 0, m = 0, M = 0

Enterobacteriaceae: n = 5, c = 2, m = 10, M = 300 en 1 gramo;

▼**M15**

PAÍS **Hemoderivados no destinados al consumo humano que puedan utilizarse como ingredientes para piensos**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

([2]) [II.10. los hemoderivados descritos

([2]) *bien* [proceden de rumiantes distintos de los bovinos, ovinos o caprinos.]]

([2]) *o* [proceden de bovinos, ovinos o caprinos y no contienen ni se han obtenido de:

([2]) *bien* [materiales de bovino, ovino y caprino que no se hayan obtenido de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]

([2]) *o* [a) material especificado de riesgo según se define en el punto 1 del anexo V del Reglamento (CE) n.º 999/2001/UE del Parlamento Europeo y del Consejo ([5]);

b) carne separada mecánicamente obtenida de huesos de bovino, ovino o caprino, excepto de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE de la Comisión ([6]), y donde no ha habido ningún caso autóctono de EEB;

c) subproductos animales o productos derivados obtenidos de bovinos, ovinos o caprinos a los que se ha dado muerte, previo aturdimiento, por laceración del tejido nervioso central mediante la introducción de un instrumento en forma de vara alargada en la cavidad craneal, o mediante la inyección de gas en la cavidad craneal, salvo en el caso de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]]

II.11. los hemoderivados descritos:

([2]) *bien* [no contienen leche ni productos lácteos de origen ovino o caprino, o no están destinados a la alimentación de animales de granja distintos de los animales de peletería.]

([2]) *o* [contienen leche o productos lácteos de origen ovino o caprino y están destinados a la alimentación de animales de granja distintos de los animales de peletería, que:

a) provienen de ovinos y caprinos que han permanecido continuamente desde su nacimiento en un país donde se cumplen las siguientes condiciones:

i) la tembladera clásica es de notificación obligatoria,

ii) existe un sistema de concienciación, vigilancia y seguimiento de la tembladera clásica,

iii) se aplican restricciones oficiales a las explotaciones de ovinos o caprinos en caso de sospecha de EET o de confirmación de tembladera clásica,

iv) se matan y se destruyen los ovinos y caprinos aquejados de tembladera clásica,

v) se ha prohibido alimentar a ovinos y caprinos con harina de carne y huesos o chicharrones, tal como se definen en el Código Sanitario para los Animales Terrestres de la Organización Mundial de Sanidad Animal (OIE), derivados de rumiantes, y la prohibición se ha hecho cumplir de forma efectiva en todo el país durante al menos los 7 años precedentes;

b) provienen de explotaciones donde no se han impuesto restricciones oficiales debido a una sospecha de EET;

c) provienen de explotaciones en las que no se ha diagnosticado ningún caso de tembladera clásica en los 7 años precedentes, o en las que, tras la confirmación de un caso de tembladera clásica:

▼**M15**

PAÍS **Hemoderivados no destinados al consumo humano que puedan utilizarse como ingredientes para piensos**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

(^{2}) *bien* [se han matado y destruido, o se han sacrificado, todos los ovinos y caprinos de la explotación, excepto los machos reproductores de genotipo ARR/ARR, las hembras reproductoras que presentan al menos un alelo ARR y ningún alelo VRQ y otros ovinos que presentan al menos un alelo ARR;]

(^{2}) *o* se han matado y destruido todos los animales con tembladera clásica confirmada, y la explotación se ha sometido durante dos años, como mínimo, desde la fecha de confirmación del último caso de tembladera clásica, a una vigilancia intensificada de las EET, habiendo dado negativo las pruebas de EET realizadas con arreglo a los métodos de laboratorio que figuran en el anexo X, capítulo C, punto 3.2 del Reglamento n.º 999/2001 a que se ha sometido a los siguientes animales mayores de 18 meses, excepto los ovinos de genotipo ARR/ARR:

— animales que han sido sacrificados para el consumo humano; y

— animales que han muerto o a los que se ha dado muerte en la explotación, pero no en el marco de una campaña de erradicación de la enfermedad.]]

II.12. [los hemoderivados descritos contienen subproductos animales, o se han obtenido de ellos, de origen no rumiante y, de acuerdo con la declaración del expedidor a que se hace referencia en la casilla I.1,

(^{2}) *bien* [no están destinados a la alimentación de animales de granja distintos de los animales de peletería.]

(^{2})(^{7}) *o* [están destinados a la producción de piensos para animales de granja no rumiantes, distintos de los animales de peletería, y el expedidor se ha comprometido a garantizar que el puesto de inspección fronterizo de entrada recibirá los resultados de los análisis efectuados de conformidad con los métodos expuestos en el anexo VI del Reglamento (CE) n.º 152/2009 de la Comisión (^{8}).]

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable de la partida en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito por la Unión Europea; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a una mercancía que vaya a ser importada en la Unión Europea.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata del certificado de una mercancía en tránsito. los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: número de matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), número de vuelo (avión) o nombre (buque); deberá aportarse la información si se descarga y vuelve a cargar en la Unión Europea.

— Casilla I.19: Indicar el código SA apropiado: 05.11.91, 05.11.99, 35.02 o 35.04.

— Casilla I.23: Si se utilizan contenedores a granel, indicar su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: uso técnico: cualquier otro distinto de la alimentación para animales de granja, distintos de los animales de peletería, y la producción o la fabricación de alimentos para animales de compañía.

— Casillas I.26 y I.27: cumplimentar según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28: especie: elija una de las siguientes opciones: Aves, Ruminantia, Suidae, Mammalia distintos de Ruminantia o Suidae, Pesca, Reptilia.

▼M15

PAÍS **Hemoderivados no destinados al consumo humano que puedan utilizarse como ingredientes para piensos**

II. **Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([3]) Insertar el método 1 a 5 o 7, según proceda.

([4]) Donde:

n = número de muestras por analizar;

m = valor umbral del número de bacterias; el resultado se considera satisfactorio si el número de bacterias en todas las muestras no es superior a m;

M = valor máximo del número de bacterias; el resultado se considera insatisfactorio si el número de bacterias en una o más muestras es igual o superior a M; y

c = número de muestras en las cuales el recuento de bacterias puede situarse entre m y M; la muestra sigue considerándose aceptable si el recuento de bacterias de las demás muestras es igual o inferior a m.

([5]) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

([6]) DO L 172 de 30.6.2007, p. 84.

([7]) La persona responsable de la partida a que se hace referencia en la casilla I.6 debe garantizar que, en caso de que los hemoderivados descritos en el presente certificado sanitario vayan a utilizarse para producir piensos para animales de granja no rumiantes, distintos de los animales de peletería, la partida debe analizarse, de conformidad con los métodos establecidos en el anexo VI del Reglamento (CE) n.º 152/2009, a fin de verificar la ausencia de componentes de origen animal no autorizados. La información sobre el resultado de ese análisis debe adjuntarse al presente certificado sanitario al presentar la partida a un puesto de inspección fronterizo de la Unión Europea.

([8]) DO L 54 de 26.2.2009, p. 1.

— El color de la tinta de la firma y del sello debe ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable de la partida en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar al envío hasta el puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión Europea.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼M15

CAPÍTULO 4, LETRA C

Certificado sanitario

de hemoderivados sin tratar, exceptuando los de équidos, para la fabricación de productos derivados destinados a usos ajenos a la cadena alimentaria de animales de granja, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS: **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Teléfono		I.2. Número de referencia del certificado	I.2.a.
		I.3. Autoridad central competente	
		I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Teléfono		I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Teléfono	
I.7. País de origen / Código ISO / I.8. Región de origen / Código		I.9. País de destino / Código ISO / I.10. Región de destino / Código	
I.11. Lugar de origen Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección		I.12. Lugar de destino Depósito aduanero ☐ Nombre / Número de autorización Dirección Código postal	
I.13. Lugar de carga		I.14. Fecha de salida	
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencias documentales		I.16. PIF de entrada en la UE	
		I.17.	
I.18. Descripción de la mercancía			I.19. Código de la mercancía (código SA)
			I.20. Cantidad
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐			I.22. Número de bultos
I.23. Número del precinto/recipiente			I.24. Tipo de embalaje

▼**M15**

I.25. Mercancías certificadas para: Uso técnico ☐	
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país Código ISO	I.27. Para importación o admisión en la UE ☐
I.28. Identificación de las mercancías Número de autorización de los establecimientos Especie (nombre científico) Fábrica Número de lote	

▼M15

PAÍS

Hemoderivados sin tratar, exceptuando los de équidos, para la fabricación de productos derivados destinados a usos ajenos a la cadena alimentaria de animales de granja

Parte II: Certificación

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1a]), y en particular su artículo 8, letras c) y d), y su artículo 10, y el Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión ([1b]), y en particular su anexo XIV, capítulo II, y certifica que los hemoderivados descritos:

II.1. son hemoderivados que cumplen los requisitos sanitarios que se indican más abajo;

II.2. son exclusivamente hemoderivados que no se destinan al consumo humano o animal;

II.3. han sido elaborados y almacenados en una planta supervisada por la autoridad competente o en el establecimiento de recogida exclusivamente a partir de los subproductos animales siguientes:

([2]) *bien* [- la sangre de animales sacrificados, considerada apta para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión, pero que no se destina a este fin por motivos comerciales;]

([2]) *y/o* [- la sangre de animales sacrificados, declarada no apta para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión, pero que no presentaba ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales, procedente de canales de animales sacrificados en un matadero después de haber sido considerados aptos para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* de conformidad con la legislación de la Unión;]

([2]) *y/o* [- la sangre de animales sacrificados que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales, obtenida de animales que hayan sido sacrificados en un matadero después de haber sido considerados aptos para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* de conformidad con la legislación de la Unión;]

([2]) *y/o* [- la sangre y los hemoderivados procedentes de la elaboración de productos destinados al consumo humano;]

([2]) *y/o* [- la sangre y los hemoderivados procedentes de animales vivos que no presentaban signos de ninguna enfermedad transmisible a través de estos productos a personas o animales;]

([2]) *y/o* [- los subproductos animales derivados de animales que se hayan sometido a un tratamiento ilegal, tal como se define en el artículo 1, apartado 2, letra d), de la Directiva 96/22/CE del Consejo ([2a]) o en el artículo 2, letra b), de la Directiva 96/23/CE del Consejo ([2b]);]

([2]) *y/o* [- los subproductos animales que contengan residuos de otras sustancias y contaminantes medioambientales enumerados en el grupo B ([3]) del anexo I de la Directiva 96/23/CE, si el nivel de dichos residuos es superior al nivel permitido fijado en la legislación de la Unión o, en su defecto, en la legislación nacional;

II.4. la sangre a partir de la cual se han elaborado tales productos fue recogida en mataderos autorizados con arreglo a la normativa de la Unión, en mataderos autorizados y supervisados por la autoridad competente del país de recogida, o de animales vivos en instalaciones autorizadas y supervisadas por la autoridad competente del país de la recogida;

([2]) [II.5. en el caso de los hemoderivados de animales pertenecientes a los taxones de los artiodáctilos, perisodáctilos y proboscídeos, incluidos los cruces entre sus especies, la sangre se recogió en un país o región en el que no se ha registrado ningún caso de peste bovina, peste de los pequeños rumiantes ni fiebre del Valle del Rift durante al menos los 12 meses previos y en el que no se ha vacunado contra esas enfermedades durante al menos los 12 meses previos; y

([2]) *bien* [en terceros países, territorios o partes de los mismos ..... *(indicar el código ISO del país, o los códigos* ([3]) *de territorios o partes de los mismos*) en los que no se ha registrado ningún caso de fiebre aftosa durante al menos los 12 meses previos y en los que no se ha vacunado contra esa enfermedad durante al menos los 12 meses previos, y]

([2]) *o* [en terceros países, territorios o partes de los mismos ..... *(indicar el código ISO del país, o los códigos* ([3]) *de territorios o partes de los mismos*) en los que no se ha registrado ningún caso de fiebre aftosa durante al menos los 12 meses previos y en los que se están llevando a cabo y controlando oficialmente programas de vacunación contra esa enfermedad en rumiantes domésticos durante al menos los 12 meses previos ([4]), y]]

▼**M15**

PAÍS

Hemoderivados sin tratar, exceptuando los de équidos, para la fabricación de productos derivados destinados a usos ajenos a la cadena alimentaria de animales de granja

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

([2]) [II.5.1. en el caso de los animales distintos de los suidos y los tayasuidos, en terceros países o regiones en los que:

([2]) *bien* [no se ha registrado ningún caso de estomatitis vesicular ni de lengua azul ([2]) (incluida la presencia de animales seropositivos) como mínimo en los 12 meses previos y no se ha vacunado contra esas enfermedades durante al menos los 12 meses previos;]

([2]) *o* [hay animales seropositivos a la estomatitis vesicular y a la lengua azul ([2]) ([4]);]]

([2]) [II.5.2. en el caso de los suidos y los tayasuidos, en los terceros países o regiones en que no se ha registrado ningún caso de enfermedad vesicular porcina, peste porcina clásica y peste porcina africana al menos en los 12 meses previos y no se han vacunado contra esas enfermedades las especies sensibles al menos en los 12 meses previos, y

([2]) *bien* [no se ha registrado ningún caso de estomatitis vesicular (incluida la presencia de animales seropositivos) como mínimo en los 12 meses previos y no se ha vacunado contra esa enfermedad durante al menos los 12 meses previos;]]

([2]) *o* [hay animales seropositivos a la estomatitis vesicular ([4]);]]]

([2]) [II.6. en el caso de los hemoderivados de aves de corral u otras especies aviares, los animales y los productos proceden del territorio de un país o de una región con el código ..... ([5])

que han estado indemnes de la enfermedad de Newcastle y de la gripe aviar altamente patógena, tal como se define en el Código Sanitario para los Animales Terrestres de la OIE,

que al menos en los 12 meses previos no han realizado vacunaciones contra la gripe aviar,

en los que los animales de los que proceden los productos no fueron vacunados contra la enfermedad de Newcastle con vacunas preparadas a partir de una cepa madre del virus de la enfermedad de Newcastle con una patogenicidad superior a la de las cepas lentógenas del virus;]

II.7. los hemoderivados han sido:

([2]) *bien* [envasados en bolsas o botellas nuevas o esterilizadas;]

([2]) *o* [se han transportado a granel en contenedores u otros medios de transporte cuidadosamente limpiados y desinfectados con un desinfectante aprobado por la autoridad competente antes de su utilización,]

el envase exterior o los contenedores llevan etiquetas con la indicación “NO APTO PARA EL CONSUMO HUMANO O ANIMAL”;

II.8. los hemoderivados se han almacenado en un lugar cerrado;

II.9. se han tomado todas las precauciones para evitar su contaminación con agentes patógenos durante el transporte;

([2]) [II.10. los hemoderivados sin tratar descritos

([2]) *bien* [proceden de rumiantes distintos de los bovinos, ovinos o caprinos.]]

([2]) *o* [proceden de bovinos, ovinos o caprinos y no contienen ni se han obtenido de:

([2]) *bien* [materiales de bovino, ovino y caprino que no se hayan obtenido de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]

([2]) *o* [a] material especificado de riesgo según se define en el punto 1 del anexo V del Reglamento (CE) n.º 999/2001/UE del Parlamento Europeo y del Consejo ([6]);

b) carne separada mecánicamente obtenida de huesos de bovino, ovino o caprino, excepto de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE de la Comisión ([7]), y donde no ha habido ningún caso autóctono de EEB;

▼M15

PAÍS

Hemoderivados sin tratar, exceptuando los de équidos, para la fabricación de productos derivados destinados a usos ajenos a la cadena alimentaria de animales de granja

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

c) subproductos animales o productos derivados obtenidos de bovinos, ovinos o caprinos a los que se ha dado muerte, previo aturdimiento, por laceración del tejido nervioso central mediante la introducción de un instrumento en forma de vara alargada en la cavidad craneal, o mediante la inyección de gas en la cavidad craneal, salvo en el caso de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]]

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable de la partida en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito por la Unión Europea; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a una mercancía que vaya a ser importada en la Unión Europea.

— Casillas I.11 y I.12: Número de autorización: el número de registro del establecimiento o planta, asignado por la autoridad competente.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata del certificado de una mercancía en tránsito. los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: indicar la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (avión) o el nombre (buque). En caso de que la mercancía se descargue y se vuelva a cargar en la Unión Europea, el expedidor debe informar al puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión Europea.

— Casilla I.19: Utilizar el código correspondiente del Sistema Armonizado (SA) de las partidas siguientes: 05.11, 30.02 o 35.02.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indicar su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: uso técnico: cualquier otro distinto de la alimentación para animales de granja, distintos de los animales de peletería, y la producción o la fabricación de alimentos para animales de compañía.

— Casillas I.26 y I.27: cumplimentar según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28.: especie: elija una de las siguientes opciones: Aves, Ruminantia, Suidae, Mammalia distintos de Ruminantia o Suidae, Pesca, Reptilia.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([2a]) DO L 125 de 23.5.1996, p. 3.

([2b]) DO L 125 de 23.5.1996, p. 10.

([3]) Indicar el código de territorio tal como figura en el anexo II, parte 1, del Reglamento (UE) n.º 206/2010 (DO L 73 de 20.3.2010, p. 1).

([4]) En este caso, tras los controles veterinarios previstos en la Directiva 97/78/CE (DO L 24 de 30.1.1998, p. 9), los productos deberán transportarse directamente a el establecimiento del lugar de destino, de conformidad con las condiciones establecidas en el artículo 8, apartado 4, de dicha Directiva.

▼**M15**

PAÍS

Hemoderivados sin tratar, exceptuando los de équidos, para la fabricación de productos derivados destinados a usos ajenos a la cadena alimentaria de animales de granja

II.	**Información sanitaria**	II.a.	Número de referencia del certificado	II.b.

([5]) Indicar el código de territorio tal como figura en el anexo I, parte 1, del Reglamento (CE) n.º 798/2008 de la Comisión (DO L 226 de 23.8.2008, p. 1).

([6]) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

([7]) DO L 172 de 30.6.2007, p. 84.

— El color de la tinta de la firma y del sello debe ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable de la partida en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar al envío hasta el puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión Europea.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas):

Cualificación y cargo:

Fecha:

Firma:

Sello:

▼M15

CAPÍTULO 4, LETRA D

Certificado sanitario

de hemoderivados tratados, exceptuando los de équidos, para la fabricación de productos derivados destinados a usos ajenos a la cadena alimentaria de animales de granja, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS: **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Teléfono			I.2. Número de referencia del certificado	I.2.a.
			I.3. Autoridad central competente	
			I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Teléfono			I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Teléfono	
I.7. País de origen	Código ISO	I.8. Región de origen / Código	I.9. País de destino	Código ISO / I.10. Región de destino / Código
I.11. Lugar de origen Nombre / Dirección / Número de autorización Nombre / Dirección / Número de autorización Nombre / Dirección / Número de autorización			I.12. Lugar de destino Depósito aduanero ☐ Nombre / Dirección / Número de autorización Código postal	
I.13. Lugar de carga			I.14. Fecha de salida	
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencias documentales			I.16. PIF de entrada en la UE	
			I.17.	
I.18. Descripción de la mercancía				I.19. Código de la mercancía (código SA)
				I.20. Cantidad
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐				I.22. Número de bultos
I.23. Número del precinto/recipiente				I.24. Tipo de embalaje

▼**M15**

I.25. Mercancías certificadas para: Uso técnico ☐	
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país Código ISO	I.27. Para importación o admisión en la UE ☐
I.28. Identificación de las mercancías Número de autorización de los establecimientos Especie (nombre científico) Fábrica Número de lote	

▼M15

PAÍS

Hemoderivados tratados, exceptuando los de équidos, para la fabricación de productos derivados destinados a usos ajenos a la cadena alimentaria de animales de granja

Parte II: Certificación

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1a]), y en particular su artículo 8, letras c) y d), y su artículo 10, y el Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión ([1b]), y en particular u anexo XIV, capítulo II, y certifica que los hemoderivados descritos:

II.1. son hemoderivados que cumplen los requisitos sanitarios que se indican más abajo;

II.2. son exclusivamente hemoderivados que no se destinan al consumo humano o animal;

II.3. han sido elaborados y almacenados en una planta supervisada por la autoridad competente, exclusivamente a partir de los subproductos animales siguientes:

([2]) *bien* [- la sangre de animales sacrificados, considerada apta para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión, pero que no se destina a este fin por motivos comerciales;]

([2]) *y/o* [- la sangre de animales sacrificados, declarada no apta para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión, pero que no presentaba ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales, procedente de canales de animales sacrificados en un matadero después de haber sido considerados aptos para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* de conformidad con la legislación de la Unión;]

([2]) *y/o* [- la sangre de animales sacrificados que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales, obtenida de animales que hayan sido sacrificados en un matadero después de haber sido considerados aptos para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* de conformidad con la legislación de la Unión;]

([2]) *y/o* [- sangre y hemoderivados procedentes de animales vivos que no presentaban signos clínicos de ninguna enfermedad transmisible a los seres humanos o los animales a través de estos productos;]

([2]) *y/o* [- la sangre y los hemoderivados procedentes de la elaboración de productos destinados al consumo humano;]

([2]) *y/o* [- subproductos animales que se han obtenido de animales que se hayan sometido a un tratamiento ilegal, tal como se define en el artículo 1, apartado 2, letra d), de la Directiva 96/22/CE del Consejo ([2a]) o en el artículo 2, letra b), de la Directiva 96/23/CE del Consejo ([2b]);]

([2]) *y/o* [- los subproductos animales que contengan residuos de otras sustancias y contaminantes medioambientales enumerados en el grupo B(3) del anexo I de la Directiva 96/23/CE, si el nivel de dichos residuos es superior al nivel permitido fijado en la legislación de la Unión o, en su defecto, en la legislación nacional;]

II.4. la sangre a partir de la cual se han elaborado estos productos fue recogida en mataderos autorizados con arreglo a la normativa de la Unión, en mataderos autorizados y supervisados por la autoridad competente del país de recogida, o de animales vivos en instalaciones autorizadas y supervisadas por la autoridad competente del país de la recogida;

([2]) [II.5. en el caso de los hemoderivados de artiodáctilos, perisodáctilos y proboscídeos, incluidos sus cruces, con excepción de los suidos y los tayasuidos, los productos se han sometido a uno de los tratamientos que se indican a continuación, garantizándose así la ausencia de agentes patógenos de la fiebre aftosa, la estomatitis vesicular, la peste bovina, la peste de los pequeños rumiantes, la fiebre del Valle del Rift y la fiebre catarral:

([2]) *bien* [tratamiento térmico a una temperatura de 65 °C durante por lo menos tres horas, seguido de un control de eficacia;]

([2]) *y/o* [irradiación a 25 kGy mediante rayos gamma, seguida de un control de eficacia;]

([2]) *y/o* [modificación del pH a 5 durante dos horas, seguida de un control de eficacia;]

([2]) *y/o* [tratamiento térmico a una temperatura mínima de 80 °C en toda su masa, seguido de un control de eficacia.]]

▼**M15**

PAÍS **Hemoderivados tratados, exceptuando los de équidos, para la fabricación de productos derivados destinados a usos ajenos a la cadena alimentaria de animales de granja**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

([2]) [II.6. en el caso de los hemoderivados de suidos, tayasuidos, aves de corral u otras especies aviares, los productos se han sometido a uno de los siguientes tratamientos, garantizándose así la ausencia de agentes patógenos de las enfermedades siguientes: fiebre aftosa, estomatitis vesicular, enfermedad vesicular porcina, peste porcina clásica, peste porcina africana, enfermedad de Newcastle y gripe aviar altamente patógena, según proceda en función de las especies;

([2]) *bien* [tratamiento térmico a una temperatura de 65 °C durante por lo menos tres horas, seguido de un control de eficacia;]

([2]) *y/o* [irradiación a 25 kGy mediante rayos gamma, seguida de un control de eficacia;]

([2]) *y/o* [tratamiento térmico a una temperatura mínima de 80 °C, en el caso de los suidos/tayasuidos ([2]), y de 70 °C, en el caso de las aves de corral y otras especies aviares ([2]), en toda su masa, seguido de un control de eficacia;]]

([2]) [II.7. en el caso de los hemoderivados de especies distintas de las enumeradas en los puntos II.5 o II.6, los productos se han sometido al siguiente tratamiento (especificar): .....]

II.8. los productos han sido:

([2]) *bien* [envasados en bolsas o botellas nuevas o esterilizadas;]

([2]) *o* [transportados a granel en contenedores u otros medios de transporte cuidadosamente limpiados y desinfectados con un desinfectante aprobado por la autoridad competente antes de su utilización;] y

el envase exterior o los contenedores llevan etiquetas con la indicación “NO APTO PARA EL CONSUMO HUMANO O ANIMAL”;

II.9. los hemoderivados se han almacenado en un lugar cerrado;

II.10. se han tomado todas las precauciones necesarias para evitar su contaminación con agentes patógenos después del tratamiento;

([2]) [II.11. los hemoderivados tratados descritos

([2]) *bien* [proceden de rumiantes distintos de los bovinos, ovinos o caprinos.]]

([2]) *o* [proceden de bovinos, ovinos o caprinos y no contienen ni se han obtenido de:

([2]) *bien* [materiales de bovino, ovino y caprino que no se hayan obtenido de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]

([2]) *o* [a) material especificado de riesgo según se define en el punto 1 del anexo V del Reglamento (CE) n.º 999/2001/UE del Parlamento Europeo y del Consejo ([3]);

b) carne separada mecánicamente obtenida de huesos de bovino, ovino o caprino, excepto de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE de la Comisión ([4]), y donde no ha habido ningún caso autóctono de EEB;

c) subproductos animales o productos derivados obtenidos de bovinos, ovinos o caprinos a los que se ha dado muerte, previo aturdimiento, por laceración del tejido nervioso central mediante la introducción de un instrumento en forma de vara alargada en la cavidad craneal, o mediante la inyección de gas en la cavidad craneal, salvo en el caso de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]]

▼M15

PAÍS

Hemoderivados tratados, exceptuando los de équidos, para la fabricación de productos derivados destinados a usos ajenos a la cadena alimentaria de animales de granja

II.	**Información sanitaria**	II.a.	Número de referencia del certificado	II.b.

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable de la partida en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito por la Unión Europea; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a una mercancía que vaya a ser importada en la Unión Europea.

— Casillas I.11 y I.12: Número de autorización: el número de registro del establecimiento o planta, asignado por la autoridad competente.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata del certificado de una mercancía en tránsito. los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: indicar la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (avión) o el nombre (buque). En caso de que la mercancía se descargue y se vuelva a cargar en la Unión Europea, el expedidor debe informar al puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión Europea.

— Casilla I.19: Utilizar el código correspondiente del Sistema Armonizado (SA) de las partidas siguientes: 05.11, 30.02, 35.02 o 35.04.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indicar su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: uso técnico: cualquier otro distinto de la alimentación para animales de granja, distintos de los animales de peletería, y la producción o la fabricación de alimentos para animales de compañía.

— Casillas I.26 y I.27: cumplimentar según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28., especie: elija una de las siguientes opciones: Aves, Ruminantia, Suidae, Mammalia distintos de Ruminantia o Suidae, Pesca, Reptilia.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([2a]) DO L 125 de 23.5.1996, p. 3.

([2b]) DO L 125 de 23.5.1996, p. 10.

([3]) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

([4]) DO L 172 de 30.6.2007, p. 84.

— El color de la tinta de la firma y del sello debe ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable de la partida en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar al envío hasta el puesto de inspección fronterizo de la Unión Europea.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼B

CAPÍTULO 5, LETRA A

Certificado sanitario

de pieles frescas o refrigeradas de ungulados, que se enviarán a la Comunidad Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Tel.		I.2. Número de referencia del certificado	I.2.a.
		I.3. Autoridad central competente	
		I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Tel.		I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Tel.	
I.7. País de origen Código ISO	I.8. Región de origen Código	I.9. País de destino Código ISO	I.10. Región de destino Código
I.11. Lugar de origen Nombre Número de autorización Dirección Nombre Número de autorización Dirección Nombre Número de autorización Dirección		I.12. Lugar de destino Nombre Depósito aduanero ☐ Direcció Número de autorización Código postal	
I.13. Lugar de carga		I.14. Fecha de salida	
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencia documental		I.16. PIF de entrada en la UE I.17. Números CITES	
I.18. Descripción de la mercancía		I.19. Código de la mercancía (código SA)	
		I.20. Cantidad	
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐		I.22. Número de bultos	
I.23. Nº del precinto/recipiente		I.24. Tipo de embalaje	
I.25. Mercancías certificadas para: Alimentación animal ☐ Uso técnico ☐			
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país Código ISO		I.27. Para importación o admisión en la UE ☐	
I.28. Identificación de las mercancías Especie (nombre científico) Número de autorización de los establecimientos Fábrica Peso neto			

▼B

PAÍS **Pieles frescas o refrigeradas de ungulados**

Parte II: Certificación

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) nº 1069/2009 ([1a]) del Parlamento Europeo y del Consejo y, en particular, su artículo 10, y el Reglamento (UE) nº 142/2011 de la Comisión ([1b]) y, en particular, su anexo XIV, capítulo II, y certifica que las pieles descritas anteriormente:

II.1. proceden de animales que:

([2]) bien [- han sido sacrificados y cuyas canales son aptas para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión;]

([2]) o [- han sido sacrificados y cuyas canales son aptas para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión;]

II.2. han sido obtenidas en un tercer país, o una parte de un tercer país en caso de regionalización con arreglo a la normativa de la Unión, del cual están autorizadas las importaciones de todas las categorías de carne fresca de las especies correspondientes, y que:

a) en los 12 meses previos a la expedición de los productos, ha estado indemne de las enfermedades siguientes ([3]):

[- peste porcina clásica y peste porcina africana,]

[- peste bovina;]

y

b) ha estado indemne de fiebre aftosa por lo menos durante los 12 meses previos a la expedición, y no ha realizado vacunaciones contra esta enfermedad durante dicho período ([3]);

II.3. se han obtenido:

[a partir de animales que han permanecido en el territorio del país de origen al menos durante los tres meses anteriores a su sacrificio o desde su nacimiento, en el caso de los animales de menos de tres meses;]

[en el caso de pieles de biungulados, a partir de animales que proceden de explotaciones donde no se ha producido ningún brote de fiebre aftosa durante los 30 días anteriores, y en un radio de diez kilómetros no se ha registrado ningún caso de fiebre aftosa durante el mismo período;]

[en el caso de pieles de porcinos, a partir de animales que proceden de explotaciones en las que no se ha producido ningún brote de enfermedad vesicular porcina durante los 30 días anteriores ni de peste porcina clásica o africana durante los 40 días anteriores, y en un radio de diez kilómetros no se ha registrado ningún caso de estas enfermedades en los 30 días anteriores;]

[a partir de animales que han sido sometidos a una inspección sanitaria ante mórtem en el matadero en las 24 horas anteriores a su sacrificio y no presentaban signo alguno de [fiebre aftosa], [peste bovina], [peste porcina clásica], [peste porcina africana] o [enfermedad vesicular porcina] ([3]);]

II.4. han sido objeto de las precauciones necesarias para evitar su contaminación con agentes patógenos.

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable del envío en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a mercancía importada.

— Casilla I.11 y I.12: Número de autorización: el número de registro del establecimiento o planta, asignado por la autoridad competente.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito. Los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: indíquese la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (avión) o el nombre (buque). Deberá aportarse información aparte en caso de descarga y recarga.

— Casilla I.19: indíquese el código SA apropiado: 41.01, 41.02 o 41.03.

▼B

PAÍS **Pieles frescas o refrigeradas de ungulados**

II. **Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indíquense su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: Uso técnico: cualquier otro distinto del consumo animal.

— Casillas I.26 y I.27: cumpliméntense según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([3]) Suprima las enfermedades que no se aplican a las especies en cuestión.

([4]) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

— El color de la tinta del sello y de la firma deberá ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable del envío en la UE: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar a la partida hasta el puesto de inspección fronterizo.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼B

CAPÍTULO 5, LETRA B

Certificado sanitario

de pieles tratadas de ungulados que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Tel.		I.2. Número de referencia del certificado	I.2.a.
		I.3. Autoridad central competente	
		I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Tel.		I.6. Person responsible for the load in EU Nombre Dirección Código postal Tel.	
I.7. País de origen / Código ISO	I.8. Región de origen / Código	I.9. País de destino / Código ISO	I.10. Región de destino / Código
I.11. Lugar de origen Nombre / Dirección / Número de autorización Nombre / Dirección / Número de autorización Nombre / Dirección / Número de autorización		I.12. Lugar de destino Nombre / Dirección / Depósito aduanero ☐ / Número de autorización Código postal	
I.13. Lugar de carga		I.14. Fecha de salida	
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencia documental		I.16. PIF de entrada en la UE	
		I.17. Números CITES	
I.18. Descripción de la mercancía		I.19. Código de la mercancía (código SA)	
		I.20. Cantidad	
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐		I.22. Número de bultos	
I.23. Nº del precinto/recipiente		I.24. Tipo de embalaje	
I.25. Mercancías certificadas para: Alimentación animal ☐ Uso técnico ☐			
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país / Código ISO		I.27. Para importación o admisión en la UE ☐	
I.28. Identificación de las mercancías Especie (nombre científico) / Número de autorización de los establecimientos Fábrica / Peso neto			

▼B

PAÍS **Pieles tratadas de ungulados**

Parte II: Certificación

II. **Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) nº 1069/2009 ([1a]) del Parlamento Europeo y del Consejo y, en particular, su artículo 10, y el Reglamento (UE) nº 142/2011 de la Comisión ([1b]) y, en particular, su anexo XIV, capítulo II, y certifica que las pieles descritas anteriormente:

II.1. proceden de animales que:

([2]) bien [- han sido sacrificados y cuyas canales son aptas para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión;]

([2]) o [- han sido sacrificados y cuyas canales son aptas para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión;]

([2]) o [- no presentaban signos clínicos de ninguna enfermedad transmisible a personas o animales a través de las pieles, ni han sido sacrificados para erradicar epizootias;]

([2]) bien [II.2. proceden de animales originarios de un tercer país, o de una parte de un tercer país en caso de regionalización con arreglo a la normativa de la Unión, de la lista establecida en la parte 1 del anexo II del Reglamento (UE) nº 206/2010 de la Comisión ([3]), del cual está autorizada la importación de carne fresca de las especies correspondientes, y han sido:

([2]) bien [secadas;]

([2]) o [saladas en seco o en salmuera durante al menos 14 días antes de su expedición;]

([2]) o [saladas en seco o en salmuera en fecha de ..... y, de acuerdo con la declaración del transportista, se transportarán por barco y, debido a la duración de la travesía, se salarán durante al menos 14 días antes de llegar al puesto de inspección fronterizo de la UE;]

([2]) o [saladas durante 7 días con sal marina a la que se habrá añadido un 2 % de carbonato sódico;]

([2]) o [saladas con sal marina a la que se habrá añadido un 2 % de carbonato sódico en fecha de ..... y, de acuerdo con la declaración del transportista, se transportarán por barco y, debido a la duración de la travesía, se salarán durante al menos 7 días antes de llegar al puesto de inspección fronterizo de la UE;]]

([2]) o [II.2. proceden de animales originarios de un tercer país, o de una parte de un tercer país en caso de regionalización con arreglo a la normativa de la Unión, de la lista establecida en la parte 1 del anexo II del Reglamento (UE) nº 206/2010 de la Comisión, del cual NO está autorizada la importación de carne fresca de las especies correspondientes, y han sido:

([2]) bien [saladas durante 7 días con sal marina a la que se habrá añadido un 2 % de carbonato sódico;]

([2]) o [saladas con sal marina a la que se habrá añadido 2 % de carbonato sódico en fecha de ..... y, de acuerdo con la declaración del transportista, se transportarán por barco y, debido a la duración de la travesía, se salarán durante al menos 7 días antes de llegar al puesto de inspección fronterizo de la UE;]

([2]) o [secadas durante 42 días a una temperatura mínima de 20 °C;]]

II.3. el lote no ha estado en contacto con otros productos de origen animal ni con animales vivos que presenten riesgos de propagación de una enfermedad transmisible grave.

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable del envío en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a mercancía importada.

▼B

PAÍS **Pieles tratadas de ungulados**

II. **Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

— Casilla I.11 y I.12: Número de autorización: el número de registro del establecimiento o planta, asignado por la autoridad competente.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito. Los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros..

— Casilla I.15: indíquese la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (aeronave) o el nombre (buque). Deberá aportarse información aparte en caso de descarga y recarga.

— Casilla I.19: indíquese el código SA apropiado: 41.01, 41.02 o 41.03.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indíquense su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: Uso técnico: cualquier otro distinto del consumo animal.

— Casillas I.26 y I.27: cumpliméntense según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([3]) Corrección de errores publicada en el DO L 146 de 11.6.2010, p. 1.

([4]) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

— El color de la tinta del sello y de la firma deberá ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable del envío en la UE: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar a la partida hasta el puesto de inspección fronterizo.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼B

CAPÍTULO 5, LETRA C

Declaración oficial

de pieles tratadas de rumiantes y de équidos que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella [1] *y que se han mantenido separadas durante veintiún días o se transportarán ininterrumpidamente durante veintiún días antes de la importación*

PAÍS **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor
Nombre
Dirección
Tel.

I.2. Número de referencia del certificado | I.2.a.

I.3. Autoridad central competente

I.4. Autoridad local competente

I.5. Destinatario
Nombre
Dirección
Código postal
Tel.

I.6. Persona responsable de la partida en la UE
Nombre
Dirección
Código postal
Tel.

I.7. País de origen	Código ISO	I.8. Región de origen	Código	I.9. País de destino	Código ISO	I.10. Región de destino	Código

I.11. Lugar de origen
Nombre — Número de autorización
Dirección
Nombre — Número de autorización
Dirección
Nombre — Número de autorización
Dirección

I.12. Lugar de destino
Nombre — Depósito aduanero ☐
Dirección — Número de autorización
Código postal

I.13. Lugar de carga

I.14. Fecha de salida

I.15. Medios de transporte
Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐
Vehículo de carretera ☐ Otros ☐
Identificación
Referencia documental

I.16. PIF de entrada en la UE

I.17. Números CITES

I.18. Descripción de la mercancía

I.19. Código de la mercancía (código SA)

I.20. Cantidad

I.21. Temperatura de los productos
Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐

I.22. Número de bultos

I.23. Nº del precinto/recipiente

I.24. Tipo de embalaje

I.25. Mercancías certificadas para:
Alimentación animal ☐ Uso técnico ☐

I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐
Tercer país — Código ISO

I.27. Para importación o admisión en la UE ☐

I.28. Identificación de las mercancías

Especie (nombre científico)	Número de autorización de los establecimientos Fábrica	Peso neto

▼B

Pieles tratadas de rumiantes y équidos que se han mantenido aisladas durante 21 días o se transportarán ininterrumpidamente durante 21 días antes de su importación

PAÍS

Parte II: Certificación

II. **Información sanitaria** | II.a. Número de referencia del certificado | II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara que las pieles descritas anteriormente:

II.1. proceden de animales que:

(2) bien [- han sido sacrificados y cuyas canales son aptas para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión;]

(2) o [- han sido sacrificados en un matadero tras haber sido sometidos a una inspección ante mórtem y, a raíz de dicha inspección, han sido declarados aptos para el sacrificio con vistas al consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión;]

(2) o [- no presentaban signos clínicos de ninguna enfermedad transmisible a personas o animales a través de las pieles, ni han sido sacrificados para erradicar epizootias.]

II.2. han sido:

(2) bien [- secadas;]

(2) o [- saladas en seco o en salmuera durante al menos catorce días antes de su expedición;]

(2) o [- saladas durante siete días con sal marina a la que se habrá añadido un 2 % de carbonato sódico.]

II.3. no han estado en contacto con ningún otro producto de origen animal ni con animales vivos que presenten algún riesgo de propagación de una enfermedad transmisible grave;

(2) bien [II.4. tras el tratamiento descrito en el punto II.2, se han mantenido separadas durante los veintiún días previos a la expedición bajo control oficial.]

(2) o [II.4. de acuerdo con la declaración del transportista, se prevé que el transporte dure al menos veintiún días.]

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable del envío en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a mercancía importada.

— Casilla I.11 y I.12: Número de autorización: el número de registro del establecimiento o planta, asignado por la autoridad competente.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito. Los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: indíquese la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (avión) o el nombre (buque). Deberá aportarse información aparte en caso de descarga y recarga.

— Casilla I.19: indíquese el código SA apropiado: 41.01; 41.02 o 41.03.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indíquense su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: Uso técnico: cualquier otro distinto del consumo animal.

— Casillas I.26 y I.27: cumpliméntense según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

Parte II:

(1) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

(2) Táchese lo que no proceda.

— El color de la tinta del sello y de la firma deberá ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable del envío en la UE: la presente declaración se expide exclusivamente con fines veterinarios y deberá acompañar al envío hasta el puesto de inspección fronterizo.

▼B

Pieles tratadas de rumiantes y équidos que se han mantenido aisladas durante 21 días o se transportarán ininterrumpidamente durante 21 días antes de su importación

PAÍS

II. **Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼M4

CAPÍTULO 6, LETRA A

Certificado sanitario

de trofeos de caza tratados y otros preparados de aves y ungulados, consistentes únicamente en huesos, cuernos, pezuñas, garras, astas, dientes o pieles, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Tel.		I.2. Nº de referencia del certificado	I.2.a.
		I.3. Autoridad central competente	
		I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Tel.		I.6. Persona responsable de la partida en la UE in EU Nombre Dirección Código postal Tel.	
I.7. País de origen — Código ISO	I.8. Región de origen — Código	I.9. País de destino — Código ISO	I.10. Región de destino — Código
I.11. Lugar de origen Nombre — Número de autorización Dirección Nombre — Número de autorización Dirección Nombre — Número de autorizaciónr Dirección		I.12. Lugar de destino Nombre — Depósito aduanero ☐ Dirección — Número de autorización Código postal	
I.13. Lugar de carga		I.14. Fecha de salida	
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación: Referencia documental		I.16. PIF de entrada en la UE	
		I.17. Número(s) CITES	
I.18. Descripción de la mercancía		I.19. Código de la mercancía (código SA)	
		I.20. Cantidad	
I.21.		I.22. Número de bultos	
I.23. Número del precinto/recipiente		I.24. Tipo de embalaje	
I.25. Mercancías certificadas para: Uso técnico ☐			
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país — Código ISO		I.27. Para importación o admisión en la UE ☐	
I.28. Identificación de las mercancías Especie (nombre científico) — Naturaleza de la mercancía — Número de bultos			

▼M4

PAÍS

Trofeos de caza tratados u otros preparados de aves y ungulados consistentes únicamente en huesos, cuernos, pezuñas, garras, astas, dientes o pieles

Parte II: Certificación

II. **Información sanitaria**	II.a. Nº de referencia del certificado	II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) nº 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1a]) y el Reglamento (UE) nº 142/2011 de la Comisión ([1b]), y, en particular, su anexo XIV, capítulo II, y certifica que los trofeos de caza descritos anteriormente:

II.1. han sido envasados inmediatamente después de su tratamiento, sin haber estado en contacto con otros productos de origen animal que pudieran contaminarlos, en envases individuales, transparentes y cerrados para evitar toda contaminación posterior;

([2]) *bien* [II.2.1 en el caso de los trofeos de caza u otros preparados consistentes únicamente en pieles, estas:

([2]) *bien* [han sido secadas;]

([2]) *o* [han sido saladas en seco o en salmuera durante al menos catorce días antes de su expedición;]

([2]) *o* [han sido saladas en seco o en salmuera en fecha de ..... y, de acuerdo con la declaración del transportista, se transportarán por barco y, debido a la duración de la travesía, se salarán durante al menos catorce días antes de llegar al puesto de inspección fronterizo de la UE;]]

([2]) *and/or* [II.2.2 en el caso de trofeos de caza u otros preparados consistentes únicamente en huesos, cuernos, pezuñas, garras, astas y dientes, estos:

a) han permanecido inmersos en agua hirviendo durante el tiempo necesario para que se desprenda de ellos todo material distinto de los huesos, cuernos, pezuñas, garras, astas o dientes, y

b) han sido desinfectados con un producto autorizado por la autoridad competente, especialmente peróxido de hidrógeno cuando se trate de partes óseas;]

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable del envío en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a mercancía importada.

— Casillas I.11 y I.12: Número de autorización: el número de registro del establecimiento o planta, asignado por la autoridad competente.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito. Los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: indíquese la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (avión) o el nombre (buque). En caso de descarga y recarga, el expedidor deberá comunicarlo al PIF de entrada en la UE.

— Casilla I.19: utilícese el código correspondiente del sistema armonizado (SA) de las partidas siguientes: 05.05, 05.06, 05.07 o 97.05.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indíquense su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: Uso técnico: cualquier otro distinto del consumo animal.

— Casillas I.26 y I.27: cumpliméntense según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28:

a) en tipo de mercancía, especifíquese eligiendo una o más posibilidades entre las siguientes: [huesos], [cuernos], [pezuñas], [garras], [astas], [dientes] o [pieles];

b) en especie, elija una de las siguientes opciones: aves, *Equidae, Tapiridae, Rhinocerotidae, Antilocapridae, Bovidae, Camelidae, Cervidae, Giraffidae, Hippopotamidae, Moschidae Suidae, Tayassuidae, Tragulidae y Elephantidae.*

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

▼**M4**

PAÍS

Trofeos de caza tratados u otros preparados de aves y ungulados consistentes únicamente en huesos, cuernos, pezuñas, garras, astas, dientes o pieles

II. **Información sanitaria**	II.a. Nº de referencia del certificado	II.b.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

— El color de la tinta del sello y de la firma deberá ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable del envío en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar a la partida hasta el puesto de inspección fronterizo.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼**M15**

CAPÍTULO 6, LETRA B

Certificado sanitario

de trofeos de caza u otros preparados de aves y ungulados, consistentes en partes enteras no tratadas, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS: **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Teléfono	I.2. Número de referencia del certificado	I.2.a.
	I.3. Autoridad central competente	
	I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Teléfono	I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Teléfono	
I.7. País de origen / Código ISO / I.8. Región de origen / Código	I.9. País de destino / Código ISO / I.10. Región de destino / Código	
I.11. Lugar de origen Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección	I.12. Lugar de destino Depósito aduanero ☐ Nombre / Número de autorización Dirección Código postal	
I.13. Lugar de carga	I.14. Fecha de salida	
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencias documentales	I.16. PIF de entrada en la UE	
	I.17. Números CITES	
I.18. Descripción de la mercancía	I.19. Código de la mercancía (código SA)	
	I.20. Cantidad	
I.21.	I.22. Número de bultos	
I.23. Número del precinto/recipiente	I.24. Tipo de embalaje	

▼**M15**

I.25. Mercancías certificadas para: Uso técnico ☐	
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país Código ISO	I.27. Para importación o admisión en la UE ☐
I.28. Identificación de las mercancías Especie (nombre científico) Número de bultos	

▼**M15**

PAÍS

Trofeos de caza u otros preparados de aves y ungulados consistentes en partes enteras no tratadas

Parte II: Certificación

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1a]) y el Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión ([1b]), y en particular su anexo XIV, capítulo II, y certifica que los trofeos de caza descritos:

([2]) *bien* [II.1. por lo que respecta a los trofeos de caza u otros preparados de animales de pezuña hendida, salvo los porcinos:

a) ..... (región) ha estado indemne de fiebre aftosa y peste bovina al menos durante los 12 meses previos, período durante el que no se ha vacunado contra ninguna de estas enfermedades, y

b) los trofeos de caza u otros preparados descritos:

i) proceden de animales cazados en el territorio de dicha región, que está autorizada a exportar a la Unión Europea carne fresca de las especies domésticas sensibles correspondientes y que, en los 60 días previos, no ha estado sujeta a restricciones de sanidad animal consecutivas a brotes de enfermedades a las que sean sensibles estos animales, y

ii) proceden de animales cazados a una distancia de al menos 20 km de la frontera de un tercer país, o parte del mismo, que no está autorizado a exportar a la Unión Europea trofeos de caza no tratados de animales de pezuña hendida diferentes de los porcinos;]

([2]) *o* [II.1. por lo que respecta a los trofeos de caza u otros preparados de jabalíes:

a) ..... (región) ha estado indemne de peste porcina clásica, peste porcina africana, enfermedad vesicular porcina, fiebre aftosa y encefalomielitis enteroviral porcina (enfermedad de Teschen) durante los 12 meses previos, período durante el que no se ha vacunado contra ninguna de esas enfermedades, y

b) los trofeos de caza u otros preparados descritos:

i) proceden de animales cazados en ese territorio, que está autorizado a exportar a la Unión Europea carne fresca de las especies domésticas sensibles correspondientes y que, en los 60 días previos, no ha estado sujeto a restricciones de sanidad animal consecutivas a brotes de enfermedades a las que sean sensibles estos porcinos, y

ii) proceden de animales cazados a una distancia de al menos 20 km de la frontera de un tercer país, o parte del mismo, que no está autorizado a exportar a la Unión Europea trofeos de caza no tratados de jabalíes;]

([2]) *o* [II.1. por lo que respecta a los trofeos de caza u otros preparados de solípedos, los trofeos de caza u otros preparados descritos se han obtenido de solípedos silvestres cazados en el territorio del país exportador mencionado más arriba;]

([2]) *o* [II.1. por lo que respecta a los trofeos de caza u otros preparados de aves de caza:

a) ..... (región) está libre de gripe aviar altamente patógena y de la enfermedad de Newcastle, y

b) los trofeos de caza u otros preparados descritos han sido obtenidos de aves de caza silvestres cazadas en esa región, que en los 30 días previos no ha estado sujeta a restricciones de sanidad animal consecutivas a brotes de enfermedades a las que sean sensibles estas aves;]

II.2. los trofeos de caza u otros preparados descritos han sido envasados sin haber estado en contacto con otros productos de origen animal que pudieran contaminarlos, en envases individuales, transparentes y cerrados para evitar cualquier contaminación posterior;

▼M15

PAÍS **Trofeos de caza u otros preparados de aves y ungulados consistentes en partes enteras no tratadas**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

([2]) [II.3. los trofeos de caza u otros preparados descritos

([2]) *bien* [proceden de rumiantes distintos de los bovinos, ovinos o caprinos.]]

([2]) *o* [proceden de bovinos, ovinos o caprinos y no contienen ni se han obtenido de:

([2]) *bien* [materiales de bovino, ovino y caprino que no se hayan obtenido de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]

([2]) *o* [a) material especificado de riesgo según se define en el punto 1 del anexo V del Reglamento (CE) n.º 999/2001/UE del Parlamento Europeo y del Consejo ([3]);

b) carne separada mecánicamente obtenida de huesos de bovino, ovino o caprino, excepto de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE de la Comisión ([4]), y donde no ha habido ningún caso autóctono de EEB;

c) subproductos animales o productos derivados obtenidos de bovinos, ovinos o caprinos a los que se ha dado muerte, previo aturdimiento, por laceración del tejido nervioso central mediante la introducción de un instrumento en forma de vara alargada en la cavidad craneal, o mediante la inyección de gas en la cavidad craneal, salvo en el caso de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]]

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable de la partida en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito por la Unión Europea; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a una mercancía que vaya a ser importada en la Unión Europea.

— Casillas I.11 y I.12: Número de autorización: el número de registro del establecimiento o planta, asignado por la autoridad competente.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito. los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: número de matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), número de vuelo (avión) o nombre (buque); deberá aportarse la información si se descarga y vuelve a cargar en la Unión Europea.

— Casilla I.19: Indicar el código SA apropiado: 05.05, 05.06, 05.07, 05.11, 96.01 o 97.05.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indicar su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: uso técnico: cualquier otro distinto de la alimentación animal.

— Casillas I.26 y I.27: cumplimentar según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28: especie: elija una de las siguientes opciones: Aves, Equidae, Tapiridae, Rhinoceritidae, Antilocapridae, Bovidae, Camelidae, Cervidae, Giraffidae, Hippopotamidae, Moschidae, Suidae, Tayassuidae, Tragulidae y Elephantidae.

▼**M15**

PAÍS **Trofeos de caza u otros preparados de aves y ungulados consistentes en partes enteras no tratadas**

II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([3]) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

([4]) DO L 172 de 30.6.2007, p. 84.

— El color de la tinta de la firma y del sello debe ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable de la partida en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar al envío hasta el puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión Europea.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼B

CAPÍTULO 7, LETRA A

Certificado sanitario

de cerdas, procedentes de terceros países o regiones de terceros países indemnes de peste porcina africana, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor
Nombre
Dirección
Tel.

I.2. Número de referencia del certificado | I.2.a.

I.3. Autoridad central competente

I.4. Autoridad local competente

I.5. Destinatario
Nombre
Dirección
Código postal
Tel.

I.6. Persona responsable de la partida en la UE
Nombre
Dirección
Código postal
Tel.

I.7. País de origen	Código ISO	I.8. Región de origen	Código	I.9. País de destino	Código ISO	I.10. Región de destino	Código

I.11. Lugar de origen
Nombre — Número de autorización
Dirección
Nombre — Número de autorización
Dirección
Nombre — Número de autorización
Dirección

I.12. Lugar de destino
Nombre — Depósito aduanero ☐
Dirección — Número de autorización
Código postal

I.13. Lugar de carga

I.14. Fecha de salida

I.15. Medios de transporte
Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐
Vehículo de carretera ☐ Otros ☐
Identificación
Referencia documental

I.16. PIF de entrada en la UE

I.17.

I.18. Descripción de la mercancía

I.19. Código de la mercancía (código SA)
05.02

I.20. Cantidad

I.21. Temperatura de los productos
Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐

I.22. Número de bultos

I.23. Nº del precinto/recipiente

I.24. Tipo de embalaje

I.25. Mercancías certificadas para:
Alimentación animal ☐ Uso técnico ☐

I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐
Tercer país — Código ISO

I.27. Para importación o admisión en la UE ☐

I.28. Identificación de las mercancías
Número de autorización de los establecimientos — Número de bultos — Peso neto
Fábrica

▼B

PAÍS

Cerdas procedentes de terceros países o regiones de terceros países indemnes de peste porcina africana

Parte II: Certificación

II. **Información sanitaria**

II.a. Número de referencia del certificado

II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) nº 1069/2009 ([1a]) del Parlamento Europeo y del Consejo y, en particular, su artículo 10, letra b), inciso iv), y el Reglamento (UE) nº 142/2011 de la Comisión ([1b]) y, en particular, su anexo XIV, capítulo II, y certifica que:

II.1. las cerdas descritas más arriba proceden de cerdos del país de origen, sacrificados en un matadero de dicho país;

II.2. los cerdos de los que se han obtenido las cerdas no han dado signos de enfermedades transmisibles a personas o animales en la inspección realizada durante la matanza y no se han sacrificado para erradicar epizootias;

II.3. el país o la región de origen, en caso de regionalización con arreglo a la normativa de la Unión, han estado indemnes de peste africana durante al menos los 12 últimos meses;

II.4. las cerdas están secas y en envases bien cerrados.

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable del envío en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a mercancía importada.

— Casilla I.11 y I.12: Número de autorización: el número de registro del establecimiento o planta, asignado por la autoridad competente.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito. Los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: indíquese la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (avión) o el nombre (buque). Deberá aportarse información aparte en caso de descarga y recarga.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indíquense su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: Uso técnico: cualquier otro distinto del consumo animal.

— Casillas I.26 y I.27: cumpliméntense según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28: Fábrica: indíquese el número de control veterinario del establecimiento registrado.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

— El color de la tinta del sello y de la firma deberá ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable del envío en la UE: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar a la partida hasta el puesto de inspección fronterizo.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼B

CAPÍTULO 7, LETRA B

Certificado sanitario

de cerdas, procedentes de terceros países o regiones de terceros países no indemnes de peste porcina africana, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor
Nombre
Dirección
Tel.

I.2. Número de referencia del certificado | I.2.a.

I.3. Autoridad central competente

I.4. Autoridad local competente

I.5. Destinatario
Nombre
Dirección
Código postal
Tel.

I.6. Persona responsable de la partida en la UE
Nombre
Dirección
Código postal
Tel.

I.7. País de origen	Código ISO	I.8. Región de origen	Código	I.9. País de destino	Código ISO	I.10. Región de destino	Código

I.11. Lugar de origen
Nombre — Número de autorización
Dirección
Nombre — Número de autorización
Dirección
Nombre — Número de autorización
Dirección

I.12. Lugar de destino
Nombre — Depósito aduanero ☐
Dirección — Número de autorización
Código postal

I.13. Lugar de carga

I.14. Fecha de salida

I.15. Medios de transporte
Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐
Vehículo de carretera ☐ Otros ☐
Identificación
Referencia documental

I.16. PIF de entrada en la UE

I.17.

I.18. Descripción de la mercancía

I.19. Código de la mercancía (código SA)
05.02

I.20. Cantidad

I.21. Temperatura de los productos
Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐

I.22. Número de bultos

I.23. Nº del precinto/recipiente

I.24. Tipo de embalaje

I.25. Mercancías certificadas para:
Alimentación animal ☐ Uso técnico ☐

I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐
Tercer país — Código ISO

I.27. Para importación o admisión en la UE ☐

I.28. Identificación de las mercancías
Número de autorización de los establecimientos
Fábrica
Número de bultos
Peso neto

▼B

PAÍS

Cerdas procedentes de terceros países o regiones de terceros países no indemnes de peste porcina africana

Parte II: Certificación

II. **Información sanitaria**

II.a. Número de referencia del certificado

II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) nº 1069/2009 ([1a]) del Parlamento Europeo y del Consejo y, en particular, su artículo 10, letra b), inciso iv), y el Reglamento (UE) nº 142/2011 de la Comisión ([1b]) y, en particular, su anexo XIV, capítulo II, y certifica que:

II.1. las cerdas descritas más arriba proceden de cerdos del país de origen, sacrificados en un matadero de dicho país;

II.2. los cerdos de los que se han obtenido las cerdas no han dado signos de enfermedades transmisibles a personas o animales en la inspección realizada durante la matanza y no se han sacrificado para erradicar epizootias;

II.3. las cerdas indicadas más arriba se han:

([2]) bien [hervido;]

([2]) o [teñido;]

([2]) o [blanqueado;]

II.4. las cerdas están secas y en envases bien cerrados.

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable del envío en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a mercancía importada.

— Casilla I.11 y I.12: Número de autorización: el número de registro del establecimiento o planta, asignado por la autoridad competente.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito. Los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: indíquese la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (avión) o el nombre (buque). Deberá aportarse información aparte en caso de descarga y recarga.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indíquense su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: Uso técnico: cualquier otro distinto del consumo animal.

— Casillas I.26 y I.27: cumpliméntense según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28: Fábrica: indíquese el número de control veterinario del establecimiento registrado.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

— El color de la tinta del sello y de la firma deberá ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable del envío en la UE: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar a la partida hasta el puesto de inspección fronterizo.

▼B

PAÍS

Cerdas procedentes de terceros países o regiones de terceros países no indemnes de peste porcina africana

II. **Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.
Veterinario o inspector oficial Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo: Fecha: Firma: Sello:		

▼**M28**

CAPÍTULO 8

Certificado sanitario

de subproductos animales para usos ajenos a la cadena alimentaria animal, o para muestras comerciales [2]*, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella* ([2])

PAÍS: **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Teléfono				I.2. Número de referencia del certificado			I.2.a.	
				I.3. Autoridad central competente				
				I.4. Autoridad local competente				
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Teléfono				I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Teléfono				
I.7. País de origen	Código ISO	I.8. Región de origen	Código	I.9. País de destino	Código ISO	I.10. Región de destino		Código
I.11. Lugar de origen Nombre Dirección Nombre Dirección Nombre Dirección		Número de autorización Número de autorización Número de autorización		I.12. Lugar de destino Depósito aduanero ☐ Nombre Dirección Código postal Número de autorización				
I.13. Lugar de carga				I.14. Fecha de salida				
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencias documentales				I.16. PIF de entrada en la UE I.17.				
I.18. Descripción de la mercancía						I.19. Código de la mercancía (código SA)		
						I.20. Cantidad		
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐						I.22. Número de bultos		
I.23. Número del precinto/recipiente						I.24. Tipo de embalaje		
I.25. Mercancías certificadas para: Uso técnico ☐								
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país Código ISO				I.27. Para importación o admisión en la UE ☐				
I.28. Identificación de las mercancías Número de autorización de los establecimientos Especie (nombre científico) Naturaleza de la mercancía Fábrica Número de bultos Peso neto Número de lote								

▼**M28**

PAÍS

Subproductos animales para la fabricación de productos derivados para usos ajenos a la cadena alimentaria animal, o para muestras comerciales[2]

Parte II: Certificación

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1.a]) y el Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión([1b]), y en particular su anexo XIV, capítulo II, y certifica que los subproductos animales descritos:

([2]) bien [son muestras comerciales consistentes en subproductos animales destinados a estudios o análisis concretos a los que se refiere el anexo I, punto 39, del Reglamento (UE) n.º 142/2011, etiquetados con la indicación "MUESTRA COMERCIAL NO APTA PARA EL CONSUMO HUMANO".]

([2]) o [cumplen los requisitos de salud animal establecidos en el punto II.1.];

II.1. los subproductos animales descritos

II.1.1. han sido

([2]) bien [a] obtenidos de materiales importados del tercer país, territorio o parte del mismo……([3]), autorizado a exportar carne fresca a la Unión Europea;]

([2]) y/o [b] obtenidos en el país exportador, territorio o parte del mismo……([3]) de animales que

bien

i) han permanecido en ese tercer país, territorio o parte del mismo autorizado a exportar carne fresca a la Unión Europea desde su nacimiento o al menos durante los 3 meses previos al sacrificio; y/o

ii) han sido matados en el medio natural en ese tercer país, territorio o parte del mismo([4]);]

([2]) y/o [c] proceden de huevos, leche, roedores, lagomorfos, animales acuáticos o invertebrados terrestres o acuáticos;]

([2])[II.1.2. en el caso de materiales distintos de los procedentes de huevos, leche, roedores, lagomorfos, grasa de lana, animales acuáticos o invertebrados terrestres o acuáticos, se han obtenido de animales:

([2]) bien [a] procedentes de explotaciones que:

i) no han tenido casos ni brotes de peste bovina, enfermedad vesicular porcina, enfermedad de Newcastle o gripe aviar altamente patógena en los 30 días previos, ni peste porcina clásica o africana en los 40 días previos, entre los animales sensibles a estas enfermedades, como tampoco se han dado en las explotaciones situadas en un radio de 10 km a su alrededor en los 30 días previos; y

ii) no han tenido casos ni brotes de fiebre aftosa en los 60 días previos, como tampoco se han dado en las explotaciones situadas en un radio de 25 km a su alrededor en los 30 días previos; y

b) que:

i) no han sido sacrificados para erradicar epizootias,

[([2]) bien

ii) han permanecido en sus explotaciones de origen al menos durante los 40 días previos a la fecha de su expedición y han sido transportados directamente al matadero sin estar en contacto con otros animales que no cumplían las mismas condiciones sanitarias;

([2]) o

ii) han permanecido en explotaciones bajo supervisión veterinaria en el tercer país o parte del territorio del tercer país de origen desde donde se autorizan las importaciones de carne fresca de ungulados sin restricciones, de conformidad con el Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404 de la Comisión]

iii) han sido sometidos a una inspección sanitaria ante mortem en el matadero en las 24 horas previas a su sacrificio y no presentaban ningún signo de las enfermedades citadas a las que eran sensibles; y

iv) han sido tratados en el matadero antes del sacrificio o la matanza, y durante los mismos, de acuerdo con las disposiciones pertinentes de la legislación de la Unión, y que cumplían requisitos al menos equivalentes a los establecidos en los capítulos II y III del Reglamento (CE) n.º 1099/2009 del Consejo ([5])]

▼**M28**

PAÍS | **Subproductos animales para la fabricación de productos derivados para usos ajenos a la cadena alimentaria animal, o para muestras comerciales**[2]

II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

([2]) o [a] que han sido cazados y matados en el medio natural en una zona:

i) en la que, en un radio de 25 km, no se ha producido entre los animales sensibles a ellas ningún caso ni brote de las enfermedades siguientes: fiebre aftosa, peste bovina, enfermedad de Newcastle o gripe aviar altamente patógena en los 30 días previos, ni peste porcina clásica o africana en los 40 días previos, y

ii) situada a más de 20 km de la frontera de otro territorio de un tercer país o parte del mismo que no esté autorizado en esas fechas a exportar a la Unión Europea el material en cuestión; y

b) tras su sacrificio han sido transportados en un plazo de 12 horas a un centro de recogida para su refrigeración, e inmediatamente después a un establecimiento de carne de caza, o directamente a este último;]

([2])[II.1.3. en el caso de materiales distintos de los derivados de pescado o invertebrados capturados en estado silvestre, se han obtenido en un establecimiento en torno al cual, en un radio de 10 km, no se ha producido en los 30 días previos ningún caso o brote de las enfermedades mencionadas en el punto II.1.2 entre los animales sensibles a ellas o donde, si se ha producido algún caso o brote de una de estas enfermedades, la preparación de las materias primas que vayan a exportarse a la Unión Europea solo se ha autorizado tras la eliminación de toda la carne y la limpieza y desinfección totales del establecimiento bajo el control de un veterinario oficial;]

II.1.4. se han obtenido y elaborado sin que entren en contacto con otros materiales que no cumplan las condiciones especificadas, y se han manipulado evitando su contaminación por agentes patógenos;

II.1.5. se han envasado en envases nuevos a prueba de pérdidas o en envases limpiados y desinfectados antes de su uso y, en caso de partidas enviadas por vías distintas de la de paquete postal, en recipientes precintados bajo la responsabilidad de la autoridad competente, etiquetados con la indicación "SUBPRODUCTO ANIMAL EXCLUSIVAMENTE PARA FABRICACIÓN DE PRODUCTOS DERIVADOS PARA USOS AJENOS A LA CADENA ALIMENTARIA ANIMAL" junto con el nombre y la dirección del establecimiento de destino en la Unión Europea;

II.1.6. consisten solo en los subproductos animales siguientes:

([2]) bien [- las canales y partes de animales sacrificados, o cuerpos o partes de animales matados, en el caso de animales de caza, considerados aptos para el consumo humano con arreglo a la legislación de la Unión hasta que, por razones comerciales, sean declarados de manera irreversible subproductos animales;]

([2]) y/o [- las canales y las siguientes partes de animales sacrificados en un matadero y considerados aptos para el consumo humano a raíz de una inspección ante mortem o los cuerpos y las siguientes partes de animales de caza matados para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión:

i) las canales o los cuerpos y partes de animales declarados no aptos para el consumo humano de acuerdo con la legislación de la Unión pero que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales;

ii) las cabezas de aves de corral;

iii) los cueros y pieles, incluidos los recortes y la piel dividida, los cuernos y los pies, incluidas las falanges y los huesos carpianos y metacarpianos, tarsianos y metatarsianos;

iv) las cerdas;

v) las plumas;]

([2]) y/o [- los subproductos animales de aves de corral y lagomorfos sacrificados en la explotación de conformidad con el artículo 1, apartado 3, letra d), del Reglamento (CE) n.º 853/2004 del Parlamento Europeo y del Consejo [2.a], que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales;]

([2]) y/o [- sangre de animales que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible por la sangre a personas o animales, obtenida de animales que hayan sido sacrificados en un matadero después de haber sido considerados aptos para el sacrificio para el consumo humano a raíz de una inspección ante mortem de conformidad con la legislación de la Unión;]

([2]) y/o [- los subproductos animales generados en la elaboración de productos destinados al consumo humano, incluidos el hueso desgrasado, los chicharrones y los lodos de centrifugado o de separación resultantes de la elaboración de productos lácteos;]

▼**M28**

PAÍS **Subproductos animales para la fabricación de productos derivados para usos ajenos a la cadena alimentaria animal, o para muestras comerciales**(2)

II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

(2) y/o [- los productos de origen animal o productos alimenticios que contienen productos de origen animal que ya no están destinados al consumo humano por motivos comerciales, problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

(2) y/o [- los alimentos para animales de compañía y los piensos de origen animal, o los piensos que contengan subproductos animales o productos derivados que ya no estén destinados a la alimentación animal por motivos comerciales o problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

(2) y/o [- sangre, placenta, lana, plumas, pelo, cuernos, recortes de cascos, uñas o pezuñas y leche cruda de animales vivos que no presenten signos de enfermedad transmisible a través de esos productos a las personas o los animales;]

(2) y/o [- los animales acuáticos y partes de los mismos, salvo los mamíferos marinos, que no muestren ningún signo de enfermedades transmisibles a las personas o los animales;]

(2) y/o [- los subproductos animales de animales acuáticos procedentes de establecimientos o plantas que fabrican productos para el consumo humano;]

(2) y/o [- el siguiente material de animales que no presenten ningún signo de una enfermedad transmisible a las personas o los animales a través de dicho material:

i) las conchas de moluscos despojadas del tejido blando o la carne;

ii) los siguientes productos de animales terrestres:

— subproductos de la incubación,

— huevos,

— subproductos de los huevos, incluidas las cáscaras;

iii) los pollitos de un día sacrificados por razones comerciales;]

(2) y/o [- los subproductos animales de invertebrados acuáticos o terrestres, salvo los de especies patógenas para personas o animales;]

(2) y/o [- los animales y sus partes de los órdenes zoológicos de los roedores y los lagomorfos, salvo el material de la categoría 1 al que se refiere el artículo 8, letra a), incisos iii), iv) y v), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009 y el material de la categoría 2 al que se refiere el artículo 9, letras a) a g), de dicho Reglamento;]

(2) y/o [- las pieles de animales muertos que no presentaban signos clínicos de ninguna enfermedad transmisible a través de este producto a las personas o los animales;]

II.1.7. han sido congelados en la planta de origen o han sido conservados de acuerdo con la legislación de la Unión Europea de manera que se evite su deterioro entre el momento de su expedición y el de su entrega en la planta de destino.

(2)(6)[II.1.8.

(2)(7)

bien [II.1.8.1. los subproductos animales de este envío proceden de animales del país, territorio o parte del mismo mencionado en el punto II.1.1, en el que se ejecutan con regularidad programas de vacunación contra la fiebre aftosa y se ejerce un control oficial del ganado bovino doméstico.]]

(2)(8)

y/o [II.1.8.2. los subproductos animales de este envío son subproductos animales obtenidos de despojos o carne deshuesada.]]

(2)[II.1.9. los subproductos animales descritos

(2) bien [proceden de rumiantes distintos de los bovinos, ovinos o caprinos.]]

(2) o [proceden de bovinos, ovinos o caprinos y no contienen ni se han obtenido de:

(2) bien [materiales de bovino, ovino y caprino que no se hayan obtenido de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de encefalopatía espongiforme bovina (EEB) según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE de la Comisión (9).]]

(2) o [a) material especificado de riesgo según se define en el punto 1 del anexo V del Reglamento (CE) n.º 999/2001/UE del Parlamento Europeo y del Consejo (10);

b) carne separada mecánicamente obtenida de huesos de bovino, ovino o caprino, excepto de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE, y donde no ha habido ningún caso autóctono de EEB;

c) subproductos animales o productos derivados obtenidos de bovinos, ovinos o caprinos a los que se ha dado muerte, previo aturdimiento, por laceración del tejido nervioso central mediante la introducción de un instrumento en forma de vara alargada en la cavidad craneal, o mediante la inyección de gas en la cavidad craneal, salvo en el caso de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]]

▼**M28**

PAÍS **Subproductos animales para la fabricación de productos derivados para usos ajenos a la cadena alimentaria animal, o para muestras comerciales**(2)

II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

II.1.10 los subproductos animales descritos

(2) bien [no contienen leche ni productos lácteos de origen ovino o caprino, o no están destinados a la alimentación de animales de granja distintos de los animales de peletería.]

(2) o [contienen leche o productos lácteos de origen ovino o caprino y están destinados a la alimentación de animales de granja distintos de los animales de peletería; la leche o productos lácteos:

a) provienen de ovinos y caprinos que han permanecido continuamente desde su nacimiento en un país donde se cumplen las siguientes condiciones:

i) la tembladera clásica es de notificación obligatoria,

ii) existe un sistema de concienciación, vigilancia y seguimiento de la tembladera clásica,

iii) se aplican restricciones oficiales a las explotaciones de ovinos o caprinos en caso de sospecha de encefalopatía espongiforme transmisible (EET) o de confirmación de tembladera clásica,

iv) se matan y se destruyen los ovinos y caprinos aquejados de tembladera clásica,

v) se ha prohibido alimentar a ovinos y caprinos con harina de carne y huesos o chicharrones, tal como se definen en el Código Sanitario para los Animales Terrestres de la Organización Mundial de Sanidad Animal (OIE), derivados de rumiantes, y la prohibición se ha hecho cumplir de forma efectiva en todo el país durante al menos los 7 años precedentes;

b) provienen de explotaciones donde no se han impuesto restricciones oficiales debido a una sospecha de EET;

c) provienen de explotaciones en las que no se ha diagnosticado ningún caso de tembladera clásica en los 7 años precedentes, o en las que, tras la confirmación de un caso de tembladera clásica:

(2) bien [se han matado y destruido, o se han sacrificado, todos los ovinos y caprinos de la explotación, excepto los machos reproductores de genotipo ARR/ARR, las hembras reproductoras que presentan al menos un alelo ARR y ningún alelo VRQ y otros ovinos que presentan al menos un alelo ARR;]

(2) o [se han matado y destruido todos los animales con tembladera clásica confirmada, y la explotación se ha sometido durante dos años, como mínimo, desde la fecha de confirmación del último caso de tembladera clásica, a una vigilancia intensificada de las EET, habiendo dado negativo las pruebas de EET realizadas con arreglo a los métodos de laboratorio que figuran en el anexo X, capítulo C, punto 3.2, del Reglamento (CE) n.º 999/2001 a que se ha sometido a los siguientes animales mayores de 18 meses, excepto los ovinos de genotipo ARR/ARR:

- animales que han sido sacrificados para el consumo humano; y
- animales que han muerto o a los que se ha dado muerte en la explotación, pero no en el marco de una campaña de erradicación de la enfermedad.]].

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: persona responsable de la partida en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito por la Unión Europea; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a una mercancía que vaya a ser importada en la Unión Europea.

— Casilla I.11: en caso de envío de muestras comerciales o para análisis: indicar únicamente nombre y dirección del establecimiento.

— Casillas I.11 y I.12: número de autorización: el número de registro del establecimiento o planta, asignado por la autoridad competente.

— Casilla I.12: lugar de destino: esta casilla debe cumplimentarse para los productos siguientes:

  — productos para la fabricación de productos derivados para usos ajenos a la cadena alimentaria animal, solo si se trata de un certificado de mercancía en tránsito; los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

  — muestras comerciales o productos para análisis: la planta de la Unión Europea indicada en la autorización de la autoridad competente, en su caso.

— Casilla I.15: indicar la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (avión) o el nombre (buque). En caso de que la mercancía se descargue y se vuelva a cargar en la Unión Europea, el expedidor debe informar al puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión Europea.

— Casilla I.19: utilizar el código correspondiente del Sistema Armonizado (SA) de las partidas siguientes: 04.01, 04.02, 04.03; 04.04, 04.08, 05.05, 05.06, 05.07, 05.11.91, 05.11.99, 23.01 o 30.01.

▼**M28**

PAÍS

Subproductos animales para la fabricación de productos derivados para usos ajenos a la cadena alimentaria animal, o para muestras comerciales[2]

II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indicar su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25:

  — uso técnico: cualquier otro distinto de la alimentación para animales de granja, distintos de los animales de peletería, y la producción o la fabricación de alimentos para animales de compañía;

  — a los efectos del certificado, «uso técnico» incluye el uso como muestra comercial.

— Casillas I.26 y I.27: excepto en el caso de muestras comerciales no enviadas en tránsito, rellénese según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28:

  — productos para la fabricación de productos derivados para usos ajenos a la cadena alimentaria animal; fábrica: indíquese el número de control veterinario del establecimiento autorizado.

  — productos para estudios tecnológicos o análisis concretos: la planta de la Unión Europea indicada en la autorización de la autoridad competente, en su caso.

  — especie: elija una de las siguientes opciones: Aves, Ruminantia, Suidae, Mammalia distintos de Ruminantia o Suidae, Pesca, Mollusca, Crustacea, invertebrados distintos de Mollusca y Crustacea.

Parte II:

(1.a) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

(1b) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

(2) Táchese lo que no proceda.

(2.a) DO L 139 de 30.4.2004, p. 55.

(3) Nombre y código ISO del país de exportación tal como figuran en:

— el anexo XIII, parte 1, del Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404 de la Comisión (DO L 114 de 31.3.2021, p. 1);

— el anexo XIV, parte I, del Reglamento de Ejecución (UE) n.º 2021/404, y

— el anexo I del Reglamento (CE) n.º 119/2009 de la Comisión (DO L 39 de 10.2.2009, p. 12).

Debe incluirse también el código ISO de los territorios y las partes de los mismos que figuran en el Reglamento de Ejecución (UE) 2021/404 y el Reglamento (CE) n.º 119/2009 mencionados en la presente nota (cuando proceda para las especies sensibles).

(4) Solo para los países desde los que se autoriza la importación en la Unión Europea de la carne de caza de las mismas especies animales destinada al consumo humano.

(5) DO L 303 de 18.11.2009, p. 1.

(6) Deben presentarse garantías adicionales cuando el material de rumiantes domésticos es originario de una zona de un país sudamericano o sudafricano, o parte del mismo, del que solo se permite la exportación a la Unión Europea de carne fresca madurada y deshuesada de rumiantes domésticos para el consumo humano. Se autorizan también los músculos maseteros enteros de bovinos, con las incisiones realizadas de conformidad con los requisitos del anexo I, sección IV, capítulo I, parte B.1, del Reglamento (CE) n.º 854/2004 del Parlamento Europeo y del Consejo (DO L 139 de 30.4.2004, p. 206).

(7) Solo para algunos países sudamericanos.

(8) Solo para algunos países sudamericanos y sudafricanos.

(9) DO L 172 de 30.6.2007, p. 84.

(10) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

— El color de la tinta de la firma y del sello debe ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable de la partida en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar al envío hasta el puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión Europea.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼B

CAPÍTULO 9

Certificado sanitario

de aceite de pescado no destinado al consumo humano, para uso como ingrediente para piensos o para usos externos a la cadena alimentaria animal, que se enviará a la Unión Europea o transitará por ella ([2])

PAÍS **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Tel.				I.2. Número de referencia del certificado		I.2.a.	
				I.3. Autoridad central competente			
				I.4. Autoridad local competente			
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Tel.				I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Tel.			
I.7. País de origen	Código ISO	I.8. Región de origen	Código	I.9. País de destino	Código ISO	I.10. Región de destino	Código
I.11. Lugar de origen Nombre Dirección Número de autorización Nombre Dirección Número de autorización Nombre Dirección Número de autorización				I.12. Lugar de destino Nombre Dirección Depósito aduanero ☐ Número de autorización Código postal			
I.13. Lugar de carga				I.14. Fecha de salida			
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencia documental				I.16. PIF de entrada en la UE I.17.			
I.18. Descripción de la mercancía				I.19. Código de la mercancía (código SA)			
				I.20. Cantidad			
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐				I.22. Número de bultos			
I.23. Nº del precinto/recipiente				I.24. Tipo de embalaje			
I.25. Mercancías certificadas para: Alimentación animal ☐ Uso técnico ☐							
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país Código ISO				I.27. Para importación o admisión en la UE ☐			
I.28. Identificación de las mercancías Naturaleza de la mercancía	Número de autorización de los establecimientos Fábrica		Número de bultos	Peso neto	Número de lote		

▼B

PAÍS

Aceite de pescado para uso como ingrediente para piensos o para usos externos a la cadena alimentaria animal

Parte II: Certificación

II. **Información sanitaria**

II.a. Número de referencia del certificado

II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) nº 1069/2009 ([1a]) del Parlamento Europeo y del Consejo y, en particular, su artículo 10, y el Reglamento (UE) nº 142/2011 de la Comisión ([1b]) y, en particular, su anexo XIV, capítulo II, y certifica que el aceite de pescado descrito anteriormente:

II.1. consiste en aceite de pescado que cumple los requisitos sanitarios indicados más abajo;

II.2. contiene exclusivamente aceite de pescado que no se destina al consumo humano;

II.3. ha sido elaborado y almacenado en una planta específica aprobada, validada y supervisada por la autoridad competente con arreglo al artículo 24 del Reglamento (CE) nº 1069/2009;

II.4. ha sido elaborado a partir de los subproductos animales siguientes:

([2]) bien [- subproductos animales generados en la elaboración de productos destinados al consumo humano;]

([2]) y/o [- productos de origen animal o productos alimenticios que consistan en productos de origen animal que ya no estén destinados al consumo humano por motivos comerciales, problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

([2]) y/o [- animales acuáticos y partes de los mismos, salvo mamíferos marinos, que no muestren ningún signo de enfermedades transmisibles a personas o animales;]

([2]) y/o [- subproductos de animales acuáticos procedentes de plantas o establecimientos que fabriquen productos para el consumo humano;]

II.5. el aceite de pescado:

a) se ha transformado de acuerdo con lo establecido en el anexo X, capítulo II, sección 3, del Reglamento (UE) nº 142/2011, de la Comisión para eliminar todos los agentes patógenos;

b) no ha estado en contacto con otros tipos de aceite, incluidas las grasas extraídas de cualquier especies de animales terrestres, y

([2]) bien [c) se ha envasado en recipientes nuevos o limpios, y desinfectados si fuera necesario para evitar la contaminación, habiéndose tomado las precauciones necesarias para evitar su contaminación;]

([2]) o [c) se ha transportado desde la fábrica –si se transporta a granel, directamente al buque o a los depósitos de costa o directamente a las plantas– en depósitos o cualquier otro contenedor de transporte a granel o camión cisterna inspeccionados y considerados limpios antes de su utilización, con inclusión de los tubos y las bombas;]

y d) está etiquetado con la indicación «NO APTO PARA EL CONSUMO HUMANO».

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable del envío en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a mercancía importada.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito. Los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: indíquese la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (avión) o el nombre (buque). Deberá aportarse información aparte en caso de descarga y recarga.

— Casilla I.19: indíquese el código SA apropiado: 15.04 o 15.18.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indíquense su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: Uso técnico: cualquier otro distinto del consumo animal.

— Casillas I.26 y I.27: cumpliméntense según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28: Fábrica: indíquese el número de registro del establecimiento de tratamiento o transformación.

▼B

PAÍS

Aceite de pescado para uso como ingrediente para piensos o para usos externos a la cadena alimentaria animal

II. **Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

— El color de la tinta del sello y de la firma deberá ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable del envío en la UE: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar a la partida hasta el puesto de inspección fronterizo.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼**M15**

CAPÍTULO 10, LETRA A

Certificado sanitario

de grasas extraídas no aptas para el consumo humano, para uso como ingredientes para piensos, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS: **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Teléfono			I.2. Número de referencia del certificado	I.2.a.
			I.3. Autoridad central competente	
			I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Teléfono			I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Teléfono	
I.7. País de origen	Código ISO	I.8. Región de origen / Código	I.9. País de destino	Código ISO / I.10. Región de destino / Código
I.11. Lugar de origen Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección			I.12. Lugar de destino Depósito aduanero ☐ Nombre / Número de autorización Dirección Código postal	
I.13. Lugar de carga			I.14. Fecha de salida	
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencias documentales			I.16. PIF de entrada en la UE	
			I.17.	
I.18. Descripción de la mercancía				I.19. Código de la mercancía (código SA)
				I.20. Cantidad
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐				I.22. Número de bultos
I.23. Número del precinto/recipiente				I.24. Tipo de embalaje

▼**M15**

I.25. Mercancías certificadas para: Alimentación animal ☐ Fabricación de alimentos para animales de compañía ☐ Uso técnico ☐	
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país Código ISO	I.27. Para importación o admisión en la UE ☐
I.28. Identificación de las mercancías Número de autorización de los establecimientos Especie (nombre científico) / Naturaleza de la mercancía / Fábrica / Número de bultos / Peso neto / Número de lote	

▼**M15**

PAÍS **Grasas extraídas no aptas para el consumo humano, para uso como ingredientes para piensos**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

Parte II: Certificación

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1a]), y en particular su artículo 10, y el Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión ([1b]), y en particular su anexo XIV, capítulo II, y certifica que las grasas extraídas descritas:

II.1. son grasas extraídas que cumplen los requisitos sanitarios indicados más abajo;

II.2. son grasas extraídas que no se destinan al consumo humano;

II.3. han sido elaboradas y almacenadas en una fábrica aprobada y supervisada por la autoridad competente con arreglo al artículo 24 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009, o al artículo 4, apartado 2, del Reglamento (CE) n.º 853/2004 del Parlamento Europeo y del Consejo ([3]), con el fin de eliminar los agentes patógenos;

II.4. han sido elaborados exclusivamente a partir de los subproductos animales siguientes:

([2]) *bien* [- las canales y partes de animales sacrificados, o los cuerpos o partes de animales cazados, que sean aptos para el consumo humano con arreglo a la legislación de la Unión pero no se destinen a ese fin por motivos comerciales;]

([2]) *y/o* [- las canales y las siguientes partes de animales sacrificados en un matadero y considerados aptos para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* o los cuerpos y las siguientes partes de animales cazados para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión:

i) las canales o los cuerpos y partes de animales declarados no aptos para el consumo humano de acuerdo con la legislación de la Unión pero que no muestren ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales;

ii) las cabezas de aves de corral;

iii) los cueros y pieles, incluidos los recortes y la piel dividida, los cuernos y los pies, incluidas las falanges y los huesos carpianos y metacarpianos, tarsianos y metatarsianos;

iv) las cerdas;

v) las plumas;]

([2]) *y/o* [- sangre de animales que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible por la sangre a personas o animales, obtenida de animales que hayan sido sacrificados en un matadero después de haber sido considerados aptos para el sacrificio para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* de conformidad con la legislación de la Unión;]

([2]) *y/o* [- los subproductos animales generados en la elaboración de productos destinados al consumo humano, incluidos el hueso desgrasado, los chicharrones y los lodos de centrifugado o de separación resultantes de la elaboración de productos lácteos;]

([2]) *y/o* [- los productos de origen animal o los productos alimenticios que contengan productos de origen animal que ya no estén destinados al consumo humano por motivos comerciales, problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

([2]) *y/o* [- los alimentos para animales de compañía y los piensos de origen animal, o los piensos que contengan subproductos animales o productos derivados que ya no estén destinados a la alimentación animal por motivos comerciales o problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

([2]) *y/o* [- la sangre, la placenta, la lana, las plumas, el pelo, los cuernos, los recortes de cascos, uñas o pezuñas y la leche cruda de animales vivos que no presenten signos de enfermedad transmisible a través de esos productos a las personas o los animales;]

▼**M15**

PAÍS **Grasas extraídas no aptas para el consumo humano, para uso como ingredientes para piensos**

II.	**Información sanitaria**			II.a. Número de referencia del certificado	II.b.
	([2]) *y/o*	[-	los animales acuáticos y partes de los mismos, salvo los mamíferos marinos, que no muestren ningún signo de enfermedades transmisibles a las personas o los animales;]		
	([2]) *y/o*	[-	los subproductos de animales acuáticos procedentes de plantas o establecimientos que fabriquen productos para el consumo humano;]		
	([2]) *y/o*	[-	el siguiente material de animales que no presenten ningún signo de una enfermedad transmisible a las personas o los animales a través de dicho material: i) las conchas de moluscos despojadas del tejido blando o la carne; ii) los siguientes productos de animales terrestres: — los subproductos de la incubación, — los huevos, — los subproductos de los huevos, incluidas las cáscaras; iii) los pollitos de un día sacrificados por razones comerciales;]		
II.5.	([2]) *bien*	[-	en el caso de material de origen porcino, procede de un país, o parte de su territorio, libre de fiebre aftosa en los 24 meses previos y de peste porcina clásica y peste porcina africana en los 12 meses previos;]		
	([2]) *y/o*	[-	en el caso de material obtenido de aves de corral, procede de un país, o parte de su territorio, libre de la enfermedad de Newcastle y de gripe aviar en los 6 meses previos;]		
	([2]) *y/o*	[-	en el caso de material obtenido de rumiantes, procede de un país, o parte de su territorio, libre de fiebre aftosa en los 24 meses anteriores y de peste bovina en los 12 meses previos;]		
	([2]) *y/o*	[-	si se ha producido un brote de las enfermedades mencionadas en el punto II.5. durante los períodos correspondientes, y si las grasas extraídas proceden de especies sensibles, se han sometido a tratamiento térmico de al menos 70 °C durante 30 minutos o de al menos 90 °C durante al menos 15 minutos, y se han recogido y conservado datos sobre los puntos críticos de control de forma que el propietario, el encargado o su representante y, en caso necesario, la autoridad competente, puedan proceder al control del funcionamiento de la planta; entre los datos que es preciso registrar y controlar figuran la dimensión granulométrica, la temperatura crítica y, si procede, el tiempo absoluto, el perfil de presión, la frecuencia de recarga de materia prima y el coeficiente de reciclado de la grasa;]		
II.6.	si proceden de rumiantes, se han purificado de forma que los niveles máximos de impurezas insolubles totales restantes no superen el 0,15 % del peso;				
II.7.	las grasas extraídas: a) se han transformado de acuerdo con lo establecido en el anexo X, capítulo II, sección 3, del Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión, o se han sometido a tratamiento de acuerdo con lo establecido en el anexo III, sección XII, del Reglamento (CE) n.º 853/2004 del Parlamento Europeo y del Consejo, con el fin de eliminar los agentes patógenos, y				
	([2]) *bien*	[b)	se han envasado en recipientes nuevos o limpios, y desinfectados si fuera necesario para evitar la contaminación, habiéndose tomado las precauciones necesarias para evitar su contaminación;]		
	([2]) *o*	[b)	cuando esté previsto transportar los productos a granel, los tubos, bombas y depósitos, así como cualquier otro contenedor de transporte a granel o camión cisterna utilizado para transportar los productos desde la fábrica, bien directamente al buque o a los depósitos de costa, bien directamente a las plantas, deberán haber sido inspeccionados bajo la responsabilidad de la autoridad competente y considerados limpios antes de su utilización;]		
	y se han etiquetado con la indicación “NO APTO PARA EL CONSUMO HUMANO”;				

▼**M15**

PAÍS **Grasas extraídas no aptas para el consumo humano, para uso como ingredientes para piensos**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

([2]) [II.8. las grasas extraídas descritas:

([2]) *bien* [proceden de rumiantes distintos de los bovinos, ovinos o caprinos.]]

([2]) *o* [proceden de bovinos, ovinos o caprinos y no contienen ni se han obtenido de:

([2]) *bien* [materiales de bovino, ovino y caprino que no se hayan obtenido de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]

([2]) *o* [a) material especificado de riesgo según se define en el punto 1 del anexo V del Reglamento (CE) n.º 999/2001/UE del Parlamento Europeo y del Consejo ([4]);

b) carne separada mecánicamente obtenida de huesos de bovino, ovino o caprino, excepto de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE de la Comisión ([5]), y donde no ha habido ningún caso autóctono de EEB;

c) subproductos animales o productos derivados obtenidos de bovinos, ovinos o caprinos a los que se ha dado muerte, previo aturdimiento, por laceración del tejido nervioso central mediante la introducción de un instrumento en forma de vara alargada en la cavidad craneal, o mediante la inyección de gas en la cavidad craneal, salvo en el caso de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]]

II.9. las grasas extraídas descritas:

([2]) *bien* [no contiene leche ni productos lácteos de origen ovino o caprino, o no está destinado a la alimentación de animales de granja distintos de los animales de peletería.]

([2]) *o* [contienen leche o productos lácteos de origen ovino o caprino y están destinados a la alimentación de animales de granja distintos de los animales de peletería; la leche o productos lácteos:

a) provienen de ovinos y caprinos que han permanecido continuamente desde su nacimiento en un país donde se cumplen las siguientes condiciones:

i) la tembladera clásica es de notificación obligatoria,

ii) existe un sistema de concienciación, vigilancia y seguimiento de la tembladera clásica,

iii) se aplican restricciones oficiales a las explotaciones de ovinos o caprinos en caso de sospecha de EET o de confirmación de tembladera clásica,

iv) se matan y se destruyen los ovinos y caprinos aquejados de tembladera clásica,

v) se ha prohibido alimentar a ovinos y caprinos con harina de carne y huesos o chicharrones, tal como se definen en el Código Sanitario para los Animales Terrestres de la Organización Mundial de Sanidad Animal (OIE), derivados de rumiantes, y la prohibición se ha aplicado de forma efectiva en todo el país durante al menos los 7 años precedentes;

b) provienen de explotaciones donde no se han impuesto restricciones oficiales debido a una sospecha de EET;

c) provienen de explotaciones en las que no se ha diagnosticado ningún caso de tembladera clásica en los siete años precedentes, o en las que, tras la confirmación de un caso de tembladera clásica:

▼M15

PAÍS **Grasas extraídas no aptas para el consumo humano, para uso como ingredientes para piensos**

II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

(2) *bien* [se han matado y destruido, o se han sacrificado, todos los ovinos y caprinos de la explotación, excepto los machos reproductores de genotipo ARR/ARR, las hembras reproductoras que presentan al menos un alelo ARR y ningún alelo VRQ y otros ovinos que presentan al menos un alelo ARR;]

(2) *o* se han matado y destruido todos los animales con tembladera clásica confirmada, y la explotación se ha sometido durante dos años, como mínimo, desde la fecha de confirmación del último caso de tembladera clásica, a una vigilancia intensificada de las EET, habiendo dado negativo las pruebas de EET realizadas con arreglo a los métodos de laboratorio que figuran en el anexo X, capítulo C, punto 3.2 Reglamento n.º 999/2001 a que se ha sometido a los siguientes animales mayores de 18 meses, excepto los ovinos de genotipo ARR/ARR:

— animales que han sido sacrificados para el consumo humano; y

— animales que han muerto o a los que se ha dado muerte en la explotación, pero no en el marco de una campaña de erradicación de la enfermedad.]]

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable de la partida en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito por la Unión Europea; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a una mercancía que vaya a ser importada en la Unión Europea.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata del certificado de una mercancía en tránsito. los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: número de matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), número de vuelo (avión) o nombre (buque); deberá aportarse la información si se descarga y vuelve a cargar en la Unión Europea.

— Casilla I.19: Indicar el código SA apropiado: 04.05, 15.01, 15.02, 15.03, 15.04, 15.05, 15.06, 15.16.10 o 15.18.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indicar su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: uso técnico: cualquier otro distinto de la alimentación para animales de granja, distintos de los animales de peletería o de compañía, y la producción o la fabricación de alimentos para animales de compañía.

— Casillas I.26 y I.27: cumplimentar según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28:

— especie: elija una de las siguientes opciones: Ruminantia, distintos de Ruminantia

— Fábrica: indicar el número de registro del establecimiento de tratamiento o transformación.

Parte II:

(1a) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

(1b) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

(2) Táchese lo que no proceda.

(3) DO L 139 de 30.4.2004, p. 55.

▼**M15**

PAÍS **Grasas extraídas no aptas para el consumo humano, para uso como ingredientes para piensos**

II. **Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

([4]) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

([5]) DO L 172 de 30.6.2007, p. 84.

— El color de la tinta de la firma y del sello debe ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable de la partida en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar al envío hasta el puesto de inspección fronterizo de la Unión Europea.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼**M28**

CAPÍTULO 10, LETRA B

Certificado sanitario

de grasas extraídas no aptas para el consumo humano, para determinados usos ajenos a la cadena alimentaria animal, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS: **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Teléfono		I.2. Número de referencia del certificado	I.2.a.
		I.3. Autoridad central competente	
		I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Teléfono		I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Teléfono	
I.7. País de origen / Código ISO	I.8. Región de origen / Código	I.9. País de destino / Código ISO	I.10. Región de destino / Código
I.11. Lugar de origen Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección		I.12. Lugar de destino Depósito aduanero ☐ Nombre / Número de autorización Dirección Código postal	
I.13. Lugar de carga		I.14. Fecha de salida	
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencias documentales		I.16. PIF de entrada en la UE	
		I.17.	
I.18. Descripción de la mercancía		I.19. Código de la mercancía (código SA)	
		I.20. Cantidad	
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐		I.22. Número de bultos	
I.23. Número del precinto/recipiente		I.24. Tipo de embalaje	
I.25. Mercancías certificadas para: Uso técnico ☐			
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país / Código ISO		I.27. Para importación o admisión en la UE ☐	

I.28. Identificación de las mercancías

Especie (nombre científico)	Número de autorización de los establecimientos: Fábrica	Número de bultos	Peso neto	Número de lote

▼**M28**

PAÍS

Grasas extraídas no aptas para el consumo humano, para determinados usos ajenos a la cadena alimentaria animal

Parte II: Certificación

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1.a]), y en particular sus artículos 8, 9 y 10, y el Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión([1b]), y en particular su anexo XIV, capítulo II, y certifica que las grasas extraídas descritas:

II.1. son grasas extraídas no aptas para el consumo humano que cumplen los requisitos sanitarios indicados más abajo;

II.2. han sido elaboradas exclusivamente a partir de los subproductos animales siguientes:

([2])[II.2.1. en el caso del material destinado a la producción de combustibles renovables a que se hace referencia en el anexo IV, capítulo IV, sección 2, letra L, del Reglamento (UE) n.º 142/2011, biodiésel o productos oleoquímicos, los subproductos animales contemplados en los artículos 8, 9 y 10 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009;]

([2])[II.2.2. en el caso del material destinado a la producción de combustibles renovables a que se hace referencia en el anexo IV, capítulo IV, sección 2, letra J, del Reglamento (UE) n.º 142/2011, el material se ha preparado exclusivamente con los subproductos animales contemplados en los artículos 9 y 10 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009;]

([2])[II.2.3. en el caso del material destinado a usos distintos de los productos cosméticos, farmacéuticos o sanitarios, el material se ha preparado exclusivamente con:

([2]) bien [- subproductos animales que contienen residuos de sustancias autorizadas o de contaminantes que sobrepasen los niveles autorizados mencionados en el artículo 15, apartado 3, de la Directiva 96/23/CE del Consejo ([2.a]);]

([2]) y/o [- productos de origen animal que hayan sido declarados no aptos para el consumo humano debido a la presencia en ellos de cuerpos extraños;]

([2]) y/o [- animales, y partes de los mismos, distintos de los indicados en los artículos 8 a 10 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009, que murieron sin haber sido sacrificados o matados para el consumo humano, con inclusión de los animales a los que se dio muerte a efectos de la lucha contra alguna enfermedad;]

([2]) y/o [- canales y partes de animales sacrificados, o cuerpos o partes de animales matados, en el caso de animales de caza, que si bien son aptos para el consumo humano con arreglo a la legislación de la Unión, no se destinan a ese fin por motivos comerciales;]

([2]) y/o [- canales y las siguientes partes de animales sacrificados en un matadero y considerados aptos para el consumo humano a raíz de una inspección ante mortem o los cuerpos y las siguientes partes de animales de caza matados para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión:

i) las canales o los cuerpos y partes de animales declarados no aptos para el consumo humano de acuerdo con la legislación de la Unión pero que no mostraban ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales;

ii) las cabezas de aves de corral;

iii) los cueros y pieles, incluidos los recortes y la piel dividida, los cuernos y los pies, incluidas las falanges y los huesos carpianos y metacarpianos, tarsianos y metatarsianos;

iv) las cerdas;

v) las plumas;]

([2]) y/o [- sangre de animales que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible por la sangre a personas o animales, obtenida de animales que hayan sido sacrificados en un matadero después de haber sido considerados aptos para el sacrificio para el consumo humano a raíz de una inspección ante mortem de conformidad con la legislación de la Unión;]

([2]) y/o [- subproductos animales generados en la elaboración de productos destinados al consumo humano, incluidos el hueso desgrasado, los chicharrones y los lodos de centrifugado o de separación resultantes de la elaboración de productos lácteos;]

([2]) y/o [- productos de origen animal o productos alimenticios que contienen productos de origen animal que ya no están destinados al consumo humano por motivos comerciales, problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

([2]) y/o [- alimentos para animales de compañía y piensos de origen animal, o piensos que contengan subproductos animales o productos derivados que ya no estén destinados a la alimentación animal por motivos comerciales o problemas de fabricación, defectos de envasado u otras deficiencias que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud de los animales;]

▼**M28**

PAÍS **Grasas extraídas no aptas para el consumo humano, para determinados usos ajenos a la cadena alimentaria animal**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

(2) y/o [- sangre, placenta, lana, plumas, pelo, cuernos, recortes de cascos, uñas o pezuñas y leche cruda de animales vivos que no presenten signos de enfermedad transmisible a través de esos productos a las personas o los animales;]

(2) y/o [- animales acuáticos y partes de los mismos, salvo los mamíferos marinos, que no muestren ningún signo de enfermedades transmisibles a las personas o los animales;]

(2) y/o [- subproductos de animales acuáticos procedentes de plantas o establecimientos que fabriquen productos para el consumo humano;]

(2) y/o [- el siguiente material de animales que no presenten ningún signo de una enfermedad transmisible a las personas o los animales a través de dicho material:

i) las conchas de moluscos despojadas del tejido blando o la carne;

ii) los siguientes productos de animales terrestres:

— los subproductos de la incubación,

— los huevos,

— los subproductos de los huevos, incluidas las cáscaras;

iii) los pollitos de un día sacrificados por razones comerciales;]

(2) y/o [- invertebrados acuáticos o terrestres, salvo los de especies patógenas para las personas o los animales;]

(2) y/o [- animales y partes de animales de los órdenes zoológicos de los roedores y los lagomorfos, salvo el material de la categoría 1 al que se refiere el artículo 8, letra a), incisos iii), iv) y v), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009 y el material de la categoría 2 al que se refiere el artículo 9, letras a) a g), de dicho Reglamento;]

(2) y/o [- cueros y pieles, pezuñas, plumas, lana, cuernos y pelo de animales muertos que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible a través de esos productos a personas o animales;]

(2) y/o [- tejido adiposo de animales que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible a través de dicho material a las personas o los animales, que fueron sacrificados en un matadero y se consideraron aptos para ser sacrificados para el consumo humano tras una inspección ante mortem con arreglo a la legislación de la Unión;]]

(2)[II.2.4. en el caso del material destinado a usos distintos de la producción de abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico, de productos cosméticos, farmacéuticos o sanitarios:

(2) bien [- material especificado de riesgo tal como se define en el artículo 3, apartado 1, letra g), del Reglamento (CE) n.º 999/2001 del Parlamento Europeo y del Consejo[2b];]

(2) y/o [- cuerpos enteros o partes de animales muertos que contengan material especificado de riesgo de conformidad con lo dispuesto en el artículo 3, apartado 1, letra g), del Reglamento (CE) n.º 999/2001 en el momento de la eliminación;]

(2) y/o [- subproductos animales que se han obtenido de animales que se hayan sometido a un tratamiento ilegal, tal como se define en el artículo 1, apartado 2, letra d), de la Directiva 96/22/CE del Consejo [2c] o en el artículo 2, letra b), de la Directiva 96/23/CE del Consejo;]

(2) y/o [- subproductos animales que contengan residuos de otras sustancias y contaminantes medioambientales enumerados en el grupo B, punto 3, del anexo I de la Directiva 96/23/CE, si el nivel de dichos residuos es superior a los niveles permitidos fijados en la legislación de la Unión o, en su defecto, en la legislación del Estado miembro de importación;]]

II.3. las grasas extraídas:

a) se han transformado de acuerdo con el método ..... (indicar el método de transformación) según lo establecido en el anexo IV, capítulo III, del Reglamento (UE) n.º 142/2011, con el fin de eliminar todos los agentes patógenos;

[(2)b) se han marcado antes de su envío a la Unión Europea con triheptanoato de glicerol (GTH), de forma que se consiga una concentración mínima homogénea de 250 mg de GTH por kilogramo de grasa;]

c) en el caso de grasas extraídas de rumiantes, se han eliminado las impurezas insolubles que superen el 0,15 % en peso;

d) se han transportado en condiciones que evitan su contaminación, y

e) están etiquetadas con la indicación “NO APTO PARA EL CONSUMO HUMANO O ANIMAL” en su envase o recipiente;

▼**M28**

PAÍS **Grasas extraídas no aptas para el consumo humano, para determinados usos ajenos a la cadena alimentaria animal**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

([2])[II.4. en el caso del material destinado a la producción de enmiendas del suelo y abonos de origen orgánico o de productos cosméticos, farmacéuticos o sanitarios, las grasas extraídas descritas

([2]) bien [proceden de rumiantes distintos de los bovinos, ovinos o caprinos.]

([2]) o [proceden de bovinos, ovinos o caprinos y no contienen ni se han obtenido de:

([2]) bien [materiales de bovino, ovino y caprino que no se hayan obtenido de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de encefalopatía espongiforme bovina (EEB) según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE de la Comisión ([3]).]

([2]) o [a] material especificado de riesgo según se define en el punto 1 del anexo V del Reglamento (CE) n.º 999/2001;

b) carne separada mecánicamente obtenida de huesos de bovino, ovino o caprino, excepto de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE, y donde no ha habido ningún caso autóctono de EEB;

c) subproductos animales o productos derivados obtenidos de bovinos, ovinos o caprinos a los que se ha dado muerte, previo aturdimiento, por laceración del tejido nervioso central mediante la introducción de un instrumento en forma de vara alargada en la cavidad craneal, o mediante la inyección de gas en la cavidad craneal, salvo en el caso de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]]

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable de la partida en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito por la Unión Europea; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a una mercancía que vaya a ser importada en la Unión Europea.

— Casilla I.11: Número de autorización: el número de registro del establecimiento o planta, asignado por la autoridad competente.

— Casilla I.12:

- Número de autorización: el número de registro del establecimiento o planta, asignado por la autoridad competente,
- Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata del certificado de una mercancía en tránsito. Los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: Indicar la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (avión) o el nombre (buque). En caso de que la mercancía se descargue y se vuelva a cargar en la Unión Europea, el expedidor debe informar al puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión Europea.

— Casilla I.19: Utilizar el código correspondiente del Sistema Armonizado (SA) de las partidas siguientes: 04.05, 15.01, 15.02, 15.03, 15.04, 15.05, 15.06, 15.16 o 15.18.

— Casilla I.23: Si se utilizan contenedores a granel, indicar su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: Uso técnico: cualquier otro distinto de la alimentación para animales de granja, distintos de los animales de peletería o de compañía, y la producción o la fabricación de alimentos para animales de compañía.

— Casillas I.26 y I.27: Cumplimentar según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28:

- Especie: elija una de las siguientes opciones: Ruminantia, distintos de Ruminantia
- Fábrica: indicar el número de registro del establecimiento de tratamiento o transformación.

Parte II:

([1.a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([2.a]) DO L 125 de 23.5.1996, p. 10.

([2b]) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

([2c]) DO L 125 de 23.5.1996, p. 3.

([3]) DO L 172 de 30.6.2007, p. 84.

▼**M28**

PAÍS **Grasas extraídas no aptas para el consumo humano, para determinados usos ajenos a la cadena alimentaria animal**

II. **Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

— El color de la tinta de la firma y del sello debe ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable de la partida en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar al envío hasta el puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión Europea.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼**M15**

CAPÍTULO 11

Certificado sanitario

de gelatina y colágeno no destinados al consumo humano, para uso como ingrediente para piensos o para usos ajenos a la cadena alimentaria animal, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS: **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Teléfono			I.2. Número de referencia del certificado	I.2.a.
			I.3. Autoridad central competente	
			I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Teléfono			I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Teléfono	
I.7. País de origen	Código ISO	I.8. Región de origen / Código	I.9. País de destino	Código ISO / I.10. Región de destino / Código
I.11. Lugar de origen Nombre Dirección Nombre Dirección Nombre Dirección		Número de autorización Número de autorización Número de autorización	I.12. Lugar de destino Depósito aduanero ☐ Nombre Dirección Código postal	Número de autorización
I.13. Lugar de carga			I.14. Fecha de salida	
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencias documentales			I.16. PIF de entrada en la UE	
			I.17.	
I.18. Descripción de la mercancía				I.19. Código de la mercancía (código SA)
				I.20. Cantidad
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐				I.22. Número de bultos
I.23. Número del precinto/recipiente				I.24. Tipo de embalaje

▼**M15**

I.25. Mercancías certificadas para: Alimentación animal ☐ Fabricación de alimentos para animales de compañía ☐ Uso técnico ☐	
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país Código ISO	I.27. Para importación o admisión en la UE ☐
I.28. Identificación de las mercancías Número de autorización de los establecimientos Especie (nombre científico) Fábrica Número de bultos Peso neto Número de lote	

▼**M15**

PAÍS

Gelatina y colágeno no destinados al consumo humano, para uso como ingredientes para piensos o con fines externos a la cadena alimentaria animal

II.	**Información sanitaria**	II.a.	Número de referencia del certificado	II.b.

Parte II: Certificación

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1a]), y en particular su artículo 10, y el Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión ([1b]), y, en particular, su anexo XIV, capítulo I, y certifica que la gelatina o el colágeno ([2]) descritos:

II.1. es gelatina o colágeno ([2]) que cumple los requisitos sanitarios indicados más abajo;

II.2. consiste exclusivamente en gelatina o colágeno ([2]) que no se destina al consumo humano;

II.3. se ha elaborado y almacenado en una fábrica aprobada y supervisada por la autoridad competente de acuerdo con el artículo 24 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009, con el fin de eliminar los agentes patógenos;

II.4. se ha elaborado exclusivamente a partir de los subproductos animales siguientes:

([2]) *bien* [- las canales y partes de animales sacrificados, o los cuerpos o partes de animales cazados, que sean aptos para el consumo humano con arreglo a la legislación de la Unión pero no se destinen a ese fin por motivos comerciales;]

([2]) *y/o* [- las canales y las siguientes partes de animales sacrificados en un matadero y considerados aptos para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* o los cuerpos y las siguientes partes de animales cazados para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión:

i) las canales o los cuerpos y partes de animales declarados no aptos para el consumo humano de acuerdo con la legislación de la Unión pero que no mostraban ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales;

ii) las cabezas de aves de corral;

iii) los cueros y pieles, incluidos los recortes y la piel dividida, los cuernos y los pies, incluidas las falanges y los huesos carpianos y metacarpianos, tarsianos y metatarsianos;

iv) las cerdas;

v) las plumas;]

([2]) *y/o* [- los subproductos animales generados en la elaboración de productos destinados al consumo humano, incluidos el hueso desgrasado, los chicharrones y los lodos de centrifugado o de separación resultantes de la elaboración de productos lácteos;]

([2]) *y/o* [- los productos de origen animal o productos alimenticios que contienen productos de origen animal que ya no están destinados al consumo humano por motivos comerciales, problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

([2]) *y/o* [- los alimentos para animales de compañía y los piensos de origen animal, o los piensos que contengan subproductos animales o productos derivados que ya no estén destinados a la alimentación animal por motivos comerciales o problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

([2]) *y/o* [- los animales acuáticos y partes de los mismos, salvo los mamíferos marinos, que no muestren ningún signo de enfermedades transmisibles a las personas o los animales;]

([2]) *y/o* [- los subproductos de animales acuáticos procedentes de plantas o establecimientos que fabriquen productos para el consumo humano;]

II.5. la gelatina o el colágeno ([2]):

a) se ha envasado, embalado, almacenado y transportado en condiciones de higiene satisfactorias, y, en particular, las operaciones de envasado y embalaje se han realizado en un local específico, y solo se han utilizado conservantes autorizados de acuerdo con la legislación de la Unión;

▼M15

PAÍS **Gelatina y colágeno no destinados al consumo humano, para uso como ingredientes para piensos o con fines externos a la cadena alimentaria animal**

II.	**Información sanitaria**	II.a.	Número de referencia del certificado	II.b.

los embalajes y envases de gelatina o colágeno ([2]) llevan la indicación «GELATINA APTA o COLÁGENO APTO ([2]) PARA EL CONSUMO ANIMAL»; y

([2]) *bien* [b] en el caso de la gelatina, se elaboró mediante un procedimiento que garantizaba que el material de la categoría 3 sin transformar se había sometido a un tratamiento con ácidos o bases, seguido de uno o más aclarados, para ajustar el pH, extracción mediante uno o varios calentamientos sucesivos, seguidos de un proceso de purificación mediante filtración y esterilización, con el fin de eliminar los agentes patógenos;]

([2]) *o* [b] en el caso del colágeno, se elaboró mediante un procedimiento que garantizaba que el material de la categoría 3 sin transformar se había sometido a un tratamiento con lavado, ajuste del pH con ácidos o bases, seguido de uno o más aclarados, filtración y extrusión, con el fin de eliminar los agentes patógenos;]

([2]) [II.6. en el caso de la gelatina o del colágeno ([2]) derivados de materiales distintos de cueros y pieles:

([2]) *bien* [proceden de rumiantes distintos de los bovinos, ovinos o caprinos.]]

([2]) *o* [proceden de bovinos, ovinos o caprinos y no contienen ni se han obtenido de:

([2]) *bien* [materiales de bovino, ovino y caprino que no se hayan obtenido de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]

([2]) *o* [a] material especificado de riesgo según se define en el punto 1 del anexo V del Reglamento (CE) n.º 999/2001/UE del Parlamento Europeo y del Consejo ([3]);

b) carne separada mecánicamente obtenida de huesos de bovino, ovino o caprino, excepto de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE de la Comisión ([4]), y donde no ha habido ningún caso autóctono de EEB;

c) subproductos animales o productos derivados obtenidos de bovinos, ovinos o caprinos a los que se ha dado muerte, previo aturdimiento, por laceración del tejido nervioso central mediante la introducción de un instrumento en forma de vara alargada en la cavidad craneal, o mediante la inyección de gas en la cavidad craneal, salvo en el caso de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]]

II.7. en el caso de la gelatina o del colágeno ([2]) derivados de materiales distintos de los cueros y pieles descritos:

([2]) *bien* [no contienen leche ni productos lácteos de origen ovino o caprino, o no están destinados a la alimentación de animales de granja distintos de los animales de peletería.]

([2]) *o* [contienen leche o productos lácteos de origen ovino o caprino y están destinados a la alimentación de animales de granja distintos de los animales de peletería; la leche o productos lácteos:

a) provienen de ovinos y caprinos que han permanecido continuamente desde su nacimiento en un país donde se cumplen las siguientes condiciones:

i) la tembladera clásica es de notificación obligatoria,

ii) existe un sistema de concienciación, vigilancia y seguimiento de la tembladera clásica,

iii) se aplican restricciones oficiales a las explotaciones de ovinos o caprinos en caso de sospecha de EET o de confirmación de tembladera clásica,

▼M15

PAÍS **Gelatina y colágeno no destinados al consumo humano, para uso como ingredientes para piensos o con fines externos a la cadena alimentaria animal**

II.	**Información sanitaria**	II.a.	Número de referencia del certificado	II.b.

iv) se matan y se destruyen los ovinos y caprinos aquejados de tembladera clásica,

v) se ha prohibido alimentar a ovinos y caprinos con harina de carne y huesos o chicharrones, tal como se definen en el Código Sanitario para los Animales Terrestres de la Organización Mundial de Sanidad Animal (OIE), derivados de rumiantes, y la prohibición se ha aplicado de forma efectiva en todo el país durante al menos los 7 años precedentes;

b) provienen de explotaciones donde no se han impuesto restricciones oficiales debido a una sospecha de EET;

c) provienen de explotaciones en las que no se ha diagnosticado ningún caso de tembladera clásica en los 7 años precedentes, o en las que, tras la confirmación de un caso de tembladera clásica:

(2) *bien* [se han matado y destruido, o se han sacrificado, todos los ovinos y caprinos de la explotación, excepto los machos reproductores de genotipo ARR/ARR, las hembras reproductoras que presentan al menos un alelo ARR y ningún alelo VRQ y otros ovinos que presentan al menos un alelo ARR;]

(2) *o* se han matado y destruido todos los animales con tembladera clásica confirmada, y la explotación se ha sometido durante dos años, como mínimo, desde la fecha de confirmación del último caso de tembladera clásica, a una vigilancia intensificada de las EET, habiendo dado negativo las pruebas de EET realizadas con arreglo a los métodos de laboratorio que figuran en el anexo X, capítulo C, punto 3.2 del Reglamento n.º 999/2001 a que se ha sometido a los siguientes animales mayores de 18 meses, excepto los ovinos de genotipo ARR/ARR:

— animales que han sido sacrificados para el consumo humano; y

— animales que han muerto o a los que se ha dado muerte en la explotación, pero no en el marco de una campaña de erradicación de la enfermedad.]]

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable de la partida en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito por la Unión Europea; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a una mercancía que vaya a ser importada en la Unión Europea.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito. los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: indicar la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (avión) o el nombre (buque). En caso de que la mercancía se descargue y se vuelva a cargar en la Unión Europea, el expedidor debe informar al puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión Europea.

— Casilla I.19: Utilizar el código correspondiente del Sistema Armonizado (SA) de las partidas siguientes: 35.03 o 35.04.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indicar su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: uso técnico: cualquier otro distinto de la alimentación para animales de granja, distintos de los animales de peletería, y la producción o la fabricación de alimentos para animales de compañía.

— Casillas I.26 y I.27: cumplimentar según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28: especie: elija una de las siguientes opciones: Aves, Ruminantia, Suidae, Mammalia distintos de Ruminantia o Suidae, Pesca.

▼**M15**

PAÍS

Gelatina y colágeno no destinados al consumo humano, para uso como ingredientes para piensos o con fines externos a la cadena alimentaria animal

II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([3]) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

([4]) DO L 172 de 30.6.2007, p. 84.

— El color de la tinta de la firma y del sello debe ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable de la partida en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar a la partida hasta el puesto de inspección fronterizo.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼**M15**

CAPÍTULO 12

Certificado sanitario

de proteína hidrolizada, fosfato dicálcico y fosfato tricálcico no destinados al consumo humano, para uso como ingrediente para piensos o para usos ajenos a la cadena alimentaria animal, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS: **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Teléfono	I.2. Número de referencia del certificado	I.2.a.
	I.3. Autoridad central competente	
	I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Teléfono	I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Teléfono	
I.7. País de origen / Código ISO / I.8. Región de origen / Código	I.9. País de destino / Código ISO / I.10. Región de destino / Código	
I.11. Lugar de origen Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección	I.12. Lugar de destino Depósito aduanero ☐ Nombre / Número de autorización Dirección Código postal	
I.13. Lugar de carga	I.14. Fecha de salida	
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencias documentales	I.16. PIF de entrada en la UE	
	I.17.	
I.18. Descripción de la mercancía	I.19. Código de la mercancía (código SA)	
	I.20. Cantidad	
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐	I.22. Número de bultos	
I.23. Número del precinto/recipiente	I.24. Tipo de embalaje	

▼**M15**

I.25. Mercancías certificadas para: Alimentación animal ☐ Fabricación de alimentos para animales de compañía ☐ Uso técnico ☐	
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país Código ISO	I.27. Para importación o admisión en la UE ☐
I.28. Identificación de las mercancías Número de autorización de los establecimientos Especie (nombre científico) / Naturaleza de la mercancía / Fábrica / Número de bultos / Peso neto / Número de lote	

▼M15

PAÍS

Proteína hidrolizada, fosfato dicálcico y fosfato tricálcico para uso como ingredientes para piensos o con fines externos a la cadena alimentaria animal

Parte II: Certificación

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1a]), y en particular su artículo 10, y el Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión ([1b]), y en particular su anexo XIV, capítulo I, y certifica que la proteína hidrolizada, el fosfato dicálcico o el fosfato tricálcico ([2]) descritos:

II.1. es proteína hidrolizada, fosfato dicálcico o fosfato tricálcico ([2]) que cumple los requisitos sanitarios indicados más abajo;

II.2. es exclusivamente proteína hidrolizada, fosfato dicálcico o fosfato tricálcico ([2]) que no se destina al consumo humano;

II.3. se ha elaborado y almacenado en una fábrica aprobada y supervisada por la autoridad competente de acuerdo con el artículo 24 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009, con el fin de eliminar los agentes patógenos;

II.4. se ha elaborado exclusivamente a partir de los subproductos animales siguientes:

([2]) *bien* [en el caso del fosfato dicálcico derivado de huesos desgrasados, las canales y partes de animales sacrificados, o los cuerpos o partes de animales cazados, aptos para el consumo humano con arreglo a la legislación de la Unión pero no se destinen a ese fin por motivos comerciales;]

([2]) *o* [en el caso de otros materiales:

([2]) *bien* [- las canales y partes de animales sacrificados, o los cuerpos o partes de animales cazados, que sean aptos para el consumo humano con arreglo a la legislación de la Unión pero no se destinen a ese fin por motivos comerciales;]]

([2]) *y/o* [- las canales y las siguientes partes de animales sacrificados en un matadero y considerados aptos para el consumo humano a raíz de una inspección ante mortem o los cuerpos y las siguientes partes de animales cazados para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión:

i) las canales o los cuerpos y partes de animales declarados no aptos para el consumo humano de acuerdo con la legislación de la Unión pero que no mostraban ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales;

ii) las cabezas de aves de corral;

iii) los cueros y pieles, incluidos los recortes y la piel dividida, los cuernos y los pies, incluidas las falanges y los huesos carpianos y metacarpianos, tarsianos y metatarsianos;

iv) las cerdas;

v) las plumas;]]

([2]) *y/o* [- la sangre de animales que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible por la sangre a personas o animales, obtenida de animales que hayan sido sacrificados en un matadero después de haber sido considerados aptos para el sacrificio para el consumo humano a raíz de una inspección ante mortem de conformidad con la legislación de la Unión;]]

([2]) *y/o* [- los subproductos animales generados en la elaboración de productos destinados al consumo humano, incluidos el hueso desgrasado, los chicharrones y los lodos de centrifugado o de separación resultantes de la elaboración de productos lácteos;]]

([2]) *y/o* [- los productos de origen animal, o los productos alimenticios que contienen productos de origen animal, que ya no están destinados al consumo humano por motivos comerciales, problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]]

▼M15

PAÍS

Proteína hidrolizada, fosfato dicálcico y fosfato tricálcico para uso como ingredientes para piensos o con fines externos a la cadena alimentaria animal

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

(2) *y/o* [- los alimentos para animales de compañía y los piensos de origen animal, o los piensos que contengan subproductos animales o productos derivados que ya no estén destinados a la alimentación animal por motivos comerciales o problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]]

(2) *y/o* [- la sangre, la placenta, la lana, las plumas, el pelo, los cuernos, los recortes de cascos, uñas o pezuñas y la leche cruda de animales vivos que no presenten signos de enfermedad transmisible a través de esos productos a las personas o los animales;]]

(2) *y/o* [- los animales acuáticos y partes de los mismos, salvo los mamíferos marinos, que no muestren ningún signo de enfermedades transmisibles a las personas o los animales;]]

(2) *y/o* [- los subproductos de animales acuáticos procedentes de plantas o establecimientos que fabriquen productos para el consumo humano;]]

(2) *y/o* [- el siguiente material de animales que no presenten ningún signo de una enfermedad transmisible a las personas o los animales a través de dicho material:

i) las conchas de moluscos despojadas del tejido blando o la carne;

ii) los siguientes productos de animales terrestres:

— los subproductos de la incubación,

— los huevos,

— los subproductos de los huevos, incluidas las cáscaras;

iii) los pollitos de un día sacrificados por razones comerciales;]]

II.5. la proteína hidrolizada, el fosfato dicálcico o el fosfato tricálcico (2):

a) se ha envasado y embalado en envases etiquetados con la indicación «NO APTO PARA EL CONSUMO HUMANO», se ha almacenado y transportado en condiciones de higiene satisfactorias y, en particular, las operaciones de envasado y embalaje se han realizado en un local específico y solo se han utilizado conservantes autorizados de acuerdo con la legislación de la Unión, y

(2) *bien* [b) en el caso de la proteína hidrolizada, se produjo mediante un proceso que incluye las medidas apropiadas para reducir al máximo la contaminación de la materia prima de la categoría 3.

En el caso de la proteína hidrolizada procedente total o parcialmente de pieles de rumiantes, se produjo en una planta de transformación destinada únicamente a la producción de proteínas hidrolizadas, por un procedimiento que incluye la preparación de las materias primas de la categoría 3 mediante encurtido, encalado y lavado intensivo, seguido de:

i) la exposición del material a un pH superior a 11 durante más de tres horas a una temperatura superior a 80 °C, seguida de un tratamiento térmico a más de 140 °C durante treinta minutos a más de 3,6 bares; o

ii) la exposición del material a un pH comprendido entre 1 y 2 y, a continuación, a un pH superior a 11, seguida de un tratamiento térmico a más de 140 °C durante 30 minutos a 3 bares;]

(2) *o* [b) en el caso del fosfato dicálcico, se produjo mediante un proceso:

i) que garantiza que todo el material óseo de la categoría 3 se tritura finamente, se desgrasa con agua caliente y se trata con ácido clorhídrico diluido (de una concentración mínima del 4 % y un pH inferior a 1,5) durante un período mínimo de dos días,

ii) seguido de un tratamiento con cal del líquido fosfórico obtenido, que resulte en un precipitado de fosfato dicálcico con un pH comprendido entre 4 y 7, y

▼**M15**

PAÍS

Proteína hidrolizada, fosfato dicálcico y fosfato tricálcico para uso como ingredientes para piensos o con fines externos a la cadena alimentaria animal

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

iii) por último, el precipitado se deja secar al aire con una temperatura de entrada comprendida entre 65 °C y 325 °C y una temperatura de salida comprendida entre 30 °C y 65 °C;]

(2) *o* [b) en el caso del fosfato tricálcico, se ha producido mediante un proceso que garantiza:

i) que todo el material óseo de la categoría 3 se tritura finamente y se desgrasa con flujo contrario de agua caliente (astillas de hueso inferiores a 14 mm);

ii) un calentamiento continuo con vapor a 145 °C durante 30 minutos a 4 bares;

iii) la separación del caldo de la proteína y la hidroxiapatita (fosfato tricálcico) mediante centrifugado, y

iv) el fosfato tricálcico se granula después de secarlo en un lecho fluidificado con aire a 200 °C;]

(2) [II.6. la proteína hidrolizada, el fosfato dicálcico o el fosfato tricálcico (2) descritos:

(2) *bien* [proceden de rumiantes distintos de los bovinos, ovinos o caprinos.]]

(2) *o* [proceden de bovinos, ovinos o caprinos y no contienen ni se han obtenido de:

(2) *bien*[materiales de bovino, ovino y caprino que no se hayan obtenido de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]

(2) *o* [a) material especificado de riesgo según se define en el punto 1 del anexo V del Reglamento (CE) n.º 999/2001/UE del Parlamento Europeo y del Consejo (3);

b) carne separada mecánicamente obtenida de huesos de bovino, ovino o caprino, excepto de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE de la Comisión (4), y donde no ha habido ningún caso autóctono de EEB;

c) subproductos animales o productos derivados obtenidos de bovinos, ovinos o caprinos a los que se ha dado muerte, previo aturdimiento, por laceración del tejido nervioso central mediante la introducción de un instrumento en forma de vara alargada en la cavidad craneal, o mediante la inyección de gas en la cavidad craneal, salvo en el caso de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]]

II.7. la proteína hidrolizada, el fosfato dicálcico o el fosfato tricálcico (2) descritos:

(2) *bien* [no contienen leche ni productos lácteos de origen ovino o caprino, o no están destinados a la alimentación de animales de granja distintos de los animales de peletería.]

(2) *o* [contienen leche o productos lácteos de origen ovino o caprino y están destinados a la alimentación de animales de granja distintos de los animales de peletería; la leche o productos lácteos:

a) provienen de ovinos y caprinos que han permanecido continuamente desde su nacimiento en un país donde se cumplen las siguientes condiciones:

i) la tembladera clásica es de notificación obligatoria,

ii) existe un sistema de concienciación, vigilancia y seguimiento de la tembladera clásica,

iii) se aplican restricciones oficiales a las explotaciones de ovinos o caprinos en caso de sospecha de EET o de confirmación de tembladera clásica,

▼M15

PAÍS

Proteína hidrolizada, fosfato dicálcico y fosfato tricálcico para uso como ingredientes para piensos o con fines externos a la cadena alimentaria animal

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

iv) se matan y se destruyen los ovinos y caprinos aquejados de tembladera clásica,

v) se ha prohibido alimentar a ovinos y caprinos con harina de carne y huesos o chicharrones, tal como se definen en el Código Sanitario para los Animales Terrestres de la Organización Mundial de Sanidad Animal (OIE), derivados de rumiantes, y la prohibición se ha aplicado de forma efectiva en todo el país durante al menos los 7 años precedentes;

b) provienen de explotaciones donde no se han impuesto restricciones oficiales debido a una sospecha de EET;

c) provienen de explotaciones en las que no se ha diagnosticado ningún caso de tembladera clásica en los 7 años precedentes, o en las que, tras la confirmación de un caso de tembladera clásica:

([2]) *bien* [se han matado y destruido, o se han sacrificado, todos los ovinos y caprinos de la explotación, excepto los machos reproductores de genotipo ARR/ARR, las hembras reproductoras que presentan al menos un alelo ARR y ningún alelo VRQ y otros ovinos que presentan al menos un alelo ARR;]

([2]) *o* se han matado y destruido todos los animales con tembladera clásica confirmada, y la explotación se ha sometido durante dos años, como mínimo, desde la fecha de confirmación del último caso de tembladera clásica, a una vigilancia intensificada de las EET, habiendo dado negativo las pruebas de EET realizadas con arreglo a los métodos de laboratorio que figuran en el anexo X, capítulo C, punto 3.2 del Reglamento n.º 999/2001 a que se ha sometido a los siguientes animales mayores de 18 meses, excepto los ovinos de genotipo ARR/ARR:

— animales que han sido sacrificados para el consumo humano; y

— animales que han muerto o a los que se ha dado muerte en la explotación, pero no en el marco de una campaña de erradicación de la enfermedad.]]

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable de la partida en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito por la Unión Europea; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a una mercancía que vaya a ser importada en la Unión Europea.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata del certificado de una mercancía en tránsito. los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: número de matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), número de vuelo (avión) o nombre (buque); deberá aportarse información aparte en caso de descarga y recarga.

— Casilla I.19: indicar el código SA apropiado: 05.08, 28.35.25, 28.35.26, 29.22, 35.02, 35.03 o 35.04.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indicar su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: uso técnico: cualquier otro distinto de la alimentación para animales de granja, distintos de los animales de peletería, y la producción o la fabricación de alimentos para animales de compañía.

— Casillas I.26 y I.27: cumplimentar según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28:

  — especie: elija una de las siguientes opciones: Aves, Ruminantia, Suidae, Mammalia distintos de Ruminantia o Suidae, Pesca, Mollusca, Crustacea, invertebrados distintos de Mollusca y Crustacea.

▼**M15**

PAÍS

Proteína hidrolizada, fosfato dicálcico y fosfato tricálcico para uso como ingredientes para piensos o con fines externos a la cadena alimentaria animal

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

— Tipo de mercancía: especifíquese si se trata de proteína hidrolizada, fosfato dicálcico o fosfato tricálcico.

— Fábrica: indíquese el número de registro del establecimiento de tratamiento o transformación.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([3]) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

([4]) DO L 94 de 1.4.2006, p. 28.

— El color de la tinta de la firma y del sello debe ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable de la partida en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar al envío hasta el puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión Europea.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼B

CAPÍTULO 13

Certificado sanitario

de subproductos de la apicultura destinados exclusivamente a usarse en apicultura, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Tel		I.2. Número de referencia del certificado	I.2.a.
		I.3. Autoridad central competente	
		I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Tel.		I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Tel.	
I.7. País de origen / Código ISO	I.8. Región de origen / Código	I.9. País de destino / Código ISO	I.10. Región de destino / Código
I.11. Lugar de origen Nombre Dirección — Número de autorización Nombre Dirección — Número de autorización Nombre Dirección — Número de autorización		I.12. Lugar de destino Nombre Dirección — Depósito aduanero ☐ Número de autorización Código postal	
I.13. Lugar de carga		I.14. Fecha de salida	
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencia documental		I.16. PIF de entrada en la UE	
		I.17.	
I.18. Descripción de la mercancía		I.19. Código de la mercancía (código SA)	
		I.20. Cantidad	
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐		I.22. Número de bultos	
I.23. Nº del precinto/recipiente		I.24. Tipo de embalaje	
I.25. Mercancías certificadas para: Uso técnico ☐			
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país — Código ISO		I.27. Para importación o admisión en la UE ☐	
I.28. Identificación de las mercancías Especie (nombre científico) — Naturaleza de la mercancía — Número de autorización de los establecimientos Fábrica — Peso neto			

▼B

PAÍS **Productos de la apicultura destinados exclusivamente a utilizarse en la apicultura**

Parte II: Certificación

II. **Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) nº 1069/2009 ([1a]) del Parlamento Europeo y del Consejo y, en particular, su artículo 10, y el Reglamento (UE) nº 142/2011 de la Comisión ([1b]) y, en particular, su anexo XIV, capítulo II, y certifica que los subproductos de la apicultura descritos anteriormente:

II.1. proceden de una zona en la que deben notificarse oficialmente las enfermedades indicadas a continuación y que no está sujeta a prohibiciones asociadas con la presencia de dichas enfermedades:

a) Aloque americana (*Paenibacillus larvae larvae);*

b) acariosis [Acarapis woodi (*Rennie)];*

c) pequeño escarabajo de la colmena (*Aethina tumida), y*

d) ácaro Tropilaelaps (*Tropilaelaps spp);*

II.2. han sido:

([2]) bien [sometidos a una temperatura de -12 °C o inferior durante un mínimo de veinticuatro horas.]

([2]) o [en el caso de cera, refinada o transformada de conformidad con el método de transformación 1-2-3-4-5-7(2) descrito en el anexo IV, capítulo III, del Reglamento (UE) nº 142/2011 de la Comisión.]

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable del envío en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a mercancía importada.

— Casilla I.11 y I.12: Número de autorización: el número de registro del establecimiento o planta, asignado por la autoridad competente.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito. Los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: indíquese la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (avión) o el nombre (buque). Deberá aportarse información aparte en caso de descarga y recarga.

— Casilla I.19: indíquese el código SA apropiado: 05.11.99 y especifíquese la mercancía según lo indicado en la casilla I.28.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indíquense su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: Uso técnico: cualquier otro distinto del consumo animal.

— Casillas I.26 y I.27: cumpliméntense según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28: Tipo de mercancía: significa miel, cera de abeja, jalea real, propóleo o polen utilizados en la apicultura;

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

— El color de la tinta del sello y de la firma deberá ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable del envío en la UE: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar a la partida hasta el puesto de inspección fronterizo.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼M4

CAPÍTULO 14, LETRA A

Certificado sanitario

de derivados de grasas no destinados al consumo humano, para usos externos a la cadena alimentaria animal, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor
Nombre
Dirección

Tel.

I.2. Nº de referencia del certificado | I.2.a.

I.3. Autoridad central competente

I.4. Autoridad local competente

I.5. Destinatario
Nombre
Dirección

Código postal
Tel.

I.6. Persona responsable de la partida en la UE
Nombre
Dirección

Código postal
Tel.

I.7. País de origen	Código ISO	I.8. Región de origen	Código	I.9. País de destino	Código ISO	I.10. Región de destino	Código ISO

I.11. Lugar de origen

Nombre — Número de autorización
Dirección

Nombre — Número de autorización
Dirección

Nombre — Número de autorización
Dirección

I.12. Lugar de destino

Nombre — Depósito aduanero ☐
Dirección — Número de autorización

Código postal

I.13. Lugar de carga

I.14. Fecha de salida

I.15. Medios de transporte

Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐
Vehículo de carretera ☐ Otros ☐
Identificación:
Referencia documental

I.16. PIF de entrada en la UE

I.17.

I.18. Descripción de la mercancía

I.19. Código de la mercancía (código SA)

I.20. Cantidad

I.21. Temperatura de los productos

Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐

I.22. Número de bultos

I.23. Número del precinto/recipiente

I.24. Tipo de embalaje

I.25. Mercancías certificadas para:

Uso técnico ☐

I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐

Tercer país — Código ISO

I.27. Para importación o admisión en la UE ☐

I.28. Identificación de las mercancías

Especie (nombre científico)	Número de autorización de los establecimientos Fábrica	Número de bultos	Peso neto	Número de lote

▼M4

PAÍS

Derivados de grasas no destinados al consumo humano, para usos externos a la cadena alimentaria animal

Parte II: Certificación

II.	**Información sanitaria**	II.a. Nº de referencia del certificado	II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) nº 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo [1a], y, en particular, su artículo 10, y el Reglamento (UE) nº 142/2011 de la Comisión [1b], y, en particular, su anexo II, capítulo XIV, y certifica que los derivados de grasas descritos anteriormente:

II.1. consisten en derivados de grasas que cumplen los requisitos sanitarios indicados más abajo;

II.2. consisten en derivados de grasas destinados a usos externos a la cadena alimentaria animal, distintos de usos en cosméticos, fármacos y productos sanitarios;

II.3. han sido elaborados y almacenados en una fábrica aprobada, validada y supervisada por la autoridad competente de acuerdo con el artículo 24 del Reglamento (CE) nº 1069/2009, para eliminar los agentes patógenos;

II.4. han sido elaborados a partir de grasas extraídas procedentes exclusivamente de los siguientes materiales:

II.4.1. en el caso de derivados de grasas destinados a usos fuera de la cadena alimentaria animal, distintos de usos en abonos o enmiendas del suelo de origen orgánico, cosméticos, fármacos y productos sanitarios, los materiales de la categoría 1 siguientes:

(2) *bien* [— los materiales siguientes:

i) el material especificado de riesgo,

ii) los cuerpos enteros o partes de animales muertos que contengan material especificado de riesgo en el momento de la eliminación;]

(2) *o* [— los subproductos animales derivados de animales que se hayan sometido a un tratamiento ilegal, tal como se define en el artículo 1, apartado 2, letra d), de la Directiva 96/22/CE o en el artículo 2, letra b), de la Directiva 96/23/CE;]

(2) *o* [— los subproductos animales que contengan residuos de otras sustancias y contaminantes medioambientales enumerados en el grupo B, punto 3, del anexo I de la Directiva 96/23/CE, si el nivel de dichos residuos es superior a los niveles permitidos fijados en la legislación de la Unión o, en su defecto, en la legislación del Estado miembro de importación;]

II.4.2. en el caso de derivados de grasas destinados a usos en abonos o enmiendas del suelo de origen orgánico u otros usos externos a la cadena alimentaria animal, distintos de usos en cosméticos, fármacos y productos sanitarios, los materiales de la categoría 2 siguientes:

(2) *bien* [— los subproductos animales que contengan residuos de sustancias autorizadas o de contaminantes que sobrepasen los niveles autorizados mencionados en el artículo 15, apartado 3, de la Directiva 96/23/CE;]

(2) *o* [— los productos de origen animal que hayan sido declarados no aptos para el consumo humano debido a la presencia en ellos de cuerpos extraños;]

(2) *o* [— los animales, y partes de los mismos distintas de las indicadas en los artículos 8 a 10 del Reglamento (CE) nº 1069/2009, que murieron sin que hayan sido sacrificados o matados para el consumo humano, con inclusión de los animales matados para el control de enfermedades;]

II.4.3. los materiales de la categoría 3 siguientes:

(2) *bien* [— las canales y partes de animales sacrificados, o los cuerpos o partes de animales matados, en el caso de animales de caza, que sean aptos para el consumo humano con arreglo a la legislación de la Unión pero no se destinen a ese fin por motivos comerciales;]

(2) *o* [— las canales y las siguientes partes de animales sacrificados en un matadero y considerados aptos para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* o los cuerpos y las siguientes partes de animales de caza matados para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión:

i) las canales o los cuerpos y partes de animales declarados no aptos para el consumo humano de acuerdo con la legislación de la Unión pero que no muestren ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales,

ii) las cabezas de aves de corral,

iii) las pieles, incluidos los recortes y la piel dividida, los cuernos y los pies, incluidas las falanges y los huesos carpianos y metacarpianos, tarsianos y metatarsianos,

iv) las cerdas,

v) las plumas;]

(2) *o* [— sangre de animales que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible por la sangre a personas o animales, obtenida de animales no rumiantes que hayan sido sacrificados en un matadero después de haber sido considerados aptos para el sacrificio para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* de conformidad con la legislación de la Unión;]

(2) *o* [— los subproductos animales generados en la elaboración de productos destinados al consumo humano, incluidos el hueso desgrasado, los chicharrones y los lodos de centrifugado o de separación resultantes de la elaboración de productos lácteos;]

▼M4

PAÍS | **Derivados de grasas no destinados al consumo humano, para usos externos a la cadena alimentaria animal**

II.	**Información sanitaria**	II.a. Nº de referencia del certificado	II.b.

(2) *o* [— los productos de origen animal o los productos alimenticios que contengan productos de origen animal que ya no estén destinados al consumo humano por motivos comerciales, problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

(2) *o* [— los alimentos para animales de compañía y los piensos de origen animal, o los piensos que contengan subproductos animales o productos derivados que ya no estén destinados a la alimentación animal por motivos comerciales o problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

(2) *o* [— la sangre, la placenta, la lana, las plumas, el pelo, los cuernos, los recortes de cascos, uñas o pezuñas y la leche cruda de animales vivos que no presenten signos de enfermedad transmisible a través de esos productos a las personas o los animales;]

(2) *o* [— los animales acuáticos y partes de los mismos, salvo los mamíferos marinos, que no muestren ningún signo de enfermedades transmisibles a las personas o los animales;]

(2) *o* [— los subproductos de animales acuáticos procedentes de plantas o establecimientos que fabriquen productos para el consumo humano;]

(2) *o* [— el siguiente material de animales que no presenten ningún signo de una enfermedad transmisible a los seres humanos o los animales a través de dicho material:

i) las conchas de moluscos despojadas del tejido blando o la carne,

ii) los siguientes productos de animales terrestres:

— los subproductos de la incubación,

— los huevos,

— los pollitos de un día sacrificados por razones comerciales;]

iii) los pollitos de un día sacrificados por razones comerciales;]

II.5. en el caso de derivados de grasas elaborados a partir de subproductos animales enumerados en los apartados II.4.1 y II.4.2:

a) se han obtenido por los métodos siguientes:

(2) *bien* [transesterificación o hidrólisis a una temperatura mínima de 200 °C, a la presión apropiada, durante veinte minutos (glicerol, ácidos grasos y ésteres);]

(2) *o* [saponificación con NaOH 12M (glicerol y jabón):

(2) *bien* [mediante un proceso discontinuo a 95 °C durante tres horas;]

(2) *o* [mediante un proceso continuo a 140 °C, a 2 bares (2 000 hPa) durante ocho minutos;]]

(2) *o* [hidrogenización a 160 °C a 12 bares (12 000 hPa) de presión durante veinte minutos;]

b) se han envasado en envases nuevos o limpios, tomando todas las precauciones necesarias para evitar su contaminación, y etiquetados con la indicación "NO APTO PARA EL CONSUMO HUMANO O ANIMAL";

II.6. en el caso de derivados de grasas elaborados a partir de subproductos animales enumerados en el apartado II.4.3, han sido producidos con arreglo a uno de los métodos de transformación [1]-[2]-[3]-[4]-[5]-[6]-[7] (2) establecidos en el capítulo III del anexo IV del Reglamento (UE) nº 142/2011 de la Comisión.

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable del envío en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a mercancía importada.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito. Los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: indíquese la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (avión) o el nombre (buque). En caso de descarga y recarga, el expedidor deberá comunicarlo al PIF de entrada en la UE.

— Casilla I.19: utilícese el código correspondiente del sistema armonizado (SA) de las partidas siguientes: 15.16 o 15.08.

▼M4

PAÍS

Derivados de grasas no destinados al consumo humano, para usos externos a la cadena alimentaria animal

II. **Información sanitaria**	II.a. Nº de referencia del certificado	II.b.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indíquense su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: Uso técnico: cualquier otro distinto del consumo animal.

— Casillas I.26 y I.27: cumpliméntense según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28:

Especie: elija una de las siguientes opciones: *Ruminantia*, otros

Fábrica: indíquese el número de registro del establecimiento de tratamiento o transformación.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

— El color de la tinta del sello y de la firma deberá ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable del envío en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar a la partida hasta el puesto de inspección fronterizo.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼B

CAPÍTULO 14, LETRA B

Certificado sanitario

de derivados de grasas no destinados al consumo humano, para uso como ingredientes para piensos o para usos externos a la cadena alimentaria animal, que se enviarán a la Unión Europea o transitará por ella ([2])

PAÍS **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Tel.		I.2. Número de referencia del certificado	I.2.a.
		I.3. Autoridad central competente	
		I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Tel.		I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Tel.	
I.7. País de origen — Código ISO	I.8. Región de origen — Código	I.9. País de destino — Código ISO	I.10. Región de destino — Código
I.11. Lugar de origen Nombre — Número de autorización Dirección Nombre — Número de autorización Dirección Nombre — Número de autorización Dirección		I.12. Lugar de destino Nombre — Depósito aduanero ☐ Dirección — Número de autorización Código postal	
I.13. Lugar de carga		I.14. Fecha de salida	
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencia documental		I.16. PIF de entrada en la UE	
		I.17.	
I.18. Descripción de la mercancía		I.19. Código de la mercancía (código SA) **15.16.10**	
		I.20. Cantidad	
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐		I.22. Número de bultos	
I.23. Nº del precinto/recipiente		I.24. Tipo de embalaje	
I.25. Mercancías certificadas para: Alimentación animal ☐ Uso técnico ☐			
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país — Código ISO		I.27. Para importación o admisión en la UE ☐	

I.28. Identificación de las mercancías

Especie (nombre científico)	Naturaleza de la mercancía	Número de autorización de los establecimientos Fábrica	Número de bultos	Peso neto	Número de lote

▼B

PAÍS

Derivados de grasas para uso como ingredientes de piensos o para usos externos a la cadena alimentaria animal

Parte II: Certificación

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) nº 1069/2009 ([1a]) del Parlamento Europeo y del Consejo y, en particular, su artículo 10, y el Reglamento (UE) nº 142/2011 de la Comisión ([1b]) y, en particular, su anexo XIV, capítulo II, y certifica que los derivados de grasas descritos anteriormente:

II.1. consisten en derivados de grasas que cumplen los requisitos sanitarios indicados más abajo;

II.2. consisten en derivados de grasas que no se destinan al consumo humano;

II.3. han sido elaborados y almacenados en una fábrica aprobada, validada y supervisada por la autoridad competente de acuerdo con el artículo 24 del Reglamento (CE) nº 1069/2009, para eliminar los agentes patógenos;

II.4. han sido elaborados a partir de grasas extraídas procedentes exclusivamente de los materiales de la categoría 3 siguientes:

([2]) bien [- las canales y partes de animales sacrificados, o los cuerpos o partes de animales matados, en el caso de animales de caza, que sean aptos para el consumo humano con arreglo a la legislación de la Unión pero no se destinen a ese fin por motivos comerciales;]

([2]) y/o [- las canales y las siguientes partes de animales sacrificados en un matadero y considerados aptos para el consumo humano a raíz de una inspección ante mórtem o los cuerpos y las siguientes partes de animales de caza matados para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión:

i) las canales o los cuerpos y partes de animales declarados no aptos para el consumo humano de acuerdo con la legislación de la Unión pero que no muestren ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales;

ii) las cabezas de aves de corral;

iii) las pieles, incluidos los recortes y la piel dividida, los cuernos y los pies, incluidas las falanges y los huesos carpianos y metacarpianos, los tarsianos y metatarsianos, de animales no rumiantes;

iv) las cerdas;

v) las plumas;]

([2]) y/o [- la sangre de animales que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible a través de la sangre a personas o animales obtenida de animales no rumiantes que hayan sido sacrificados en un matadero después de haber sido considerados aptos para el sacrificio para el consumo humano a raíz de una inspección ante mortem de conformidad con la legislación de la Unión;]

([2]) y/o [- los subproductos animales generados en la elaboración de productos destinados al consumo humano, incluidos el hueso desgrasado, los chicharrones y los lodos de centrifugado o de separación resultantes de la elaboración de productos lácteos;]

([2]) y/o [- los productos de origen animal o los productos alimenticios que consistan en productos de origen animal que ya no estén destinados al consumo humano por motivos comerciales, problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

([2]) y/o [- los alimentos para animales de compañía y los piensos de origen animal, o los piensos que contengan subproductos animales o productos derivados que ya no estén destinados a la alimentación animal por motivos comerciales o problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

([2]) y/o [- la sangre, la placenta, la lana, las plumas, el pelo, los cuernos, los recortes de cascos, uñas o pezuñas y la leche cruda de animales vivos que no presenten signos de enfermedad transmisible a través de esos productos a personas o animales;]

([2]) y/o [- los animales acuáticos y partes de los mismos, salvo los mamíferos marinos, que no muestren ningún signo de enfermedades transmisibles a personas o animales;]

([2]) y/o [- los subproductos de animales acuáticos procedentes de plantas o establecimientos que fabriquen productos para el consumo humano;]

([2]) y/o [- el siguiente material de animales que no presenten ningún signo de una enfermedad transmisible a personas o animales a través de dicho material:

(i) las conchas de moluscos despojadas del tejido blando o la carne;

▼B

PAÍS

Derivados de grasas para uso como ingredientes de piensos o para usos externos a la cadena alimentaria animal

II. **Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

(ii) los siguientes productos de animales terrestres:

— los subproductos de la incubación,

— los huevos,

— los subproductos de los huevos, incluidas las cáscaras;

(iii) los pollitos de un día sacrificados por razones comerciales;]

II.5. se han envasado en envases nuevos o etiquetados con la indicación «NO APTO PARA EL CONSUMO HUMANO», tras haber sido limpiados y tomando todas las precauciones necesarias para evitar su contaminación.

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable del envío en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a mercancía importada.

— Casilla I.11 y I.12: Número de autorización: el número de registro del establecimiento o planta, asignado por la autoridad competente.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito. Los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: indíquese la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (avión) o el nombre (buque). Deberá aportarse información aparte en caso de descarga y recarga.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indíquense su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: Uso técnico: cualquier otro distinto del consumo animal.

— Casillas I.26 y I.27: cumpliméntense según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28: Fábrica: indíquese el número de registro del establecimiento de tratamiento o transformación.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([3]) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

([4]) DO L 94 de 1.4.2006, p. 28.

— El color de la tinta del sello y de la firma deberá ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable del envío en la UE: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar a la partida hasta el puesto de inspección fronterizo.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼M4

CAPÍTULO 15

Certificado sanitario

de ovoproductos no destinados al consumo humano, que podrían utilizarse como ingredientes para piensos, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor
Nombre
Dirección

Tel.

I.2. Nº de referencia del certificado I.2.a.

I.3. Autoridad central competente

I.4. Autoridad local competente

I.5. Destinatario
Nombre
Dirección

Código postal
Tel.

I.6. Persona responsable de la partida en la UE
Nombre
Dirección

Código postal
Tel.

I.7. País de origen	Código ISO	I.8. Región de origen	Código	I.9. País de destino	Código ISO	I.10. Región de destino	Código

I.11. Lugar de origen

Nombre Número de autorización
Dirección

Nombre Número de autorización
Dirección

Nombre Número de autorización
Dirección

I.12. Lugar de destino

Nombre Depósito aduanero ☐
Dirección Número de autorización

Código postal

I.13. Lugar de carga

I.14. Fecha de salida

I.15. Medios de transporte

Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐
Vehículo de carretera ☐ Otros ☐
Identificación:
Referencia documental

I.16. PIF de entrada en la UE

I.17.

I.18. Descripción de la mercancía

I.19. Código de la mercancía (código SA)

I.20. Cantidad

I.21. Temperatura de los productos

Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐

I.22. Número de bultos

I.23. Número del precinto/recipiente

I.24. Tipo de embalaje

I.25. Mercancías certificadas para:

Alimentación animal ☐ Uso técnico ☐

I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐
Tercer país Código ISO

I.27. Para importación o admisión en la UE ☐

I.28. Identificación de las mercancías

Número de autorización de los establecimientos Fábrica	Número de bultos	Peso neto	Número de lote

▼M4

PAÍS

Ovoproductos no destinados al consumo humano que podrían utilizarse como ingredientes para piensos

Parte II: Certificación

II. **Información sanitaria**

II.a. Nº de referencia del certificado | II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) nº 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1a]), y, en particular, su artículo 10, y el Reglamento (UE) nº 142/2011 de la Comisión ([1b]), y, en particular, su anexo XIV, capítulo I, y certifica que los ovoproductos descritos anteriormente:

II.1. consisten en ovoproductos que cumplen los requisitos sanitarios indicados más abajo;

II.2. consisten exclusivamente en ovoproductos que no se destinan al consumo humano;

II.3. han sido elaborados y almacenados en una fábrica aprobada, validada y supervisada por la autoridad competente de acuerdo con el artículo 24 del Reglamento (CE) nº 1069/2009, o con el artículo 4, apartado 2 del Reglamento (CE) nº 853/2004 del Parlamento Europeo y del Consejo ([3]), para eliminar los agentes patógenos;

II.4. han sido elaborados exclusivamente con (derivan exclusivamente de) los subproductos animales siguientes:

([2]) *bien* [— los subproductos animales generados en la elaboración de productos destinados al consumo humano;]

([2]) *o* [— los productos de origen animal o los productos alimenticios que consistan en productos de origen animal que ya no estén destinados al consumo humano por motivos comerciales, problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

([2]) *o* [— el siguiente material de animales terrestres que no presenten ningún signo de una enfermedad transmisible a personas o animales a través de dicho material:

— los subproductos de la incubación,

— los huevos,

— los subproductos de los huevos, incluidas las cáscaras;]

II.5. han sido sometidos a un tratamiento:

([2]) *bien* [de conformidad con el método de transformación ..... ([4]) descrito en el capítulo III del anexo IV del Reglamento (UE) nº 142/2011;]

([2]) *o* [de conformidad con un método y parámetros que garanticen que los productos cumplen las normas microbiológicas fijadas en el anexo X, capítulo I, del Reglamento (UE) nº 142/2011;]

([2]) *o* [de conformidad con lo dispuesto en la sección X, capítulos I y II, del anexo III del Reglamento (CE) nº 853/2004;]

II.6. han sido examinados por la autoridad competente, tomando una muestra al azar inmediatamente antes del envío, y la autoridad ha comprobado que cumplían las normas siguientes ([5]):

Salmonella: ausente en 25 g: n = 5, c = 0, m = 0, M = 0;

Enterobacteriaceae: n = 5, c = 2, m = 10, M = 300 en 1 gramo;

II.7. cumplen las normas de la Unión sobre residuos de sustancias que son nocivos o pudieran alterar las características organolépticas del producto, o cuyo uso en la alimentación animal pudiera resultar peligroso o nocivo para la salud de los animales,

II.8. el producto final:

([2]) *bien* [está envasado en envases nuevos o esterilizados;]

([2]) *o* [se ha transportado a granel en contenedores u otros medios de transporte cuidadosamente limpiados y desinfectados antes de su utilización con un desinfectante aprobado por la autoridad competente;]

y está etiquetado con la indicación "NO APTO PARA EL CONSUMO HUMANO";

II.9. el producto final se ha almacenado en un lugar cerrado;

II.10. el producto ha sido objeto de todas las precauciones necesarias para evitar su contaminación con agentes patógenos después del tratamiento.

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable del envío en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a mercancía importada.

▼M4

PAÍS

Ovoproductos no destinados al consumo humano que podrían utilizarse como ingredientes para piensos

II. **Información sanitaria**	II.a. Nº de referencia del certificado	II.b.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito. Los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: indíquese la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (avión) o el nombre (buque). En caso de descarga y recarga, el expedidor deberá comunicarlo al PIF de entrada en la UE.

— Casilla I.19: utilícese el código correspondiente del sistema armonizado (SA) de las partidas siguientes: 04.08, 23.09 o 35.02.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indíquense su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: Uso técnico: cualquier otro distinto del consumo animal.

— Casillas I.26 y I.27: cumpliméntense según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([3]) DO L 139 de 30.4.2004, p. 55.

([4]) Insertar el método 1 a 5 o 7, según proceda.

([5]) Donde:

n = número de muestras del ensayo;

m = valor umbral del número de bacterias; el resultado se considera satisfactorio si el número de bacterias en todas las muestras no es superior a m;

M = valor máximo del número de bacterias; el resultado se considera insatisfactorio si el número de bacterias en una o más muestras es igual o superior a M, y

c = número de muestras cuyo recuento de bacterias puede situarse entre m y M; la muestra sigue considerándose aceptable si el recuento de bacterias de las demás muestras es igual o inferior a m.

— El color de la tinta del sello y de la firma deberá ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable del envío en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar a la partida hasta el puesto de inspección fronterizo.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼B

CAPÍTULO 16

Modelo de declaración

Declaración del importador en la Unión Europea de huesos y productos a base de hueso (salvo la harina de huesos y carne), cuernos y productos a base de cuerno (salvo la harina de cuerno) y pezuñas y productos a base de pezuña (salvo la harina de pezuña) que no se utilizarán para la alimentación animal o como abonos o enmiendas del suelo de origen orgánico

Nota al importador: la presente declaración se expide exclusivamente con fines veterinarios y deberá acompañar al envío hasta el puesto de inspección fronterizo.

El abajo firmante declara que tiene intención de importar en la Unión los productos siguientes (1):

a) huesos y productos a base de hueso (salvo la harina de hueso);

b) cuernos y productos a base de cuerno (salvo la harina de cuerno);

c) pezuñas y productos a base de pezuña (salvo la harina de pezuña);

y que dichos productos no se destinarán en ningún momento a ningún uso en la alimentación humana o animal, abonos ni enmiendas del suelo de origen orgánico, y se transportarán directamente al establecimiento siguiente para ser transformados:

Nombre: ..... Dirección: .....

Asimismo, declara que el subproducto animal no contiene ni se ha obtenido a partir de material especificado de riesgo, según se define en el anexo V del Reglamento (CE) nº 999/2001 del Parlamento Europeo y del Consejo, ni carne separada mecánicamente obtenida de huesos de bovinos, ovinos o caprinos.

Importador:

Nombre: ..... Dirección: .....

Hecho en ..... el .....
(lugar) *(fecha)*

Firma .....

Número de referencia indicado en el Documento Veterinario Común de Entrada (DVCE) previsto en el anexo III del Reglamento (CE) nº 136/2004 de la Comisión:

.....

Sello oficial del puesto de inspección fronterizo de entrada en la UE (2)

Firma: .....
(Firma del veterinario oficial del puesto de inspección fronterizo) (2)

Nombre: .....
(En letras mayúsculas)

(1) Táchese lo que no proceda.

(2) El color de la tinta del sello y de la firma deberá ser diferente del de los caracteres impresos.

▼**M36**

CAPÍTULO 17

Certificado sanitario

de estiércol transformado, productos a base de estiércol transformado, frass *transformado y guano de murciélago transformado, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella* ([2])

PAÍS						**Certificado veterinario para la UE**
Parte I: Descripción de la partida	**I.1.**	**Expedidor/Exportador** Nombre Dirección País	Código ISO del país	**I.2.**	**Referencia del certificado**	**I.2.a. Referencia SGICO**
				I.3.	**Autoridad central competente**	**CÓDIGO QR**
				I.4.	**Autoridad local competente**	
	I.5.	**Destinatario/Importador** Nombre Dirección País	Código ISO del país	**I.6.**	**Operador responsable del envío** Nombre Dirección País	Código ISO del país
	I.7.	**País de origen**	Código ISO del país	**I.9.**	**País de destino**	Código ISO del país
	I.8.	**Región de origen**	Código	**I.10.**	**Región de destino**	Código
	I.11.	**Lugar de expedición** Nombre Dirección País	Número de registro/de autorización Código ISO del país	**I.12.**	**Lugar de destino** Nombre Dirección País	Número de registro/de autorización Código ISO del país
	I.13.	**Lugar de carga**		**I.14.**	**Fecha y hora de salida**	
	I.15.	**Medios de transporte** ☐ Avión ☐ Buque ☐ Ferrocarril ☐ Vehículo de carretera Identificación		**I.16.**	**Puesto de control fronterizo de entrada**	
				I.17.	**Documentos de acompañamiento** Tipo País Referencia del documento comercial	Código Código ISO del país
	I.18.	**Condiciones de transporte**	☐ Ambiente	☐ De refrigeración	☐ De congelación	
	I.19.	**Número del contenedor/Número del precinto** Número del contenedor	Número del precinto			
	I.20.	**Certificados como o a efectos de:** ☐ Abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico				
	I.21.	☐ **Para tránsito** Tercer país	Código ISO del país	**I.22.**	☐ **Para el mercado interior**	
				I.23.	☐ **Para la reentrada**	
	I.24. Número total de bultos		**I.25. Cantidad total**		**I.26. Peso neto/Peso bruto total (kg)**	
	I.27. Descripción de la partida Número de autorización de los establecimientos Especie (nombre científico) Naturaleza de la mercancía Fábrica Número de bultos Peso neto Número de lote					

▼M36

PAÍS		Estiércol transformado, productos a base de estiércol transformado, *frass* transformado y guano de murciélago transformado	
	II. Información sanitaria	**II.a. Referencia del certificado**	**II.b. Referencia SGICO**
Parte II: Certificación	El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1.a]) y el Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión ([1b]), y en particular su anexo XIV, capítulo II, y certifica que los subproductos animales descritos: II.1. proceden de una fábrica de productos con fines distintos a la alimentación de animales de granja, una planta de biogás o una planta de compostaje autorizada por la autoridad competente del tercer país que cumple las condiciones especiales establecidas en el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 y en el Reglamento (UE) n.º 142/2011; II.2. ([2]) se han sometido a: [un tratamiento térmico de al menos 70 °C durante un mínimo de 60 minutos;] o [en el caso del estiércol transformado, los productos a base de estiércol transformado y el guano de murciélago transformado, un tratamiento equivalente validado y autorizado por el Estado miembro de importación de conformidad con las condiciones específicas establecidas en el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 y en el Reglamento (UE) n.º 142/2011 del modo siguiente: . ...]; II.3. están: a) indemnes de *Salmonella* (ausente en 25 g de producto tratado); b) indemnes de *Escherichia coli* o de *Enterobacteriaceae* (sobre la base del recuento aeróbico siguiente: menos de 1 000 ufc por gramo de producto tratado); y se han sometido a un tratamiento de reducción de las bacterias esporuladas y toxígenas; II.4. no son señuelos de caza a base de orina de cérvidos; II.5. están embalados de forma segura: a) en contenedores precintados y aislados, o b) en envases bien cerrados (bolsas de plástico o sacos). **Notas** **Parte I:** — Casilla I.6: Persona responsable del envío en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a mercancía importada. — Casillas I.11 y I.12: Número de autorización: el número de registro del establecimiento o planta, asignado por la autoridad competente. — Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito; los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros. — Casilla I.15: Número de matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), número de vuelo (avión) o nombre (buque); deberá aportarse la información si se descarga y se vuelve a cargar. — Casilla I.19: Si se utilizan contenedores a granel, deberá indicarse su número y el número del precinto (si procede). — Casilla I.20: Uso técnico: cualquier uso distinto de la alimentación animal.		

▼**M36**

— Casillas I.21, I.22 y I.23: Cumpliméntense según se trate de un certificado de tránsito, de importación o de reentrada.
— Casilla I.27: Tipo de mercancía: indíquese si se trata de estiércol transformado, productos a base de estiércol transformado, *frass* transformado o guano de murciélago.

Parte II:

([1.a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

— Nota para la persona responsable del envío en la Unión Europea: El presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y deberá acompañar a la partida hasta el puesto de inspección fronterizo de la Unión Europea.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas):

Fecha:

Cualificación y cargo:

Sello:

Firma:

▼**M15**

CAPÍTULO 18

Certificado sanitario

de cuernos y productos a base de cuerno, salvo la harina de cuerno, y pezuñas y productos a base de pezuña, salvo la harina de pezuña, destinados a la producción de enmiendas del suelo o abonos de origen orgánico, que se enviarán a la Unión Europea o transitarán por ella ([2])

PAÍS: **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Teléfono		I.2. Número de referencia del certificado / I.2.a.
		I.3. Autoridad central competente
		I.4. Autoridad local competente
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Teléfono		I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Teléfono
I.7. País de origen / Código ISO / I.8. Región de origen / Código		I.9. País de destino / Código ISO / I.10. Región de destino / Código
I.11. Lugar de origen Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección Nombre / Número de autorización Dirección		I.12. Lugar de destino Depósito aduanero ☐ Nombre / Número de autorización Dirección Código postal
I.13. Lugar de carga		I.14. Fecha de salida
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencias documentales		I.16. PIF de entrada en la UE
		I.17. Números CITES
I.18. Descripción de la mercancía		I.19. Código de la mercancía (código SA) **05.07**
		I.20. Cantidad
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐		I.22. Número de bultos
I.23. Número del precinto/recipiente		I.24. Tipo de embalaje

▼**M15**

I.25. Mercancías certificadas para: Proceso adicional ☐ Uso técnico ☐	
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país Código ISO	I.27. Para importación o admisión en la UE ☐
I.28. Identificación de las mercancías Número de autorización de los establecimientos Especie (nombre científico) Fábrica Peso neto Número de lote	

▼M15

PAÍS

Cuernos y productos a base de cuerno, y pezuñas y productos a base de pezuña, salvo la harina de pezuña, destinados a la producción de abonos o enmiendas del suelo de origen orgánico

Parte II: Certificación

II.	**Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) n.º 1069/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo ([1a]) y el Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión ([1b]), y en particular el capítulo II de su anexo XIV, y certifica que los cuernos y productos a base de cuerno, salvo la harina de cuerno, y las pezuñas y productos a base de pezuña, salvo la harina de pezuña ([2]), descritos

II.1. proceden de animales

([2]) *bien* [sacrificados en un matadero tras haber sido sometidos a una inspección *ante mortem* y, a raíz de dicha inspección, declarados aptos para el sacrificio con vistas al consumo humano;]

([2]) *o* [que no presentaban signos clínicos de ninguna enfermedad transmisible a personas o animales a través de esos productos;]

II.2. los cuernos, productos a base de cuerno, pezuñas y productos a base de pezuña se han sometido a un tratamiento térmico durante una hora a una temperatura central mínima de 80 °C;

II.3. los cuernos se han retirado sin abrir la cavidad craneal;

II.4. en todas las fases de transformación, almacenamiento y transporte se han adoptado todas las precauciones necesarias para evitar contaminaciones cruzadas;

II.5. los cuernos y productos a base de cuerno, salvo la harina de cuerno, y las pezuñas y productos a base de pezuña, salvo la harina de pezuñas, se han envasado:

([2]) *bien* [en envases o contenedores nuevos;]

([2]) *o* [en contenedores a granel desinfectados antes de proceder a la carga con un producto autorizado por las autoridades competentes;]

y los envases o contenedores están marcados con el tipo de subproducto animal ([3]) y llevan etiquetas con la indicación «NO DESTINADO AL CONSUMO HUMANO O ANIMAL» y el nombre y la dirección del establecimiento de destino en la UE.

([2]) [II.6. los cuernos y productos a base de cuerno, salvo la harina de cuerno, y las pezuñas y productos a base de pezuña, salvo la harina de pezuñas, descritos:

([2]) *bien* [proceden de rumiantes distintos de los bovinos, ovinos o caprinos.]]

([2]) *o* [proceden de bovinos, ovinos o caprinos y no contienen ni se han obtenido de:

([2]) *bien* [materiales de bovino, ovino y caprino que no se hayan obtenido de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE;]

([2]) *o* [a] material especificado de riesgo según se define en el punto 1 del anexo V del Reglamento (CE) n.º 999/2001/UE del Parlamento Europeo y del Consejo ([4]);

b) carne separada mecánicamente obtenida de huesos de bovino, ovino o caprino, excepto de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE de la Comisión ([5]), y donde no ha habido ningún caso autóctono de EEB;

c) subproductos animales o productos derivados obtenidos de bovinos, ovinos o caprinos a los que se ha dado muerte, previo aturdimiento, por laceración del tejido nervioso central mediante la introducción de un instrumento en forma de vara alargada en la cavidad craneal, o mediante la inyección de gas en la cavidad craneal, salvo en el caso de animales nacidos, criados de forma continuada y sacrificados en un país o una región con un riesgo insignificante de EEB según la clasificación de la Decisión 2007/453/CE.]]]

▼M15

PAÍS

Cuernos y productos a base de cuerno, y pezuñas y productos a base de pezuña, salvo la harina de pezuña, destinados a la producción de abonos o enmiendas del suelo de origen orgánico

II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

Notas

Parte I:

— Casilla I.6: Persona responsable de la partida en la Unión Europea: esta casilla debe cumplimentarse únicamente si se trata de un certificado de mercancía en tránsito por la Unión Europea; puede cumplimentarse si el certificado se refiere a una mercancía que vaya a ser importada en la Unión Europea.

— Casillas I.11 y I.12: Número de autorización: el número de registro del establecimiento o planta, asignado por la autoridad competente.

— Casilla I.12: Lugar de destino: esta casilla debe rellenarse únicamente si se trata del certificado de una mercancía en tránsito. Los productos en tránsito solo pueden almacenarse en zonas francas, depósitos francos y depósitos aduaneros.

— Casilla I.15: número de matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), número de vuelo (avión) o nombre (buque); deberá aportarse la información si se descarga y vuelve a cargar en la Unión Europea.

— Casilla I.23: si se utilizan contenedores a granel, indicar su número y el número del precinto (si procede).

— Casilla I.25: uso técnico: cualquier otro distinto de la alimentación animal.

— Casillas I.26 y I.27: cumplimentar según se trate de un certificado de tránsito o de importación.

— Casilla I.28: Tipo de mercancía.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) Táchese lo que no proceda.

([3]) Tipo de producto: cuernos, productos a base de cuerno, pezuñas o productos a base de pezuña.

([4]) DO L 147 de 31.5.2001, p. 1.

([5]) DO L 172 de 30.6.2007, p. 84.

— El color de la tinta de la firma y del sello debe ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable de la partida en la Unión Europea: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar al envío hasta el puesto de inspección fronterizo de entrada en la Unión Europea.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼B

CAPÍTULO 19

Certificado sanitario

de gelatina no destinada al consumo humano para ser utilizada en la industria fotográfica, y destinada a la expedición a la Unión Europea

PAÍS **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Tel.		I.2. Número de referencia del certificado	I.2.a.
		I.3. Autoridad central competente	
		I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Tel.		I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Tel.	
I.7. País de origen Código ISO	I.8. Región de origen Código	I.9. País de destino Código ISO	I.10. Región de destino Código
I.11. Lugar de origen Nombre Número de autorización Dirección Nombre Número de autorización Dirección Nombre Número de autorización Dirección		I.12. Lugar de destino Nombre Depósito aduanero ☐ Dirección Número de autorización Código postal	
I.13. Lugar de carga		I.14. Fecha de salida	
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencia documental		I.16. PIF de entrada en la UE I.17. Números CITES	
I.18. Descripción de la mercancía		I.19. Código de la mercancía (código SA) **35.03**	
		I.20. Cantidad	
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐		I.22. Número de bultos	
I.23. Nº del precinto/recipiente		I.24. Tipo de embalaje	
I.25. Mercancías certificadas para: Uso técnico ☐			
I.26.		I.27. Para importación o admisión en la UE ☐	

I.28. Identificación de las mercancías

Especie (nombre científico)	Número de autorización de los establecimientos Fábrica	Peso neto	Número de lote

▼B

PAÍS

Gelatina no destinada al consumo humano para ser utilizada en la industria fotográfica

Parte II: Certificación

II. **Información sanitaria**

II.a. Número de referencia del certificado

II.b.

El veterinario oficial abajo firmante declara haber leído y comprendido el Reglamento (CE) nº 1069/2009 ([1a]) del Parlamento Europeo y del Consejo y, en particular, sus artículos 8 y 10, y el Reglamento (UE) nº 142/2011 de la Comisión ([1b]) y, en particular, su anexo XIV, capítulo II, y certifica que la gelatina fotográfica descrita anteriormente:

II.1. consiste exclusivamente en gelatina fotográfica para usos fotográficos y no está destinada a otros fines;

II.2. se ha preparado y almacenado en una fábrica registrada y supervisada por la autoridad competente con arreglo al artículo 23 del Reglamento (CE) nº 1069/2009, que no produce gelatina para la alimentación humana o animal u otros usos destinada a la expedición a la Unión Europea;

II.3. se ha preparado con subproductos animales de la categoría 3 y/o columna vertebral de bovinos clasificada como material de la categoría 1;

II.4. se ha envasado y embalado en contenedores nuevos, almacenado y transportado en contenedores estancos precintados y rotulados en vehículos que satisfagan las condiciones de higiene adecuadas;

II.5. se ha producido mediante un procedimiento que garantiza que la materia prima:

([3]) bien se ha tratado por esterilización a presión, con arreglo a lo dispuesto en el artículo 3, apartado 19 del Reglamento (CE) nº 1069/2009 ([2]);

([3]) o ha sido sometida a:

i) un tratamiento con ácidos durante al menos dos días, un lavado con agua y un tratamiento con una solución alcalina durante al menos 20 días; el pH debe ajustarse y el material debe purificarse mediante filtración y esterilizarse a 138-140 °C durante cuatro segundos; o

ii) un tratamiento con bases durante al menos dos días, un lavado con agua y un tratamiento con una solución ácida durante al menos 10-12 horas; el pH debe ajustarse y el material debe purificarse mediante filtración y esterilizarse a 138-140 °C durante cuatro segundos;

II.6. se ha envasado y embalado en envases y embalajes en los que figura la advertencia «GELATINA FOTOGRÁFICA DESTINADA EXCLUSIVAMENTE A LA INDUSTRIA FOTOGRÁFICA».

Notas

Parte I:

— Casilla I.5: el destino previsto de la gelatina fotográfica solo puede ser la República Checa, los Países Bajos o el Reino Unido.

— Casilla I.9: País de destino: solo aplicable para la República Checa, el Reino Unido o los Países Bajos.

— Casilla I.11 y I.12: Número de autorización: el número de registro del establecimiento o planta, asignado por la autoridad competente.

— Casilla I.15: indíquese la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y camiones), el número de vuelo (avión) o el nombre (buque). Deberá aportarse información aparte en caso de descarga y recarga.

— Casilla I.23: Número del precinto y del contenedor, solo cuando proceda:

— Casilla I.25: Uso técnico: cualquier otro distinto del consumo animal.

Parte II:

([1a]) DO L 300 de 14.11.2009, p. 1.

([1b]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([2]) La esterilización por presión (método 1) se explica en el capítulo III del anexo IV del Reglamento (UE) nº 142/2011 de la Comisión de la siguiente forma:

«Reducción

1. Si la dimensión granulométrica de las partículas de los subproductos animales que deben transformarse es superior a 50 mm, deberá reducirse utilizando el equipo adecuado, calibrándolo de tal manera que la dimensión de las partículas después de la reducción no supere los 50 mm. Deberá controlarse diariamente la eficacia del equipo y llevarse un registro de sus condiciones. Si en los controles se detectase la existencia de partículas mayores de 50 mm, deberá detenerse el proceso y deberán realizarse las reparaciones necesarias antes de reanudarlo.

▼B

PAÍS

Gelatina no destinada al consumo humano para ser utilizada en la industria fotográfica

II. **Información sanitaria**	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

Tiempo, temperatura y presión

2. Los subproductos animales con un tamaño de partículas no superior a 50 mm deberán calentarse a una temperatura interna superior a 133 °C a una presión (absoluta) de al menos 3 bares producida mediante evaluación de todo el aire en la cámara de esterilización ("vapor saturado") durante un período mínimo de 20 minutos; el método térmico puede aplicarse como proceso único o como una fase de esterilización anterior o posterior al proceso.

3. La transformación puede llevarse a cabo mediante un sistema discontinuo o continuo.»

([3]) Táchese lo que no proceda.

— El color de la tinta del sello y de la firma deberá ser diferente del de los caracteres impresos.

— Nota para la persona responsable de la carga en la UE: el presente certificado se expide únicamente a efectos veterinarios y debe acompañar a la partida hasta la fábrica de destino desde el puesto de inspección fronterizo.

Veterinario o inspector oficial

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Cualificación y cargo:

Fecha: Firma:

Sello:

▼**M15**

CAPÍTULO 20

Modelo de declaración

a efectos de la importación desde terceros países y el tránsito por la Unión Europea ([2]) *de productos intermedios para uso en la fabricación de medicamentos, medicamentos veterinarios, productos sanitarios médicos o veterinarios, productos sanitarios implantables activos, productos sanitarios para el diagnóstico in vitro, médico o veterinario, reactivos de laboratorio y productos cosméticos*

PAÍS: **Certificado veterinario para la UE**

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Teléfono					I.2. Número de referencia del certificado		I.2.a.	
					I.3. Autoridad central competente			
					I.4. Autoridad local competente			
I.5. Destinatario Nombre Dirección Código postal Teléfono					I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Teléfono			
I.7. País de origen	Código ISO	I.8. Región de origen	Código		I.9. País de destino	Código ISO	I.10. Región de destino	Código
I.11. Lugar de origen Nombre Dirección Nombre Dirección Nombre Dirección		Número de autorización Número de autorización Número de autorización			I.12. Lugar de destino Depósito aduanero ☐ Nombre Dirección Código postal		Número de autorización	
I.13. Lugar de carga					I.14. Fecha de salida			
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación Referencias documentales					I.16. PIF de entrada en la UE I.17.			
I.18. Descripción de la mercancía							I.19. Código de la mercancía (código SA)	
							I.20. Cantidad	
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐ De refrigeración ☐ De congelación ☐							I.22. Número de bultos	
I.23. Número del precinto/recipiente							I.24. Tipo de embalaje	

▼**M15**

I.25. Mercancías certificadas para: Uso técnico ☐	
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país ☐ Tercer país Código ISO	I.27. Para importación o admisión en la UE ☐
I.28. Identificación de las mercancías Número de autorización de los establecimientos Especie (nombre científico) Fábrica Peso neto Número de lote	

▼**M15**

PAÍS

Productos intermedios destinados a la fabricación de medicamentos, medicamentos veterinarios, productos sanitarios médicos o veterinarios, productos sanitarios implantables activos, productos sanitarios para el diagnóstico in vitro, médico o veterinario, reactivos de laboratorio o productos cosméticos

Parte II: Certificación

II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

DECLARACIÓN

El abajo firmante declara que tiene la intención de importar en la Unión Europea o hacer transitar por ella el producto intermedio descrito, que satisface la definición indicada en el anexo I, punto 35, del Reglamento (UE) n.º 142/2011 de la Comisión ([1a]), y en particular que:

1) está destinado a la fabricación de:

([2]) *bien* [- medicamentos,]

([2]) *y/o* [- medicamentos veterinarios,]

([2]) *y/o* [- productos sanitarios médicos o veterinarios,]

([2]) *y/o* [- productos sanitarios implantables activos,]

([2]) *y/o* [- productos sanitarios para el diagnóstico *in vitro*, médico o veterinario,]

([2]) *y/o* [- reactivos de laboratorio,]

([2]) *y/o* [- productos cosméticos;]

2) sus fases de diseño, transformación y fabricación se han desarrollado lo suficiente como para considerar el material apto directamente o como ingrediente de un producto destinado a tal fin, excepto por el hecho de que requiera alguna manipulación o transformación posterior, como la mezcla, el recubrimiento, el montaje, el embalaje o el etiquetado, que lo haga adecuado para su introducción en el mercado o puesta en servicio como medicamento, medicamento veterinario, producto sanitario médico o veterinario, producto sanitario implantable activo, producto sanitario para el diagnóstico *in vitro,* médico o veterinario, o producto cosmético de conformidad con la legislación de la Unión Europea ([1b]) aplicable a dichos productos, o como reactivo de laboratorio;

3) se ha obtenido de:

([2]) *bien* [- material que puede proceder de animales sometidos a un tratamiento ilegal, tal como se define en el artículo 1, apartado 2, letra d), de la Directiva 96/22/CE del Consejo ([2a]) o en el artículo 2, letra b) de la Directiva 96/23/CE del Consejo (2b);]

([2]) *y/o* [- las canales y partes de animales sacrificados, o los cuerpos o partes de animales cazados, que sean aptos para el consumo humano con arreglo a la legislación de la Unión pero no se destinen a ese fin por motivos comerciales;]

([2]) *y/o* [- las canales y las siguientes partes de animales sacrificados en un matadero y considerados aptos para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* o los cuerpos y las siguientes partes de animales cazados para el consumo humano de conformidad con la legislación de la Unión:

i) las canales o los cuerpos y partes de animales declarados no aptos para el consumo humano de acuerdo con la legislación de la Unión pero que no mostraban ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales;

ii) las cabezas de aves de corral;

iii) los cueros y pieles, incluidos los recortes y la piel dividida, los cuernos y pies, incluidas las falanges y los huesos carpianos y metacarpianos, los tarsianos y metatarsianos, de animales no rumiantes;

iv) las cerdas;

v) las plumas;]

▼M15

PAÍS

Productos intermedios destinados a la fabricación de medicamentos, medicamentos veterinarios, productos sanitarios médicos o veterinarios, productos sanitarios implantables activos, productos sanitarios para el diagnóstico in vitro, médico o veterinario, reactivos de laboratorio o productos cosméticos

II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

(2) *y/o* [- la sangre de animales que no presentaban ningún signo de enfermedad transmisible por la sangre a las personas o los animales, obtenida de animales no rumiantes que han sido sacrificados en un matadero después de haber sido considerados aptos para el sacrificio para el consumo humano a raíz de una inspección *ante mortem* de conformidad con la legislación de la Unión;]

(2) *y/o* [- los subproductos animales generados en la elaboración de productos destinados al consumo humano, incluidos el hueso desgrasado, los chicharrones y los lodos de centrifugado o de separación resultantes de la elaboración de productos lácteos;]

(2) *y/o* [- los productos de origen animal o los productos alimenticios que contengan productos de origen animal que ya no estén destinados al consumo humano por motivos comerciales, problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

(2) *y/o* [- los alimentos para animales de compañía y los piensos de origen animal, o los piensos que contengan subproductos animales o productos derivados que ya no estén destinados a la alimentación animal por motivos comerciales o problemas de fabricación, defectos de envasado u otros defectos que no conlleven ningún riesgo para la salud pública o la salud animal;]

(2) *y/o* [- la sangre, la placenta, la lana, las plumas, el pelo, los cuernos, los recortes de cascos, uñas o pezuñas y la leche cruda de animales vivos que no presenten signos de enfermedad transmisible a través de esos productos a las personas o los animales;]

(2) *y/o* [- los animales acuáticos y partes de los mismos, salvo los mamíferos marinos, que no muestren ningún signo de enfermedades transmisibles a las personas o los animales;]

(2) *y/o* [- los subproductos de animales acuáticos procedentes de plantas o establecimientos que fabriquen productos para el consumo humano;]

(2) *y/o* [- el siguiente material de animales que no presenten ningún signo de una enfermedad transmisible a las personas o los animales a través de dicho material:

i) las conchas de moluscos despojadas del tejido blando o la carne;

ii) los siguientes productos de animales terrestres:

— los subproductos de la incubación,

— los huevos,

— los subproductos de los huevos, incluidas las cáscaras;

iii) los pollitos de un día sacrificados por razones comerciales;]

(2) *y/o* [- los subproductos animales de invertebrados acuáticos o terrestres, salvo los de especies patógenas para personas o animales;]

(2) *y/o* [- los animales, y sus partes, de los órdenes zoológicos de los roedores y los lagomorfos salvo el material de la categoría 1 al que se refiere el artículo 8, letra a), incisos iii), iv) y v), y el material de la categoría 2 al que se refiere el artículo 9, letras a) a g), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009;]

(2) *y/o* [- los productos derivados o a partir de:

— los animales acuáticos y partes de los mismos, salvo los mamíferos marinos, que no muestren ningún signo de enfermedad transmisible a personas o animales;]]

— los invertebrados acuáticos o terrestres, salvo los de especies patógenas para personas o animales,

— los animales, y sus partes, de los órdenes zoológicos de los roedores y los lagomorfos salvo el material de la categoría 1 al que se refiere el artículo 8, letra a), incisos iii), iv) y v), y el material de la categoría 2 al que se refiere el artículo 9, letras a) a g), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009;]

▼M15

PAÍS

Productos intermedios destinados a la fabricación de medicamentos, medicamentos veterinarios, productos sanitarios médicos o veterinarios, productos sanitarios implantables activos, productos sanitarios para el diagnóstico in vitro, médico o veterinario, reactivos de laboratorio o productos cosméticos

II. Información sanitaria	II.a. Número de referencia del certificado	II.b.

(2) *y/o* [- los animales, y partes de los mismos, distintos de los indicados en los artículos 8 a 10 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009,

i) que murieron sin haber sido matados o sacrificados para el consumo humano, con inclusión de los animales a los que se dio muerte a efectos de la lucha contra alguna enfermedad;

ii) los fetos;

iii) los oocitos, los embriones y el esperma no destinados a la reproducción, y

iv) las aves de corral muertas en el huevo;]

(2) *y/o* [- los subproductos animales distintos del material de la categoría 1 o la categoría 3;]

4) su embalaje exterior se ha etiquetado con la indicación «SOLO PARA MEDICAMENTOS / MEDICAMENTOS VETERINARIOS / PRODUCTOS SANITARIOS MÉDICOS O VETERINARIOS / PRODUCTOS SANITARIOS IMPLANTABLES ACTIVOS / PRODUCTOS SANITARIOS PARA EL DIAGNÓSTICO *IN VITRO*, MÉDICO O VETERINARIO / REACTIVOS DE LABORATORIO / PRODUCTOS COSMÉTICOS» y no está previsto desviarlos en ninguna fase en la Unión Europea para cualquier otro uso;

5) la partida se transportará directamente al lugar de destino en la Unión Europea conforme a lo indicado en el apartado I.12. de la presente declaración, que es:

(2) *bien* [un establecimiento o planta de producción de medicamentos, medicamentos veterinarios, productos sanitarios médicos o veterinarios, productos sanitarios implantables activos, productos sanitarios para el diagnóstico *in vitro*, médico o veterinario, reactivos de laboratorio o productos cosméticos, registrados de conformidad con el artículo 23 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009,]

(2) *o* [un establecimiento o planta autorizados de conformidad con el artículo 24, apartado 1, letra i), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009, desde el que solo podrá enviarse a un establecimiento o planta contemplado en el párrafo anterior.]

Notas

— Casilla I.19: utilizar el código apropiado del Sistema Armonizado (SA), de conformidad con la Decisión 2007/275/CE de la Comisión, de 17 de abril de 2007, relativa a las listas de animales y productos que han de someterse a controles en los puestos de inspección fronterizos con arreglo a las Directivas del Consejo 91/496/CEE y 97/78/CE (DO L 116 de 4.5.2007, p. 9).

— Casilla I.25: uso técnico: cualquier otro distinto de la alimentación animal.

([1a]) DO L 54 de 26.2.2011, p. 1.

([1b]) Directiva 2001/82/CE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 6 de noviembre de 2001, por la que se establece un código comunitario sobre medicamentos veterinarios (DO L 311 de 28.11.2001, p. 1), Directiva 2001/83/CE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 6 de noviembre de 2001, por la que se establece un código comunitario sobre medicamentos para uso humano (DO L 311 de 28.11.2001, p. 67), Directiva 93/42/CEE del Consejo, de 14 de junio de 1993, relativa a los productos sanitarios (DO L 169 de 12.7.1993, p. 1), Directiva 98/79/CE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de octubre de 1998, sobre productos sanitarios para diagnóstico *in vitro* (DO L 331 de 7.12.1998, p. 1) y Reglamento (CE) n.º 1223/2009 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 2 de noviembre de 2009, sobre los productos cosméticos (DO L 342 de 22.12.2009, p. 59), según proceda.

(2) Táchese lo que no proceda.

([2a]) DO L 125 de 23.5.1996, p. 3.

([2b]) DO L 125 de 23.5.1996, p. 10.

El importador

Nombre y apellidos (en mayúsculas): Dirección:

Fecha: Firma:

▼**M2**

CAPÍTULO 21

Modelo de declaración

Declaración del importador de lana y pelo sin tratar a que se refiere el artículo 25, apartado 2, letra e), para la importación a la Unión Europea

PAÍS:

Parte I: Datos de la partida expedida

I.1. Expedidor Nombre Dirección Tel.		I.2. Nº de referencia del certificado	I.2.a.
		I.3. Autoridad central competente	
		I.4. Autoridad local competente	
I.5. Destinatario Nombre Dirección País Tel.		I.6. Persona responsable de la partida en la UE Nombre Dirección Código postal Tel.	
I.7. País de origen — Código ISO	I.8. Región de origen — Código	I.9. País de destino — Código ISO	I.10. Región de destino — Código
I.11. Lugar de origen Nombre — Número de autorización Dirección País		I.12. Lugar de destino Nombre — Número de autorización Dirección Código postal/región	
I.13. Lugar de carga Dirección		I.14. Fecha de salida	
I.15. Medios de transporte Avión ☐ Buque ☐ Vagón de ferrocarril ☐ Vehículo de carretera ☐ Otros ☐ Identificación: Referencia documental:		I.16. PIF de entrada en la UE Nº de unidad nombre	
		I.17. Número(s) CITES	
I.18. Description of commodity		I.19. Código de la mercancía (código SA)	
		I.20. Cantidad	
I.21. Temperatura de los productos Ambiente ☐		I.22. Número de bultos	
I.23. Número del precinto/recipiente		I.24. Tipo de embalaje	
I.25. Mercancías certificadas para: Proceso adicional ☐			
I.26. Para tránsito por la UE hacia un tercer país Tercer país — Código ISO		I.27. Para importación o admisión en la UE ☐	
I.28. Identificación de las mercancías Naturaleza de la mercancía — Peso neto			

▼M2

PAÍS:

Lana y pelo a que se refiere el artículo 25, apartado 2, letra e), del Reglamento (UE) nº 142/2011

II. Información sanitaria	II.a. Nº de referencia del certificado	II.b.

Parte II: Certificación

DECLARACIÓN

El abajo firmante declara que la lana (1) y el pelo (1) sin tratar se han obtenido de animales distintos de los de la especie porcina:

a) al menos veintiún días antes de la fecha de entrada en la Unión;

b) en un país o región del mismo incluidos en la parte 1 del anexo II del Reglamento (UE) nº 206/2010 autorizados a importar en la Unión carne fresca de rumiantes no sujetos a las garantías adicionales A y F mencionadas en dicho Reglamento; y

c) de animales mantenidos en el tercer país o una región del mismo a que se refiere la letra b) indemne de fiebre aftosa y, en el caso de lana y pelo de animales de las especies ovina y caprina, de viruela ovina y viruela caprina, con arreglo a los criterios básicos que figuran en el anexo II de la Directiva 2004/68/CE.

Notas:

La presente declaración se expide únicamente a efectos veterinarios, debe acompañar al envío hasta el puesto de inspección fronterizo y debe estar expedida en al menos una de las lenguas oficiales del Estado miembro por el que el producto entre por primera vez en la Unión y en al menos una de las lenguas oficiales del Estado miembro de destino.

Parte I:

— Casilla I.11 y I.12: Número de autorización: el número de registro del establecimiento o planta asignado por la autoridad competente.

— Casilla I.19.: Utilizar el código correspondiente del sistema armonizado de la Organización Mundial de Aduanas de las partidas siguientes: 5101 o 5102

— Casilla I.20: Cantidad: indique el peso bruto total y el peso neto total en kilogramos.

— Casilla I.28.: *Naturaleza de la mercancía*: indíquese lana y pelo

Parte II:

(1) Táchese lo que no proceda.

(2) La firma deberá ser de un color distinto al del texto impreso.

El importador

Nombre (en mayúsculas): Dirección:

Fecha: Firma:

Lugar:

▼B

ANEXO XVI

CONTROLES OFICIALES

CAPÍTULO I

CONTROLES OFICIALES EN LAS PLANTAS DE TRANSFORMACIÓN

Sección 1

Supervisión de la producción

1. Las plantas de transformación serán supervisadas por la autoridad competente, la cual deberá cerciorarse del cumplimiento de las disposiciones del Reglamento (CE) nº 1069/2009 y del presente Reglamento.

   En particular:

   a) controlará:

      i) las condiciones generales de higiene aplicables a los locales, el equipo y el personal;

      ii) la eficacia de los controles propios de la planta, efectuados por el explotador de la planta de transformación de conformidad con el artículo 28 del Reglamento (CE) nº 1069/2009; dichos controles incluirán un examen de los resultados y, si fuere necesario, la toma de muestras;

      iii) la aplicación eficaz del procedimiento escrito permanente basado en los principios APPCC de conformidad con lo dispuesto en el artículo 29, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009; dichos controles incluirán un examen de los resultados de tal aplicación y, si fuere necesario, la toma de muestras;

      iv) las normas a las que responden los productos después de su tratamiento; los análisis y las pruebas deberán efectuarse con arreglo a métodos científicamente reconocidos, especialmente los establecidos en la legislación de la Unión o, de no existir disposiciones legislativas relativas a tales métodos, en normas internacionalmente reconocidas o, en su defecto, en normas nacionales, y

      v) las condiciones de almacenamiento;

   b) tomará las muestras necesarias para los exámenes de laboratorio, y

   c) procederá a cualquier otro control que estime necesario para el cumplimiento del Reglamento (CE) nº 1069/2009 y del presente Reglamento.

2. La autoridad competente deberá poder acceder en cualquier momento a todas las partes de la planta de transformación y a sus registros, documentos comerciales y certificados sanitarios, con el fin de poder desempeñar las responsabilidades que le asigna el apartado 1.

Sección 2

Procedimientos de validación

1. Previamente a la concesión de autorización a una planta de transformación, según se dispone en el artículo 44, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009, la autoridad competente deberá verificar que el explotador ha realizado la validación de la planta de transformación con arreglo a los siguientes procedimientos e indicadores:

   a) descripción del proceso (mediante un diagrama del flujo del procedimiento);

   b) identificación de los puntos de control crítico, incluida la velocidad de transformación del material en caso del sistema continuo;

   c) cumplimiento de los requisitos de transformación específicos establecidos en el presente Reglamento, y

▼B

d) cumplimiento de los requisitos siguientes:

i) dimensión de las partículas en los procesos de presión discontinua y continua: la dimensión de las partículas se determinará por la dimensión del orificio de la picadora o de los intersticios;

ii) temperatura, presión, tiempo de transformación y, en el caso de sistemas de transformación continua, la tasa de transformación del material, conforme a lo especificado en los apartados 2 y 3.

2. En caso de sistema de presión discontinua:

a) la temperatura debe controlarse con un termopar permanente y registrarse en tiempo real;

b) la fase de presión debe controlarse con un manómetro permanente y registrarse en tiempo real;

c) el tiempo de transformación debe indicarse mediante diagramas tiempo/-temperatura y tiempo/presión.

Al menos una vez al año deberán calibrarse el termopar y el manómetro.

3. En caso de sistema de presión continua:

a) la temperatura y la presión deberán controlarse con termopares, o con una pistola de infrarrojos, y manómetros utilizados en posiciones precisas durante todo el sistema de transformación de tal manera que la temperatura y la presión cumplan las condiciones establecidas en el conjunto del sistema continuo o en una parte del mismo; la temperatura y la presión deben registrarse en tiempo real;

b) la medición del tiempo mínimo de tránsito en la parte completa relevante del sistema continuo en la que la temperatura y la presión cumplen las condiciones establecidas deberá facilitarse a las autoridades competentes, mediante el uso de marcadores insolubles, como por ejemplo, dióxido de manganeso, o de un método que ofrezca garantías equivalentes.

La medición y el control precisos de la velocidad de transformación es esencial, y se deberá efectuar durante la prueba de validación en función de un punto crítico de control que pueda controlarse continuamente, como:

i) número de revoluciones por minuto (rpm);

ii) potencia eléctrica (amperios con un determinado voltaje);

iii) porcentaje de evaporación o condensación, o

iv) número de golpes de bomba por unidad de tiempo.

Todo el equipo de medición y control deberá calibrarse al menos una vez al año.

4. Las autoridades competentes repetirán los procedimientos de validación cuando lo consideren necesario y, en cualquier caso, cada vez que el proceso experimente una alteración importante, como por ejemplo, el cambio de maquinaria o el cambio de materias primas.

CAPÍTULO II

LISTAS DE ESTABLECIMIENTOS, PLANTAS Y EXPLOTADORES REGISTRADOS Y AUTORIZADOS

1. Acceso a las listas de establecimientos, plantas y explotadores registrados y autorizados

Con el fin de ayudar a los Estados miembros en la tarea de poner a disposición de otros Estados miembros y de la población listas actualizadas de establecimientos, plantas y explotadores registrados y autorizados, la Comisión creará un sitio web que contendrá enlaces con los sitios web nacionales de cada Estado miembro, tal como se establece en el punto 2, letra a).

▼B

2. Formato de los sitios web nacionales

a) Cada Estado miembro proporcionará a la Comisión una dirección de enlace a un único sitio web nacional que contendrá la lista de referencia de todos los establecimientos, plantas y explotadores registrados y autorizados en su territorio («lista de referencia»).

b) Cada lista de referencia consistirá en una página y se presentará en una o varias lenguas oficiales de la UE.

3. El diseño de las listas de referencia, incluida la información relevante y códigos, respetará las especificaciones técnicas publicadas por la Comisión en su sitio web.

CAPÍTULO III

CONDICIONES ESPECÍFICAS APLICABLES A CONTROLES OFICIALES

Sección 1

Controles oficiales del marcado de productos derivados

La autoridad competente realizará un control del funcionamiento del sistema de control y registro mencionado en el punto 2 del capítulo V del anexo VIII del presente Reglamento para verificar el cumplimiento de lo dispuesto en él y podrá, en su caso, solicitar el análisis de muestras adicionales con arreglo al método contemplado en el mismo punto.

Sección 2

Controles oficiales en plantas incineradoras de baja capacidad

La autoridad competente deberá realizar inspecciones de plantas incineradoras de baja capacidad antes de autorizar la incineración de materiales especificados de riesgo, y al menos una vez al año para controlar el cumplimiento de lo dispuesto en el Reglamento (CE) nº 1069/2009 y en el presente Reglamento.

Sección 3

Controles oficiales en zonas remotas

En caso de eliminación de subproductos animales en zonas remotas de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 19, apartado 1, letra b), del Reglamento (CE) nº 1069/2009, la autoridad competente deberá realizar un seguimiento periódico de las zonas consideradas remotas para asegurarse de que se realiza un control adecuado de esas zonas y de las operaciones de eliminación.

Sección 4

Controles oficiales en granjas registradas para la alimentación de animales de peletería

1. La autoridad competente adoptará las medidas necesarias para controlar:

a) la correcta composición, transformación y utilización de los piensos que contengan harina de carne y huesos u otros productos transformados de conformidad con los métodos de transformación dispuestos en el capítulo III del anexo IV derivados de cuerpos o partes de animales de la misma especie, y

▼B

b) que los animales son alimentados con los piensos a los que se hace referencia en la letra a), entre otras cosas, mediante:

i) una estrecha vigilancia de la calificación sanitaria de los animales, y

ii) una vigilancia adecuada de las EET que incluya muestreos y exámenes de laboratorio periódicos para la detección de EET.

2. Las muestras a las que se hace referencia en el apartado 1, letra b), inciso ii) incluirán muestras de animales que presenten síntomas neurológicos y de los animales reproductores más viejos.

Sección 5

Controles oficiales sobre centros de recogida

1. La autoridad competente deberá:

a) incluir los centros de recogida en la lista elaborada de conformidad con lo dispuesto en el artículo 47, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009;

b) asignar un número oficial a cada centro de recogida, y

c) actualizar la lista de centros de recogida y hacerla pública junto con la lista elaborada de conformidad con lo dispuesto en el artículo 47, apartado 1, del Reglamento (CE) nº 1069/2009.

2. Las autoridades competentes llevarán a cabo controles oficiales en los centros de recogida con el fin de verificar el cumplimiento del presente Reglamento.

▼M4

Sección 6

Controles oficiales sobre la alimentación de animales salvajes y determinados animales de zoológicos con materiales de la categoría 1

La autoridad competente vigilará la calificación sanitaria de los animales de granja de la región en la que la alimentación tiene lugar, como se contempla en las secciones 2, 3 y 4 del capítulo II del anexo VI, y realizará una vigilancia adecuada de las EET que incluya muestreos y exámenes de laboratorio periódicos para la detección de EET.

En particular, se tomarán muestras de animales que presenten síntomas y de los animales reproductores más viejos.

▼B

Sección 7

Controles oficiales sobre la aplicación de ciertos abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico

La autoridad competente realizará controles a lo largo de toda la cadena de producción y uso de abonos y enmiendas del suelo de origen orgánico conforme a las restricciones dispuestas en el capítulo II del anexo II.

Dichos controles incluirán la comprobación de la mezcla con un ingrediente conforme a lo dispuesto en el anexo XI, capítulo II, sección 1, punto 2, así como controles de existencias de tales productos almacenados en granjas y los registros mantenidos de conformidad con lo dispuesto en el Reglamento (CE) nº 1069/2009 y en el presente Reglamento.

Sección 8

Controles oficiales sobre fábricas fotográficas autorizadas

La autoridad competente llevará a cabo controles documentales en fábricas fotográficas autorizadas indicadas en el anexo XIV, capítulo II, sección 11, punto 1, cuadro 3, en la cadena de transmisión, desde los puestos fronterizos de inspección de primera entrada hasta la fábrica fotográfica autorizada con el fin de cuadrar las cantidades de productos importados, utilizados y eliminados.

▼B

Sección 9

Controles oficiales sobre ciertas grasas extraídas importadas

La autoridad competente llevará a cabo controles documentales en establecimientos o plantas registrados que reciban grasas extraídas importadas de conformidad con lo dispuesto en el anexo XIV, capítulo II, sección 9, en la cadena de transmisión, desde los puestos fronterizos de inspección de primera entrada hasta el establecimiento o planta registrados con el fin de cuadrar las cantidades de productos importados, utilizados y eliminados.

▼M16

Sección 10

Modelo estándar de solicitud de determinadas autorizaciones en el comercio interior de la Unión

Los explotadores deberán informar a la autoridad competente del Estado miembro de origen y solicitar a la autoridad competente del Estado miembro de destino la autorización para el envío de los subproductos animales y los productos derivados mencionados en el artículo 48, apartado 1, del Reglamento (CE) n.º 1069/2009, así como del aceite de pescado o la harina de pescado de los materiales de la categoría 3 destinados a detoxificación, de conformidad con el modelo siguiente, a través de Traces:

▼M16

Número de referencia:	**PÁGINA 1/2**
SOLICITUD DE AUTORIZACIÓN PARA EL ENVÍO DE SUBPRODUCTOS ANIMALES Y PRODUCTOS DERIVADOS A OTRO ESTADO MIEMBRO [ARTÍCULO 48 DEL REGLAMENTO (CE) n.º 1069/2009]	
Nombre y dirección del solicitante	**Número de autorización o de registro** (2)
Nombre y dirección de los lugares de origen	**Números de autorización o de registro** (2)
Nombre y dirección del expedidor (1)	**Número de autorización o de registro** (2)
Nombre y dirección de los lugares de destino (3)	**Números de autorización o de registro** (3)
Subproductos animales / productos derivados (4) ☐ Material de la categoría 1 consistente en: _____ (naturaleza del material) ☐ Material de la categoría 2 consistente en: _____ (naturaleza del material) ☐ Harina de carne y huesos derivada de material de la categoría 1 ☐ Grasas extraídas derivadas de material de la categoría 1 ☐ Harina de carne y huesos derivada de material de la categoría 2 ☐ Grasas extraídas derivadas de material de la categoría 2 ☐ Aceite de pescado o harina de pescado con un nivel excesivo de dioxinas o de PCB, de conformidad con el anexo I de la Directiva 2002/32/CE, destinados a detoxificación en un establecimiento autorizado	**Uso previsto** (4) ☐ Eliminación como residuo ☐ Transformación ☐ Combustión ☐ Incineración o coincineración en establecimientos o plantas autorizados para transformar subproductos animales ☐ Aplicación a la tierra ☐ Transformación en biogás ☐ Compostaje ☐ Establecimiento para actividades intermedias ☐ Alimentos para animales de compañía (5) ☐ Producción de biodiésel u otros biocombustibles ☐ Para alimentación de (6): _____ ☐ Para la fabricación de los siguientes productos derivados (7) (2): _____ ☐ Destinados a detoxificación en un establecimiento autorizado (2)
Indique la cantidad de subproductos animales / productos derivados (volumen o masa) (2) (8): _____	

▼M16

Número de referencia:	**PÁGINA 2/2**
SOLICITUD DE AUTORIZACIÓN PARA EL ENVÍO DE SUBPRODUCTOS ANIMALES Y PRODUCTOS DERIVADOS A OTRO ESTADO MIEMBRO [ARTÍCULO 48 DEL REGLAMENTO (CE) n.º 1069/2009]	
En el caso de harina de carne y huesos y grasas extraídas: Los materiales se han transformado conforme al siguiente método ([9]): ..... Los materiales han sido marcados con GTH.	**Especie de origen (la información debe corresponder a la indicación de la especie en el DOCOM/DC ([12])):**
En el caso del aceite de pescado destinado a detoxificación, método de transformación:	
El abajo firmante declara que la información anterior es correcta: _____ (Firma: nombre, fecha, datos de contacto: teléfono, fax [en su caso], correo electrónico)	
Decisión de la autoridad competente del Estado miembro de destino ([10]): **El envío de la mercancía:** ☐ se deniega. ☐ se acepta. ☐ se acepta sujeto a la aplicación de esterilización por presión (método 1) a los materiales y al marcado GTH. ☐ se acepta, siempre que se cumplan las siguientes condiciones de envío ([2]): _____ _____ _____ _____ La presente autorización es válida hasta el _____ ([11]) _____ (Fecha, sello y firma de la autoridad competente)	

Notas:
Cumplimente el documento en MAYÚSCULAS.
([1]) Debe rellenarse si el expedidor es distinto del solicitante.
([2]) Rellene lo que proceda.
([3]) En caso de envíos a granel a varios lugares de destino, el solicitante es responsable de proporcionar a la UVL todos los datos de los distintos lugares de destino. El tamaño de la casilla puede ampliarse para incluir todos los datos requeridos. El número de lugares múltiples de destino está sujeto a la decisión de la autoridad competente responsable del lugar o los lugares de destino.
([4]) Marque según corresponda.
([5]) En el caso de alimentos para animales de compañía fabricados a partir del material de la categoría 1, importado de terceros países, mencionado en el artículo 8, letra c), del Reglamento (CE) n.º 1069/2009.
([6]) Especifique de acuerdo con lo establecido en el artículo 18 del Reglamento (CE) n.º 1069/2009.
([7]) Especifique los usos previstos, por ejemplo, para la fabricación de pieles de peletería, fertilizantes orgánicos / enmiendas del suelo, taxidermia, etc.
([8]) Especifique. En el caso de los équidos muertos, indique el número del transpondedor (microchip), de haberlo, o el número permanente único a tenor del artículo 2, letra o), del Reglamento (UE) 2015/262 de la Comisión, tal como se indica en el documento de identificación.
([9]) Especifique uno de los métodos de transformación indicados en el capítulo III o el capítulo IV del anexo IV del Reglamento (UE) n.º 142/2011.
([10]) Por la autoridad competente: marque según corresponda.
([11]) Indique la fecha de expiración de la autorización.
([12]) DOCOM: documento comercial en formato Traces / DC: documento comercial

▼M9

Sección 11

Controles oficiales respecto a la hidrólisis con eliminación posterior

La autoridad competente inspeccionará los lugares en los que se lleva a cabo la hidrólisis con eliminación posterior de conformidad con el anexo IX, capítulo V, sección 2, letra B.

Estas inspecciones, encaminadas a verificar la correspondencia entre las cantidades de materiales hidrolizados enviados y eliminados, incluirán un control de:

a) la documentación relativa a la cantidad de materiales hidrolizados en el sitio;

b) la documentación de los establecimientos o plantas en los que se eliminan los materiales hidrolizados.

Las inspecciones se llevarán a cabo periódicamente, a partir de una evaluación del riesgo.

Durante los primeros doce meses de funcionamiento, se inspeccionará el lugar en el que se haya colocado un contenedor para hidrólisis cada vez que se recoja material hidrolizado del contenedor.

Una vez transcurridos estos doce meses iniciales, se inspeccionará el lugar cada vez que se vacíe el contenedor y se verificará que no haya corrosión ni fugas de conformidad con el anexo IX, capítulo V, sección 2, letra B, punto 3, letra j).

▼M14

Sección 12

Controles oficiales de las plantas autorizadas para la combustión de subproductos animales

La autoridad competente llevará a cabo controles documentales de conformidad con los procedimientos contemplados en el artículo 6, apartados 7 y 8, en las plantas autorizadas a las que se hace referencia en el capítulo V del anexo III.